

# 7541 Flash Card Items

## December 26, 2019

1. I couldn't hold back my tears. 1. No poda frenar/contener mis/las lágrimas.
2. Peach-faced lovebirds aren't native to Arizona. 2. Los peach-faced lovebirds no son autóctonos de Arizona. Rock and roll es la música autóctona de los Estados Unidos.
3. vacant lot 3. terreno baldío (terreno firme is another thing but with terreno)
4. spool of thread 4. bobina de hilo. carretel de hilo, carrete
5. a native of Jalisco (Yes, I know tapatío. Something else.) 5. una persona autóctona de Jalisco. Oriundo originario
6. irrigation, irrigate/water like I don't know these words in Spanish... 6. riego, regar
7. How long does it take to get to Vermont? How far is it to... 7. Cuánto tiempo se tarda en ir a Vermont? A qué distancia está de ...? - A cuánto está de ...?
8. That was a close shave. Or I almost did something by the skin of my teeth Or I escaped something by a hair... 8. ¡Estuve cerca!
9. good company 9. buen acompañamiento, buena compañía
10. If you can't beat 'em, join 'em! 10. Si no puedes con tu enemigo, únete a él. (No puede con el trabajo. Creo que me las puedo arreglar. Ella no puede dar abasto con tanta tarea. ¿Puede con todo eso?)
11. Wales 11. Gales
12. a quart 12. un cuarto de galón
13. flip flops, slipper 13. chanclas o chancletas are flip flops Slippers: zapatilla f; pantufla
14. ballet 14. ballet (Funny; I always thought it was balet. It's pronounced balé or balét showing accent here.)
15. dribble, drool, slobber They all drool over her. 15. babear Todos babean por ella all drool over her.
16. nudity, liberalization, coming out 16. el destape en el cine nudity in movies revista de destape erotic magazine(en las ideas, costumbres) liberalization (de un/una homosexual) coming out
17. cliffs but not acantilados (which more often are on the sea) 17. riscos
18. over my head/over your head (intellectually) 18. por encima de mí/ti
19. una pizarra de corcho 19. un corcho
20. TV show season, baseball season 20. temporada
21. remove the shell off of a shrimp 21. pelar nueces se cascan
22. a piece of cake 22. pan comido
23. or else 23. o verás
24. b/v chica in Spain 24. uve
25. You can say that again! 25. ¡Y que lo digas!
26. prodigy 26. prodigio
27. dimples 27. hoyuelos
28. I'm not valued/appreciated here. 28. No se me valora aquí.

29. a chair with arms (Like Dad's) 29. sillón

30. I bet you I can. 30. Te apuesto A que puedo.

31. capo for a guitar 31. cejilla, ceja

32. usher 32. acomodador

33. forged in fire 33. forjado a fuego forge also is Fragar of course

34. when there's a captain, the sailor doesn't give orders 34. donde hay patrón no manda marinero

35. No one sells nickels for four cents 35. nadie vende duros a 4 pesetas

36. No pressure! Take your time. 36. Sin agobios. Sin presión. Tómate tu tiempo".

37. make believe 37. fingir, simular, actuar

38. to jinx 38. gafar

39. rock/mountain climber the Alps 39. alpinista los Alpes

40. I'll give you something to cry about! 40. ¡Te daré algo porqué llorar!

41. artifact 41. Yes, artEfacto

42. You need to give them a lesson so they stop... 42. Necesitas darles una lección para que dejen de...

43. a contest 43. un concurso Las robaletas negras eran enormes. Incluso mi hermano presentó la más grande en un concurso de pesca.

44. a blustery day 44. un día ventoso

45. ball and chain 45. bola y cadena

46. Don't jinx it! 46. ¡No lo gafes!

47. group photo orla En tu orla de graduacin reconoc a varios amigos de la infancia.

47. orla En tu orla de graduación reconocí a varios amigos de la infancia.

48. a jerk 48. capullo (also means cocoon)

49. bloodstream 49. flujo sanguíneo

50. to lisp, a lisp 50. cecear un ceceo

51. They were ambushed by guerrillas. 51. Los guerrilleros les tendieron una emboscada.

52. therapist 52. terapEuta

53. a bog 53. un lodozal

54. The addressee is Bill Williams. 54. El destinatario es Bill Williams.

55. They could manage without him at work 1. Prescindieron de él en el trabajo.

56. handle of a car 2. tirador

57. We encountered this problem. 3. Nos encontramos con este problema.

58. in his wake 4. a su paso

59. the offspring of this animal 5. La cría de este animal. Also, Juan es un crío, un niñoato.

60. John is an (offspring) kid, youngster. 6. Juan es un crío, un niñoato.

61. The national anthem... 7. El himno nacional...

62. I have to run an errand for my mom. (Mexico/Spain) 8. tengo que hacerle un mandado a mi madre; tengo que hacerle un recado a mi madre

63. You want me to lend you my jeans? Over my dead body. 9. Quieres que te preste mis jeans? Antes muerta! sobre mi cadáver/por encima de mi cadáver "Antes muerta que sencilla" (English: "I'd rather be dead than understated") is a song composed and written by Spanish singer María Isabel in 2004, when she was 9 years old

64. She only got three answers right. She only answered three questions correctly. 10. Solo acertó tres respuestas.
65. Let's see if you can guess who it is. 11. A ver si aciertas quién es.
66. I was right. 12. Acerté.
67. They went from door to door asking for signatures. 13. Iban de puerta en puerta pidiendo firmas.
68. hated, hateful the Hateful Eight 14. odiado, odioso Los odiosos ocho
69. bonfire 15. fogata
70. I fry eggs. 16. Yo frío huevos.
71. How do you like this? LOOK OUT! 17. ¿Qué te parece?
72. baggy 18. anchos Me quedan anchos.
73. escalator 19. escalera f mecánica
74. streak Ben hadn't done a very good job of cleaning the windows; there were streaks everywhere. Streaks of colored hair. Ellen had blond streaks put in her hair when she went to the hairdresser's. A streak of good luck. Marbling in meat... marble cake and marbling 20. mancha Ben no se esforzó demasiado a la hora de limpiar las ventanas. Había manchas por todos lados. Ellen se hizo mechas rubias cuando fue a la peluquería. una racha de buena suerte tener una buena/mala racha "Vetas de grasa" "Franjas de grasa" El pastel marmolado se hace con masa de dos colores distintos.
75. again and again 21. una y otra vez
76. get stuck 22. quedarse atascado/trabado
77. duct, vent 23. conducto, conducto de ventilación, ventilación
78. square, on fabric... 24. cuadrado, cuadros
79. You've dug your own grave. 25. Has cavado tu propia tumba.
80. party music 26. música pachanguera
81. to pedal a bike I was pedaling like mad but didn't seem to be getting anywhere 27. pedalear Estaba pedaleando como loco pero no parecía estar llegando a ningún lado.
82. annoying 28. latoso
83. to rattle 29. traquetear, vibrar
84. to fret out/rattle 30. trastear, vibra
85. enojado enojarse 31. cabreado, cabrearse Means also fed up with...
86. matron 32. matrona
87. Long live Spain, long live the king, long live law and order. Viva España, viva el Rey, viva el Orden y la Ley 33. Viva España, viva el Rey, viva el Orden y la Ley.
88. He knew full well that what he was doing was illegal, but it didn't stop him. 34. Sabía perfectamente que lo que estaba haciendo era ilegal, pero eso no lo detuvo.
89. hair standing on end, make your hair stand on end 35. cabellos de punta, poner los pelos de punta, ZERO HITS FOR PUNTILLA
90. make him jealous 36. ponerlo celoso le has few hits on google and that makes sense to me
91. bristles on a brush 37. cerda de cepillo
92. I messed up. 38. La he liado parda.
93. He was excited... 39. le hizo ilusión...
94. to join as in ensemble 40. ensamblar
95. stick your tongue out 41. sacar la lengua
96. impede 42. impedir

97. prevent forest fires 43. evitar los incendios en el bosque  
 98. beret 44. boina  
 99. hair standing on end 45. cabellos de punta  
 100. cut, lawn mower 46. segar segadora  
 101. bristles 47. cerda(s) de cepillo  
 102. He got excited. 48. Le hizo ilusión.  
 103. He hit a bad note. 49. Él hizo un gallo.  
 104. square dance 50. baile de cuadrilla  
 105. a piece of gossip, to gossip 51. un chisme chismorear chismear  
 106. to piss 52. mear  
 107. a dirty joke 53. chiste guarro.  
 108. handle on a pan 54. mango (recto) sartén  
 109. Just in case... 55. Por si acaso  
 110. non-stick surface 56. superficie antiadherente adherir  
 111. I hope to be better tomorrow. 57. Espero estar mejor mañana.  
 112. a sore 58. una llaga Sé que suena desagradable, pero tengo una llaga en la lengua del tamaño de una judía! Judía a bean of sorts Chile: poroto (bean) also means a lump But LLAGA a SORE  
 113. a lump 59. un bulto (Yes, a package too.) Also una judía. Judía a bean of sorts Chile: poroto (bean) also means a lump  
 114. filet 60. filete  
 115. to snub 61. desairar  
 116. to peel like your nose peeling Also, to tear you to shreds in criticism 62. despellejar  
 117. Yerno is son-in-law but what is DAUGHTER-in-law? 63. nuera  
 118. How long does it take to get to New York from here? 64. Cuánto tiempo se tarda en llegar desde aquí hasta nueva York?  
 119. screen door 65. puerta con tela metálica, mosquitera  
 120. to hum 66. tararear  
 121. to score a basket I threw the ball across the court and scored a basket by blind luck. (fluke) 67. encestar Lancé el balón a canasta desde el otro campo y enceisté de chiripa.  
 122. to do by a fluke 68. hacer de chiripa  
 123. pour or ooze The rest of the crew were pouring blood or bleeding.... Manar El resto de la tripulación manaba sangre pour, ooze 69. Manar El resto de la tripulación manaba sangre.  
 124. You stood me up yesterday. You didn't come and I waited an hour. 70. Me diste plantón ayer. No viniste y estuve una hora esperando.  
 125. She is giving me the runaround and won't tell me if she's going to give me the job or not. 71. Me está dando largas y no me dice si me va a dar el trabajo o no.  
 126. to dye 72. teñir PRESENTE: tiño tiñes teñimos IMPERFECTO: teñía PRETÉRITO: teñí teñiste tiñó teñimos tiñeron teñiste  
 127. pickup on a guitar 73. pastilla  
 128. good deed 74. Buena obra obra de bien buena acción  
 129. plaid 75. cuadros escoceses; tela escocesa  
 130. brave 76. valeroso of course valuable is valioso

131. stepfather stepmother 77. padrastro madrasta
132. scandal, scandalous 78. escándalo, escandaloso
133. It haunts me every day. 79. Me ronda todos los días.
134. The ghost of a nun haunts the house. The house is haunted by a nun. 80. El fantasma de una monja ronda la casa. La casa está habitada por el fantasma de una monja.
135. catchy 81. pegadizo/a
136. No way! (over my dead body) 82. ni pensarlo (por encima de me cadaver, antes muerta)
137. sentimental, or grieving pain (from La Llorona) 83. duelo dolor sentimental
138. ¡pobrecito yo! (from La Llorona) 84. ¡Ay de mí!
139. the Rockies, the Andes, the Alps, the Appalachians 85. Las Rocosas, Los Andes, Los Alpes, Los Apalaches
140. shawl (from La Llorona) 86. rebozo shawl
141. tongs 87. just pinzas
142. I got interested. I got mad. ojo me puse enfadado sí Me interesé. 88. Me interesé. Me puse enfadado.
143. She rolled her eyes. Se puso los ojos en blanco 89. Se puso los ojos en blanco
144. He felt no pain. He felt embarrassed. He felt shame. 90. No sintió dolor. Se sentía avergonzado. Sentía vergüenza.
145. song requests peticiones 91. peticiones
146. heartbeat heartbeat latido 92. latido
147. knit your brow/furrow your brow fruncir el ceño 93. fruncir el ceño
148. to lie fallow 94. barbechar, estar en barbecho
149. complexion, skin, a girl with olive skin 95. tez, una muchacha de tez trigueña
150. sky blue azul celeste 96. azul celeste
151. to bother to do something 97. molestar en hacer algo
152. make him jealous ponerle celoso 98. ponerle celoso
153. get on a horse, a camel, a bike 99. montar a caballo, en camello, en bici
154. put down on paper 100. poner sobre el papel
155. Fortune Teller, Clairvoyant 1. adivino, pitoniso, vidente
156. ...Then again, (but on the other hand) 2. ...aunque pensándolo bien...aunque en realidad...aunque por otro lado...
157. Eventually, 3. al final, finalmente, con el tiempo NOT EVENTUALMENTE!  
Doesn't exist! or it could be possible
158. healthy/unhealthy 4. saludable, insalubre (WHICH HAS ONE LESS SYLLABLE)  
malo para la salud. Robert gave me insalubre which I cannot find anywhere so I ain't using it.
159. praise 5. alabanza elogio
160. city blocks 6. cuerdas bloques
161. plaid 7. cuadros escoceses/tela escocésa
162. It's (ironically) too late 8. a buenas horas mangas verdes
163. For that matter... He's never been to Spain, or to any European country for that matter. 9. Él no ha estado nunca en España, o en ningún país europeo, si vamos al caso.
164. patience is the mother of science 10. la paciencia es la madre de la ciencia

165. Quakers 11. cuáqueros  
 166. the fuzz (cops) 12. la poli  
 167. to serenade Maria 13. dar serenata a María  
 168. slingshot 14. tirachinas  
 169. bb gun 15. escopeta de aire comprimido  
 170. a summary, report (also description of a suspect) 16. una reseña  
 171. Mowry glanced at them (the papers) 17. Mowry los dio una ojeada.  
 172. He took a glance... 18. echó una ojeada  
 173. to leaf through, a glance 19. there's no hojeada with an H Hojear is a verb of course. ojeada  
 174. emphazize 20. enfatizar  
 175. knickknacks, doodads 21. cachivaches  
 176. Don't just say yes to me. 22. No me digas solo que sí.  
 177. It can induce drowsiness. 23. puede provocar somnolencia  
 178. birdhouses 24. Pajareras  
 179. Maybe such things can tax the patience of some. 25. Tal vez tales cosas puedan poner a prueba la paciencia de much gente  
 180. boredom 26. tedio of course but aburrimiento i from ir ending  
 181. I've come here to talk about my book! 27. ¡He venido aquí a hablar de mi libro!  
 182. knock down (not derribar) 28. tumbar Tumbó la puerta de una patada. He kicked the door down. Salió de la taberna dando tumbos He staggered or lurched out of the bar.  
 183. to lack Neither does it make me think that the essays in English lacked literary style. 29. carecer DE Tampoco me hace creer que los ensayos en inglés carezcan del estilo literario.  
 184. slither, crawl They escaped by crawling under the fence. 30. Reptar Escaparon reptando por debajo de la alambrada.  
 185. masonic lodge 31. logia masónica  
 186. agree to I agreed to take her to the bus stop. 32. aceptar Acepté llevarla a la parada .  
 187. vicious cycle 33. pescadilla que se muerde la cola  
 188. It left a lot to be desired. 34. Dejaba mucho que desear.  
 189. suicide (noun) 35. suicidio  
 190. I dreamed of a man dressed in a suit. I confronted him and contacted the police. 36. Soñé con un hombre vestido con un traje. Me enfrenté con él y me puse en contacto con la policía.  
 191. sideburns, arms on glasses 37. patillas  
 192. jam it in sideways 38. meterlo con calzador  
 193. Why in the world....? 39. ¿Por qué demonios....?  
 194. I decided to communicate with members of her family. 40. Decidí comunicarme con miembros de su familia.  
 195. posh 41. pijo  
 196. oil painting 42. pintura de óleo (al óleo)  
 197. crude he used to tell crude or coarse jokes, a crudely-built or roughly-built shack  
 43. basto, contaba chistes bastos una casucha de construcción basta

198. Don't tell John any secrets because he is a blabbermouth and he will definitely tell people. 44. No le cuentes a Juan ningún secreto que es un bocazas y seguro que se le escapa.

199. You might as well... 45. Bien podrías...

200. let the cat out of the bag Thanks for letting the cat out of the bag about me being pregnant! 46. Irse de la lengua ¡Gracias por irte de la lengua con lo de mi embarazo!

201. in love WITH 47. enamorado DE

202. quartet 48. cuarteto

203. A friend put us up. 49. Un amigo nos dio alojamiento.

204. corn chips AND potato chips triangular ones 50. papas fritas triangular ones: nachos

205. a tuxedo 51. un esmoquin

206. footstool 52. escabel m; banqueta f para los pies, banquito m para los pies

207. the flu 53. la gripe

208. city blocks VS squares 54. cuadradas/cuadros

209. spot, place, places (El hombre caimán.) 55. paraje parajes

210. skid verb, skid noun the car skidded or went into a skid 56. derrapar, patinazo--el coche dio or pegó un patinazo

211. tall tale, tall tales 57. cuento chino cuentos chinos

212. just before/just after 58. justo antes/justo después

213. as it happens, actually, da la casualidad de que, resulta que As it happens or actually I saw one just like it the other day. 59. casualmente Casualmente vi el otro día uno igual.

214. This lends a certain veracy to the story. 60. Esto confiere cierta veracidad al relato.

215. And so on (without sucesivamente) 61. y así

216. enzyme 62. enzima

217. She's working as well as studying. 63. Estudia y además trabaja.

218. muffler on a car 64. silenciador

219. Is the school still in business? 65. ¿Todavía está funcionando la escuela?

220. They were ambushed by guerrillas. Let's set un an ambush for the enemy. 66. Los guerrilleros les tendieron una emboscada. Vamos a tenderle una emboscada al enemigo.

221. the dry riverbed of the Salt River el lecho seco del Río Salado. 67. el lecho seco del Río Salado.

222. lecher, lecherous you old lecher! (dirty old man) 68. libidinoso, libidinoso, lascivo ¡viejo verde!

223. fastidious (false cognate!) 69. escrupuloso (fastidioso means annoying)

224. caveat 70. salvedad

225. inlet, cove 71. ensenada

226. blackmail 72. chantaje

227. The figures don't square! 73. Las cifras no cuadran.

228. hectic, busy ajetreada 74. ajetreada

229. past perfect, present perfect 75. antecopretérito o pretérito pluscuamperfecto/ pretérito perfecto

230. in my younger days 76. en mis años mozos

231. disdain 77. destén  
232. What bullshit. 78. qué jalada  
233. lamebrain, idiot 79. mameluco  
234. Welcome back! 80. Bienvenido, Bienvenido a casa, Bienvenido de nuevo...  
235. zarigüeya 81. tlacuache  
236. The murderer is still at large. 82. El asesino todavía está prófugo. Sigue prófugo.  
237. Don't even ask. 83. ¡Ni me preguntes!  
238. No matter what I've got to lose. 84. DE PERDIDOS AL RÍO  
239. Purity 85. pureza  
240. might as well 86. bien podría (haber) más me valdría  
241. grocery store 87. ultramarinos  
242. an old bag 88. viejuja  
243. tubes as in radio or amplifier tubes 89. válvulas  
244. citizenship 90. ciudadanía  
245. parakeet 1. periquito, perico  
246. opossum 2. zarigüeya, Tlacuache  
247. nighthawk night-hawk 3. chotacabras  
248. oyster 4. ostra  
249. ostrich 5. avestruz  
250. NOUN: reptile ADJECTIVE reptilian 6. reptil adj: (characteristic of reptiles or belonging to a class) reptil or reptiliano (reptiliano ain't in my dictionary) Roberto said for the adjective: reptilio but I can't find that even on Word Reference.  
251. sandpiper 7. andarríos sing + plural, not lavandera—that's a wagtail  
252. goose/swan 8. ganso/cisne  
253. loon 9. somorgujo  
254. walrus 10. morsa  
255. moose, elk 11. alce americano, alce  
256. sole 12. lenguado  
257. mussel/scallop 13. mejillón/vieira  
258. tadpole 14. renacuajo  
259. stork 15. cigüeña  
260. mink, ferret, weasel clue: vhc 16. visón, hurón, comadreja  
261. A ram Rocky Mountain big horn sheep 17. carnero carnero de las Rocosas  
262. a fluke (the animal) 18. trematodo  
263. anteater 19. oso hormiguero  
264. cuckoo 20. cuco  
265. mockingbird 21. cenxontle, sinsonte to Kill a Mockingbird is to kill a nightingale: ruseñor  
266. Bedbugs 22. chinche  
267. centipede 23. cienpiés  
268. Chimpanzee 24. Chimpancé  
269. Giraffe 25. Jirafa  
270. Hyena 26. Hiena  
271. otter 27. Nutria  
272. sloth 28. oso perezoso  
273. mackerel 29. caballa, Horse mackerel: jurel. Mex: sierra



274. Bass 30. mero similar: cabrilla Pez marino parecido al mero, pero de unos 20 cm de longitud, color pardo rojizo con franjas oscuras transversales y listas amarillentas longitudinales, aletas espinosas y boca grande con muchos dientes; es propio del Atlántico oriental y el Mediterráneo; su carne es comestible.

275. moth 31. polilla  
276. wolverine 32. glotón  
277. badger 33. tejón  
278. ferret 34. hurón  
279. mink 35. visón  
280. weasel 36. comadreja  
281. scales (fish) 37. escama  
282. sea urchin 38. erizo  
283. partridge 39. Perdiz ...y fueron felices y comieron perdices (both verbs pretéritos)  
284. grouse 40. urogallo  
285. barnacle (two words) 41. balano, percebe  
286. pronghorn 42. berrendo  
287. termite 43. termita  
288. beehive 44. una colmena  
289. caterpillar 45. oruga  
290. dust mites 46. ácaros de polvo  
291. armadillo 47. cusuco or armadillo  
292. leech 48. sanguijuela  
293. cocoon 49. capullo (also means jerk, moron, dickhead)  
294. catfish 50. siluros, bagres HINGE: BISAGRA  
295. warbler 51. curruca  
296. honeycomb 52. panal (Pañal is a diaper of course.)  
297. litter (as in a dog's litter) 53. camada  
298. hamster 54. hámster  
299. terrier 55. terrier  
300. to butt like a goat 56. amochar  
301. parasite 57. parásito  
302. swallow (the bird) Tern 58. golondrina golondrina de mar  
303. finch 59. pinzón  
304. colt, filly 60. potro, potra yegua joven  
305. collie, German shepherd 61. pastor escocés, pastor alemán  
306. fish bowl 62. pecera  
307. manure 63. abono  
308. guinea pig 64. cuy, cobaya in Spain  
309. camel 65. camello  
310. cactus wren 66. cucharechero desértico  
311. muskrat 67. rata almizclera  
312. eel 68. anguila  
313. birdhouses 69. Pajareras  
314. poodle 70. caniche  
315. warbler/bluejay 71. curruca/urruca  
316. ladybug 72. Mariquita

317. animal den/criminal's hideout 73. madriguera/escondrijo  
 318. poplar 1. álamo  
 319. pansy, violet, lily, lilac 2. pensamiento, violeta, lirio, lila  
 320. weeping willow 3. sauce llorón  
 321. daffodil 4. narciso  
 322. catnip 5. hierba gatera  
 323. spruce 6. picea  
 324. rice fields 7. arrozales  
 325. fir 8. abeto  
 326. berry mulberry blackberry raspberry blueberry cranberry 9. una baya una mora una zarzamora una frambuesa arándano arándano agrio  
 327. oak 10. roble  
 328. pine 11. pino  
 329. sagebrush 12. artemisa (Sage is salvia.)  
 330. cypress 13. ciprés  
 331. pi 14. 3.14159265359  
 332. poppy As red as a poppy. 15. ampola Tan rojo como una ampola...  
 333. sycamore 16. sicamoro  
 334. fern 17. helecho  
 335. sage (spice) sagebrush 18. salvia, artemisa matas de artemisa  
 336. turnip, rutabega 19. nabo, nabo sueco  
 337. sweet potato 20. batata  
 338. tumbleweed (Russian thistle) 21. cardo ruso, arbusto rodante  
 339. hemlock 22. cicuta  
 340. mahogany 23. caoba  
 341. sage (the spice) 24. salvia  
 342. thyme 25. tomillo  
 343. parsley 26. perejil  
 344. sesame 27. sésamo, ajonjolí (big holy ajo)  
 345. rosemary 28. romero  
 346. selva The asphalt jungle 29. jungla jungla de asfalto,  
 347. nutmeg 30. nuez moscada  
 348. caraway 31. alcaravea  
 349. wheat, wheat field (tortillas de harina literally means flour tortillas but it's wheat flour of course and not corn flour, maza de maíz 32. trigo, triga  
 350. starch, corn starch 33. almidón, fécula de maíz  
 351. paprika 34. paprika, pimentón  
 352. basil 35. albahaca ¡ALBA P'ACA!  
 353. mold, moldy 36. moho, mohoso, enmohecido, mohoso, lleno de moho  
 354. licorice 37. regaliz  
 355. cashew 38. anacardo m; castaña f de cajú (Latin America) ; nuez f de la India (Mexico)  
 356. watercress 39. berro  
 357. olive oil, olive tree, olive 40. aceite de oliva, olivo, aceituna  
 358. bluejay 41. urraca  
 359. tar 42. alquitrán m, chapopote m (Mexico) brea

360. enzyme (not really a plant) 43. enzima
361. maple, maple syrup 44. arce, jarabe de arce
362. obviously 45. obviamente dig the bv
363. garden VS. orchard 46. huerta VS huerto
364. botany, a botanist 47. botánica, botánico
365. eggplant 48. berenjena
366. mistletoe 49. muérdago
367. I couldn't hold back my tears. 1. No podía frenar/contener mis/las lágrimas.
368. Peach-faced lovebirds aren't native to Arizona. 2. Los peach-faced lovebirds no son autóctonos de Arizona. Rock and roll es la música autóctona de los Estados Unidos.
369. vacant lot 3. terreno baldío
370. spool of thread 4. bobina de hilo. carretel de hilo, carrete
371. a native of Jalisco (Yes, I know tapatío. Something else.) 5. una persona autóctona de Jalisco. Oriundo originario
372. irrigation, irrigate/water like I don't know these words in Spanish... 6. riego, regar
373. How long does it take to get to Vermont? How far is it to... 7. Cuánto tiempo se tarda en ir a Vermont? A qué distancia está de ...? - A cuánto está de ...?
374. That was a close shave. Or I almost did something by the skin of my teeth Or I escaped something by a hair... 8. ¡Estuve cerca!
375. accompanied on the piano/she sings unaccompanied, what garnish or side do you want? What do you want to GO with that? 9. con acompañamiento de piano with piano accompaniment, accompanied on the piano canta sin acompañamiento she sings unaccompanied ¿con qué acompañamiento lo quiere?
376. If you can't beat 'em, join 'em! 10. Si no puedes con tu enemigo, únete A él. (No puede con el trabajo. Creo que me las puedo arreglar. Ella no puede dar abasto con tanta tarea. ¿Puede con todo eso?
377. Wales 11. Gales
378. a quart 12. un cuarto de galón
379. flip flops, slipper 13. chanclas o chancletas are flip flops Slippers: zapatilla f; pantufla f (esp Latin America); chancla f (Colombia)
380. ballet 14. ballet (Funny; I always thought it was balet. It's pronounced balé or balét showing accent here.)
381. dribble, drool, slobber They all drool over her. 15. babear Todos babean por ella all drool over her.
382. nudity, liberalization, coming out 16. el destape en el cine nudity in movies revista de destape erotic magazine(en las ideas, costumbres) liberalization (de un/una homosexual) coming out
383. cliffs but not acantilados (which more often are on the sea) 17. riscos
384. over my head/over your head (intellectually) 18. por encima de mí/ti
385. una pizarra de corcho 19. un corcho
386. TV show season, baseball season 20. temporada
387. remove the shell off of a shrimp 21. pelar nueces se cascan
388. a piece of cake 22. pan comido
389. or else 23. o verás
390. b/v chica in Spain 24. uve

391. You can say that again! 25. ¡Y que lo digas!  
 392. prodigy 26. prodigio  
 393. dimples 27. hoyuelos O  
 394. I'm not valued/appreciated here. 28. No se me valora aquí.  
 395. a chair with arms (Like Dad's) 29. sillón  
 396. I bet you I can. 30. Te apuesto A que puedo.  
 397. capo for a guitar 31. cejilla, ceja, and capotasto is correct as well  
 398. Teddy bear 32. oso de peluche  
 399. surfboard 33. tabla de surf  
 400. dar a luz 34. Dar a luz = parir  
 401. fake gold plate like on a cheap watch 35. fantasía said María José, but I think she means joyería de fantasía which is costume jewelry lámina de oro would be better except it's real gold  
 402. heyday revelry 36. apogeo (accent on the E of course and don't forget auge) jolgorio  
 403. terra firma 37. terreno firme  
 404. They were never heard of again. 38. Nunca volvió a saberse de ellos. Nadie volvió a saber de ellos.  
 405. steep 39. empinado  
 406. I tiptoed upstairs. She walked tiptoe across the kitchen as not to wake anyone. 40. subí de puntillas Cruzó de puntillas la cocina para no despertar a nadie.  
 407. thimble 41. dedal (masculine)  
 408. The kid is eager to go to the movies. 42. Le iluciona ir al cine. OTRA COSA QUE QUIERE DECIR AMAZE/SURPRISE: alucinar con Me alucinó. Aluciné.  
 409. It surprised me. I was surprised. (Not sorprender!) The Norwegians were surprised when they read the novel. 43. Me alucinó. Aluciné. Los noruegos al leer la novela alucinaron mucho. alucinar con Me alucinó  
 410. I was gobsmacked (or: was amazed) AT what the new teacher taught in just one day. 44. Aluciné CON todo lo que me enseñó el nuevo profesor en un solo día. alucinar con Me alucinó  
 411. to do without They could manage without him at work. 45. prescindir Prescindieron de él en el trabajo.  
 412. bathrobe, robe 46. albornoz  
 413. suspenders (I forgot how to say it!) 47. tirantes  
 414. vein (blood) VS vein (mineral) 48. vena VS veta  
 415. sharp as in music 49. sostenido  
 416. I've printed the story and now I have a printed copy. I printed the story. 50. He impreso el cuento y ahora tengo una copia impresa. Imprimí el cuento. (He imprimido... also!)  
 417. strum (not track!) 51. rasquear  
 418. What's done is done. That's water under the bridge. No use crying over spilled milk. a lo hecho, pecho You've made your bed and now you must lie in it. 52. a lo hecho pecho lo hecho, hecho está/lo pasado pasado está/  
 419. shows 53. espectáculos  
 420. shelves 54. estantes

421. good company VS accompaniment musical or otherwise 55. buena compañía  
acompañamiento

422. sue VS prosecute AND I'm going to tell on you. report to the police 56. demandar  
enjuiciar Te voy a denunciar. Denunciar - To report someone/a crime. (e.g.

423. wallet, highway, cart 57. cartera, carretera, carreta

424. brave VS valuable 58. valeroso/valioso

425. hated, hateful 59. odiado, odioso

426. Were you surprised when you were nominated for the award? 60. Te sorprendiste  
cuando te nominaron para el premio?

427. gas cylinder 61. bombona

428. tar easy one, Mexican one, hard one... 62. brea chapopote alquitrán

429. You can take a shower. 63. Puedes darte una ducha.

430. Firm ground 64. terreno firme

431. live as in playing live 1. en directo

432. amplifier 2. amplificador

433. and stuff like that 3. y tal

434. The story that never ends 4. El cuento de nunca acabar

435. a claim to fame 5. su logro, hazaña Es famoso por ganar Se destaca por...

436. take turns 6. hacerlo por turnos

437. pack (a car, pack for a trip) 7. hacer la maleta

438. We shook hands. 8. Nos dimos la mano.

439. a chord every beat 9. un acorde por cada negra

440. the straits of Magellan 10. los estrechos de Magallán.

441. I think that's (You're/I'm) cheating. 11. Considero que hago/haces trampas

442. wake streams 12. estelas

443. an arrangement 13. un arreglo

444. a whip, a horse whip, to whip, a roof, a roof dog 14. un azote/látigo O! un látigo de  
caballo, azotar, a whipping: una paliza, un azote ROOF: una azotea, un perro de  
azotea estar mal de la azotea (HAVE BATS IN THE BELFRY)

445. to strengthen 15. fortalecer also reforzar

446. clock hands, minute hand, hour hand, second hand 16. manecillas (agujas)  
minutero horario--manecilla de los segundos

447. I don't give a damn if ... 17. Yo no doy un pitito si DIRTY? ... INDICATIVE No  
me importa un pimiento, un rábanote

448. the doorbell rang 18. Sonó el timbre de la puerta.

449. tournament 19. torneo

450. They were never to be heard of again. No one ever heard of them again. 20.  
Nunca volvió a saberse de ellos. Nadie nunca volvió a saber de ellos. WITH NADIE NO  
"SE" WITHOUT NADIE "SE". ¡Así de simple!

451. yawn 21. bostezar

452. scalp 22. el cuero cabelludo

453. lobby 23. vestíbulo recibidor

454. do away with Mother Teresa didn't try to do away with poverty. 24. acabar con  
No trató de acabar con la pobreza.

455. as far as I know no one was religious 25. que yo supiera, nadie era religioso según lo que sé yo (David) BUT word reference: as far as I know adv (to my knowledge) por lo que sé, por lo que yo sé

456. We saw it coming (It was seen coming.) 26. se veía venir

457. swimming pool but not piscina 27. alberca

458. I hurt my leg. 28. me hice daño en la pierna

459. liquid hydrogen 29. hidrógeno líquido

460. scrutinize/survey 30. escudriñar

461. outlaws 31. forajidos

462. polka dots 32. lunares, topos also

463. predecessor 33. antecesor

464. He suggested. 34. Surigió.

465. I'm in the right. I'm right. Also: I'm within my rights. It's my right. 35. Estoy en lo cierto./Estoy en mi derecho.

466. dappled 36. moteado (salpicado is more like splashed/chapoteado)

467. thorny/dicy situation (think of hairy) 37. situación peliaguda peliagudo

468. pigtails 38. coletas

469. blush 39. sonrojar, ruborizarse How about: ponerse rojo! easy

470. a whipping 40. una paliza, un azote

471. shiver from cold 41. tiritar

472. At first the job seemed (to me) to be easy. 42. Al principio ME ME parecía fácil el trabajo

473. I missed the class. 43. falté a la clase, Me salté la clase / No fui a clase. Me perdí la clase.

474. a layabout 44. un haragán

475. template 45. plantilla

476. computer screen tab 46. pestaña

477. computer folder 47. carpeta

478. Have you tried to have it fixed? 48. ¿Has intentado que te lo arreglen?

479. He put an end to the conversation. 49. Él dio cabo a la conversación.

480. maiden name 50. apellido de soltera

481. grave, ditch, pit VS. grave/ditch VS. moat to dig one's own grave They found him in a ditch dead. 51. fosa VS. foso cavarse su propia fosa Lo hallaron muerto en una fosa. foso = moat

482. surgeon 52. cirujano

483. therapist 53. terapEuta

484. to dye 54. teñir PRESENTE: tiño tiñes teñimos IMPERFECTO: teñía PRETÉRITO: teñí teñiste tiñó teñimos tiñeron teñiste

485. moth, blister, dent 55. polilla, ampolla, abolladura

486. catfish, hinge 56. bagre (siluro), bisagra

487. simple: lend/borrow 57. prestar/pedir prestado

488. I agree. yet... I disagree 58. Estoy en desacuerdo.

489. kickstand 59. pata de cabra

490. is always followed by 60. siempre va seguido por/de both preps are good

491. to skid a skid, The car went into a skidd/The car skidded. 61. derrapar, un patinazo El coche dio or pegó un patinazo

492. window display, showcase 62. escaparate not ete--ate!  
 493. I took a shortcut to the taco shop. Sometimes I have a hankering for a taco. 63.  
 ¡Tomé un atajo a la taquería! ¡A veces se me antoja un taco!  
 494. Have problems doing... with something 64. problemas para aprender/ con el (also  
 in Handy Expressions)  
 495. fussy 65. quisquilloso, tiquismiquis  
 496. poodle 66. caniche  
 497. blackmail 67. chantaje  
 498. inlet, cove 68. ensenada  
 499. stowaway 69. polizón  
 500. take for granted 70. dar por sentado  
 501. a wake, to participate in a wake 71. un velorio velar  
 502. to fast, a fast 72. ayunar un ayuno  
 503. get dark, get light 73. anochecer and amanecer not reflexive la luna ya se metió  
 504. boom 74. botavara  
 505. death certificate 75. certificado de defunción  
 506. budget 76. presupuesto  
 507. starboard, port 77. estribor, babor  
 508. What's done is done. That's water under the bridge. No use crying over spilled  
 milk. a lo hecho, pecho You've made your bed and now you must lie in it. 1. lo hecho,  
 hecho está/lo pasado pasado está/a lo hecho pecho  
 509. What else is new? 2. "¡Qué novedad!" Cher admitió haberse hecho cirugías. Qué  
 novedad! hay de nuevo en eso? / Me lo dices o me lo cuentas? / No es ninguna  
 novedad.  
 510. I wish! 3. ¡Ya me quisiera!  
 511. without planning 4. a la buena de Dios  
 512. up close 5. de cerca  
 513. as far as I know no one was religious 6. que yo supiera, nadie era religioso  
 según lo que sé yo (David) BUT word reference: as far as I know adv (to my  
 knowledge) por lo que sé, por lo que yo sé  
 514. I don't give a rat's behind. 7. No me importa un pimiento, un rábanote  
 515. and such 8. y tal  
 516. It's about time! 9. ¡Ya era hora!  
 517. as soon as possible 10. lo antes posible/cuanto antes (que puedas) En cuanto  
 se pueda/A la mayor brevedad  
 518. And that's saying something. 11. Ya es decir.  
 519. right away Come here at once! 12. enseguida ¡Ven aquí enseguida!  
 520. That didn't stop him. 13. Eso no lo detuvo.  
 521. I ran out of... 14. Me quedé sin...  
 522. another mnemonic device of mine 15. otro dispositivo mnemónico mío  
 523. smooth sailing 16. Será coser y cantar de aquí en adelante.  
 524. I'll give you something to cry about! 17. ¡Te daré algo por qué llorar!  
 525. Which came first, the chicken or the egg? 18. ¿Qué fue primero, la gallina o el  
 huevo?  
 526. He named the place Tempe. 19. Le puso el nombre Tempe a ese lugar.  
 527. to stand the test of time 20. resistir el paso del tiempo

528. You'll be judged in the same way you judge others. (People who live in glass houses shouldn't throw stones.) NEED A REFRANES PAGE! 21. Con la medida que mides te han de medir.

529. He gets soaked. 22. Se pone como una sopa.

530. to jinx 23. gafar

531. It always is against me. Jeff wrote Tlaloc is always against me. (puts itself) 24. Tlaloc siempre se pone en mi contra.

532. Make a mountain out of a mole hill 25. "hacer una montaña de una topera", pero se traduciría por "hacer una montaña de un grano de arena".

533. over my dead body 26. sobre mi cadáver, por encima de mi cadáver Quieres que te preste mis jeans? Antes muerta! ¡Ni pensarlo! (no way, over my dead body!)

534. Para mí es difícil de decir... 27. me resulta difícil de decir

535. oversleep (stay asleep and get the sheets stuck on you) 28. quedarse dormido se me (le) pegaron las sábanas

536. I'm serious or even I mean business... Voy en serio... 29. Voy en serio.

537. I never miss it. (like a TV show, a regular event, etc.) 30. No me lo pierdo nunca.

538. to have problems understanding/with understanding. It's hard for me to understand. 31. tener problemas para aprender/ con el aprendizaje...However: Me cuesta aprender. No tengo problemas en comprender un texto en inglés, pero me cuesta muchísimo mantener una conversación

539. You stood me up yesterday. I waited for an hour and you never showed up. 32. Me diste plantón ayer. No viniste y estuve una hora esperando.

540. She is giving me the runaround and won't tell me if she's going to give me the job or not. putting me off, stalling 33. Me está dando largas y no me dice si me va a dar el trabajo o no.

541. HAVE BATS IN THE BELFRY 34. estar mal de la azotea (HAVE BATS IN THE BELFRY)

542. I messed up. 35. La he liado parda.

543. Have you got your listening ears on? 36. ¿Tiene Ud. sus orejas/orejitas bien atentas?

544. Never underestimate a 37. Nunca subestimes a un...

545. a song request 38. una petición de canción

546. She was stabbed. It's made of wood 39. Ella fue apuñalada está hecha de madera

547. He felt ashamed. He felt shame. S 40. Se sentía avergonzado. Sentía vergüenza.

548. He could sing on key. 41. podía cantar EN tono

549. Peter had nothing to fear. AFTER ALL, he had only followed orders. 42. Peter no tenía nada que temer. Al fin y al cabo, tan solo cumplía órdenes.

550. related to 43. relacionado CON

551. Woe is me! Poor me. 44. ¡pobre de mí! la Llorona: ¡Ay de mí!

552. I get irritated, 45. Me irrita.

553. to waterski 1. hacer esquí acuático

554. motorboat 2. lancha motora

555. Today, it's become reality. 3. Hoy se ha hecho realidad.

556. street market/flea sale 4. mercadillo

557. It gives me an eerie feeling. 5. Se me produce una sensación extraña.



558. 300 feet high 6. 300 pies de alto  
559. streetlights 7. farolas  
560. I continued until I had enough... 8. Continué hasta que tuve bastante...  
561. take a look at 9. dar/echar una ojeada  
562. If he kicked him in the head, it couldn't have done him any harm. 10. Si le pateó en la cabeza, no ha de haberlo hecho daño.  
563. However, as I have translated my own Spanish, which can be described as mediocre at best, the resulting wording is simpler than I am used to writing in English.  
11. Sin embargo, como yo he traducido mi propio español, que se le puede calificar de mediocre como mucho, la redacción resultante es más simple de lo que estoy acostumbrado a escribir en inglés.  
564. the resulting problems 12. los problemas resultantes  
565. The eel had choked. 13. La anguila se había atragantado.  
566. He could neither swallow or spit out the fish. 14. No pudo ni tragar ni escupir el pez.  
567. Lying on the sand. 15. Tendido en la arena.  
568. A place of few people 16. Un lugar de poca vecindad  
569. an old town 17. una antigua aldea  
570. I was about to leave. 18. Yo estaba por irme.  
571. He felt sorry for me 19. Sintió lástima por mi.  
572. I had nothing to buy it with. \$ 20. No tenía con qué comprarlo.  
573. a mute (for a trumpet) 21. una sordina  
574. rivets 22. remaches  
575. to quote word for word 23. citar palabra por palabra  
576. I went after the ball. 24. Iba siguiendo el balón.  
577. Instead of kicking the ball, he gave me a kick in the head. 25. En lugar de patear el balón, el me dio una patada en la cabeza.  
578. go on recess (school) 26. ir al recreo  
579. There were pumps that pumped the cold blue underground water and diverted it to the canals through steel pipes through which shot powerful jets of blue and white water.  
27. Había bombas que desviaban el agua fría y azul del subsuelo hacia los canales por caños de acero, de los cuales brotaban grandes y poderosos chorros blancos y azules.  
580. cat 1. gato  
581. I couldn't hold back my tears. 1. No podía frenar/contener mis/las lágrimas.  
582. Peach-faced lovebirds aren't native to Arizona. 2. Los peach-faced lovebirds no son autóctonos de Arizona. Rock and roll es la música autóctona de los Estados Unidos.  
583. vacant lot 3. terreno baldío  
584. I don't understand shit. 1. No entiendo un carajo de lo que dices.  
585. bunk 2. litera  
586. seasickness 3. mareo  
587. to boo 4. abuchear  
588. censored 5. censurado  
589. exhaustive tracking 6. rastreo agotador (Seems rarer on Google than the English "exhaustive tracking." Seguimiento is another word for tracing of this kind. Monitoring.  
590. junior lieutenant (frigate lieutenant) 7. teniente de fragata

591. fridge 8. nevera  
592. frigate 9. fragata  
593. arrangements, efforts 10. gestiones  
594. the deck 11. la cubierta  
595. from above 12. desde antes  
596. corporal 13. cabo  
597. rookie, novice 14. novato  
598. torpedo tower (to look out for them, I guess) 15. torre de torpedos  
599. starboard, port 16. estribor, babor  
600. port 17. babor  
601. to list as a ship does 18. escorar  
602. shiver 19. tiritar  
603. scaffold 20. tarima  
604. cabin boy 21. grumete  
605. intensify 22. arreciar  
606. lying face up 23. tendido boca arriba  
607. rubber shoes 24. zapatos de caucho  
608. stagger 25. tambalear  
609. hang on tight 26. agárrese duro  
610. reckless 27. impudente, temerario  
611. excel 28. sobresalir  
612. tick tock 29. tic tac  
613. to lighten, It lightens the load. 30. aligerar, Aligera la carga.  
614. commotion 31. zafarrancho  
615. It was then that I saw the raft. 32. Entonces fue cuando vi la balsa.  
616. panting 33. jadeante  
617. a beast 34. bestia, fiera  
618. I got up laboriously. 35. Me levantaba trabajosamente  
619. untie, untangle the threads 36. desatar, desatar los cabos  
620. to tear to pieces 37. despedacer  
621. to squander, waste 38. despilfarrar  
622. disappearance 39. desaparición  
623. I had a nebulous idea. 40. Tenía una idea nebulosa.  
624. I lay down to die. 41. Me acosté a morir.  
625. belt buckle 42. hebilla  
626. light as in weight 43. liviano, leve, ligero  
627. the hollow of your hand 44. el cuenco de la mano  
628. bait 45. carnada, cebo  
629. cannibals 46. antrópagos, caníbales  
630. the renegade sailor 47. el marinero renegado  
631. buoys 48. boyas  
632. to tally 49. llevar la cuenta  
633. tear apart, shatter 50. destrozar, To tear to pieces is also despedacer.  
634. a feast 51. un festín also: banquetta, fiesta  
635. myopic 52. miope  
636. to blink 53. pestañear, parpadear

637. I saw him in profile. 54. Lo vi de perfil.  
638. smooth and golden 55. lisa y dorada  
639. oar 56. remo  
640. I took an inventory of my things. 57. Puse un inventario de mis cosas.  
641. I wanted to know what I had. 58. Quería saber con qué contaba.  
642. The sound of the sea. 59. El rumor del mar.  
643. the horizon 60. el horizonte  
644. pontoons 61. pontones (pontones de acuatizaje = ditching pontoons)  
645. blinding flashes 62. cegadores destellos  
646. went roaring by 63. pasó bramando  
647. scrutinize, stare at, scan 64. escrutar For scrutinize of course: escudriñar  
648. implacable, relentless, unstoppable 65. implacable  
649. sheets of steel 66. láminas de acero  
650. to loosen 67. desajustar  
651. jaws 68. fauces, mandíbulas  
652. dreadful 69. pavoroso  
653. stagger 70. tambalear  
654. nibble 71. mordisquear  
655. tiny teeth 72. dientes menudos  
656. flip 73. volcarse (of course) but also: dar la vuelta de campana  
657. a hard crust 74. una dura costra  
658. tumble, flip 75. volcarse  
659. tasteless 76. desabrido  
660. range of flight 77. alcance de vuelo  
661. strong wingbeats 78. fuertes aletazos  
662. unequivocal evidence 79. indicios inequívocos  
663. sternum 80. esternón  
664. I called upon my last vestiges of energy. 81. Apelé de mis últimos vestigios de energía.  
665. I tied myself tightly to the ends of the grating. 82. Me até fuertemente a los cabos del enjaretado.  
666. The gale raged. 83. Arreció el vendaval.  
667. two strokes 84. dos brazadas  
668. lying face up 85. tendido boca arriba  
669. stagger 86. tambalear  
670. hang on tight 87. agárrese duro  
671. reckless 88. atolondrado  
672. excel 89. sobresalir  
673. to lighten 90. aligerar  
674. commotion 91. zafarrancho  
675. to lighten 92. aligerar  
676. It was then that I saw the raft. 93. Entonces fue cuando vi la balsa.  
677. panting 94. jadeante  
678. the scalp 95. el cuero cabelludo  
679. peck 96. picotear  
680. recapitulate 97. recompile

681. My burning body 98. mi cuerpo ardiente  
682. my feverish face 99. mi rostro febril  
683. saying a string of things 100. diciendo un sartal de cosas  
684. My temples throbbed. 101. Las sienas me palpitaban.  
685. draw, trace 102. trazar  
686. elusive 103. esquiva  
687. the morning sun 104. el sol matinal  
688. lukewarm 105. tibio  
689. modesty 106. pudor  
690. abandonment 107. desamparo also: abandono  
691. the tips of my fingers 108. las yemas de mis dedos  
692. quicksand, shifting sand 109. arena movediza  
693. without mercy 110. sin piedad  
694. a hamlet 111. un caserío  
695. to crowd 112. agolparse  
696. gradually 113. paulatinamente  
697. tear (the seagull apart) tear it 114. despedazar despedarla  
698. his peerless/unrivalled knowledge 1. su conocimiento/sabiduría inigualable  
699. a final review of the book 2. un repaso final del libro  
700. If there are still errors they are mine alone. 3. Si todavía quedan errores, son todos míos.  
701. Baptists 4. bautistas  
702. molars 5. muelas  
703. a mischief 6. una travesura  
704. delivery 7. entrega  
705. fishing lure 8. señuelo  
706. dent 9. abolladura  
707. brazen 10. descarado  
708. purloined 11. sustraído  
709. red on a white background 12. rojo sobre fondo blanco  
710. a glass jar, a pickle jar 13. un frasco de vidrio, un gran frasco de vidrio  
711. the egret 14. la garceta  
712. censors 15. censores  
713. mockingbird 16. cenizotes, sinsontes  
714. yesteryear 17. antaño  
715. There's enough for all. 18. Hay para todos.  
716. Hang up your habits. 19. ahorcar los hábitos  
717. the fish in the puddles 20. los peces en los charcos  
718. the boulder 21. la piedra grande  
719. the poacher 22. el cazador furtivo  
720. the ridiculous rivalry 23. la rivalidad ridícula  
721. the archaeologist 24. el arqueólogo  
722. limestone 25. caliza  
723. obsidian 26. obsidiana  
724. quartz 27. cuarzo  
725. the pack rat 28. la rata cambalachera

726. comic books 29. revistas de historietas, tebeos  
727. All's well that ends well. 30. A buen fin no hay mal principio.  
728. a disagreeable feeling. 31. un sentido (different & more common: sensación) desagradable  
729. a quick look through the book 32. una ojeada del libro  
730. the vast majority 33. la inmensa mayoría  
731. funny 34. gracioso  
732. I learned immediately... 35. Me enteré de inmediato de que Me dí cuenta de inmediato de que..  
733. punch line 36. un remate  
734. try out 37. estrenar  
735. to my surprise 38. para sorpresa mía  
736. I did it reluctantly. 39. Lo hice de mala gana./Lo hice a regañadientes.  
737. off topic 40. fuera de tema  
738. valuable 41. valioso  
739. I'm happy to invite the readers to make their own judgment. 42. Me complace invitar a los lectores a hacer su propio juicio.  
740. a play on words 43. un juego de palabras  
741. ...and so I have omitted it. 44. ...y así lo he suprimido. I think it's así QUE myself But I see it's por eso now. Nov 8, 2017.  
742. try out 45. estrenar  
743. native speakers of the language 46. hablantes nativos de la lengua  
744. Allow me to summarize it. 47. Permítame resumírselo.  
745. a rouge, rougish 48. pícaro  
746. His favorite food is the rattlesnake. 49. su comida predilecta es la serpiente cascabel.  
747. The roadrunner is always going around hunting rattlesnakes. 50. El correcaminos siempre está andando cazando cascabeles. andando casando strikes me as weird  
748. a fence 51. una cerca  
749. The clever roadrunner is well aware of this. 52. El listo correcaminos está plenamente consciente de esto. (Estoy pendiente de eso.)  
750. He works very busily. 53. Él trabaja muy afanosamente.  
751. completely surrounded by cacti 54. completamente acorralado de cactus (acorralada por cactus la serpiente)  
752. cluck 55. cacarear  
753. the cries 56. los alaridos  
754. He's stuck by the sharp spines. 57. Es picado por las espinas puntiagudas!  
755. sharp beak 58. pico agudo  
756. Baptist preachers 59. los predicadores bautistas  
757. Perhaps this seems to you to be an outrageous claim. 60. Tal vez esto le parezca una afirmación atroz.  
758. Actually, he is. (Works as "in fact" also.) 61. "De hecho, sí lo es." Also, to mean "in fact:" efectivamente.  
759. My father never cared at all if he put his foot in his mouth. 62. A mi padre nunca le importaba para nada si metía la pata.  
760. epithet 63. epíteto

761. My uncle told me that he felt very lucky to have left the café with his life. 64. Mi tío me dijo que se sentía con mucha suerte de haber salido del café con vida.

762. Our car had Arizona plates. 65. Nuestro coche tenía las placas del estado de Arizona.

763. We stopped in front of a small café. 66. Paramos frente a un pequeño café.

764. We've even heard of those who have used a lasso to catch these animals. 67. Hasta hemos oído hablar de los que usan (han usado) un lazo para coger estos animales

765. They say that there are those who have used dinamite! 68. ¡Se dice también que hay quienes han usado dinamita!

766. Unfortunately, all of the usual methods require equipment that costs a lot or requires a lot of ability to use. 69. Desafortunadamente, todos los consabidos métodos requieren equipo que cuesta mucho o que requiere mucha habilidad para usar.

767. extremely easy to use 70. sumamente fácil de usar.

768. a Sunday paper. 71. un periódico del domingo.

769. a swamp 72. un pantano

770. It will be very easy to hit him over the head while he's clipping coupons. 73. Será muy fácil pegarle en la cabeza mientras está recortando cupones.

771. to retire 74. jubilarse

772. wisdom teeth 75. muelas del juicio

773. swollen with infection 76. hinchado por infección

774. commonly 77. comúnmente

775. Her tongue was hanging out like a strip of bacon. 78. Le colgaba la lengua como una rebanada de tocino.

776. I used to take little car trips on the dirt roads. 79. Yo solía dar vueltas en auto en los caminos de tierra

777. Nothing was left of the store. 80. Nada se quedaba de la tienda.

778. There was a fire that burned the store down completely. 81. Hubo un incendio que quemó por completo la tienda. (por complejo completamente totalmente)

779. A field of grass with a few small and scraggly blackberry bushes. 82. Un campo de césped con algunas matas pequeñas y ralas de zarzamora.

780. the Twin Cities 83. Las Ciudades Mellizas

781. the Grapes of Wrath 84. Las viñas de la ira

782. country accent 85. acento campestre

783. a juke box 86. una rocola

784. Their sound is sometimes similar to that of the Beatles. 87. Su sonido a veces se asemeja al de los Beatles.

785. no sense of direction 88. ningún sentido de la orientación

786. I tried one road after another. 89. Intenté un camino tras otro.

787. I was hopelessly lost. 90. Estaba perdido sin esperanza.

788. a bit of mischief 91. una pequeña travesura

789. a surprising link between 92. un enlace sorprendente entre

790. the headwaters of the Mississippi 93. la cabecera del Río Misisipí

791. It was twenty feet wide at most. 94. Era veinte pies de ancho como mucho.

792. to pose and take pictures 95. posar y tomar fotos

793. its winding way 96. su viaje serpentino

794. Someone got the grand idea of knocking over the post. 97. A alguien se le ocurrió la gran idea de derribar el tronco.  
795. Get back! 98. ¡Apártense!  
796. The post fell over with a thump and we broke and ran for home. 99. El poste se derrumbó con un golpazo y huimos corriendo a casa.  
797. while we were having breakfast 100. mientras desayunábamos  
798. They set the knocked-over post back up with no problem. 101. Incorporaron (pusieron en pie) (enderezaron) el poste derrumbado sin problema. THAT'S HOW IT IS IN THE BOOK but Roberto says enderezar and another person says poner en pie. I think incorporaron is for people sitting up. I will change this one way or another. nov 11, 2016 ... I changed it to los trabajadores pusieron en pie el poste derrumbado sin problema. Saw this Nov 8, 2017. :)  
799. much less, not even to mention 102. ni hablar de  
800. an unhappy chapter in history 103. un capítulo triste de la historia  
801. Sadly, I've never been very good at writing good fiction. 104. Tristemente nunca he sido muy bueno para la escritura de ficción buena.  
802. the delivery 1. la entrega  
803. birdbath 2. bebedero  
804. grackle 3. zanate  
805. fecal pellet 4. bolita de excremento  
806. gelatinous film 5. película gelatinosa  
807. saddened 6. entristecido  
808. unexpected 7. imprevisto  
809. They resemble one another. 8. Se asemejan.  
810. They follow themes. 9. Obedecen temas.  
811. located 10. ubicado  
812. junk 11. chatarra  
813. agricultural machinery 12. equipo para la agricultura  
814. all kinds of 13. toda suerte de  
815. messy 14. desordenado  
816. holes 15. agujeros  
817. slip in 16. colarse  
818. diner 17. comedor  
819. stools 18. taburetes, banquetas  
820. steep 19. empinado, inclinado Robert says escarpado is more sheer than I want to say  
821. sinking 20. hundimiento  
822. curiosity shop 21. tienda de curiosidades  
823. scary 22. aterrador  
824. scenery 23. paisaje  
825. whirlpool 24. romolino  
826. narrow 25. angosto, estrecho  
827. on hands and knees 26. a gatas  
828. cattle 27. ganado  
829. dive 28. echarse un clavado, zambullirse, tirarse al agua  
830. curved 29. encorvado

831. don't you realize? 30. no te das cuenta  
832. tumbleweed 31. arbusto rodante, un cardo ruso  
833. cloak of snow 32. manto de nieve  
834. animal's back 33. lomo  
835. run into each other by chance 34. toparse con  
836. regarding 35. respecto a  
837. speedy, swift 36. veloz  
838. stock tank 37. estanque  
839. fishing lure 38. señuelo  
840. skin diver 39. buzo  
841. a flyer 40. un volante  
842. blessed 41. loado, bendecido  
843. May God bless you. 42. Que Diós te bendiga.  
844. a pretty devout atheist 43. un ateo bastante decidido  
845. cried for vengeance 44. clamó venganza  
846. immediately dashed off a letter 45. de inmediato escribió corriendo una carta  
847. lip, tab 46. lengüeta  
848. bluegill 47. mojarra de agallas azules  
849. fellow Christian 48. compañero cristiano  
850. replace 49. reemplazar  
851. pseudonym 50. seudónimo  
852. This doesn't mean that his conscience bothered him. 51. Esto no quiere decir que le remordiera la conciencia.  
853. to deserve it 52. tenerlo bien merecido  
854. deception 53. engaño  
855. A package arrived. 54. Llegó un bulto.  
856. first class postage 55. franqueo de primera clase  
857. We were sure. 56. Nos constaba.  
858. blessed 57. bendecido  
859. to have been so fortunate/graced/graceful 58. haber sido tan agradecidos  
860. a dent 59. una abolladura  
861. a recoil as in the kick of a shotgun 60. un retroceso  
862. the wing of the car 61. la aleta del coche, guardabarros  
863. a tremendous kick 62. una patada tremenda  
864. How was I to know? 63. ¿Cómo iba a saber yo?  
865. It kicked me. 64. Me dio una patada.  
866. the side of the car 65. la parte lateral del coche  
867. My son fired the shotgun. 66. Mi hijo disparó la escopeta.  
868. I said I was sorry. 67. Le pedí perdón.  
869. the sofa 68. el sofá  
870. the butt of the shotgun 69. la culata de la escopeta  
871. the shotgun banged the car 70. La escopeta dio fuerte contra el coche.  
872. sweet potato 71. batata  
873. How much are the squash? 72. ¿A cómo son las calabazas?  
874. rutabaga 73. nabo sueco  
875. shins (and blackheads) 74. espinillas



876. without any warning, to warn 75. sin advertencia alguna, advertir yes with D, avisar is to advise someone about something that is going on now or already happened. advertir kind of refers to stuff that is to be

877. brazen 76. descarado

878. I must have been ten. 77. debía de tener diez años.

879. air force 78. fuerzas aéreas

880. fighters (airplanes) 79. aviones de caza

881. tow targets 80. remolcar blancos

882. test flights 81. vuelos de prueba

883. a chore 82. un quehacer

884. barracks 83. cuartel

885. to get close to the base 84. aproximarse a la base

886. to land 85. aterrizar

887. runway, landing strip 86. pista de aterrizaje

888. a round-trip flight 87. un vuelo de ida y vuelta

889. It seemed impossible that the wind had changed 180 degrees. 88. Parecía mentira que el viento se hubiera cambiado de 180 grados.

890. the wind sock 89. la manga (de viento)

891. a loud skid 90. un patinazo ruidoso

892. for having been so careless 91. por haber sido tan descuidado

893. She possibly would face charges of negligence. 92. Posiblemente enfrentaría cargos de descuido.

894. They got out of the car. 93. Se bajaron del coche.

895. He burst out laughing. 94. Soltó la risa.

896. He had gotten her out of a fix. 95. La había sacado de un apuro.

897. She had bragged that way. 96. Se había jactado así.

898. daring 97. atrevido

899. hangar 98. hangar

900. as if nothing had happened 99. como si nada

901. riptide, undertow 1. resaca

902. I explained to him why. 2. Le expliqué por qué.

903. a terse and angry four-page letter 3. una carta tajante y enojada de cuatro páginas

904. My friends made fun of me. 4. Mis amigos se burlaban de mi.

905. I don't blame you for being irritated by Campbell. 5. No me extraña que Campbell le irritaba. or perhaps No te considero culpable por estar irritado por Campbell.

906. He irritated me constantly. 6. Me irritaba constantemente.

907. A bomb fell near London in a farmer's pasture without exploding. 7. Una bomba cayó cerca de Londres en el pasto de un granjero sin estallar.

908. purloined 8. sustraído

909. He borrowed a shovel from the farmer and began to dig up the bomb. 9. Pidió una pala prestada del granjero y empezó a excavar hasta la bomba.

910. I think he was trying to play the role of Socrates as gadfly. 10. Creo que intentaba desempeñar el papel de Sócrates como provocador.

911. I was never sure if he was serious in some of his ridiculous beliefs. 11. Yo nunca estaba seguro de que hablara en serio de sus creencias ridículas.

912. I know that I often feverishly wished I had a cup of hemlock handy -- for him of course. 12. Sé que en muchas ocasiones locamente quisiera haber tenido una taza de cicuta a mano — para él, por supuesto.

913. When he had uncovered the bomb... 13. Cuando la había dejado al descubierto...

914. He knew exactly how to disactivate it and began to disassemble it. 14. Él sabía precisamente cómo desactivarla y la empezó a desarmar.

915. He was on his knees at the bottom of the hole when a shadow passed over him. 15. Él estaba de rodillas al fondo del hoyo cuando se echó una sombra sobre él.

916. He thought it was just a cloud. 16. Creyó que era nada más una nube.

917. He had stolen from my uncle the only bomb he was to see for the whole war. 17. Había robado a mi tío la única bomba que iba a ver durante toda la guerra.

918. transfuse 18. transfundir

919. He got shot in the neck. 19. Recibió un disparo en el cuello.

920. bleed to death. 20. morirse desangrado.

921. as white as a sheet 21. tan blanco como el papel.

922. Suddenly he had convulsions and his neck began to spurt blood. 22. Súbitamente tuvo convulsiones y del cuello empezó a brotar sangre.

923. ghastly 23. espantoso

924. I knew it was my blood that I saw. 24. Sabía que era la sangre mía la que veía

925. transfuse 25. transfundir

926. Everyone's memories are their reality. 26. Los recuerdos de cada quien son su realidad.

927. He walked around holding a big pickle jar in his hand. 27. Andaba sosteniendo de la mano un gran frasco de vidrio lleno de boletos

928. There was going to be a Paul McCartney concert. 28. Iba a haber un concierto de Paul McCartney.

929. The town where I grew up. 29. El pueblo donde me crié.

930. He walked along the rows. 30. Él andaba a lo largo de las filas.

931. He went around handing them out one at a time to the people. 31. Se los iba entregando de uno en uno a la gente.

932. If he had dropped the jar, all of that crowd would have knocked him down to grab the tickets like children dive to get the candy from a piñata. 32. Si él hubiera dejado caer ese frasco, todo ese gentío lo habría atropellado para coger los boletos como niños que se tiran a tomar los caramelos de una piñata.

933. I fell out of a shopping cart. 33. Me caí de una carrito (not carretilla?) de supermercado.

934. I hit my head on the hard floor. 34. Me pegué la cabeza contra el piso duro.

935. white coats 35. casacas blancas

936. I came to. 36. Recobré conciencia.

937. an egret 37. una garceta

938. hungry 38. hambriento

939. a small nutritious snack (bite to eat) 39. un pequeño bocado nutritivo

940. The coyote was well aware of the danger. 40. El coyote estaba plenamente consciente del peligro.

941. put out an eye 41. sacar un ojo

942. taking advantage of this 42. aprovechando esa

943. He stuck him in the nostril. 43. Le apuñaló a uno de los muchachos en la fosa nasal.

944. D-Day 44. el Día D

945. She was storming around. 45. Estaba echando pestes.

946. I'm reminded of summers with dad. (I recall summers..) 46. Me acuerdo de los veranos con Papá. (With "recordar" use A: El cuento de los vaqueros me recuerda a un viaje que hicimos hace muchos años.

947. Go get the atlas. 47. Ve por el atlas.

948. mockingbird 48. cenizante, sinsonte

949. They're intrepid birds. 49. Son pájaros intrépidos

950. a grackle 50. un zanate

951. a fairly big bird that looks like a crow 51. un pájaro bastante grande que se asemeja a un cuervo

952. In reality, the grackle is not even a distant relative of the crow. 52. En realidad, el zanate ni siquiera es pariente lejano del cuervo.

953. The mockingbird made a fatal error. 53. El cenizante cometió un error fatal

954. The bus squashed him instantly under one of its tires. 54. El camión lo aplastó instantáneamente con una de sus llantas.

955. There was something like the sound of a smack, a puff of feathers and for the mockingbird, it was all over. 55. Fue como el sonido de una bofetada, una nube (borla is a tassel) de plumas y para el cenizante todo se había acabado.

956. the tail of a bird that was pointing straight up. 56. La cola de un pájaro que apuntaba hacia arriba

957. Someone had embedded a plastic tube in the ground. 57. Alguien había incrustado un tubo de plástico en el suelo

958. The mockingbird had tried to avail himself of a little sip, slipped, and fell beak down. 58. El cenizante había tratado de aprovechar un sorbito, se resbaló y se cayó pico abajo.

959. He found himself stuck in the tube and couldn't get out. 59. Se encontró atascado en el tubo y no podía liberarse de él.

960. Meanwhile, he was drowning. 60. Mientras tanto, se estaba ahogando.

961. I grabbed his tail and pulled him out of the tube. 61. Yo le agarré la cola y lo saqué del tubo.

962. He was spitting, coughing, and going crazy and I couldn't blame him for behaving that way. 62. Él estaba escupiendo, tosiendo y volviéndose loco y bien entendía yo por qué se portaba así.

963. Then he struggled to free himself from my hands, and I let him go. 63. Luego forcejeó para liberarse de mis manos y lo solté.

964. yesteryear 1. antaño

965. back yard 2. patio

966. outside under the sky 3. a la intemperie

967. It's clearly a bird. 4. Claramente es un ave.

968. before dawn 5. antes del amanecer

969. up until then 6. hasta entonces

970. brazenness and audacity 7. descaro y audacia

971. a characterization of a bird call 8. un canto imitativo del de un pájaro

972. This is how a real bird sings! 9. ¡Así canta un pájaro de verdad!  
973. challenge 10. desafío  
974. the dawn 11. la madrugada (Madruga ain't a noun except maybe an early bird.)  
975. bold, daring 12. audaz, atrevido  
976. a sudden fear 13. un miedo repentino  
977. sleepy, drowsy 14. soñoliento  
978. disembowel 15. destripar  
979. distract me 16. distraerme  
980. accent on the first of three syllables, words like that are palabras.... 17. esdrújulo, palabras esdrújulas  
981. accent on the last syllable 18. agudo  
982. warbler 19. curruca  
983. flycatcher 20. mosquero (Also, I've found that instead of meaning a twirp or halfwit, papamoscas can be the zoological term for a flycatcher.)  
984. a western kingbird 21. un tirano occidental  
985. I was right. 22. Acerté.  
986. There was no doubt. 23. No cabía duda.  
987. there was going to be 24. iba a haber  
988. disappointed 25. decepcionado  
989. a blurry veil 26. un velo borroso  
990. pins 27. afileres  
991. wrapped in tissue paper 28. envuelto en papel de seda  
992. coveted 29. codiciado  
993. impale 30. empalar  
994. cigar box 31. una caja antes usada para puros  
995. lanterns 32. linternas  
996. be sure of 33. tener la certeza de  
997. a buzz 34. un zumbido  
998. alley 35. callejón  
999. spiked necks 36. cuellos claveteados  
1000. They were spectacular. They were shows. 37. Eran espectaculares. Eran espectáculos.  
1001. hundreds of them 38. cientos de ellos  
1002. an ordinary pin 39. un afiler ordinario  
1003. a characterization of a bird call 40. un canto imitativo del de un pájaro  
1004. Her prediction didn't come true. 41. Su predicción no se hizo realidad.  
1005. incubator 42. incubadora  
1006. goose bumps, goose flesh 43. carne de gallina  
1007. the first edition 44. el primer número  
1008. standards 45. estándares  
1009. book cover 46. portada  
1010. hypocritical 47. hipócrita  
1011. It had freed me from the vice of credulity. 48. Me había liberado del vicio de la credulidad.  
1012. crawdads 49. cangrejos de río  
1013. Water flowed between the back yards. 50. El agua corría entre los patios.

1014. a puddle 51. un charco  
1015. catfish 52. siluros, bagres  
1016. tennis rackets 53. raquetas de tenis  
1017. sponsored by 54. patrocinado  
1018. a swing 55. columpio  
1019. the tennis court 56. la cancha de tenis  
1020. coincidental 57. coincidente  
1021. his family tree 58. su árbol genealógico  
1022. baptize by proxy 59. bautizar por poderes  
1023. jerky seasoned with black pepper 60. charqui sazonado de pimienta negra  
1024. entertaining 61. entretenido  
1025. captivating 62. cautivador  
1026. my copy is in tatters 63. mi copia está hecha trizas  
1027. cardboard 64. cartón  
1028. the mayor 65. el alcalde  
1029. They never caught me. 66. Nunca me atraparon.  
1030. playmates 67. compañeros de juego  
1031. a fellow (Like at cambridge--with a scholarship of sorts or more than that really...  
68. un becario  
1032. quote 69. citar (cotizar is to quote a price)  
1033. to come from 70. provenir de  
1034. He passed away. 71. Pasó a mejor vida.  
1035. in orbit 72. en órbita  
1036. when you're going around the continent 73. cuando están recorriendo el  
continente  
1037. moss 74. musgo  
1038. spread 75. untar  
1039. He circled the word. 76. Él englobó la palabra.  
1040. the species whose bite can give you trypanosomiasis 77. la especie cuya  
picadura le puede contagiar trypanosomiasis  
1041. out of danger 78. fuera de peligro  
1042. It is rumored that... 79. Se rumorea que...  
1043. the then president 80. el entonces presidente  
1044. He stored human meat in his refrigerator. 81. Almacenaba carne humana en su  
refrigerador.  
1045. One night they stayed in a country lodge. 82. Una noche se acomodaron en un  
hospedaje campestre.  
1046. I took charge of that. 83. Me encarqué de eso.  
1047. clavicle 84. clavícula  
1048. a sling 85. cabestrillo  
1049. so some snake under there won't bite you 86. para que alguna víbora que esté  
allí debajo no te muerda  
1050. I thought I could manage. 87. Creía que me las podía arreglar.  
1051. The rock came out of the ground. 88. La piedra deshizo de la tierra.  
1052. The stone rolled down the hill and landed on top of me. 89. La piedra rodó por la  
colina y me cayó encima.

1053. deer 1. venado  
1054. wild game meat 2. carne de monte  
1055. a shack 3. una casucha  
1056. Night fell. 4. Se anochió.  
1057. a groan 5. un gemido  
1058. It died. 6. Falleció.  
1059. the back of an animal, the spine of a book 7. el lomo  
1060. quite the contrary 8. todo lo contrario  
1061. every three days at least 9. cada tercer día cuando menos (every other day = cada dos días)  
1062. a sporting goods store 10. una tienda de caza y pesca  
1063. a fishing pole 11. una caña de pescar  
1064. When the first world war broke out... 12. Cuando estalló la primera guerra mundial...  
1065. The war had ended. 13. La guerra había terminado (I don't like cluminado.) culminado.  
1066. the French mafia 14. la mafia francesa  
1067. a lover 15. una amante  
1068. You have no reason to go to France 16. No tienes por qué ir a Francia.  
1069. He could sleep with her as much as he liked. 17. Podía dormir con ella hasta quedarse satisfecho.  
1070. at all 18. para nada, en absoluto  
1071. He didn't murder him out of jealousy. 19. No lo asesinó por celos.  
1072. He killed himself with a shotgun. 20. Se suicidó con una escopeta.  
1073. He contracted syphilis. 21. Contrajo sífilis.  
1074. His parents threw him out on the street. 22. Sus padres lo echaron a la calle.  
1075. a stone wall 23. una cerca de piedras.  
1076. an apt place 24. un lugar apto  
1077. salesman 25. vendedor  
1078. car trunk 26. baúl  
1079. flat sticks 27. palos planos  
1080. a clue 28. un indicio  
1081. a bucket 29. una cubeta, un balde, un cubo  
1082. a skilled pilot 30. un piloto hábil  
1083. a corn field 31. un maizal (wheat field: tragal, cotton field: algodonal, rice paddy: arrozal)  
1084. dry corn stalks 32. tallos secos de maíz  
1085. high tension wires 33. alambres de alta tensión  
1086. a power failure 34. un apagón  
1087. He died that very day. 35. Se murió ese mismo día.  
1088. fossils 36. fósiles  
1089. limestone 37. piedra de cal, caliza  
1090. deep wells 38. pozos profundos  
1091. crawl 39. gatear  
1092. We went on hands and knees. 40. Íbamos a gatas.  
1093. lanterns 41. linternas, candiles

1094. helmet 42. casco  
1095. cliff 43. acantilado  
1096. to slap 44. abofetear  
1097. totally bald 45. totalmente pelón  
1098. The keys fit in the keyhole but he never could turn them. 46. Las llaves cabían en el ojo de cerradura, pero nunca podía darles vuelta.  
1099. Finally, he gave up. 47. Por fin, se dio por vencido.  
1100. an affected accent, a put-on accent 48. un acento falso (afectado = affected as in affected by the earthquake)  
1101. rivalry 1. rivalidad  
1102. state university 2. universidad estatal  
1103. There are those who are participating. 3. Hay quienes están participando.  
1104. a jail cell 4. celda  
1105. wildcats 5. gatos monteses  
1106. football player 6. futbolista  
1107. not to mention 7. ni hablar de  
1108. team 8. equipo  
1109. move to another place 9. mudarse a  
1110. to his great surprise 10. para su gran sorpresa  
1111. a loud cheer 11. un aplauso fuerte  
1112. a grimace 12. una mueca mueca can be a funny face too mohín is angry  
1113. freethinker 13. librepensador  
1114. It disgusts me. 14. Me da asco. Me repugna.  
1115. buzzard, vulture 15. zopilote, buitres  
1116. to roost/to pose 16. posarse/posar  
1117. devout 17. beato HECK google says blessed for this after all these years DEVOTO, piadoso, BUT BEATO ALSO MEANS PIOUS  
1118. buffoon 18. bufón  
1119. cleric 19. clérigo, pastor  
1120. take advantage of someone/take advantage of the good weather 20. aprovecharse de alguien/aprovechar buen tiempo (aprovechar without the meaning of abuse and not reflexive doesn't take the preposition, "de.")  
1121. getting away with it 21. saliendo con la suya  
1122. The doorbell rang. 22. Sonó el timbre de la puerta.  
1123. a two-headed dwarf 23. un enano con dos cabezas  
1124. a pious prig 24. un mojigato  
1125. I enrolled. 25. Me inscribí.  
1126. back then 26. en aquel entonces, en estos días  
1127. very much in style 27. muy de moda  
1128. short in stature 28. chaparrito  
1129. He wore a ponytail. 29. Llevaba cola de caballo.  
1130. clay pots 30. ollas de barro  
1131. spirals 31. espirales  
1132. often 32. a menudo (I put de menudo in my book and it has to be fixed.)  
1133. a pile 33. una pila  
1134. whisper 34. susurrar

1135. little chunks 35. trocitos  
1136. He bent over. 36. Se agachó  
1137. the village 37. la aldea  
1138. scattered 38. esparcido  
1139. school desk 39. pupitre  
1140. He paid no attention to... 40. No hacía caso de...  
1141. a groan 41. gemido  
1142. to step on 42. pisar  
1143. in fact 43. de hecho  
1144. not long ago 44. hace poco  
1145. He had pulled our legs. 45. Nos había tomado el pelo.  
1146. entertain guests 46. entretener a invitados  
1147. How's it going? 47. ¿Cómo la has pasado? ¿Cómo te ha ido?  
1148. hesitate 48. titubear, vacilar  
1149. square root 49. raíz cuadrada  
1150. come out well 50. salir bien  
1151. limestone 1. caliza, piedra de cal  
1152. sulfuric acid 2. ácido sulfúrico  
1153. eyedropper 3. cuentagotas  
1154. bubbles 4. burbujas  
1155. the sound of bacon frying 5. el sonido de tocino al freírse  
1156. a favorite stone of mine 6. una piedra predilecta mía  
1157. I became enamored with... 7. Me enamoré de...  
1158. my hometown -- actually the town where I was born! Need to fix this in the books.  
8. mi pueblo natal  
1159. sedimentary rocks 9. piedras sedimentarias  
1160. except for 10. salvo, excepto  
1161. strata 11. estratos  
1162. a hill 12. una colina  
1163. a thick stratum 13. un grueso estrato  
1164. to date back to 14. remontarse a  
1165. vast areas 15. áreas vastas, vastas áreas  
1166. along the highway 16. a lo largo de la carretera  
1167. take the form of cliffs 17. tomar forma de acantilados  
1168. a body of water 18. una masa de agua  
1169. shells of turtles 19. caparazones  
1170. carbon 14 isotope 20. isótopo 14 de carbón  
1171. I rented a car. 21. Alguilé un coche.  
1172. plains 22. llanura  
1173. quarry 23. cantera  
1174. It was deposited. 24. Se depositó.  
1175. extinct fish 25. peces extintos  
1176. a Swiss chisel 26. un cincel suizo  
1177. The madness has passed. 27. La locura ha pasado.  
1178. obsidian 28. obsidiana  
1179. semiprecious stones 29. piedras finas



1180. pebble 30. guijarro  
1181. comes from 31. proviene de  
1182. bucket 32. cubeta, balde  
1183. massacre 33. matanza  
1184. the tribe 34. la tribu  
1185. the damsels, maidens 35. las doncellas  
1186. Their tears turned to stone. 36. Sus lágrimas se volvieron piedras.  
1187. hundreds of 37. cientos de  
1188. to the brim 38. hasta el tope  
1189. little faces 39. caritas  
1190. jaguar 40. jaguar  
1191. dolphin 41. delfín  
1192. sword 42. espada  
1193. a wooden paddle 43. un palo de madera en forma de remo una pagaya de  
madera I CAN'T FIND PAGAYA IN WORD REFERENCE OR GOOGLE TRANSLATE  
ALTHOUGH GOOGLE IMAGES HAS SOME JUNK  
1194. go out of the house to play 44. salir de la casa a jugar  
1195. properly 45. debidamente  
1196. compose in writing 46. redactar  
1197. A volcano erupted. 47. Hizo erupción un volcán.  
1198. a the foot of a snowy, extinct volcano 48. al pie de un nevado volcán extinto  
1199. high school 49. la secundaria  
1200. but that was beside the point/but that wasn't the point 50. pero eso no venía al  
caso  
1201. the faintest idea 51. la más ligera idea, la menor idea  
1202. aware of 52. enterado de, pendiente  
1203. arrowheads 53. puntas de flecha  
1204. the naked ground 54. el suelo desnudo  
1205. the melted snow 55. la nieve derretida  
1206. uncover 56. dejar al descubierto  
1207. flat flakes 57. copos planos  
1208. Where could they have gone? 58. ¿Por dónde habrán ido? A dónde?  
1209. a jar 59. un frasco  
1210. window sill 60. alféizar  
1211. a cupboard 61. un armario  
1212. quartz 1. cuarzo  
1213. agate 2. ágata  
1214. opal 3. ópalo  
1215. chalcedony 4. calcedonia  
1216. rose quartz 5. rubí de Bohemia  
1217. display case 6. vitrina  
1218. a wide range of colors 7. una gama amplia de colores  
1219. a slice 8. una rebanada  
1220. to polish 9. lustrar  
1221. a spaceship 10. una nave espacial  
1222. on a dark background 11. sobre un fondo oscuro

1223. a rocket 12. un cohete  
1224. jets 13. chorros  
1225. flames 14. llamas  
1226. asbestos 15. asbesto  
1227. golden filaments 16. filamentos dorados  
1228. looks like 17. se asemeja a  
1229. the linear pupil of cats 18. la pupila lineal de los gatos  
1230. They crack. 19. Se quiebran.  
1231. a gem 20. una gema  
1232. to sparkle 21. chispear  
1233. The car broke down. 22. Se descompuso el coche.  
1234. A snake bit me 23. Una víbora me picó.  
1235. to give assistance to 24. prestar asistencia a  
1236. to get the car to start 25. hacer arrancar el coche  
1237. I was gonna give them to the thieves. 26. Iba a dárselos a los ladrones.  
1238. They fled. 27. Huyeron.  
1239. You deserve it. 28. Te lo tienes bien merecido.  
1240. wax 29. cera  
1241. a candle 30. una vela  
1242. good examples 31. buenos ejemplos, buenos ejemplares de  
1243. corundum 32. corindón  
1244. located 33. ubicado  
1245. pines 34. pinos  
1246. gully 35. barranco, barranca  
1247. real diamonds 36. diamantes de verdad  
1248. must have been 37. ha de haber sido, debe de haber sido, habrá de haber sido  
1249. I raised pigeons. 38. Criaba pichones.  
1250. nosecone 39. morro  
1251. a pocket knife 40. una navaja  
1252. carve 41. tallar  
1253. silvery 42. plateado  
1254. a counterfeit coin 43. una moneda falsa  
1255. He never paid me back. 44. Nunca me reembolsó  
1256. westward 45. al oeste  
1257. I slept outdoors. 46. Dormí a la intemperie.  
1258. untangle 47. desenmarañar  
1259. gravel 48. grava  
1260. wool stocking caps 49. gorritos de lana  
1261. liner/lining 50. forro  
1262. helmet 51. casco  
1263. shiver 52. estremecerse (more emotionally) tiritar de frío  
1264. thunderstorm 53. tempestad  
1265. to nail 54. clavar  
1266. stakes 55. estacas  
1267. canvas 56. lona  
1268. tent 57. tienda de lona

1269. wind gusts 58. ráfagas  
1270. squashed 59. aplastado  
1271. to cross 60. atravesar  
1272. a ballad 61. una balada  
1273. a miner 62. un minero  
1274. orange in color 63. anaranjado  
1275. tracked vehicles 64. vehículos de ruedas de oruga  
1276. a glacier 65. un glaciar  
1277. puddles 66. charcos  
1278. sparks 67. chispas  
1279. fender 68. aleta works but maybe guardabarros/guardafangos (which also means mudflap) is more common. In Mexico: defensa nf  
1280. farthest back 69. más trasera  
1281. a mattress 70. un colchón  
1282. spring (metal) 71. resorte  
1283. tended to 72. tendían a  
1284. impale 73. empalar  
1285. flip 74. volcarse  
1286. first aid 75. auxilios primeros  
1287. root beer 76. cerveza de raíz  
1288. printed 77. impreso  
1289. hat 78. gorro, gorra, sombrero  
1290. frontiersman 79. fronterizo  
1291. sage (spice) 80. salvia  
1292. sagebrush 81. matas de artemisa  
1293. sandstone 82. arenisca (not in these chapters I don't think)  
1294. slate 83. esquisto (not in these chapters I don't think)  
1295. limestone 84. caliza (not in these chapters I don't think)  
1296. pack rat 1. rata cambalachera  
1297. a spare one 2. uno/a de repuesto  
1298. peanut can 3. una lata de cacahuates  
1299. shelf 4. anaquel, estante  
1300. cupboard 5. armario  
1301. hardware 6. herramienta  
1302. complain 7. quejarse  
1303. I know for sure. 8. Sé con certeza.  
1304. Someone must have taken it. 9. Alguien ha de haberla tomado.  
1305. label 10. etiqueta  
1306. I didn't get a wink of sleep. 11. No pegué el ojo en toda la noche!  
1307. a den 12. una madriguera  
1308. mattress 13. colchón  
1309. Where could he have found cotton? 14. ¿Dónde ha de haber encontrado algodón?  
1310. to be fed up with 15. estar hasta la coronilla de/harto de  
1311. the microwave 16. el microondas  
1312. poison 17. veneno

1313. I headed up to the cabin. 18. Yo manejé rumbo a la cabaña.  
1314. It was you who poisoned her. 19. "Fuiste tu él que la envenenó.  
1315. I should have... 20. Debería haber...  
1316. suddenly 21. de súbito, de repente (adj. repentino un miedo repentino  
1317. silvery 22. plateada  
1318. a detective novel 23. una novela policíaca  
1319. the plot of the story 24. la trama de la historia  
1320. his triangular snout 25. su hocico triangular  
1321. comic books 26. revistas de historietas, tebeos  
1322. a snack 27. un bocadillo  
1323. a pie 28. un pai  
1324. mayor 29. alcalde  
1325. coveted 30. codiciado  
1326. cost an arm and a leg 31. costar el ojo de una cara  
1327. back then 32. en aquel entonces  
1328. the league 33. la liga  
1329. to rush 34. acudir  
1330. a preview 35. una vista previa  
1331. take a glance 36. echar una ojeada, un vistazo  
1332. a member 37. un socio, miembro  
1333. tyrant 38. tirano  
1334. sidekick 39. brazo derecho  
1335. bows and arrows 40. arcos y flechas  
1336. treacherous beaver men 41. hombres castores traicioneros  
1337. creatures 42. criaturas  
1338. Those Tiny Letters of Shame 43. Aquellas chiquititas letras de vergüenza  
1339. mailbox 44. buzón  
1340. longhand 45. letra cursiva (like abecedario cursivo) escrita a mano  
1341. I think you must remember me. 46. Creo que me has de recordar.  
1342. a deep cleansing 47. una limpieza profunda  
1343. ingrained 48. arraigado  
1344. adultery 49. adulterio  
1345. seductive 50. seductor, seductora  
1346. everyone around me 51. todos a mi alrededor  
1347. when you hired me 52. cuando me contrataste  
1348. joking aside 53. fuera de broma  
1349. hopefully 54. con suerte  
1350. therapy 55. terapia  
1351. people who have nothing to do with ... 56. personas ajenas a...  
1352. to stone to death 57. matar a pedradas  
1353. reserved for women 58. reservado(s) a las mujeres  
1354. advisor 59. consejero  
1355. this so-called advisor 60. este supuesto (llamado) consejero  
1356. All's well that ends well. 1. A buen fin no hay mal principio.  
1357. I'm not bragging. 2. No me jacto.  
1358. There were four of us. 3. Éramos cuatro.

1359. booze party 4. fiesta de borrachera  
1360. trenches 5. trincheras  
1361. to mature 6. madurar  
1362. a band (music) 7. un conjunto, una banda  
1363. bass (musical instrument) 8. contrabajo  
1364. It just so happened that... 9. Daba la casualidad de que...  
1365. located 10. ubicado  
1366. homecoming dance 11. baile de regreso de hogar  
1367. an event 12. un acontecimiento  
1368. office 13. despacho  
1369. masterpiece 14. obra maestra  
1370. hearsemen 15. los hombres de coche fúnebre  
1371. get someone out of a jam 16. sacar a alguien de un apuro  
1372. coffin 17. ataúd  
1373. amplifier 18. amplificador  
1374. duty 19. el deber  
1375. assemble equipment 20. montar equipo  
1376. sweat blood 21. sudar la gota gorda  
1377. skeptical 22. escéptico  
1378. It was a triumph deluxe. 23. Era un triunfo de primera.  
1379. clapping their hands 24. batiendo las palmas  
1380. relief 25. alivio  
1381. the drums 26. la batería  
1382. a keyboardist (piano) 27. un tecladista  
1383. a drummer 28. un baterista  
1384. Brazil nuts 29. las nueces de Brasil  
1385. naïve 30. crédulo  
1386. a playmate 31. un compañero de juego  
1387. unless you're talking about... 32. de no estar hablando de...  
1388. city councilman 33. un concejal de la ciudad  
1389. republican 34. republicano  
1390. democrat 35. demócrata  
1391. soon 36. dentro de poco but not in the past where it's al poco tiempo  
1392. put up with 37. aguantar  
1393. prejudice 38. prejuicio  
1394. whisper Vs. Sigh 39. susurrar, suspirar  
1395. the dishes 40. los trastes, platos  
1396. on the other hand 41. en cambio  
1397. rejected 42. rechazado  
1398. intolerance 43. intransigencia  
1399. the whole gang 44. la pandilla entera  
1400. devout Baptists 45. bautistas devotos  
1401. take place 46. tomar lugar  
1402. atheists 47. ateos  
1403. this fine poem 48. este poema fino  
1404. snacks 49. bocadillos, tentempiés, refrigerios un refrigerio (singular)

1405. I never dreamed of being a pilot. 1. Nunca soñé con ser piloto.  
1406. fighter plane 2. avión de caza  
1407. the base (military) 3. la base  
1408. The war ended. 4. Culminó la guerra.  
1409. a happy ending 5. un desenlace feliz  
1410. ivy 6. hiedra  
1411. located 7. ubicado  
1412. pines 8. pinos  
1413. student (adjective) 9. estudiantil  
1414. get on together 10. conllevarse  
1415. honest through and through 11. honrado a carta cabal  
1416. dishwasher 12. lavaplatos  
1417. a favorite restaurant 13. un restaurante predilecto  
1418. the town where I was born 14. el pueblo donde nací/en mi pueblo natal  
1419. planes we rented 15. avionetas que alquilabamos  
1420. I quit my job. 16. dejé mi trabajo Renuncié mi trabajo.  
1421. a gravel landing strip 17. una pista de aterrizaje de grava  
1422. at most 18. como mucho, como máximo  
1423. not cool but cold 19. no fresco sino frío  
1424. take advantage of something/and (bad intent) somebody 20. aprovechar algo  
(aprovecharse de alguien)  
1425. cargo 21. cargamiento, carga  
1426. the back part 22. la parte trasera  
1427. a biker 23. un harlero  
1428. a closet 24. un ropero  
1429. a light bulb 25. un bombillo  
1430. T-shirt 26. camiseta  
1431. straps of leather 27. tiras de cuero  
1432. handy with his fists 28. hábil con los puños  
1433. She had broken up with him. 29. Ella había roto con él.  
1434. a dancer 30. una ballerina, un ballerín  
1435. to do strip-tease 31. hacer strip-tease  
1436. storyteller 32. cuentacuento, cuentista  
1437. There was no one like Barry. 33. Como Barry ninguno.  
1438. to slam a door shut 34. dar un portazo  
1439. embarrassed 35. avergonzado  
1440. I felt sorry for him. 36. Me compadecía de él.  
1441. He burst out crying. 37. Se echó a llorar.  
1442. crash 38. estrellar  
1443. take off 39. despegar  
1444. crying (Noun) The crying of the... 40. llanto El llanto de los...  
1445. pretend 41. fingir  
1446. He added a touch of affected crying to his voice. 42. Daba un toque de llanto  
afectado a su voz.  
1447. a poem 43. un poema  
1448. whisper 44. susurrar

1449. miss this chance that had fallen in his lap like manna from heaven 45. dejar pasar esta oportunidad que le había caído como llovido del cielo  
1450. feed 46. dar de comer  
1451. a pack of wolves 47. una manada de lobos  
1452. in capital letters 48. en mayúsculas  
1453. front row 49. fila delantera  
1454. content with himself 50. bien pagado de sí mismo  
1455. What a sanctimonious prig! 51. ¡Que mojigato!  
1456. render tribute 52. rendir tributo  
1457. ashes 53. cenizas  
1458. a gully 54. una barranca, un barranco  
1459. not too bright 55. poco listo  
1460. My ears are ringing! 56. ¡Me están zumbando los oídos!  
1461. I didn't do it on purpose. 57. No lo hice a propósito.  
1462. toasts 58. brindis  
1463. homage 59. homenaje  
1464. blink 60. parpadear  
1465. sandy 61. arenoso  
1466. hill 62. colina  
1467. pickup truck 63. camioneta  
1468. plume (can be smoke) 64. penacho  
1469. jet 65. chorro  
1470. shore, bank 66. orilla  
1471. aboard 67. a bordo  
1472. sprout 68. brotar  
1473. jettizen 69. echar por la borda  
1474. It's foreign to me. 70. Me es ajeno.  
1475. barley 71. cebada  
1476. workshop 72. taller  
1477. hesitate 73. vacilar, titubear  
1478. He was in big trouble. 74. Estaba en un gran apuro.  
1479. junk sculpture 75. escultura de chatarra  
1480. sculptor 76. escultor  
1481. junk 77. chatarra  
1482. flight plan 78. plan de vuelo  
1483. wind gusts 79. ráfagas  
1484. obscurement 80. ocultamiento  
1485. a network 81. una red  
1486. flooded 82. crecido  
1487. to locate 83. localizar  
1488. a jam, a fix 1. un apuro  
1489. carry out 2. llevar a cabo  
1490. feat 3. hazaña  
1491. whinny 4. relinchar  
1492. choose 5. elegir  
1493. You flatter me. 6. Me das coba. Me halagas.

1494. a little piece 7. un pedacito  
1495. a good shot 8. un buen tiro  
1496. hare 9. liebre  
1497. a shotgun/rifle 10. escopeta  
1498. testify 11. atestiguar  
1499. furry hide 12. pelaje tupido  
1500. barn 13. granero, pajar  
1501. located 14. ubicado  
1502. take advantage of 15. aprovecharse de  
1503. drink from the bottle 16. tomar/beber a pico de botella  
1504. a drunk 17. un ebrio  
1505. a shovel 18. una pala  
1506. inflated cheeks 19. cachetes inflados  
1507. pink sphere 20. esfera de color rosa  
1508. refer to 21. referirse a  
1509. about a foot over the ground 22. a como un pie sobre el suelo  
1510. It doesn't smell like a rose. 23. No huele a una rosa.  
1511. skunk 24. zorrillo, mofeta  
1512. hit with a vehicle 25. atropellar  
1513. buzzard 26. zopilote, buitre  
1514. Where there's smoke, there's fire. 27. Donde hay zopilote, hay vaca muerta.  
1515. sesame 28. sésamo, ajonjolí  
1516. stool 29. taburete  
1517. The motor started. 30. El motor se arrancó.  
1518. to buzz, to hum 31. zumbiar  
1519. take off 32. depegar  
1520. red wine 33. vino tinto  
1521. cupboard 34. armario  
1522. upright 35. incorporado  
1523. muffler 36. amortiguador but (US) (Motor Vehicles) silenciador m; mofle m  
(Central America, Mexico) amortiguar is a good verb for to muffle  
1524. thick glass 37. vidrio grueso  
1525. all kinds of 38. toda suerte de  
1526. sigh 39. suspirar  
1527. fierce looks 40. miradas feroces  
1528. a punch 41. un puñetazo  
1529. dare to 42. atreverse a  
1530. They took it from me. 43. Me lo quitaron.  
1531. to be fed up with 44. estar hasta la coronilla con, estar harto de  
1532. loquacious 45. locuaz  
1533. precocious 46. precoz  
1534. a girl who never marries and stays with mom 47. niña vieja  
1535. Get outta here! 48. ¡Fuera!  
1536. a thump 49. un golpazo/un tumbo is like a stagger  
1537. since, because 50. ya que  
1538. fish pond 51. estanque



1539. a village 52. una aldea  
1540. a bandstand (gazebo), a roundabout, city square NOW BLEACHERS ARE... 53.  
glorieta BLEACHERS: gradas  
1541. fences 54. cercas  
1542. the mayor 55. el alcalde  
1543. shantytown 56. chabolas or perhaps..? barrio de las latas  
1544. a snoop 57. un fisgón  
1545. harmony 58. armonía  
1546. trite 59. trillado  
1547. key, cue, keystone 60. clave  
1548. His hair stood on end. 61. Los cabellos se le pararon.  
1549. I think I can manage. 62. Creo que me las puedo arreglar.  
1550. get along with 63. hacer buenas migas, llevarse bien con, caerse bien con  
1551. with regard to 64. en cuanto a, respecto a  
1552. speak using Usted 65. hablar de usted  
1553. driver's license 66. licencia de conducir  
1554. She stepped close to him. 67. Se le acercó.  
1555. pointing the two barrels of the shotgun 68. apuntando los dos cañones de la  
escopeta  
1556. blubbergut, fatso 69. panzón  
1557. for the good of others, for the greater good 70. por el bien ajeno  
1558. Why would I waste my time? 71. ¿Por qué iba a perder tiempo?  
1559. ecstatic 72. estasiado/a  
1560. scenery 73. paisaje  
1561. very colorful 74. de mucho colorido  
1562. mosquitos 75. zancudos, mosquitos  
1563. chain 1. cadena  
1564. have hurt feelings 2. sentir resentido  
1565. splashes 3. chapoteos  
1566. Nothing but/except 4. nada salvo, excepto  
1567. lantern 5. candil  
1568. knob (mechanical) 6. perilla  
1569. wick 7. mecha  
1570. bright, vivid 8. nítido  
1571. wrinkles 9. arrugas  
1572. sunburn 10. quemadura de sol  
1573. in search of 11. en busca de  
1574. It was almost night. 12. Era casi de noche.  
1575. wet sand 13. arena mojada  
1576. barefoot 14. descalzo  
1577. prices sky high 15. los precios están por las nubes  
1578. a ring 16. un aro  
1579. steel 17. acero  
1580. Night had fallen. 18. Había anochecido.  
1581. flashlight 19. foco de mano  
1582. at the time 20. a la sazón

1583. upon picking it up 21. al recoger lo/al cogerlo  
1584. I couldn't tell you. I couldn't say. 22. No te lo podría decir.  
1585. junk 23. chatarra  
1586. all kinds of 24. toda suerte de  
1587. a tack 25. una tachuela  
1588. the sole of my foot and shoe 26. la planta de pie SHOE: suela  
1589. how much it turned out to cost me. 27. cuánto me salió la broma  
1590. Nica dollar 28. córdoba  
1591. one after another 29. uno tras otro  
1592. stuffed 30. relleno  
1593. a portrait 31. un retrato  
1594. darkness 32. tinieblas  
1595. a trunk (like a chest) 33. un arcón, baúl, cofre  
1596. treasure chest 34. cofre  
1597. buried 35. enterado, sepultado  
1598. the tide 36. la marea  
1599. uncover 37. dejar al descubierto  
1600. immediately 38. de inmediato, inmediatamente  
1601. tree trunk 39. tronco  
1602. an oak 40. un roble  
1603. hill 41. colina  
1604. on your shoulders 42. a las costillas  
1605. I threw them in the sea. 43. Los boté al mar.  
1606. It wasn't an easy thing to do. 44. No era tarea fácil.  
1607. a thick lock 45. un candado grueso  
1608. brass faucets 46. grifos de latón  
1609. grapefruit 47. toronja  
1610. sandals 48. chinelas, sandalias, huararches (with tire tread)  
1611. to match 49. hacer juego (for sets) pegar (with clothes and other stuff)  
1612. a horseshoe 50. herradura  
1613. rusty 51. oxidado  
1614. telephone book 52. guía telefónica  
1615. book cover 53. portada  
1616. the remains 54. los restos  
1617. wicker 55. mimbre  
1618. cigarette butt 56. colilla de cigarro  
1619. He snorted. 57. Hizo un chanchito.  
1620. rotten 58. podrido  
1621. quite the contrary 59. todo lo contrario  
1622. to be left over 60. sobrar  
1623. twenty-four carats 61. veinticuatro quilates  
1624. I feel sorry for you. 62. Te compadezco.  
1625. at all 63. en absoluto, para nada  
1626. I'm as unlucky as can be. 64. Soy más salado que el mar.  
1627. a failure 65. un fracaso  
1628. Don't put yourself down. 66. No te menosprecies.

1629. an inheritance 67. una herencia  
1630. inherit 68. heredar  
1631. a loquacious person 69. un locuaz  
1632. more than is good for him 70. más de lo que le conviene.  
1633. a chain link 71. un eslabón  
1634. legend 72. leyenda  
1635. melt, merge, fade, grow weaker in light 73. fundirse  
1636. suddenly/sudden 74. súbitamente, de súbito, de repente/repentino (sudden adj.)  
1637. an unreal world 75. un mundo irreal  
1638. fond of 76. amigo de  
1639. depressed 77. deprimido (depresivo means depressing)  
1640. the weak light 78. la tenue luz  
1641. Here you are! 79. ¡Aquí tienes!  
1642. run a business 1. llevar un negocio  
1643. keep doing 2. seguir haciendo  
1644. break the law 3. violar la ley  
1645. for a change 4. para variar Hoy he estudiado muy poco... para variar. Hi, i wonder if "for a change" in english has the same ironic connotations as "para variar" in spanish. Sí que lo tiene.  
1646. even though/if Welcome as they are, words are not enough. 5. si bien Si bien presupone flujos financieros predecibles, esta previsibilidad puede ser espuria. While it assumes predictable financial flows, such predictability can be spurious. Si bien nos alegramos por ellas, las palabras no son suficientes. Welcome as they are, words are not enough.  
1647. It's me. 6. Soy yo.  
1648. put on weight 7. subir de peso  
1649. I'm done. 8. Ya terminé.  
1650. We'll see. 9. Ya veremos.  
1651. to hit the bull's eye (Also, a different expression: You hit the nail on the head!) 10. dar en el blanco (¡Diste en el clavo! ¡Yo Atiné!)  
1652. to wage war 11. dar guerra  
1653. once in a blue moon 12. muy de vez en cuando  
1654. rather/on the contrary 13. más bien  
1655. in other words 14. es decir  
1656. of course/certainly 15. desde luego  
1657. at most 16. como mucho (cuando mucho is really rare and weird and cuanto más is plain wrong!)  
1658. as soon as possible/at once 17. lo antes posible/cuanto antes (que puedas) En cuanto se pueda/A la mayor brevedad  
1659. to be hard to do 18. costar mucho trabajo  
1660. be fond of, like (a person) I don't like him. 19. caer bien hacer buenas migas No me cae bien.  
1661. How often? 20. ¿Cada cuánDo?  
1662. to sum it all up 21. a fin de cuentas  
1663. exhausted and dingy from lack of sleep 22. desvelado

1664. in the long run/in the short run 23. a largo plazo/a corto plazo en el largo plazo/  
en el corto plazo en el corto plazo  
1665. payments by installments 24. pago a plazos  
1666. down payment 25. entrada/cuota inicial MEXICO: ENGANCHE dar la cuota or  
entrega inicial or (Esp tb) la entrada or (Chi tb) el pie para comprar algo  
1667. mortgage payment 26. pago de hipoteca  
1668. to make a payment 27. efectuar un pago  
1669. electricity bill 28. pago de luz  
1670. to charge interest 29. cobrar intereses  
1671. to request a hearing 30. pedir una audiencia  
1672. to ask for/request information 31. pedir información  
1673. to support a family 32. mantener a una familia  
1674. to have a good time 33. pasarla bien/ divertirse Me lo he pasado muy bien.  
¡Pásatelo bien! ¡Diviértete! ¡Qué te diviertes!  
1675. to be in the right 34. estar en mi derecho I'm right: estoy en lo cierto  
1676. It's my right. 35. Está en su derecho. ¡Estoy en mi derecho!  
1677. collocations 36. Perhaps: coloquialismos  
1678. How about that? 37. ¿Cómo te cae eso? ¿Qué hay de eso?  
1679. coin a phrase 38. acuñar un término/una frase  
1680. Sexist 39. machista  
1681. The road to hell is paved with good intentions. (Not exactly a collocation) 40. El  
camino al infierno está pavimentado con buenas intenciones.  
1682. I'm suspicious of him... His behavior is clearly suspicious. I can't help feeling  
suspicious of them. 41. desconfiar de algn/algo su comportamiento es sumamente  
sospechoso siempre desconfió de sus intenciones no puedo menos que desconfiar de  
ellos  
1683. Don't you think? 42. ¿No es así? ¿No crees?  
1684. Just imagine! 43. ¡Figúrese! ¡Figúrate!  
1685. You flatter me. 44. Me das coba. Me halagas. (Me haces la pelota.) to humor:  
seguirme la corriente  
1686. She plays second fiddle to him. 45. Es plato de segunda mesa para él.  
1687. She's the talk of the town. 46. Ella es la comidilla del pueblo/ de la vecindad/del  
barrio.  
1688. It's nice out here. How does the water feel? 47. Se está muy a gusto. ¿Qué tal  
se está en el agua? (Se está means how it feels.)  
1689. It's that simple. 48. así de simple  
1690. You can say that again! 49. ¡Y que lo digas!  
1691. Something's fishy in Denmark. Something smells fishy in Denmark. 50. Hay gato  
encerrado. (I've always noticed that the article is left out. LIE! I'VE ONLY RECENTLY  
NOTICED.)  
1692. It's not an isolated case. 51. No es un caso aislado.  
1693. How that grieves me. 52. Qué pena me da.  
1694. to be all ears 53. ser todo oídos  
1695. They didn't thank him for the favor he did them. 1. No le dieron las gracias por el  
favor que les hizo. Dar las gracias  
1696. I learned it by heart. 2. Me lo aprendí de memoria.

1697. I've already set the table to have dinner. (Use past tense.) 3. Ya puse la mesa para cenar.

1698. It's not worth the time to go downtown. 4. No vale la pena ir al centro.

1699. Thursday is a good day to go shopping. 5. El jueves es buen día para ir de compras.

1700. I'm in mourning because my grandma died. 6. Estoy de luto porque se murió mi abuelita.

1701. Let's take a walk around the park. 7. Vamos a dar una vuelta por el parque.

1702. You have to give your condolences to María because of the death of her brother. 8. Tienes que darle el pésame a María por la muerte de su hermano.

1703. He's honest in every way. 9. Es honrado a carta cabal.

1704. Maybe tomorrow we can see each other. 10. Tal vez mañana podamos vernos.

1705. By chance do you know him? 11. ¿Por casualidad lo conoce?

1706. Little by little you will learn to speak Spanish. 12. Poco a poco aprenderás a hablar español.

1707. This artist is really in style. 13. Este artista está muy de moda.

1708. We should begin at six sharp. 14. Debemos empezar a las seis en punto.

1709. I have known him for many years. (Use present for the heck of it.) 15. Lo conozco desde hace muchos años.

1710. You'll have to start it again. 16. Tendrás que empezarlo de nuevo.

1711. Don't worry about that. 17. No te preocupes por eso.

1712. They asked about you this morning. 18. Preguntaron por usted esta mañana.

1713. It will cost at least a hundred dollars. 19. Costará por lo menos cien pesos. (Costará cien pesos cuanto menos.)

1714. Please give me a round-trip ticket to Acapulco. 20. Por favor, déme un boleto de ida y vuelta a Acapulco.

1715. I've been waiting in line for two hours. 21. He estado haciendo cola por dos horas.

1716. I got a good idea. 22. Se me ocurrió una buena idea.

1717. We're going anyway. 23. Vamos de todas maneras.

1718. Up to now we haven't heard from him. (had news of him) 24. Hasta la fecha no hemos tenido noticias de él.

1719. It's getting late and we're not ready. 25. Se hace tarde y no estamos listos.

1720. The car stopped in front of the door. 26. El coche paró frente a la puerta.

1721. I got on the wrong bus. 27. Me equivoqué de autobús.

1722. He decided to marry her. 28. El (se) decidió (a) casarse con ella.

1723. They live in the house across the street. 29. Viven en la casa de enfrente.

1724. I'm very glad to see you. 30. Me alegro mucho de verte.

1725. I've just arrived at the store. 31. Acabo de llegar a la tienda.

1726. He did it unintentionally. 32. Lo hizo sin querer.

1727. Apparently, he didn't remember he had to come. 33. Por lo visto no se acordó de que tenía que venir.

1728. We had a good time. 34. Pasamos un buen rato.

1729. It hardly seems possible that he's that age. 35. Parece mentira que tenga esa edad.

1730. Don't mention it. 36. No hay de qué.

1731. That's of little importance. 37. Eso es lo de menos.  
1732. The majority of the partygoers enjoyed themselves. 38. La mayor parte de los asistentes a la fiesta se divertieron mucho.  
1733. I said that as a joke. 39. Lo dije en broma. (de broma)  
1734. Don't pay any attention to what he says. 40. No le hagas caso de lo que dice.  
1735. I missed class last Monday. 41. Falté a la clase el lunes pasado.  
1736. Don't show disrespect to your mother. 42. ¡No le faltes a tu madre!  
1737. They don't get along together. 43. No se caen bien. No hacen buenas migas.  
1738. He ruined everything. 44. Él echó a perder todo.  
1739. Don't say those things in front of a lady. 45. No digas esas cosas delante de una mujer.  
1740. I'll come in three months. (within 3 months) 46. Vendré dentro de tres meses. (durante los próximos tres meses)  
1741. Put the pen in the drawer. 47. Ponga la pluma dentro del cajón.  
1742. These kids make so much work for me! 48. ¡Estos niños me dan tanto que hacer!  
1743. She has her blouse on inside out. 49. Tiene la blusa puesta al revés.  
1744. I don't think you work as much as he. 50. No creo que trabajes tanto como él.  
1745. I took Juanito to the museum for the first time. 51. Llevé a Juanito al museo por primera vez.  
1746. I didn't look where I was going and I almost fell down. 52. No miré por donde iba, y por poco me caigo.  
1747. She almost hit her. (with a car) 53. Por poco la atropella.  
1748. For now we have enough food. 54. Por ahora tenemos bastante comida.  
1749. I have a suit very similar to yours. 55. Yo tengo un traje muy parecido al suyo.  
1750. We paid for the refrigerator in installments. 56. Pagamos el refrigerador a plazos.  
1751. Have you heard about the new discovery? 57. ¿Ha oído hablar del nuevo descubrimiento?  
1752. They'll be back soon. Meanwhile let's play a game of cards. 58. Volverán pronto. Mientras tanto juguemos una partida de cartas. (For football etc. it's partido! and even Juego)  
1753. Mind your own business. 59. No te metas en lo que no te importa.  
1754. They agreed with everything. 60. Estuvieron de acuerdo con todo.  
1755. Instead of eating here, let's go home. 61. En lugar de comer aquí, vamos a casa.  
1756. As soon as he arrives, tell me. 62. En cuanto llegue, avísame.  
1757. Margarita stopped eating when José entered. 63. Margarita dejó de comer al entrar José.  
1758. From now on, we'll do it this way. 64. De ahora en adelante, lo haremos así.  
1759. They gave me six books too many. 65. Me dieron seis libros de más.  
1760. I'll do it with pleasure. 66. Lo haré con mucho gusto.  
1761. She's to blame for everything. 67. Ella tiene la culpa por todo.  
1762. I feel like walking. 68. Tengo ganas de pasear.  
1763. I'll go with the blue. 69. Me quedo con el azul.  
1764. I stay with my parents. 70. Me quedo con mis padres.  
1765. I can't stand the sight of him. 71. No puedo verlo ni en pintura.  
1766. On the outside, the house is ugly. 72. Por fuera, la casa es fea.

1767. They walk arm in arm. And together we went, arm in arm. 73. Van del brazo. Y juntos nos fuimos del brazo.

1768. He doesn't care. 74. A él no le importa.

1769. He doesn't have money. 75. Le hace falta dinero.

1770. Pay attention to what I say. 76. Fíjate de lo que digo. Mi hijo nunca hace caso de lo que le digo.

1771. I've got a headache. 77. Estoy con dolor de cabeza.

1772. I took charge of the job. 78. Me encargué del trabajo.

1773. I waited in vain all afternoon. 79. Esperaba en vano toda la tarde.

1774. By nature, he's a good person. 80. Por dentro es buena persona.

1775. Behind the trees is a house 81. Detrás de los árboles hay una casa.

1776. We'll see each other in a little while. 82. Nos veremos dentro de poco.

1777. We're going from bad to worse. 83. Vamos de mal en peor.

1778. He lived long years abroad. 84. Vivió largos años en el extranjero.

1779. I'm eager to see you. 85. Tengo deseos de verte.

1780. By the way, have you read the novel? 86. A propósito, ¿has leído la novela?

1781. Without a doubt, he did it on purpose. 87. Sin duda, lo hizo a propósito.

1782. His condition aroused pity. 88. Su estado daba lástima.

1783. I didn't wind my watch last night. 89. No le di cuerda al reloj anoche.

1784. I haven't eaten yet. 90. Todavía no he comido.

1785. I wouldn't dare tell him that. 91. No me atrevería a decírselo.

1786. Sooner or later he'll know. 92. Tarde o temprano lo sabrá.

1787. As soon as you do it, tell me. 93. Tan pronto como (en cuanto) lo hagas, avísame.

1788. I like coffee— especially when it's really hot. 94. Me gusta el café, sobre todo cuando está bien caliente.

1789. I like birds, especially sandpipers. 95. Me gustan los pájaros, sobre todo los andarríos.

1790. It's a hopeless case. 96. Es un caso sin remedio.

1791. For the last time, are you coming? 97. Por última vez, ¿vienes?

1792. Can I borrow the car for the upcoming Sunday? 98. ¿Puedo pedir prestado el coche para el próximo domingo?

1793. He doesn't take care of his family. 99. Se ocupa muy poco de su familia. (no preocuparse sino ocuparse)

1794. I can't stand him. 100. No puedo verlo.

1795. I'll go at three -- better yet -- at 3:15. 101. Iré a las tres -- mejor dicho, a las tres y cuarto.

1796. He likes to attract attention. Make a scene. 102. Le gusta llamar la atención.

1797. I chided him for his lack of respect. 103. Le llamé la atención por su falta de respecto.

1798. As we feared, Juana hit the ceiling. 104. Como temíamos, Juana puso el grito en el cielo.

1799. Spicy food hurts me. 105. La comida picante me hace daño.

1800. I'm going to eat fish instead of meat. 106. Voy a comer pescado en vez de carne.

1801. The two enemies were face to face. 107. Los dos enemigos estaban frente a frente.

1802. She dances poorly; on the other hand, she sings very well. 108. Baila mal; en cambio, canta muy bien.

1803. I lost my wallet, but it serves me right for being so careless. It serves you right! (shorter way) 109. Perdí me cartera, pero me lo tengo bien merecido por ser tan descuidado. ¡Así te va!

1804. From now on, we'll have to spend less. 110. De aquí en adelante tendremos que gastar menos dinero. (De ahora en adelante and de hoy en adelante work too.)

1805. As soon as you like, we'll start. 111. En cuanto quieras empezamos.

1806. At first the job seemed easy. 112. Al principio, me parecía fácil el trabajo.

1807. He charged us two hundred pesos and some change. 113. Nos cobró doscientos pesos y pico.

1808. Nothing ventured, nothing gained. 114. Quien nada arriesga nada gana.

1809. It's up to you. 115. Todo depende de ti/usted.

1810. I think I can manage. He can't do the job. She can't handle so much homework. 116. Creo que me las puedo arreglar. No puede con el trabajo. Ella no puede dar abasto con tanta tarea.

1811. over my dead body 117. sobre mi cadáver, por encima de mi cadáver Quieres que te preste mis jeans? Antes muerta!

1812. You want to borrow my jeans? Over my dead body! 118. Quieres que te preste mis jeans? ¡Antes muerta!

1813. Well satisfied with himself. Self satisfied. Smug. Full of himself. 119. bien pagado de sí mismo

1814. Unsubscribe 120. suscripción Quiero darme de baja de su newsletter (boletín de noticias)

1815. before I knew it... 121. antes de darme cuenta/antes de enterarme

1816. ...and they lived happily ever after. 122. ...y fueron felices y comieron perdices.

1817. at the mercy of (n.b.: the "la" is often omitted) 1. a (la) merced de

1818. in the small hours of the morning 2. a altas horas de la madrugada

1819. in charge of; responsible for; by 3. a cargo de

1820. because of; as a result of (lit.: at the cause of) 4. a causa de

1821. in abundance; plenty; lots 5. a chorros

1822. wrong way; backwards; backassd 6. a contrapelo

1823. in the short run; short-term; in the short term (lit.: at short place) 7. a corto plazo

1824. at an inconvenient time 8. a deshora

1825. daily; every day 9. a diario

1826. reluctantly 10. a disgusto

1827. with great difficulty hardly; barely; with great difficulty 11. a duras penas

1828. around, about (time) (lit.: a this of) 12. a eso de

1829. at this point; in this situation 13. a estas alturas

1830. in the end; after all 14. a fin de cuentas

1831. in depth; deeply; fully 15. a fondo

1832. crawling (lit.: on legs/feet; used with the verbs estar or andar) 16. a gatas

1833. no matter what (used in Venezuela) 17. a juro

1834. at the level; up to (lit.: at the height) 18. a la altura



1835. in the open (lit.: at/on the elements. Intemperie refers to the weather and other forces in the physical, natural world, particularly as experienced without the benefits of technology, particularly modern technology) 19. a la intemperie  
1836. on the same level as 20. a la par de  
1837. sunrise (lit.: at the appearance of the sun) 21. a la salida del sol  
1838. at once; at the same time (lit.: at the time) 22. a la vez  
1839. in view; in sight (lit.: at the sight) 23. a la vista  
1840. on the way back (lit.: at the turn) 24. a la vuelta  
1841. just around the corner (lit.: at the turn of). 25. a la vuelta de Mi restaurante favorito está justo a la vuelta de mi oficina.  
1842. in the long run; long-term; in the long term (lit.: at long place) 26. a largo plazo  
1843. along; at the other end (lit.: at the far/long) 27. a lo largo (de)  
1844. from afar; at a distance (lit.: at the distant; also in the form “a los lejos.”) 28. a lo lejos  
1845. probably; most likely (lit.: to the better) 29. a lo mejor  
1846. at the hands of 30. a manos de  
1847. generously; lavishly (lit.: with full hands) 31. a manos llenas  
1848. as (something happens or happened); in the process of (something happening) 32. a medida que  
1849. medium-term; in the medium term 33. a medio plazo  
1850. often, frequently (lit.: of often) 34. a menudo  
1851. in my view; the way I see it 35. a mi modo de pensar  
1852. in my view; the way I see it 36. a mi modo de ver  
1853. go tell it to the marines (lit.: [give] this bone to another dog) 37. a otro perro con ese hueso  
1854. on its own; with nothing else 38. a palo seco  
1855. from now on (lit.: at the start of now) 39. a partir de ahora  
1856. despite; in spite of 40. a pesar de  
1857. on credit 41. a plazo  
1858. in broad daylight 42. a plena luz, en pleno día  
1859. at the earliest moment 43. a primera hora  
1860. at first sight; at first blush (lit.: at first sight) 44. a primera vista  
1861. on purpose; deliberately 45. a propósito  
1862. by the way; speaking of which 46. a propósito  
1863. on the verge of, about to (lit.: at point of) 47. a punto de  
1864. I bet (lit.: to what) 48. a que  
1865. from time to time 49. a ratos  
1866. behind someone's back 50. a sus espaldas  
1867. by touch, by feel 51. a tientas  
1868. at all costs (lit.: at all cost) 52. a toda costa  
1869. quickly, fast (lit.: at all machine) 53. a toda máquina  
1870. with all speed, hastily, quickly (lit.: at all haste) 54. a toda prisa  
1871. by any reckoning 55. a todas luces  
1872. with all speed, hastily, quickly (lit.: at full running (run)) 56. a todo correr  
1873. in retrospect; in hindsight (lit.: by the bull gone past) 57. a toro pasado

1874. to work (n.b.: said when encouraging yourself or others to start working) 58. a trabajar

1875. through 59. a través de

1876. sometimes; at times 60. a veces

1877. now then; let's see; hm-m 61. a ver

1878. by hook or by crook 62. a verga

1879. when all's said and done; when it comes down to it (lit.: at (the) end of accounts) 63. a(l) fin de cuentas

1880. right now; this minute 64. ahora mismo

1881. at random; randomly (lit.: to chance) 65. al azar

1882. after, since (lit.: at the finish of) 66. al cabo de

1883. in the end; ultimately (lit.: at (the) end and at (the) finish) 67. al fin y al cabo

1884. in the end, finally (lit.: at (the) end) 68. al final

1885. at least, at a minimum (lit.: at the least) 69. como mínimo al menos

1886. good; well done (used in Venezuela) 70. al oro

1887. apparently; apparent; by appearances 71. al parecer

1888. just what is wanted or needed 72. al pelo

1889. after a little while 73. al poco rato

1890. closely-cropped; close cut (lit.: to the monkfish) 74. al rape

1891. backwards; the other way around; the opposite 75. al revés

1892. blockhead; dunderhead; nincompoop (lit.: cork oak) 76. alcornoque

1893. soul mates (lit.: twin souls) 77. almas gemelas

1894. be fighting or squabbling all the time 78. andar a palos

1895. be wild; be out of control (lit.: to walk like a donkey without a leash) 79. andar como burro sin mecate

1896. Happy New Year (lit.: new year, new life; used as a greeting or statement around Jan. 1) 80. año nuevo, vida nueva

1897. be rolling in dough; be made of money 81. apalearse oro

1898. tighten one's belt; economize 82. apretarse el cinturón

1899. make a fuss, commotion (lit.: to arm or raise a fuss) 83. armar un jaleo

1900. kick up a fuss 84. armar una bronca

1901. cause a ruckus; have all hell break loose (lit.: to arm oneself the fat one) 85. armarse la gorda

1902. raise hell; make a fuss (lit.: to arm or raise a fight) 86. armarse un lio

1903. put one's own interests first; work things to one's advantage (lit.: to bring coals or embers to one's sardine) 87. arrimar el ascua a su sardina

1904. so that, which means that (lit.: thus that) 88. así que

1905. keep someone on a short leash; keep someone under tight rein (lit.: tie someone close) 89. atar corto a alg

1906. the absentee is always in the wrong (lit.: absent without blame and no present without excuses) 90. ausente sin culpa ni presente sin disculpa

1907. for heaven's sake (lit.: hail most pure Mary; n.b.: used in religious services, and as an exclamation) 91. Ave María Purísima

1908. water down 92. echar agua al vino

1909. swear; curse; rant and rave (lit.: throw garlic and onions) 93. echar ajos y cebollas

1910. miss; feel the absence of (lit.: to throw less). echar el pelo 94. echar de menos  
Puedes pasar una temporada en un país extranjero sin echar de menos tu comida, tu  
ropa o tú café favorito.

1911. scold somebody severely (lit.: throw the bull to somebody) 95. echar el toro a  
algn

1912. lay hands on; get one's hands on 96. echar mano a

1913. make use of; resort to 97. echar mano de

1914. take the easy way out (lit.: throw for the shortcut) 98. echar por el atajo

1915. help; assist (lit.: to throw less) 99. echar un mano

1916. have one's eye on; covet (lit.: to throw an eye at) 100. echar un ojo a

1917. look around; glance; take a look (lit.: to throw less) 101. echar un vistazo

1918. hit hard; come down on 102. echar una bronca

1919. throw a fit 103. echar una furia

1920. let someone a hand; give someone a hand; help someone (lit.: throw a hand to  
someone) 104. echar una mano a algn

1921. come down hard on someone (lit.: throw dogs at someone) 105. echarle los  
perros a algn

1922. mess it all up; make a mess of everything 106. echarlo todo a rodar

1923. get a boy/girlfriend (used in Spain) 107. echarse un novio/-a

1924. four is passing, anything else is a luxury (used in Argentina) 108. el cuatro es  
nota, el resto es lujo

1925. you can think whatever you like (lit.: thought does not have/know barriers) 109. el  
pensamiento no tiene/conoce barreras

1926. if the shoe fits, wear it 110. el que se pica, ajos come

1927. the latest thing (lit.: the latest cry) 111. el último grito

1928. at all; (not) at all (usually used with a negative verb). 112. en absoluto No, en  
absoluto.

1929. from now on 113. en adelante

1930. naked; nude; in the buff (Spain usage; lit: in balls) 114. en bolas

1931. in a group; together (Mexican usage; lit.: in balls) 115. en bolas

1932. on the other hand 116. en cambio

1933. in the flesh (lit.: in living meat) 117. en carne viva

1934. open like a wound/perhaps bleeding 118. en carne viva

1935. in the flesh 119. en carne y hueso

1936. in case of; in case 120. en caso de

1937. as for; when it comes to (lit.: in how much to). 1. En cuanto a la comida, todo lo  
que preparan es riquísimo. 121. en cuanto a

1938. body and soul 122. en cuerpo y alma

1939. in short; in brief 123. en definitiva

1940. in the act; red-handed 124. en el acto

1941. in the middle of nowhere (lit.: in the middle of (the) nothing) 125. en el medio de  
la nada

1942. in short; in brief 126. en fin

1943. in the least bit 127. en lo más mínimo

1944. instead of, in place of (lit.: in place of) 128. en lugar de

1945. in the hands of 129. en manos de

1946. on the verge of (lit.: at (the) foot of) 130. en pie de

1947. in pursuit of; after 131. en pos de

1948. actually; really; in reality 132. en realidad

1949. in sum; in brief; briefly 133. en resumen

1950. right away; at once; immediately 134. en seguida

1951. really, truly, seriously (lit.: in serious) 135. en serio

1952. in any case; in any event; anyway 136. en todo caso

1953. in your/his/her place (lit.: in your/his/her place) 137. en tu/su lugar

1954. very quickly; in a flash; in the blink of an eye (lit.: in the opening and closing of eyes. 138. en un abrir y cerrar de ojos

1955. in a flash; in a jiffy; in next to no time (lit.: in the saying of amen) 139. en un decir amén

1956. instead of (lit.: in time of) 140. en vez de

1957. sneak in 141. entrar a hurtadillas

1958. burst in; storm in (lit.: to enter at sack) 142. entrar a saco

1959. go down well 143. entrar bien

1960. go down well 144. entrar de maravilla

1961. be pampered; be coddled (lit.: between cotton) 145. entre algodones

1962. half-joking(ly); half-serious(ly) (lit.: between jokes and truths) 146. entre bromas y veras

1963. on hand; at hand; immediately available 147. entre manos

1964. it's the spice of life 148. es la salsa de la vida

1965. burst into applause (lit.: to burst into lives) 149. estallar en vivas

1966. be in charge 150. estar a cargo

1967. be on a diet (lit.: to be at diet) 151. estar a dieta

1968. be unhappy; be displeased 152. estar a disgusto

1969. be in a bad way; be in a bad state 153. estar a la miseria

1970. be safe; be secure (lit.: to be at saved) 154. estar a salvo

1971. be doomed to failure 155. estar abocado al fracaso

1972. be very busy 156. estar a tope

1973. be on the alert; know the score (lit.: be at the parrot) 157. estar al loro

1974. have an erection; be hard 158. estar al palo

1975. be abreast; be up to date (lit.: to be at the such) 159. estar al tanto

1976. be at the boiling point (lit.: like water for chocolate. Indicates a boiling point of anger or passion. Note that this phrase was used as the title for a movie, translated into English as "Like Water for Chocolate.") 160. estar como agua para chocolate

1977. not to see what's right before one's eyes (lit.: be like the water carrier's donkey; laden with water and dying of thirst; n.b.: a Mexican expression) 161. estar como el burro del aguador; cargado de agua y muerto de sed

1978. feel entirely at ease 162. estar como las propias rosas

1979. be packed like sardines; be crammed in (lit.: be like three in one shoe) 163. estar como tres en un zapato

1980. be up to one's neck in problems; be over a barrel (lit.: be with water at one's collar) 164. estar con el agua al cuello

1981. be up to one's neck in something (lit.: have water up to one's neck; n.b.: a Mexican saying) 165. estar con el agua al cuello

1982. be satisfied 166. estar conforme  
1983. be expert at; be skilled at (lit.: be tanned, hardened in) 167. estar curtido en  
1984. be in a joking mood (lit.: to be for jokes) 168. estar de bromas  
1985. be in a good mood 169. estar de buenas  
1986. go out on the town; party; go clubbing 170. estar de juerga  
1987. be nuts; be insane 171. estar de la cabeza  
1988. be on sale; be discounted 172. estar de oferta  
1989. be left on one's own (lit.: be Rodrigues; used in Spain) 173. estar de Rodríguez  
1990. be on break; be on siesta 174. estar de siesta  
1991. be on vacation; be away (on vacation) 175. estar de viaje, de vacaciones (Always plural here. Never de vacaciones.) and it's DE rodillas too. a dieta  
1992. be back; have returned. 176. estar de vuelta Ya estamos de vuelta.  
1993. be nuts; be insane (n.b.: not used much anymore) 177. estar del tomate  
1994. be on pins and needles; be on tenterhooks (lit.: to be on coals) 178. estar en ascuas  
1995. have one's head in the clouds (lit.: to be in Babia) 179. estar en Babia  
1996. be on the way; be coming 180. estar en camino  
1997. be involved in; be mixed up in; be in the know (lit.: to be in the garlic) 181. estar en el ajo  
1998. be in a tight spot; be very anxious (used in Argentina) 182. estar en el orno  
1999. be in play; be up for grabs (lit.: to be in play) 183. estar en juego  
2000. be at stake (lit.: to be in play) 184. estar en juego  
2001. be in a good mood; be in luck (used in the Andes region) 185. estar en la buena  
2002. to have one's head in the clouds; be out to lunch (lit.: to be on the moon) 186. estar en la luna  
2003. be broke; be poor (used in Spain) 187. estar en la miseria  
2004. be in one's element 188. estar en su salsa  
2005. be fed up with; have had it with (lit.: to be exhausted). 189. estar harto de Estoy harto de esto.  
2006. be fed up; have had it (used in Spain) 190. estar hasta el gorro  
2007. be fed up; have had it (used in Spain) 191. estar hasta el moño  
2008. be fed up; have had it 192. estar hasta la coronilla  
2009. be fed up; have had it (used in Spain) 193. estar hasta las narices  
2010. be fed up; have had it (vulgar) 194. estar hasta los cojones  
2011. be as skinny as a rake; be very thin 195. estar hecho un palo  
2012. be thin as a rake (lit.: be like a flute) 196. estar hecho una flauta  
2013. be crazy for something; be nuts about something 197. estar loco por algo  
2014. be hard up; have money problems 198. estar mal de dinero  
2015. be off one's rocker; be nuts; be crazy (lit.: to be bad in the roof) 199. estar mal de la azotea  
2016. be done in; be dead on one's feet; have had it (lit.: to be for dragging) 200. estar para el arrastre  
2017. be sloshed; be drunk; be pissed; be high 201. estar pedo  
2018. be fuming; be hopping mad; be seething (lit.: to be that which burns) 202. estar que arde  
2019. be sure; be certain (lit.: to be sure) 203. estar seguro (de que)

2020. be down; be in low spirits 204. estar sin animo  
2021. be broke; be poor 205. estar sin pasta  
2022. be broke; be poor 206. estar sin plata  
2023. be broke; be poor (used in Spain) 207. estar sin un duro  
2024. that's the last straw 208. esto es el colmo  
2025. I messed up. 209. La he liado parda.  
2026. mannequin 1. maniquí  
2027. butter up, He's the teacher's pet. 2. hacer la pelota, pelotilla Él es un pelota.  
2028. zinc 3. cinc  
2029. teaspoon 4. cucharadita  
2030. catnip 5. hierba gatera  
2031. moth, blister, dent 6. polilla, ampolla, abolladura  
2032. screen door 7. puerta con tela metálica, mosquitera  
2033. bruises and scrapes 8. hematomas y rasguños escoriaciones  
2034. mackeral 9. caballa, Horse mackerel: jurel. Mex: sierra  
2035. mussel/scallop 10. mejillón/vieira  
2036. tadpole 11. renacuajo  
2037. poodle 12. poodle caniche  
2038. litter 13. camada  
2039. fish bowl 14. pecera  
2040. mackerel 15. jurel caballa sierra  
2041. wolverine ferret mink weasel 16. glotón hurón visón comadreja  
2042. partridge 17. perdiz  
2043. fluke (the parasite) 18. trematodo  
2044. botany, botonist 19. botánica, botánico  
2045. thyme rosemary daffodil 20. tomillo romero narciso  
2046. goblet 21. copa balón  
2047. olive oil 22. aceite de olivo  
2048. olive 23. aceituna  
2049. slither 24. reptar  
2050. cliffs 25. acantilados  
2051. run an errand 26. hacer un recado  
2052. briefcase 27. maletín  
2053. fall over a cliff 28. despeñarse  
2054. protractor 29. transportador  
2055. No one was hurt. 30. A nadie le pasó nada.  
2056. annoying people 31. gente molestona  
2057. dead end 32. una calle sin salida, un callejón sin salida  
2058. animal den/criminal's hideout 33. madriguera/escondrijo  
2059. stork 34. cigüeña  
2060. in my younger days 35. en mis años mozos  
2061. He always beats me at tennis. 1. Siempre me gana al tenis.  
2062. AT ALL I don't like this at all. This isn't useful at all. He knows nothing at all. 2.  
PARA NADA or EN ABSOLUTO No me gusta esto para nada. Esto no es útil para nada. No sabe nada en absoluto.  
2063. BOIL The water boiled and boiled. 3. HERVIR El agua hervía y hervía.

2064. Melt The ice melts. The ice melted. 4. derretir El hielo SE derrite. El hielo deritió. NOTE: "e" llega a ser "i"!

2065. HURT Where are you hurt? 5. HERIR ¿Dónde está herido?

2066. You can take a shower. 6. Puedes darte una ducha.

2067. THANKS TO MY GIFTS! 7. GRACIAS A MIS DONES!

2068. ORCHARD The farm has an orchard. 8. HUERTO La finca tiene un huerto. A huerta is a garden. Lots of words for farm: Finca, granja, chacra (small), quinta, estancia (big)

2069. Done properly 9. debidamente hecho

2070. I want the printed story. 10. Quiero el cuento impreso.

2071. Pancho felt tingling up his back. 11. Pancho sintió cosquillas en la espalda. Hormigueo is another word for tingling.

2072. A cop's beat or even a round of conversation. He entered the round of conversation. 12. la ronda Él entró en la ronda de conversaciones.

2073. fit Nothing more will fit in this suitcase. 13. caber No cabe nada más en esta maleta.

2074. MASHED, SMASHED He looked at his smashed apples. I smashed a bug. 14. aplastado Miró sus manzanas aplastadas. BOOK: hortalizas machucadas. Yo machuqué un bicho. Also, APLASTAR La piedra cantera se cayó y aplastó a la gente dormida en la bolsa de dormir. (Not to be confused with aplazar, meaning to postpone. Tenemos que aplazar la clase.)

2075. Powder something with sugar 15. espolvorear algo con azúcar

2076. If I should die... 16. Si por acaso me muero... NO SE NECESITA EL SUBJUNTIVO. En caso de que me muera. Si lo necesita.

2077. Beats me! 17. No tengo ni idea.

2078. He got WORN OUT from so much running. I surrender! I got tired out from so much running. to render tribute I'm exhausted. 18. RENDIRSE Se rindió de tanto correr. Irregular verb. Present: I surrender! ¡Me rindo! Past Yo me rendí de tanto correr. Also, to render tribute. Rendir tributo/homenaje. I'M EXHUAsted: Estoy rendido.

2079. Our company policy is not to accept checks. 19. Nuestra compañía tiene la costumbre de no cobrar cheques.

2080. They stabbed him to death. (He died stabbed to death.) 20. Lo mataron a puñaladas. (Se murió apuñalado.)

2081. It's colorful. 21. Es de mucho colorido.

2082. This originated in the 1920s. 22. SURGIR Eso surgió en los años veinte.

2083. Once and for all 23. de una vez para siempre (por todas)

2084. I'm broke. 24. Estoy quebrado.

2085. Arrive out of breath 25. Llegar sin aliento

2086. Have you ever ... (succeeded in doing/managed to do) 26. ¿Ha logrado Ud...?

2087. retain I have trouble retaining the vocabulary I've learned. 27. retener Tengo problemas en retener el vocabulario que he aprendido.

2088. HURT Was anyone hurt? 28. LASTIMAR ¿Se ha lastimado a alguien?

2089. TO STRAY The rafts strayed. 29. EXTRAVIAR Las balsas extraviaban.

2090. get your stuff together I got some things together. 30. JUNTAR Yo junté algunas cosas.

2091. GUITAR FRETTS A guitar has frets and a string bass doesn't. 31. TRASTES DE GUITARRA Una guitarra tiene trastes y un contrabajo no.

2092. A BILL I'll mail you the bill. 32. FACTURA Le voy a enviar la factura.

2093. I went back home. 33. Me volví a casa.

2094. BEARDED The bearded sailors asked, "Where's San Carlos?" 34. BARBUDOS Los marineros barbudos preguntaron, "¿Dónde queda San Carlos?"

2095. IRRITATE This irritates me. My eyes are irritated. 35. IRRITAR Esto me irrita. Los ojos se me irritan.

2096. All at once (at the same time) The women spoke all at once. 36. A la vez Las mujeres hablaban a la vez.

2097. thick like soup The soup gets thick. 37. espeso espesarse La sopa se espesa.

2098. QUENCH This water will quench your thirst. 38. SACIAR Esta agua saciará tu sed.

2099. How much time will it take? 39. ¿Cuánto tiempo tardará?

2100. a bet I'll bet you I can. 40. una apuesta Te apuesto a que sí puedo. BOOK: Quieren Uds. apostar a que ella me dará un montón de cosas y con muchas ganas?

2101. SCRIBBLE I was scribbling. Noun: scribbling 41. GARABATEAR Yo estaba garabateando. Sustantivo: garabato

2102. He wet a towel and covered his face with it. 42. Humedeció una toalla y se cubrió el rostro con ella.

2103. This sweater sticks me. 43. Este suéter me pincha.

2104. The windmill grinds wheat. 44. El molino de viento muele trigo. MOLER.

2105. MISS I miss a lot. You missed! You have missed the shot. You miss, Ya'll miss, We miss. You missed, I missed. 45. ERRAR Yo yerro mucho. ¡Erró! Ha errado Ud. el tiro. Tu yerras, Ud. yerra, Uds. yerran. BUT Erramos. Past: erró, erraste, erré, etc. imperfective: errábamos. errabas, FUTURO: errarás, erraré, etc.

2106. Sandy and Jim burst out laughing when they heard the joke. 46. Sandy and Jim soltaron la risa al oír la broma.

2107. the crowd of people It was so crowded (jammed with people) that I went home again. 47. la muchedumbre, el gentío Había tal gentío que me volví a casa.

2108. He was stabbed to death. 48. Se murió apuñalado. (Lo mataron a puñaladas.)

2109. Peering through the clouds 49. asomándose por las nubes

2110. It thickens. 50. Se espesa.

2111. It's sprinkling! 51. Lloviznar ¡Está lloviznando!

2112. FIX A FLAT. What happened to you guys? We got a flat. We had to fix it. 52. ARREGLAR UN PINCHAZO ¿Qué les pasó? Pinchamos. Teníamos arreglar la llanta. (el neumático)

2113. REPUGNANCE It disgusts me. 53. ASCO, asquerosidad, repugnancia Me da asco. Me repugna.

2114. SUBJECTED TO STRESS 54. SOMETIDO AL ESTRÉS

2115. Repent and place yourself in the hands of the Lord. 55. Arrepiéntete y ponte en las manos del Señor.

2116. DISAPPOINTED When no one came I felt disappointed. 56. DECEPCIONADO, DESILUSIONADO Cuando nadie vino me sentí decepcionado.

2117. The so-called "king." 57. El llamado rey.



2118. needle The nurse stuck me in the arm with a needle. 58. aguja La enfermera me clavó una aguja en el brazo. Syringe is JERINGA.

2119. By chance do you have a bottle opener? 59. ¿Acaso tiene Ud. un destapador?

2120. I'D LIKE TO TRAVEL AROUND EUROPE. 60. Me gustaría recorrer Europa.

2121. MY ORDER (MY REQUEST) Where's my order? 61. MI PEDIDO ¿Dónde está mi pedido?

2122. I'm up to HERE with you. I'm fed up with you. 62. Estoy hasta la coronilla de ti. Estoy HARTO de ti.

2123. TURN INTO The bullets turned into smoke. 63. VOLVERSE Las balas se volvieron humo.

2124. In case it rains bring your umbrella. 64. Por si acaso llueve, traiga un paraguas. NO SUBJUNCTIVE NEEDED. Also, "por si llueve." En caso de que llueva... Yes subjunctive

2125. SMALL TALK I'm sick and tired of this small talk. 65. PALIQUE, CHARLA y PLÁTICA Ya me cansé de este palique. Estoy harto con esta palique. Estoy hasta la coronilla con esta plática.

2126. HE WALKED SCOTT FREE WITH A LIGHT SENTENCE. 66. Salió bien librado con una condena muy leve.

2127. LEAKS (in the ceiling) There are leaks in the ceiling. 67. GOTERAS Hay goteras en el techo. Gotas, of course, are drops.

2128. a sprayer filled with fox piss 68. Un rociador cargado de pis de zorro.

2129. Slam the door He slammed the door. The door slammed shut. 69. Dar un portazo. Él dio un portazo. La puerta se cerró de un portazo.

2130. Front part: opposite of trasero: The area in front of a house is the front area. 70. DELANTERO El área frente a una casa es el área delantera. El jardín es el área delantera de una casa y el patio el área trasera.

2131. HURT He fell down and hurt his leg. 71. HACER DAÑO Se cayó y hizo daño en la pierna. Notice "en" la pierna

2132. crooked SHE HAS A CROOKED NOSE. 72. chueco Tiene una nariz chueca.

2133. CAN'T AFFORD It's beyond my budget. I don't have money to buy it. 73. Está fuera del alcance de mis MANOS. No tengo con que comprarlo.

2134. I'm a little sore. 74. Estoy un poquito adolorido.

2135. The damage has been done. 75. El daño está hecho.

2136. They ate at your expense. 76. Comieron a costillas de ti.

2137. A SHOT The policeman shot him in the leg. 77. UN TIRO El policía le pegó un tiro en la pierna.

2138. TO HAVE HURT FEELINGS I hope your feelings aren't hurt. 78. RESENTIDO Espero que no estés resentido. Herir sus sentimientos.

2139. blurry The screen is blurry. 79. borroso La imagen en la pantalla se ve borrosa

2140. A FALLING STAR Look! A falling star. Make a wish. 80. UNA ESTRELLA FUGAZ ¡Mira! Una estrella fugaz. Piensa un deseo.

2141. He can't afford to compromise his reputation. 81. No le conviene comprometer su reputación.

2142. STIR If you had stirred the soup, it wouldn't have stuck to the saucepan. 82. MENEAR Si hubiera meneado la sopa, no se hubiera (habría) pegado a la olla.

RESOLVER/AGITAR work too: Word Ref: Ella añadió azúcar al café y lo removió. (gave it a stir) WORD REFERENCE: Menea la sopa para que no se pegue al fondo de la olla.

2143. Don't pop the balloon! 83. ¡No pinches el globo!

2144. Pancho and Cisco got in the car. 84. Pancho y Cisco subieron al auto.

2145. postman The guy who told me this was Pancho the postman and he doesn't lie.

85. cartero Quien me dijo eso fue Pancho el cartero, y él no miente.

2146. Are the potatoes soft yet? 86. ¿Ya están blandas las papas?

2147. DISCOURAGED I got discouraged. 87. DESALENTADO Me puse desalentado.

2148. ENCOURAGEMENT He gave me encouragement. 88. ALIENTO Me dio aliento. Not to be confused with alimento of course! ALENTAR also. and Fomentar

2149. You arrived just in time. 89. ¡Llegaste justo a tiempo!

2150. right away Come here at once! 90. enseguida ¡Ven aquí enseguida!

2151. He threw the stone in the water. 91. Botó la piedra al agua.

2152. talk to myself I talk to myself. 92. hablar conmigo mismo Hablo conmigo mismo.

2153. What time do you want me to come by? 93. ¿A qué hora quieren que vaya a buscarles?

2154. They were never to be heard of again. No one ever heard of them again. 94. Nunca se volvió a saber de ellos. Nadie volvió a saber de ellos.

2155. He put an end to the conversation. 95. Él dio cabo a la conversación.

2156. Does the streetcar go by here? 96. ¿Para aquí el tranvía?

2157. He looked at me with disgust. 97. Me miró con desagrado.

2158. offer, serve The only thing I can't get you, friend, is your plate of rice with coconut. These days, I don't know why, it's been scarce around here. 98. brindar Lo único que no puedo brindarle, amigo, es su plato de arroz con coco. Por estos días, no sé porque, ha estado escaso por aquí.

2159. Much obliged! 99. ¡Muy agradecido! ¡Agradecidísimo!

2160. They wanted to kick her out of her job. (fire her) 100. Querían botarla.

2161. The nurse stuck me in the arm with a needle. 101. La enfermera me clavó una aguja en el brazo.

2162. How do you get to the station? 102. ¿Por dónde se va a la estación?

2163. download Tomás, are you downloading a file? 103. descargar Tomás, estás descargando un archivo?

2164. Don't give up! 104. ¡No te des por vencido!

2165. Ah! Now I get it! 105. Ah! ¡Ya entiendo!

2166. You expose yourself to being robbed. 106. Te expones a que te roben.

2167. You're fired! 107. ¡Estás despedido!

2168. My hair stood on end. 108. Se me paró el cabello/Se me pararon los pelos.

2169. It's not four yet. 109. No son todavía las cuatro.

2170. to get stuck, stranded somewhere I got stuck in Lodi. 110. quedarse colgado Me quedé colgado en Lodi. VARADO might be better!

2171. busily They worked busily. 111. afanosamente Trabajaban afanosamente.

2172. Agate is a form of quartz. 112. Ágata es forma de cuarzo.

2173. It emanates. 113. emana

2174. biceps (slang) I've got big biceps. 114. gatos Tengo gatos grandes. Bíceps

2175. I blushed. He's so shy that he blushed. 115. Me sonrojé. extras: Es muy tímido, enseguida se ruboriza, he's so shy that he's always blushing Yo me sonrojé un poco al sentir su mano entrelazada con la mía.

2176. He stood up. 116. Se paró. Se levantó.

2177. It doesn't agree with me. 117. No me hace bien. No me cae bien. No me agrada.

2178. Such acts revolt me. 118. Me repugnan tales actos. (me dan asco)

2179. I used to work there. 119. soler Solía trabajar allá.

2180. Don't mention it. 120. No hay de que.

2181. What shoe size do you wear/are you? 121. ¿Qué número calza?

2182. throw away Don't throw that away! He threw the rock into the lake. They wanted to fire her. 122. botar ¡No lo botes! El botó la piedra al lago. Querían botarle a ella.

2183. on hands and knees, on all fours I climbed up the steep hill on my hands and knees. 123. a gatas Yo subí la colina escarpada a gatas. (On all fours. Gatear is to crawl of course.)

2184. They don't get along. 124. No se caen bien. (No hacen buenas migas.)

2185. I don't think he was there. 125. No creo que haya estado allí.

2186. They threw him into the street. 126. Lo botaron a la calle.

2187. It makes me sick. 127. Me enferma. Me hace enfermo. Me hace daño.

2188. my next door neighbor 128. Mi vecino al lado

2189. often I often used to go there. 129. a menudo, frecuentemente Iba allí a menudo.

2190. sharply, categorically, emphatically "I'm the king," he said sharply. 130. tajantemente "Yo soy el rey," dijo tajantemente.

2191. I propose a toast. "May everyone be happy." 131. Propongo un brindis. "¡Qué todos estén contentos!

2192. I gave up. 132. Me di por vencido.

2193. to the side I put them aside. The statue of Jesus was bleeding from one side. 133. a un costado Los puse a un costado. La estatua de Jesús estaba sangrando por un costado.

2194. I look like Sherlock Holmes. I look like a bug. 134. Me parezco a Sherlock Holmes. Me parezco a un bicho.

2195. I don't often go to that store. 135. soler No suelo ir a esa tienda. No voy a esa tienda a menudo.

2196. I did it myself. 136. Lo hice yo mismo.

2197. Applaud Applause They applauded. A big applause 137. aplaudir aplauso Aplaudieron. Un gran aplauso.

2198. this afternoon 138. hoy en la tarde

2199. right away Come here at once! 139. enseguida ¡Ven aquí enseguida!

2200. Extraordinary claims require extraordinary evidence. 140. Afirmaciones extraordinarias requieren evidencias (pruebas) extraordinarias.

2201. No matter how I tried, I couldn't. 141. No importaba cómo intentara, no podía.

2202. I can't control my heart. 142. No puedo mandar en mi corazón.

2203. I don't think he's here. 143. No creo que esté.

2204. unpublished I have some unpublished books. 144. inédito Tengo algunos libros inéditos. OR no publicados

2205. If I'm not mistaken... 145. Si no estoy mal informado... Si mal no me acuerdo... Si no estoy mal informado

2206. rinsed A woman with recently rinsed hair 146. enjuagado una mujer con el pelo recién enjuagado

2207. What's this for? 147. ¿Para qué sirve esto?

2208. We can't have loose ends. 148. No podemos dejar cabos sueltos.

2209. faint The faint light of the moon. 149. tenue La tenue luz de la luna

2210. I think she can do this herself. 150. Creo que puede hacerlo por si misma.

2211. Anyway, just the same Mom told us not to, but we did just the same. 151. de todos modos, igual Mamá nos dijo no, pero lo hicimos igual/de todos modos.

2212. a tack A tack has a short spike and a big head. 152. tachuela Una tachuela tiene clavo corto y cabeza grande.

2213. to go away He went away with her. 153. alejarse Se alejó con ella.

2214. a row a row of sharp teeth 154. hilera Una hilera de dientes agudos

2215. I can't stand it. Can't stand the sight of it. It drives me crazy. 155. No puedo aguantarlo. No puedo verlo ni en pintura. Drives me crazy: Me saca de quicio.

2216. I used to be... 156. Solía ser

2217. They were never heard of again. 157. Nunca volvió a saberse de ellos. Nadie volvió a saber de ellos.

2218. Stop! We've passed it! 158. ¡Alto! ¡Que hemos pasado!

2219. a tenant They wanted to kick the tenant out. 159. inquilino Querían botarle al inquilino.

2220. steep The pyramid steps were very steep. 160. empinado, inclinado Las escaleras de la pirámide eran empinados/inclinados FOR SHEER you say escarpado.

2221. I couldn't tell you. 161. No se lo podría decir.

2222. I want to put my diabolical plans into effect. 162. Quiero llevar a cabo mis planes diabólicos.

2223. It's not an easy thing to do. 163. No es tarea fácil.

2224. This dates back to the 19th century. 164. Esto se remonta al siglo diecinueve.

2225. Sam Adams was a better patriot than brewer. 165. Sam Adams fue mejor patriota que cervecero.

2226. It fits me fine. 166. Me queda al pelo.

2227. He who told me this was Pancho the postman and he doesn't lie. 167. Quien me lo dijo fue Pancho el cartero y él no miente.

2228. They steal clams. 168. Ellos roban almejas.

2229. He was about to disembark to Europe when he lost his wallet. 169. Estaba en vísperas de desembarcar a Europa cuando perdió su cartera.

2230. tricks He knows really good card tricks. 170. El sabe muy buenos trucos con las cartas

2231. She was a very religious woman. 171. Era una mujer muy beata.

2232. The beer is spoiled. 172. ESTROPEAR La cerveza está estropeada. Echar a perder una situación, asunto o proyecto: la lluvia estropeó los actos de inauguración del estadio. arruinar, malograr.

2233. It's too loose. 173. Me queda nadando! Estos pantalones me quedan flojos. TIGHT: apretados

2234. a knack It takes a knack to solder. 174. una maña Se necesita una maña para soldar.

2235. This is said in a variety of ways. 175. Eso se dice de diversos modos.

2236. There are those who... 176. Hay quienes Hay quienes dicen...

2237. I don't know anything about it. 177. No estoy enterado.

2238. Don't let the cat out! 178. ¡Que no se escape el gato! (No lo dejes escapar.)

2239. My pants are too tight. 179. Mis pantalones quedan demasiado apretados.

2240. At the beginning of the month, we'll have class for two hours daily. 180. Al partir del mes tendremos clase dos horas diariamente/al día.

2241. It's the only thing of which we can be sure. 181. Es la única cosa de la cual podemos estar seguros.

2242. Today is the eve of our party. 182. Hoy es la víspera de nuestra fiesta.

2243. You're full of tricks! 183. ¡Estás lleno de mañas!

2244. You know what I mean. 184. Sabes lo que quiero decir.

2245. I go frequently. 185. Voy a menudo. Suelo ir.

2246. I was happy and sad at the same time. 186. Estaba feliz y triste a la vez.

2247. Of course I remember! 187. ¡Ya creo que me acuerdo!

2248. Get outta here! 188. ¡Fuera!

2249. I can't control what's in my heart. 189. No puedo mandar en mi corazón.

2250. forge All of the illusions, Cielito Lindo that love forges are like the foam that the water forms. 190. fraguar Todas las ilusiones Cielito Lindo que el amor fragua son como la espuma que forma el agua.

2251. Play a dirty trick That's a dirty trick you've played on me. 191. Hacer mala jugada Eso es una mala jugada que me hacen.

2252. give up I give up! I gave up! Don't give up! I haven't given up. 192. darse por vencido Yo me doy por vencido. Yo me di por vencido. No te des por vencido. No me he dado por vencido.

2253. link a link like a chain "a broken link" AND another word for a logical connection between There's no logical connection between these two things. 193. eslabón un eslabón roto No hay un enlace entre estas dos cosas.

2254. The movie was really bad. 194. La película era pésima.

2255. It smells like a skunk. 195. Huele a zorrillo. Huele a mofeta.

2256. I want to put my plans into effect. 196. Quiero llevar a cabo mis planes.

2257. I can't help it. I couldn't help it. 197. No lo puedo evitar. No lo pude evitar.

2258. That doesn't seem like such a bad idea to me. 198. No me parece mala idea

2259. Number 91? No, I told you number 90. 199. ¿Número 91? No, le dije que el número 90.

2260. Thanks for the compliment. 200. piropo, galantería Gracias por el piropo/la galantería.

2261. MISS I miss a lot. You missed! You have missed the shot. You miss. You miss. Ya'll miss. BUT: We missed. You missed, Tu missed, I missed, etc. IMPERFECT: we missed, tu missed... FUTURE You will miss, I will miss, etc. 201. ERRAR Yo yerro mucho. Ha errado Ud. el tiro. Tu yerras, Ud. yerra, Uds. yerran. BUT Erramos. Past: erró, erraste, erré, etc. imperfective: errábamos. errabas, FUTURO:errarás, erraré, etc.

2262. It's not an easy thing to do. 1. No es tarea fácil.

2263. This dates back to the 19th century. 2. Esto se remonta al siglo diecinueve.

2264. Sam Adams was a better patriot than brewer. 3. Sam Adams fue mejor patriota que cervecero.

2265. It fits me fine. 4. Me queda al pelo.

2266. He who told me this was Pancho the postman and he doesn't lie. 5. Quien me lo dijo fue Pancho el cartero y él no miente.

2267. They steal clams. 6. Ellos roban almejas.

2268. He was about to disembark to Europe when he lost his wallet. 7. Estaba en vísperas de desembarcar a Europa cuando perdió su cartera.

2269. tricks He knows really good card tricks. 8. El sabe muy buenos trucos con las cartas

2270. She was a very religious woman. 9. Era una mujer muy beata.

2271. The beer is spoiled. 10. ESTROPEAR La cerveza está estropeada. Echar a perder una situación, asunto o proyecto: la lluvia estropeó los actos de inauguración del estadio. arruinar, malograr.

2272. It's too loose. 11. Me queda nadando! Estos pantalones me quedan flojos. TIGHT: apretados

2273. a knack It takes a certain knack to solder. 12. una maña Se necesita una maña para soldar.

2274. This is said in a variety of ways. 13. Eso se dice de diversos modos.

2275. There are those who... 14. Hay quienes...

2276. I don't know anything about it. 15. No estoy enterado.

2277. Don't let the cat out! 16. ¡Que no se escape el gato! (No lo dejes escapar.)

2278. My pants are too tight. 17. Mis pantalones quedan demasiado apretados.

2279. At the beginning of the month, we'll have class for two hours daily. 18. Al partir del mes tendremos clase dos horas diariamente/al día.

2280. It's the only thing of which we can be sure. 19. Es la única cosa de la cual podemos estar seguros.

2281. Today is the eve of our party. 20. Hoy es la víspera de nuestra fiesta.

2282. You're full of tricks! 21. ¡Estás lleno de mañas!

2283. You know what I mean. 22. Sabes lo que quiero decir.

2284. I go frequently. 23. Voy a menudo. Suelo ir.

2285. I was happy and sad at the same time. 24. Estaba feliz y triste a la vez.

2286. Of course I remember! 25. ¡Ya creo que me acuerdo!

2287. Get outta here! 26. ¡Fuera!

2288. I can't control what's in my heart. 27. No puedo mandar en mi corazón.

2289. forge All of the illusions, Cielito Lindo that love forges are like the foam that the water forms. 28. fraguar Todas las ilusiones Cielito Lindo que el amor fragua son como la espuma que forma el agua.

2290. Play a dirty trick That's a dirty trick you've played on me. 29. Hacer mala jugada Eso es una mala jugada que me hacen.

2291. give up I give up! I gave up! Don't give up! I haven't given up. 30. darse por vencido Yo me doy por vencido. Yo me di por vencido. No te des por vencido. No me he dado por vencido.

2292. link a link like a chain "a broken link" AND another word for a logical connection between There's no logical connection between these two things. 31. eslabón un eslabón roto No hay un enlace entre estas dos cosas.

2293. The movie was really bad. 32. La película era pésima.

2294. It smells like a skunk. 33. Huele a zorrillo. Huele a mofeta.

2295. I want to put my plans into effect. 34. Quiero llevar a cabo mis planes.

2296. I can't help it. I couldn't help it. 35. No lo puedo evitar. No lo pude evitar.

2297. That doesn't seem like such a bad idea to me. 36. No me parece mala idea

2298. crooked SHE HAS A CROOKED NOSE. 37. chueco Tiene una nariz chueca.

2299. How nice it is to have a spare. 38. Qué bueno es tener un repuesto.

2300. all joking aside 39. fuera de broma

2301. You shouldn't have said it. I should have slept more. 40. No deberías haberlo dicho. Yo debería haber dormido más.

2302. Without arousing any suspicion. 41. Sin despertar ninguna sospecha.

2303. They worked busily. 42. Trabajaban afanosamente.

2304. Gotcha! 43. ¡Te agarré movido!

2305. What if we leave? 44. ¿Qué tal si vamos? ¿Y si nos vamos?

2306. It caved in. 45. Se derrumbó.

2307. You flatter me. 46. Me das coba. Me halagas.

2308. I don't think this will be a long marriage (or whatever). I think it'll be tough for it to last. 47. No creo que sea hueso viejo. Va a ser hueso difícil de roer.

2309. She plays second fiddle to him. 48. Es plato de segunda mesa para él.

2310. reins He gave me free rein. 49. riendas Me dio rienda suelta.

2311. I hold Mr. McCain in low esteem 50. Yo tengo en poco al Sr. McCain.

2312. She's on unfriendly terms with me. 51. Está torcida conmigo.

2313. I wrote it myself. 52. Lo escribí yo mismo.

2314. trouble I'm in trouble. I got him out of trouble. 53. apuro Estoy en un apuro. Lo saqué de un apuro.

2315. They took it away from me. 54. Me lo quitaron.

2316. It's sprinkling! 55. Está llovisnando.

2317. I took it from him. 56. Se lo quité.

2318. for better or for worse 57. por suerte o por desgracia

2319. I look like a bug. 58. Parezco a un bicho.

2320. He waters his lawn. 59. Riega el zacate.

2321. to kick He kicked me. 60. patear, darle a uno una patada Me pateó. Me dio una patada.

2322. I'm fond of jokes. 61. Soy amigo de chistes.

2323. snort in fun Tom, you're always snorting. 62. hacer RONQUIDOS Tomás, siempre estás haciendo RONQUIDOS.

2324. I plead innocent. I plead guilty. 63. Me declaro inocente. Me declaro culpable.

2325. They demolished the house she adored. 64. Echaron por tierra la casa que adoró.

2326. Lincoln abolished slavery. 65. Lincoln abolió la esclavitud.

2327. I gave it to you/him I gave the book to you/him. I gave the money to Maria. 66. Te/Se lo di. Te/Le di el libro. Le di el dinero a María.

2328. grunt through your teeth, growl, grumble Don't grumble! 67. gruñir No gruñas.

2329. I feel lonely. 68. Me siento solo. De la red: Hola, me llamo Alejandro y les escribo porque ya no doy más de la soledad. Me siento solo y sin ganas de nada.

2330. I woke up on the wrong side of the bed. 69. Me levanté de malas esta mañana.

2331. No one ever saw him again. 70. Nadie volvió a saber de él.

2332. She's the talk of the town. 71. Ella es la comidilla del pueblo/ de la vecindad/del barrio.

2333. I should have slept more. 72. Yo debería haber dormido más.

2334. We have carte blanche to do this. 73. Tenemos carta blanca para hacer esto. Can't find "para" on Google but Word Reference says: "Han dado al nuevo director carta blanca para hacer cambios en la empresa."

2335. The image on the screen is blurry. 74. La imagen en la pantalla se ve borrosa.

2336. deliver Do you make deliveries? Do you deliver? 75. entregar ¿Hacen entregas?

2337. Bill was never heard of again. 76. Nunca volvió a saberse de él.

2338. He got her on his back and went away with her. (From "El Hombre Caimán") 77. Él la acomodó sobre la espalda y se alejó con ella.

2339. Up till now. So far everything's all right. 78. Hasta la fecha Hasta aquí Hasta aquí todo está bien.

2340. tusk 79. colmillos A caballo regalado no se le mire los colmillos.

2341. Make a wish. 80. Piensa un deseo.

2342. He's clever with his hands. 81. Es muy hábil con las manos.

2343. How's it been going? 82. ¿Cómo te ha ido? ¿Cómo la has pasado?

2344. They gulped their beer. 83. Bebieron las cervezas a pulso.

2345. Would there be a pink one? 84. ¿Habrá una rosa? (un rojo)

2346. The hailstones were milky in color. 85. Los granizos eran lechosos

2347. The Lord of the Rings 86. El Señor de los Anillos

2348. enhance The flowers enhance your T-shirt. 87. realzar Las flores realzan tu camiseta.

2349. crash The small plane crashed in the mountains. 88. estrellar La avioneta se estrelló en las montañas.

2350. to commit suicide He committed suicide. 89. suicidarse Él se suicidó.

2351. It was almost night. 90. Era casi de noche.

2352. You should take it away from them. 91. Debes quitárselo.

2353. Where there's smoke, there's fire. 92. Donde hay zopilote, hay vaca muerta.

2354. I can't soften her character. 93. No puedo ablandar su carácter.

2355. I have to get up early. 94. Tengo que amanecerme.

2356. a drill like a board: He bored a hole in the board. 95. taladro Taladró un hoyo en la tabla.

2357. Such things disgust me. 96. Me repugnan tales cosas. Me dan asco.

2358. heart patients It's not fit for heart patients. 97. cardíacos No es apto para los cardíacos

2359. scratches scratch The dog scratched the table legs. 98. rasguños El perro rasguñó las patas de la mesa.

2360. tent stake (that you nail into the ground) 99. estaca (que se clava en el suelo)

2361. to match The dog's eyes don't match. 100. hacer juego or PEGAR? Los ojos del perro no hacen juego.



2362. Cavemen were the first to use fire. 101. Los cavernícolas fueron los primeros en usar el fuego.

2363. It's similar to the effect of a drug. 102. Es parecido al efecto de una droga.

2364. to drill a tooth or a well The dentist drilled a hole in my tooth. They drilled a well. 103. perforar El dentista perforó el diente. Perforaron un pozo.

2365. It makes me sick to see it. 104. Me da asco verlo. asco from asquerosidad

2366. A jealous man has no rest. 105. Hombre celoso no tiene reposo.

2367. It doesn't have a sharp edge. 106. No tiene filo.

2368. I didn't want to. (preterit) 107. No quise.

2369. How nice it is to have a spare. 108. Qué bueno es tener un repuesto.

2370. Tell that to some other fool. 109. A otro perro con ese hueso!

2371. high class lineage He's from a high class family. 110. alta alcurnia (Alcurnia is lineage.) Es de una familia de alta alcurnia.

2372. No how and no way you cook 'em! 111. Ni frito, ni asado. (random: al azar)

2373. How I longed to see you. 112. Cómo anhelaba verte.

2374. Hide your daughters, the rooster is loose. Literally tie up your chickens.... 113. Amarre tus gallinas, mi gallo anda suelto.

2375. prosecute 114. enjuiciar No van a enjuiciarle.

2376. guess right I guessed right! You got it right! 115. atinar ¡Atiné! ¡Atinaste! adivinar correctamente

2377. ingrained I have three vices and I have them very ingrained. 116. arraigado Tengo tres vicios y los tengo muy arraigados.

2378. chicken coop It sounds like a bunch of chickens squawking! (There's a lot of noisy talking.) 117. gallinero ¡Parece un gallinero!

2379. He's tall for his age. 118. Está alto para su edad.

2380. Melt metal or cheese melted cheese burn out and/or fade away... The light of the firefly faded away. 119. fundir queso fundido fundirse La luz de la luciérnaga se fundió.

2381. Shame on you. 120. ¡Qué vergüenza!

2382. They postponed the class until the following week. 121. Aplazar NOT APLASTAR! Aplazaron la clase hasta la semana siguiente.

2383. The TV's on. 122. Está puesta la televisión.

2384. fall face first He fell face first. I fell face first. 123. caer de bruces Él se cayó de bruces. Yo me caí de bruces.

2385. lay an egg The turtles come to the beach to lay eggs. 124. desovar Las tortugas vienen a la playa para desovar.

2386. consists of Beer consists of four things: water, barley, hops, and yeast. 125. La cerveza consiste en agua, cebada, lúpulo, y levadura. La cerveza consta DE agua, cebada, lúpulo, y levadura.

2387. Old soldiers never die, they just fade away. 126. Los soldados viejos nunca se mueren, solamente se funden.

2388. I find grammar easy. 127. Encuentro la gramática fácil.

2389. Where will he have gone? 128. ¿A dónde habrá ido?

2390. He hesitated to take the first step. 129. Vaciló en dar el primer paso.

2391. Did you bring anything to assemble this with? 130. ¿Trajiste algo con que amar esto?

2392. I'm going within three months. 131. Iré dentro de tres meses.  
2393. You must have left it at home. 132. Has de haberlo dejado en casa. Habrás de haberlo dejado en casa. Debes de haberlo dejado en casa.  
2394. He was not tall but short. 133. No era alto, sino corto. (chaparrito)  
2395. I have a T-shirt very similar to yours. 134. Tengo una camiseta muy parecida a la tuya.  
2396. I'll do it as soon as I can. 135. Voy a hacerlo en cuanto pueda. Lo haré en cuanto pueda.  
2397. I must have 136. He de haber hecho Habré de haber hecho Debo de haber hecho He de haberlo hecho.... etc. Habré de haberlo dicho. etc.  
2398. He rebelled. 137. Rebelarse Se rebeló.  
2399. It costs an arm and a leg. 138. Cuesta el ojo de una cara.  
2400. I bought it with cash. 139. Lo compré al contado. Lo compré en efectivo.  
2401. I'm very glad to see you. 140. Me alegro mucho de verte.  
2402. You have to keep in mind that.... 141. Hay que tener en cuenta... tomar en cuenta  
2403. I made friends with him. 142. Me hice amigo de él.  
2404. That beer makes me sick. (does damage) 143. Me hace daño.  
2405. There's no doubt that 144. No cabe duda que  
2406. I must have put it in the desk drawer. 145. Debo/Habré/He de haberlo puesto en el cajón del escritorio.  
2407. He quit talking when Ringo came in the room. 146. Dejó de hablar al entrar Ringo.  
2408. The more money he has, the more he wants. 147. Cuanto más dinero tiene, más quiere.  
2409. Welcome to our neighborhood, home of the butcher. 148. Bienvenidos a nuestra vecindad, hogar del matarife.  
2410. The truth of a rose. (from the song La Malagueña Salerosa) 149. El candor de una rosa.  
2411. As good as can be 150. bueno hasta más no poder  
2412. I felt uncomfortably out of place. 151. Me sentía como gallina comprada.  
2413. Death is inevitable. 152. La muerte es inevitable.  
2414. No one but you can do it. 153. Nadie sino tu puede hacerlo.  
2415. You'll be judged in the same way you judge others. (People who live in glass houses shouldn't throw stones.) 154. Con la medida que mides te han de medir.  
2416. From the outside From the outside, the house looks ugly. 155. por fuera Por fuera, la casa parece fea.  
2417. especially I like birds, especially sandpipers. 156. Me gustan los pájaros, sobre todo los andarríos.  
2418. His remains are interred there. 157. Sus restos están sepultados allí.  
2419. He lacks money. 158. Le hace falta dinero.  
2420. I had an idea. 159. Se me ocurrió una idea.  
2421. I have one card too many. 160. Tengo una carta de más.  
2422. Mine is mine and yours both of ours. 161. Lo mío es mío y lo tuyo de ambos.  
2423. You should have 162. Deberías haber

2424. The Colorado River isn't as muddy as it used to be. 163. El Rio Colorado no es tan fangoso como solía ser.

2425. He's as evil as can be. She's as pretty as can be. 164. Es malo hasta más no poder. Es bella hasta más no poder. etc.

2426. Something unexpected happened. 165. Algo imprevisto pasó/sucedió.

2427. The colder it gets, the less I go out. 166. Cuanto más frío hace, menos salgo.

2428. I don't often dance, but when I do I do with gusto. 167. No bailo a menudo pero cuando lo hago lo hago a conciencia!

2429. I'm not tight, I'm thrifty 168. No soy tacaño; soy ahorrativo, económico

2430. I wouldn't dare do that. 169. No me atrevería a hacer eso. Note a

2431. They don't get along. 170. No se caen bien. No hacen buenas migas.

2432. Where will I have put my address book? 171. ¿Dónde habré puesto mi libreta de direcciones?

2433. What luck! They're my size. 172. Qué suerte. Son de mi número.

2434. I always pay in advance. 173. Siempre pago por adelantado.

2435. As soon as you want, we'll start. 174. En cuanto quieras, empezaremos. Cuando quiera

2436. This job has traditionally be reserved for men. 175. Este trabajo tradicionalmente ha sido reservado a los hombres. NOTE A LOS

2437. You have the voice of an angel. 176. Tienes la voz de un ángel.

2438. The memory of those days has almost completely vanished. 177. El recuerdo de aquellos días se ha desvanecido casi totalmente.

2439. My conscience bothers me. 178. Me remuerde la conciencia.

2440. The more I study, the more I learn. 179. Cuanto más estudio, más aprendo.

2441. Tell me as soon as he arrives. 180. Avísame (dime) en cuanto llegue.

2442. That mountain is bigger than all of my sins combined. 181. Esta montaña es más grande que todos mis pecados juntos.

2443. I must have gone to bed at ten. 182. Debo/Habré/He de haberme acostado a las diez.

2444. Have you heard of this? 183. ¿Has oído hablar de esto?

2445. to be left over There are two leftover. I have money left over at the end of the month. There was a lot of food left over. Do you have any money left? 184. sobrar Sobran dos. Me sobra dinero al fin del mes. Sobró mucha comida. ¿Te ha sobrado dinero?

2446. The ads always say, "Tell your mother to GIVE you this or that cereal for breakfast. 185. Los anuncios siempre dicen, "Dile a tu mamá que te dé tal o cuál cereal para el desayuno."

2447. Pay attention to what I say. 186. Fíjate de lo que digo.

2448. No one had enough strength. 187. Nadie tenía fuerza suficiente.

2449. You don't know how much I hate him! 188. No sabes cuanto lo odio.

2450. How I have changed! 189. ¡Cuanto he cambiado! ¡Cómo he cambiado!

2451. Before there was TV 190. antes de que hubiera TV

2452. In front of The car stopped in front of the house. 191. frente a El coche paró frente a la casa.

2453. Take all you like. 192. Tome cuanto quiera.

2454. I'm going to go with the pork. 193. Me quedo con el pastor.

2455. I quit my job. 194. Something or other mi trabajo. Renuncié A mi trabajo.  
2456. She ruined everything and is to blame for everything. 195. Ella echó a perder todo y tiene la culpa de todo.  
2457. A silent man has something to hide. 196. Gallo que no canta tiene algo en la garganta.  
2458. on the other hand I always come on time. On the other hand, you always come late. 197. en cambio Yo siempre llego puntual, en cambio tu siempre llegas tarde.  
2459. What if I don't want to? 198. ¿Qué tal si no quiero?  
2460. Would there be another? 199. ¿Habría otro?  
2461. You must have 200. Has de haber Habrás de haber Debes de haber  
2462. Let it be understood that I'm honest. 201. Que conste que soy honrado.  
2463. Where people meet. 202. Donde se reúne la gente.  
2464. I have nothing with which to dig in this hard ground. 203. No tengo nada con que cavar en este suelo duro.  
2465. It serves me right. 204. Me lo tengo bien merecido.  
2466. I want to be more manly. 205. Quisiera ser más varonil.  
2467. Can you manage all that? 206. PODER CON ¿Puede con todo eso?  
2468. That's not important. 207. Es lo de menos.  
2469. The less work he has, the more he gets bored. 208. Cuanto menos trabajo tiene, más se aburre.  
2470. It hardly seems possible that It hardly seems possible that he's that age. 209. parece mentira Parece mentira que tenga esa edad.  
2471. I bought it on credit. 210. Lo compré fiado.  
2472. They've just turned sixty. 211. Acaban de cumplir su sesenta año.  
2473. I'm sure that you did everything possible. 212. Me consta que hizo todo lo posible  
2474. Christ up in the sky! 213. ¡Cristo de las alturas!  
2475. I bought it wholesale. 214. Lo compré al por mayor.  
2476. I'm sure that she knows. 215. Me consta que ella sabe.  
2477. For now I have enough bread. 216. Por ahora tengo suficiente dinero.  
2478. pick a quarrel I'm sorry if I started a fight with you. 217. tomarla con alguien Perdóname si la tomé contigo.  
2479. As soon as I saw him, I smiled. 218. En cuanto lo vi sonreí.  
2480. He was not only rich but generous as well. 219. No sólo era rico sino generoso.  
2481. cope with She can't cope with all the homework she has. I think that I can manage. 220. dar abasto con Ella no puede dar abasto con toda la tarea que tiene. arreglárselas Creo que me las puedo arreglar.  
2482. right across the street He lives in the house right across the street. 221. de enfrente Vive en la casa de enfrente.  
2483. The girls to whom you gave the money spent it all. 222. Las chicas a quienes les diste el dinero lo gastaron todo.  
2484. It's more Mexican. 1. Es más a lo Mexicano. Think of huevos a la Mexicana.  
2485. I saw the models on the runway. 2. Vi a las modelos en la pasarela.  
2486. She turned pale when she heard the news. 3. Se puso pálida cuando oyó las noticias.

2487. That can of coffee lasted me a month. 4. Esa lata de café me duró un mes.  
2488. Basketball players bounce the ball. 5. Basquetbolistas rebotan el balón.  
2489. When your shirt's inside out you say, "Yo .." 6. "Ando cazando brujas."  
2490. I turned red. You turned red. 7. Me puse rojito. Tu te pusiste rojito.  
2491. Take the bull by the horns. 8. Agarrar el toro por los cuernos.  
2492. I guessed right! 9. ¡Atiné! ¡Lo pego!  
2493. It's you I like. 10. Eres tu quien me gusta.  
2494. interference There was a lot of interference and I couldn't hear you. 11.  
interferencia Había mucha interferencia y no te podía escuchar.  
2495. You have to wait your turn in line. 12. Tiene que esperar tu turno en fila.  
2496. The bullet ricocheted. 13. La bala rebotó.  
2497. I hear myself. 14. Me escucho a mí mismo.  
2498. A bad weed never dies. 15. Mala hierba nunca muere.  
2499. Try to turn the key. 16. Trate de dar vuelta a la llave.  
2500. I'm not going to put up with this again. 17. No voy a aguantar nuevamente eso.  
2501. I deserve it. 18. Me lo tengo bien merecido.  
2502. It used to be worth twice as much. 19. Solía valer el doble.  
2503. feel sorry for I feel sorry for myself. 20. compadecer Me compadezco de mi mismo.  
2504. You're as unlucky as heck. 21. Estás más salado que el mar.  
2505. We bought a house together. 22. Compramos una casa compartida.  
2506. Arizona is the sixth largest state. 23. Arizona es el sexto estado más grande.  
2507. How long is the movie? 24. ¿Cuánto tiempo dura la película?  
2508. I'm not good at telling lies to anyone. 25. No soy bueno para contarle mentiras a nadie.  
2509. He brandished the club. He was brandishing a knife. 26. Blandir Blandió el garrote. Él blandía un cuchillo.  
2510. The baseball player batted. 27. batear El beisbolista bateó.  
2511. It's prohibited to lean out the window. (in a train) 28. Se prohíbe asomarse al exterior.  
2512. If not, why would I waste my time? 29. ¿Si no, para que iba a perder tiempo?  
2513. When does the plane take off? 30. ¿Cuándo despegar el avión?  
2514. Pedro continued as if nothing had happened... 31. Pedro continuó como si nada.  
2515. If you lean forward, you will be able to see the fish. 32. Si se inclina hacia adelante podrá ver el pez.  
2516. I have made (proposed) some resolutions for the new year. 33. He propuesto algunas nuevas metas para el año nuevo.  
2517. He had just arrived when they robbed him. 34. Apenas había llegado cuando lo robaron.  
2518. It gets richer the longer it takes. 35. Resulta más rica mientras más tiempo tarda.  
2519. I taught I taw a puddy tat! 36. ¡Me pareció ver a un lindo gatito!  
2520. Lean that against the wall. 37. Apóyelo contra la pared.  
2521. He's already too old for soccer. 38. Ya está entrado de edad para el fútbol.  
2522. Flies don't enter a closed mouth. 39. En boca cerrada no entran moscas.  
2523. I was outraged. 40. Yo me indigné mucho.

2524. Idiom: How much can/will it cost me? (How much can the joke come out on me?)  
 41. ¿Por cuanto me va a salir la broma?  
 2525. There was as light on. 42. Había una luz encendida.  
 2526. He's good at anything that has to do with math. 43. Es bueno en cualquier cosa que tenga que ver con las matemáticas.  
 2527. Don't lean on the table. 44. No te apoyes en la mesa.  
 2528. She almost hit her! (with a car) 45. Por poco la atropella.  
 2529. They searched all my baggage. 46. Registraron todo mi equipaje.  
 2530. to wait until something happens Wait until I finish. 47. esperar hasta que pase algo ¡Espera hasta que termine!  
 2531. He was a martyr. a martyr martyred 48. Fue un mártir. un mártir martirizado  
 2532. He is hardy moving. 49. Apenas se mueve.  
 2533. Jeff no tiene ninguna \_\_\_\_\_. 50. cana  
 2534. He did it by his own means. 51. Lo hizo por sus propios medios.  
 2535. My hand itches. 52. Me pica la mano. Siento comezón/picazón en la mano.  
 2536. There, they sell everything from a needle to an elephant. 53. Se vende desde aguja hasta el elefante. (I can't find this one on line, though.)  
 2537. Flush the toilet! 54. ¡Tira de la cadena!  
 2538. I'm on the left. or It's/that's me on the left (in a photo) 55. Soy yo a la izquierda.  
 2539. You get what you pay for. 56. Cobra por lo que ofrece.  
 2540. to inherit I inherited blue eyes. Is intelligence inherited? 57. heredar Heredé los ojos azules. ¿Se hereda la inteligencia?  
 2541. Those pick-ups flip. 58. Esas camionetas se vuelcan.  
 2542. Good riddance! 59. ¡Qué se vaya!  
 2543. darken Put in some lemon juices so that it doesn't get dark. 60. oscurecer Pon un poquito de jugo de limón para que no se oscurezca  
 2544. I feel I've been abandoned at the altar. 61. Me siento plantado como la novia de Tola. (It's from a story where a girl is left at the altar in a town named Tola.)  
 2545. at death's door You must have been at death's door! 62. En los umbrales de la muerte. (umbral = threshold) ¡Debes haber estado en los umbrales de la muerte!  
 2546. tin roof The play and the movie are called Cat on a Hot Tin Roof. 63. Tejado de cinc (zinc) La obra del teatro y la película se llamaban EL GATO EN EL TEJADO DE ZINC CALIENTE. (se puede escribir "cinc" también) ACTUALLY, LA GATA SOBRE EL TAJADO DE ZINC.  
 2547. mulberry A mulberry is from a tree and a blackberry is from a bush in the forest. They're both berries. 64. mora Una mora es de un árbol, y un zarzamora es de un arbusto en la bosque. Las dos son bayas.  
 2548. to kill the pain This pill will kill the pain. 65. aplacar el dolor Esta píldora aplacará el dolor.  
 2549. I fainted. Later I came to. (not desmayar this time) 66. Me dio un soponcio. Más tarde volví en sí.  
 2550. He drank from the bottle to drown his emotions in alcohol. 67. Tomó a pico de botella para ahogar sus emociones en alcohol.  
 2551. Do you have a pill to make the pain disappear? 68. ¿Tiene una píldora para desaparecer el dolor?

2552. stethoscope 69. estetoscopio  
2553. I'd like my child to be born in a free land. 70. Quisiera que mi niño nazca en tierra libre.  
2554. It never snows here. 71. Nunca nieva aquí.  
2555. put your foot in your mouth or make another error that isn't verbal; to step in it. I put my foot in my mouth. 72. Meter la pata (decir or hacer algo equivocado) Metí la pata.  
2556. From the grave my love cries out for vengeance. 73. Desde la fosa mi amor clama venganza.  
2557. When I was twenty something I lived in Mexico. 74. Cuando tenía veinte algo, vivía en México.  
2558. He got worn out from so much running. 1. rendirse Se rindió de tanto correr. Irregular verb. Present: I surrender! ¡Me rindo! Past Yo me rendí de tanto correr. Also, to render tribute. Rendir tributo/homenaje. I'M EXHUAsted: Estoy rendido.  
2559. Front part: opposite of trasero: The area in front of a house is the front area. 2. delantero El área frente a una casa es el área delantera. El jardín es el área delantera de una casa y el patio el área trasera.  
2560. mashed, smashed He looked at his smashed apples. I smashed a bug. 3. aplastado Miró sus manzanas aplastadas. BOOK: hortalizas machucadas. Yo aplasté un bicho. Also, APLASTAR La piedra cantera se cayó y aplastó a la gente dormida en la bolsa de dormir. (Not to be confused with aplazar, meaning to postpone. Tenemos que aplazar la clase.)  
2561. orchard The farm has an orchard. 4. huerto La finca tiene un huerto. A huerta is a garden. Lots of words for farm: Finca, granja, chacra (small), estancia (big)  
2562. guitar frets A guitar has frets and a string bass doesn't. 5. trastes de guitarra Una guitarra tiene trastes y un contrabajo no.  
2563. at all I don't like this at all. This isn't useful at all. He knows nothing at all. 6. para nada/en absoluto No me gusta esto para nada. Esto no es útil para nada. No sabe nada en absoluto.  
2564. can't afford It's beyond my budget. I don't have money to buy it. 7. No tengo con que comprarlo. No me alcanza el dinero para comprármelo. CAN'T FIND: Está fuera del alcance de mis medios.  
2565. small talk I'm sick and tired of this small talk. 8. palique, charla y plática Ya me cansé de este palique.  
2566. hurt Was anyone hurt? 9. lastimar ¿Se ha lastimado a alguien?  
2567. hurt Where are you hurt? 10. herir ¿Dónde está herido?  
2568. hurt He fell down and hurt his leg. 11. hacer daño Se cayó y hizo daño en la pierna. Notice "en" la pierna  
2569. parsley 12. perejil  
2570. to have hurt feelings I hope your feelings aren't hurt. 13. herir sus sentimientos sentimientos heridos I used to use resentido Espero que no estés resentido. herir sus sentimientos  
2571. a tray 14. bandeja, charola, azafate  
2572. bubble of water 15. burbuja  
2573. soap bubbles 16. pompa  
2574. go camping 17. ir a acampar

2575. quench This water will quench your thirst. 18. saciar Esta agua saciará tu sed.  
2576. a herd of goats, etc. 19. rebaño Un rebaño de chivos, etc. Manada for wolves  
and elephants recua de caballos (note diphtong; accent first syllable)  
2577. a shot The policeman shot him in the leg. 20. un tiro El policía le pegó un tiro  
en la pierna.  
2578. go hiking/hike 21. hacer caminatas o ir/salir de caminata  
2579. boil The water boiled and boiled. 22. hervir El agua hervía y hervía.  
2580. a bill I'll mail you the bill. 23. factura Le voy a enviar la factura.  
2581. miss I miss a lot. You missed! You have missed the shot. You miss. You miss.  
Ya'll miss. But: We missed. You missed, Tu missed, I missed, etc. Imperfect: we missed,  
tu missed... Future You will miss, I will miss, etc. 24. errar Yo yerro mucho. Ha errado  
Ud. el tiro. Tu yerras, Ud. yerra, Uds. yerran. BUT Erramos. Past: erró, erraste, erré,  
etc. imperfective: errábamos. errabas, FUTURO:errarás, erraré, etc.  
2582. leaks (in the ceiling) There are leaks in the ceiling. 25. goteras Hay goteras en el  
techo. Gotas, of course, are drops.  
2583. a falling star Look! A falling star. Make a wish. 26. una estrella fugaz ¡Mira! Una  
estrella fugaz. Piensa un deseo.  
2584. an orange tree 27. naranjo  
2585. turn into The bullets turned into smoke. 28. volverse Las balas se volvieron  
humo.  
2586. disappointed When no one came I felt disappointed. 29. decepcionado,  
desilusionado Cuando nadie vino me sentí decepcionado.  
2587. discouraged I got discouraged. 30. desalentado Me puse desalentado.  
2588. encouragement He gave me encouragement. 31. aliento Me dio aliento. Not  
to be confused with alimento of course! alentar also. and fomentar  
2589. bearded The bearded sailors asked, "Where's San Carlos?" 32. barbudos Los  
marineros barbudos preguntaron, "¿Dónde queda San Carlos?"  
2590. the broken rigging 33. las jarcias rotas  
2591. a flock of birds 34. una bandada de pájaros  
2592. my order Where's my order? 35. mi pedido ¿Dónde está mi pedido?  
2593. Thanks to my gifts! 36. ¡Gracias a mis dones!  
2594. Denmark 37. Dinamarca  
2595. Sweden 38. Suecia  
2596. Switzerland 39. Suiza  
2597. Swedish 40. sueco  
2598. to stray The rafts strayed. 41. extraviar Las balsas extraviaban.  
2599. contours 42. contornos  
2600. to soak 43. empapar or remojar en Nicaragua  
2601. irritate This irritates me. My eyes are irritated. 44. irritar Esto me irrita. Los ojos  
se me irritan.  
2602. earphones 45. auriculares  
2603. fix a flat. What happened to you guys? We got a flat. We had to fix it. 46.  
arreglar un pinchazo ¿Qué les pasó? Pinchamos. Teníamos arreglar la llanta. (el  
neumático)  
2604. atmosphere 47. atmósfera



2605. repugnance It disgusts me. 48. asco, asquerosidad, repugnancia Me da asco.

2606. howl 49. aullar

2607. necklace 50. collar a dog collar is a collar too though it sounds like necklace.

2608. bracelet 51. pulsera

2609. scribble I was scribbling. Noun: scribbling 52. garabatear Yo estaba garabateando. Sustantivo: garabato, Garabateado can pass as "Squiggly."

2610. wrinkles 53. arrugas

2611. to fizz, bubble 54. burbujear

2612. subjected to stress 55. sometido al estrés

2613. a surgeon 56. cirujano

2614. surgery 57. cirugía

2615. He walked scott free with a light sentence. 58. Salió bien librado con una condena muy leve.

2616. I'd like to travel around Europe. 59. Me gustaría recorrer Europa.

2617. peas 60. Guisantes, chícharos verdes

2618. stir If you had stirred the soup, it wouldn't have stuck to the saucepan. 61. revolver Si hubiera revuelto la sopa, no se hubiera (habría) pegado a la olla. ALSO REMOVER, which doesn't mean remove.

2619. eyebrows 62. cejas

2620. eyelashes 63. pestañas (which are also computer tabs)

2621. clumsy 64. torpe

2622. Don't pop the balloon! 65. ¡No pinches el globo!

2623. veterinarian 66. veterinario

2624. to be out of breath, I'm out of breath. 67. quedar sin aliento Me quedo sin aliento. Me falta el aire. Estoy totalmente sin aliento.

2625. to encourage someone 68. Dar aliento a alguien

2626. How much time will it take? 69. ¿Cuánto tiempo tardará?

2627. wastepaper basket 70. papelera, cesto de basura, canasta de basura

2628. scales (fish) 71. escama

2629. sandpaper sand paper 72. lija

2630. rough (as in scaly skin, sandpaper, etc.) 73. áspero

2631. dam (noun) 74. dique, dique de contención, represa (Represa can mean a reservoir.)

2632. He always beats me at tennis. 75. Siempre me gana al tenis.

2633. I'm broke. 76. Estoy quebrado.

2634. Beats me! 77. No tengo ni idea.

2635. slam the door He slammed the door. The door slammed shut. 78. Dar un portazo. Él dio un portazo. La puerta se cerró de un portazo.

2636. He was stabbed to death. 79. Se murió apuñalado. (Lo mataron a puñaladas.)

2637. They stabbed him to death. (He died stabbed to death.) 80. Lo mataron a puñaladas. (Se murió apuñalado. ) Lo apuñalaron hasta la muerte.

2638. powder something with sugar 81. espolvorear algo con azúcar

2639. This originated in the 1920s. 82. surgir Eso surgió en los años veinte.

2640. the so-called "king." 83. El llamado rey. (supuesto)

2641. all at once (at the same time) The women spoke all at once. 84. A la vez Las mujeres hablaban a la vez.

2642. once and for all 85. de una vez por todas/de una vez para siempre

2643. a miser 86. un tacaño, un avaro adj. codo, pinche

2644. a small ranch 87. una chacra

2645. postage 88. franqueo

2646. The damage has been done. 89. El daño está hecho.

2647. Just in time I arrived just in time. 90. Justo a tiempo Llegué justo a tiempo.

2648. to sharpen knives 91. afilar cuchillos

2649. whetstone 92. piedra de afilar

2650. noodles 93. fideo, tallarines

2651. a brazier 94. un brasero (a bracero is a laborer)

2652. a fan 95. un abanico

2653. get your stuff together I got some things together. 96. juntar Yo junté algunas cosas.

2654. intrigued 97. intrigado

2655. folder 98. carpeta

2656. render tribute 99. rendir tributo

2657. lean, bend over 100. agacharse

2658. He can't afford to compromise his reputation. 101. No le conviene comprometer su reputación.

2659. I want the printed story. 102. Quiero el cuento impreso.

2660. to surf 103. surfear

2661. left-handed, right-handed 104. zurdo, diestro

2662. Our company policy is not to accept checks. 105. Nuestra compañía tiene la costumbre de no aceptar cheques.

2663. inheritance 106. herencia

2664. foreign policy 107. política exterior

2665. biological inheritance 108. herencia biológica

2666. identical twins 109. gemelos idénticos

2667. crooked She has a crooked nose. 110. chueco Tiene una nariz chueca.

2668. The Diary of Anne Frank 111. El diario de...

2669. a substitute 112. un interino, un sustituto

2670. dehydrate dehydrated dehydration 113. deshidratar deshidratado deshidratación

2671. retain I have trouble retaining the vocabulary I've learned. 114. retener Tengo problemas para retener el vocabulario que he aprendido. problemas con algebra

2672. album 115. álbum

2673. a commitment 116. un compromiso

2674. sailing ship 117. carabela

2675. a retired person 118. una person jubilada, yo soy un jubilado, un retirado verb: jubilar

2676. a bet I'll bet you I can. 119. una apuesta Te apuesto a que sí puedo. BOOK: Quieren Uds. apostar a que ella me dará un montón de cosas y con muchas ganas?

2677. headquarters 120. jefatura

2678. They ate at your expense. 121. Comieron a costillas de ti.

2679. a screenplay or even a dash or a script 122. Guión  
2680. a snake charmer 123. un encantador de serpientes  
2681. blink 124. parpadear (even works with blinking lights) Había un apagón y mis relojes estaban parpadeando.  
2682. a member 125. un socio, y un miembro por supuesto  
2683. By chance do you have a bottle opener? 126. ¿Acaso tiene Ud. un destapador?  
2684. a cart 127. carreta  
2685. postman The guy who told me this was Pancho the postman and he doesn't lie.  
128. cartero Quien me dijo eso fue Pancho el cartero, y él no miente.  
2686. In case it rains bring your umbrella. 129. Por si acaso llueve, trae/traiga un paraguas. No subjunctive. Also, "por si llueve." En caso de que llueva... Yes subjunctive  
2687. Are the potatoes soft yet? 130. ¿Ya están blandas las papas?  
2688. It's sprinkling! 131. Lloviznar ¡Está lloviendo! Está chispeando.  
2689. a sprayer filled with fox piss 132. Un rociador cargado de pis de zorro.  
2690. to spray 133. rociar  
2691. scatter, sprinkle 134. esparcir  
2692. town criers who are selling stuff 135. pregoneros  
2693. done properly 136. debidamente hecho  
2694. to lie in ambush, to stalk 137. acechar Not spelled "asechar" not reflexive  
2695. smugglers 138. contrabandistas  
2696. lazy 139. perezoso, flojo Noun: pereza  
2697. If I should die... 140. Si por acaso me muero... No se necesita el subjuntivo. En caso de que me muera. Si lo necesita.  
2698. horseshoe 141. herradura  
2699. away from 142. alejado de  
2700. Peering through the clouds 143. asomando por las nubes  
2701. blurry The screen is blurry. 144. borroso La imagen en la pantalla se ve borrosa  
2702. rags 145. harapos (that's clothing) Trapo is a rag for cleaning etc.  
2703. the tub in the bath 146. la tina  
2704. mattress 147. colchón  
2705. a camp bed, or mat 148. tapasco (kind of a rare word)  
2706. a mortar and pestle 149. un molcajete y tejolote (mano) mortero in Spain pestle: pilón  
2707. The windmill grinds wheat. 150. El molino de viento muele trigo. moler.  
2708. thick like soup The soup gets thick. 151. espeso espesarse La sopa se espesa.  
2709. sharp 152. agudo, afilado, tiene filo, puntiagudo, apuntado  
2710. needle The nurse stuck me in the arm with a needle. 153. aguja La enfermera me clavó una aguja en el brazo. Syringe is jeringa.  
2711. bench There's a bench with a back. 154. Un banco Hay un banco con respaldo.  
2712. chair back 155. respaldo  
2713. back seat 156. asiento trasero, asiento posterior  
2714. prey 157. presa  
2715. publishing house 158. casa de editorial, casa editorial

2716. backpack 159. mochila  
2717. take notes 160. tomar apuntes, apuntar (to grade is poner notas)  
2718. You can take a shower. 161. Puedes darte una ducha.  
2719. Haystack 162. un montón de heno  
2720. splash 163. chapotear chapoteos  
2721. a barn 164. un pajar, granero  
2722. wring 165. retorcer  
2723. tortoise shell 166. carey caparazón de tortuga  
2724. starch Corn starch 167. almidón, fécula fécula de maíz  
2725. It thickens. 168. Se espesa.  
2726. It's colorful. 169. Es de mucho colorido.  
2727. front yard/back yard 170. Jardín, patio At least in Nicaragua.  
2728. the crowd of people It was so crowded that I went home again. 171. la muchedumbre, el gentío Había tal gentío que me volví a casa.  
2729. the pencil lead 172. la mina  
2730. I'm up to HERE with you. I'm fed up with you. 173. Estoy hasta la coronilla de ti. Estoy harto de ti.  
2731. Melt The ice melts. The ice melted. 174. derretir El hielo derrite. El hielo derritió. Note: "e" llega a ser "i"!  
2732. glue 175. pegamento, cola verb: encolar  
2733. sticky 176. pegajoso  
2734. A cop's beat or even a round of conversation. He entered the round of conversation. 177. la ronda Él entró en la ronda de conversaciones.  
2735. chemistry 178. química  
2736. euthanasia 179. eutanasia  
2737. This sweater sticks me. 180. Este suéter me pincha.  
2738. ragged, in tatters 181. andrajoso  
2739. the survivor 182. el sobreviviente (in Spain el superviviente)  
2740. fit Nothing more will fit in this suitcase. 183. caber No cabe nada más en esta maleta.  
2741. bladder 184. vejiga  
2742. urethra 185. uretra  
2743. arguments, lawsuits 186. pleitos  
2744. a crime 187. un delito  
2745. misery 188. miseria miSERia  
2746. It lights. 189. alumbra  
2747. Have you ever ... (succeeded in doing) 190. ¿Ha logrado Ud...?  
2748. short pants 191. pantalones chingos  
2749. clue I have found a clue. 192. indicio He encontrado un indicio  
2750. vacuum, inhale 193. aspirar  
2751. Pancho and Cisco got in the car. 194. Pancho y Cisco subieron al auto.  
2752. the sink 195. el fregadero, el lavabo In Spain "pila" for kitchen sink and pilón and abrevadero for water trough  
2753. He wet a towel and covered his face with it. 196. Humedeció una toalla y se cubrió el rostro con ella.

2754. Sandy and Jim burst out laughing when they heard the joke. 197. Sandy and Jim soltaron una carcajada al oír la broma. Todo el mundo soltó la risa.

2755. I'm a little sore. 198. Estoy un poquito adolorido.

2756. Pancho felt tingling up his back. 199. Pancho sintió cosquillas en la espalda. Hormigueo is another word for tingling.

2757. Repent and place yourself in the hands of the lord. 200. Arrepiéntete y ponte en las manos del Señor.

2758. to disguise a disguise disguised 201. disfrazar un disfraz disfrazado

2759. I went back home. 202. Me volví a casa.

2760. fake gold plate like on a cheap watch 203. fantasía said María José, but I think she means joyería de fantasía which is costume jewelry lámina de oro would be better

2761. to faint 204. desmayarse (see volver en sí/recobrar conciencia)

2762. shake, wag 205. menear Meneó la cabeza en señal de rechazo. El perro meneaba la cola en señal de alegría.

2763. avalanche 1. avalancha

2764. rinsed A woman with recently rinsed hair 2. enjuagado una mujer con el pelo recién enjuagado

2765. sharp cries 3. alaridos

2766. sharply, categorically, emphatically "I'm the king," he said sharply. 4. tajantemente "Yo soy el rey," dijo tajantemente.

2767. whirlpool 5. remolino

2768. a row a row of sharp teeth 6. hilera Una hilera de dientes agudos

2769. to go away He went away with her. 7. alejarse Se alejó con ella.

2770. They were never to be heard of again. No one ever heard of them again. 8. Nunca volvió a saberse de ellos. Nadie volvió a saber de ellos.

2771. annihilate 9. aniquilar

2772. busily They worked busily. 10. afanosamente Trabajaban afanosamente.

2773. pencil sharpener 11. Un sacapuntas

2774. I knew. 12. Yo supe.

2775. offer, serve The only thing I can't get you, friend, is your plate of rice with coconut. These days, I don't know why, it's been scarce around here. 13. brindar Lo único que no puedo brindarle, amigo, es su plato de arroz con coco. Por estos días, no sé porque, ha estado escaso por aquí.

2776. I propose a toast. "May everyone be happy." 14. Propongo un brindis. "¡Qué todos estén contentos!

2777. biceps (slang) I've got big biceps. 15. gatos Tengo gatos grandes. Bíceps.

2778. throw away Don't throw that away! He threw the rock into the lake. They wanted to fire her. 16. botar ¡No lo botes! El botó la piedra al lago. Querían botarle a ella.

2779. forearm 17. antebrazo

2780. bad a very bad crisis a really bad movie 18. pésima una crisis muy pésima una película pésima

2781. the stock market shares 19. mercado de valores cuotas (acciones) del mercado de valores

2782. this afternoon 20. hoy en la tarde

2783. berry mulberry blackberry raspberry blueberry cranberry 21. una baya una mora una zarzamora una frambuesa arándano arándano agrio  
2784. yeast 22. levadura  
2785. hops 23. lúpulo  
2786. barley 24. cebada  
2787. a yam 25. una batata  
2788. It makes me sick. 26. Me enferma.  
2789. It doesn't agree with me. 27. No me hace bien. No me cae bien. No me agrada.  
2790. My next door neighbor 28. Mi vecino al lado  
2791. unpublished I have some unpublished books. 29. inédito Tengo algunos libros inéditos.  
2792. The Vikings 30. Los vikingos  
2793. Scotland 31. Escocia  
2794. mammal 32. mamífero  
2795. A collie 33. un pastor escocés  
2796. They don't get along. 34. No se caen bien. (No hacen buenas migas.)  
2797. Ireland 35. Irlanda  
2798. Applaud Applause They applauded. A big applause 36. aplaudir aplauso Aplaudieron. Un gran aplauso.  
2799. light switch 37. interruptor  
2800. to mute, silence 38. enmudecer  
2801. moldy 39. enmohecido, mohoso, mohoso?  
2802. shocking 40. chocante  
2803. faint The faint light of the moon. 41. tenue La tenue luz de la luna  
2804. a roundabout, bower, place in the park for musicians to play 42. glorieta  
2805. I blushed. She blushed. He's so shy that he blushed. 43. Me ruboricé, Me sonrojé. Ella se ruborizó. extras: Es muy tímido, enseguida se ruboriza, he's so shy that he's always blushing Yo me sonrojé un poco al sentir su mano entrelazada con la mía.  
2806. bookshelf 44. estante  
2807. to the side I put them aside. The statue of Jesus was bleeding from one side. 45. a un costado Los puse a un costado. La estatua de Jesús estaba sangrando por un costado.  
2808. a chest 46. un arcón  
2809. bright, clear 47. nítido  
2810. fish pond, stock tank 48. estanque  
2811. dome 49. cúpula  
2812. resemble, be similar to 50. asemejarse  
2813. hazelnut 51. avellana  
2814. youngster 52. jovenzuelo, chiquillo, chaval, chavala, even chavalo  
2815. relic 53. reliquia  
2816. hermit 54. ermitaño  
2817. subtle 55. sutil (aguda!)  
2818. wrist 56. muñeca  
2819. doll 57. muñeca  
2820. reflected 58. reflejado

2821. a cloth 59. un lienzo, un paño, un trapo  
2822. spread (butter) 60. untar  
2823. spread (news) 61. propagar, even derramar  
2824. just in time 62. justo a tiempo  
2825. for some reason 63. por alguna razón  
2826. helpful 64. útil  
2827. to delay, dally 65. demorar  
2828. the trachea 66. la tráquea  
2829. in my own way (die) 67. en mi ley, a mi manera may be better  
2830. overflowing, boundless, perversity 68. perversidad desbordante  
2831. What size do you wear? (shoes) 69. ¿Qué número calzas?  
2832. slits in the curtains 70. rendijas en las cortinas  
2833. steam up (a mirror, window) 71. empapar  
2834. case (like a guitar case or pencil case) 72. estuche  
2835. cannibalism 73. canibalismo  
2836. wild meat 74. carne de monte  
2837. a van 75. un furgón  
2838. a gas hog 76. un gastón, una gastona (mi camioneta)  
2839. It emanates. 77. emana  
2840. a bad act like when a kid pulls the dog's tail 78. travesura  
2841. mischievous 79. travieso  
2842. bulletin board 80. pizarra de corcho, tablón de anuncios  
2843. bruises and scrapes 81. hematomas y rasguños escoriaciones  
2844. a tack A tack has a short spike and a big head. 82. tachuela Una tachuela tiene  
clavo corto y cabeza grande.  
2845. download Tomás, are you downloading a file? 83. descargar Tomás, estás  
descargando un archivo?  
2846. the noise of a crowd 84. la bulla  
2847. fabric 85. tela  
2848. full in full daylight 86. pleno en pleno día vaso pleno  
2849. rural 87. campestre  
2850. beat (an egg) (flap wings) 88. batir  
2851. bat (a ball) 89. batear  
2852. a dungeon 90. calabozo  
2853. mustard 91. mostaza  
2854. talk to myself I talk to myself. 92. hablar conmigo mismo Hablo conmigo  
mismo.  
2855. make-up (face) 93. maquillaje  
2856. high and dry 94. alto y lejos  
2857. I did it myself. 95. Lo hice yo mismo.  
2858. husk, shell, like a peanut shell 96. cáscara  
2859. helmet 97. casco  
2860. lining 98. forro  
2861. wool cap 99. gorrito de lana (Actually, gorro is more common, and don't forget  
that a beisball cap is a gorra.)  
2862. addicted to tobacco 100. adicto al tabaco

2863. vest 101. chaleco  
2864. a heavy downpour (perhaps short lived) 102. un chubasco, also aguacero (¿más literario?) chaparrón is common too. Tromba de agua (más peligroso) weather the storm: aguantar el chubasco  
2865. a medal 103. una medalla  
2866. beginners 104. principiantes  
2867. a rainstorm, a downpour 105. aguacero no salgas con este aguacero don't go out in this downpour  
2868. garage or workshop 106. taller  
2869. carve 107. tallar  
2870. a carving 108. una talla  
2871. the air force 109. las fuerzas aéreas  
2872. lucky 110. suertudo  
2873. a sharpshooter or sniper 111. francotirador  
2874. paralysis 112. parálisis  
2875. speaker (electronic device) 113. el parlante, el altavoz  
2876. a sound chamber (like a guitar body) 114. caja de resonancia  
2877. shiver 115. estremecer  
2878. mercy 116. misericordia  
2879. bucket 117. balde, cubeta  
2880. a butcher 118. carnicero, matarife  
2881. hit man 119. asesinos a sueldo, sicario  
2882. Democrat 120. demócrata  
2883. republican 121. republicano  
2884. refreshments 122. refrigerio  
2885. cerebral hemorrhage 123. derrame cerebral  
2886. chicken stock 124. caldo de pollo  
2887. liver 125. hígado  
2888. a tick (insect) 126. garrapata  
2889. pod 127. vaina  
2890. peas 128. guisantes  
2891. to claim 129. pretender, afirmar, decir  
2892. candies 130. caramelos (also means caramels)  
2893. porch 131. porche (I had corredor here.)  
2894. nauseating 132. nauseabundo  
2895. sinister 133. siniestro  
2896. publishing house 134. casa de editoriales  
2897. shiver 135. estremecer (for scary or other emotion) from cold: tiritar  
2898. dizzy 136. mareado  
2899. alley 137. callejón  
2900. blush 138. sonrojar, ruborizarse  
2901. string beans, green beans 139. habichuela, vainitas  
2902. They were never heard of again. 140. Nunca volvió a saberse de ellos. Nadie volvió a saber de ellos.  
2903. mercury 141. mercurio  
2904. chicken pox 142. varicela



2905. small pox 143. viruela  
2906. measles 144. sarampión  
2907. the quail 145. la codorniz  
2908. a dent 146. una abolladura  
2909. a blister 147. una ampolla  
2910. messy 148. desordenado  
2911. bubble or blister on a painting 149. burbuja (bubble, not blister (ampolla))  
2912. moth 150. mariposa nocturna, polilla  
2913. Extraordinary claims require extraordinary evidence. 151. Afirmaciones extraordinarias requieren evidencia extraordinaria.  
2914. I don't think he was there. 152. No creo que haya estado allí.  
2915. I don't think he's here. 153. No creo que esté.  
2916. He put an end to the conversation. 154. Él dio cabo a la conversación.  
2917. I want to put my diabolical plans into effect. 155. Quiero llevar a cabo mis planes diabólicos.  
2918. We can't have loose ends. 156. No podemos dejar cabos sueltos.  
2919. party poopers 157. aguafiestas  
2920. You expose yourself to being robbed. 158. Te expones a que te roben.  
2921. I think she can do this herself. 159. Creo que puede hacerlo por si misma.  
2922. cyclist 160. ciclista  
2923. identical twin 161. gemelo idéntico  
2924. clavicle 162. clavícula  
2925. I can't control my heart. 163. No puedo mandar en mi corazón.  
2926. Anyway, just the same Mom told us not to, but we did just the same. 164. de todos modos, igual Mamá nos dijo no, pero lo hicimos igual.  
2927. They threw him into the street. 165. Lo botaron a la calle.  
2928. He threw the stone in the water. 166. Botó la piedra al agua.  
2929. Don't throw it out! 167. ¡No lo botes!  
2930. They wanted to kick her out of her job. (fire her) 168. Querían botarla.  
2931. crooked 169. chueco  
2932. I can't stand it. Can't stand the sight of it. It drives me crazy. 170. No puedo aguantarlo. No puedo verlo ni en pintura. Drives me crazy: Me saca de quicio.  
2933. I look like Sherlock Holmes. I look like a bug. 171. Me parezco a Sherlock Holmes. Me parezco a un bicho.  
2934. He stood up. 172. Se paró. Se levantó.  
2935. I used to be... 173. Solía ser  
2936. A vegetable stand 174. un puesto de verduras  
2937. My hair stood on end. 175. Se me pararon los pelos.  
2938. a crime 176. un delito  
2939. thick (fat thick, not thick as in soup) 177. grueso  
2940. narrow 178. estrecho, angosto  
2941. wide 179. ancho  
2942. a shortened form 180. apócope  
2943. radio theater 181. teatro radial  
2944. cartoonist 182. caricaturista tip: carica TURÍSTA  
2945. quit your job 183. renunciar A tu trabajo, dejar tu trabajo (leave your job)

2946. I gave up. 184. Me di por vencido.  
2947. T-shirt 185. camiseta  
2948. You're fired! 186. ¡Estás despedido!  
2949. No matter how I tried, I couldn't. 187. No importaba cómo lo intentara, no podía.  
2950. Don't give up! 188. ¡No te des por vencido!  
2951. clutch (auto) 189. embrague  
2952. often I often used to go there. 190. a menudo, frecuentemente Iba allí a menudo.  
2953. stew 191. guiso, menudo  
2954. The nurse stuck me in the arm with a needle. 192. La enfermera me clavó una aguja en el brazo.  
2955. underwear 193. ropa interior, calzoncillos  
2956. long johns 194. calzoncillos largos  
2957. ravine 195. barranco  
2958. a tenant They wanted to kick the tenant out. 196. inquilino Querían botarle al inquilino.  
2959. I don't often go to that store. 197. soler No suelo ir a esa tienda. No voy a esa tienda a menudo.  
2960. I used to work there. 198. soler Solía trabajar allá.  
2961. to get stuck, stranded somewhere I got stuck in Lodi. 199. quedarse colgado (Nicaragua?) Me quedé colgado en Lodi. VARADO might be better Una ballena varada.  
2962. steep The pyramid steps were very steep. 200. escarpado, empinado, inclinado Las escaleras de la pirámide eran escarpadas.  
2963. on hands and knees, on all fours I climbed up the steep hill on my hands and knees. 201. a gatas Yo subí la colina escarpada a gatas. (On all fours. Gatear is to crawl of course.)  
2964. wavy/curly hair 202. pelo crespo  
2965. frizzy hair 203. pelo rizado  
2966. straight hair 204. pelo Black-tailed Rattlesnake.jpg  
Sign at Montezuma Castle Rattlesnake Warnng.jpg  
rattlesnake.jpg  
rattlesnake sign montezuma well.jpg  
rattlesnake forced perspective.jpg  
Rattlesnake Warning Sign.jpg  
rattlesnake hidden in the grass on the trail.jpg  
Rattlesnake Avoidance dog Training Flyer.jpg  
rattlesnake hidden in the grass on the trail BIG FILE.jpg  
2967. turkey (three words) 205. pavo, guajolote, chompipe  
2968. bounce 206. rebotar  
2969. If I'm not mistaken... 207. Si no me equivoco. Si mal no recuerdo. Si no estoy mal informado...  
2970. con todo gusto 208. de buen agrado  
2971. What's this for? 209. ¿Para qué sirve esto?  
2972. Much obliged! 210. ¡Agradecidísimo!  
2973. Does the streetcar go by here? 211. ¿Para aquí el tranvía?

2974. 91? No, I told you ninety! 212. ¿Número 91? No, le dije que el número 90.  
2975. Don't mention it. 213. No hay de que.  
2976. You're welcome. 214. De nada. No hay de que darlas.  
2977. How do you get to the station? 215. ¿Por dónde se va a la estación?  
2978. At seven at the latest. 216. A las siete a más tardar.  
2979. It's not four yet. 217. No son todavía las cuatro.  
2980. At six sharp. 218. A las seis en punto.  
2981. Stop! We've passed it! 219. ¡Alto! ¡Que hemos pasado!  
2982. gas station 220. un puesto de gasolina una gasolinera  
2983. What time do you want me to come by? 221. ¿A qué hora quieren que vaya a buscarles?  
2984. He looked at me with disgust. 222. Me miró con desagrado.  
2985. Such acts revolt me. 223. Me repugnan tales actos. (me dan asco)  
2986. a cramp 224. un calambre  
2987. scary 225. aterrador ("Asustadizo" is skittish.)  
2988. skittish 226. asustadizo  
2989. blood test 227. análisis de sangre  
2990. barks, barking of the dog 228. ladridos del perro  
2991. traits 229. rasgos  
2992. crisp crispy 230. crujiente, crocante  
2993. chips 231. frituras  
2994. lane in the street fast lane, slow lane 232. carril el carril lento, el carril de alta velocidad  
2995. hemisphere 233. hemisferio  
2996. scarcity, scarce 234. escasez, escaso, also penuria  
2997. obesity 235. obesidad  
2998. drought 236. sequía  
2999. famine 237. hambruna  
3000. to point 238. señalar  
3001. mason (tradesman) 239. albañil  
3002. mallet 240. mazo  
3003. big saw 241. serrucho  
3004. power saw 242. motosierra  
3005. a freemason 243. un masón  
3006. hailstones 244. granizos  
3007. to hail 245. granizar  
3008. Ah! Now I get it! 246. Ah! ¡Ya entiendo!  
3009. I couldn't tell you. 247. No se lo podría decir.  
3010. a knot 248. un nudo  
3011. a frontiersman 249. un fronterizo Davy Crockett era un fronterizo.  
3012. right away Come here at once! 250. enseguida ¡Ven aquí enseguida!  
3013. Agate is a form of quartz. 251. Ágata es forma de cuarzo.  
3014. Today is the eve of our party. 1. Hoy es la víspera de nuestra fiesta.  
3015. He was about to disembark to Europe when he lost his wallet. 2. Estaba en vísperas de desembarcar a Europa cuando perdió su billetera.

3016. At the beginning of the month, we'll have class for two hours daily. 3. Al partir del mes tendremos clase dos horas diariamente/al día.

3017. mussels 4. mejillones

3018. crispy 5. crujiente, crocante

3019. string 6. cordel

3020. I go frequently. 7. Voy a menudo. Suelo ir.

3021. They steal clams. 8. Ellos roban almejas.

3022. I want to put my plans into effect. 9. Quiero llevar a cabo mis planes.

3023. I can't control what's in my heart. 10. No puedo mandar en mi corazón.

3024. fish soup 11. sopita de pescado sopa de pescado

3025. psychiatrist 12. psiquiatra

3026. psychiatry 13. psiquiatría

3027. psychiatric 14. psiquiátrico

3028. Get outta here! 15. ¡Fuera!

3029. I'm coming! 16. ¡Voy!

3030. nickname 17. apodo, sobrenombre, mote

3031. piping 18. cañería, tubería

3032. pipe 19. caño (a fishing pole is a caña, of course)

3033. wasp 20. avispa

3034. glide 21. planear

3035. a glider 22. un planeador

3036. a propeller 23. hélice

3037. the unreal world 24. el mundo irreal

3038. That doesn't seem like such a bad idea to me. 25. No me parece mala idea

3039. You know what I mean. 26. Sabes lo que quiero decir.

3040. I don't know anything about it. 27. No estoy enterado.

3041. This is said in a variety of ways. 28. Eso se dice de diversos modos.

3042. Of course I remember! 29. ¡Ya creo que me acuerdo!

3043. hippopotamus 30. hipopótamo

3044. olives 31. aceitunas (one aceituna)

3045. olive tree 32. olivo

3046. pickles, to pickle 33. encurtidos, pepinillos, encurtir

3047. a formal dance 34. un baile de etiqueta

3048. It smells like a skunk. 35. Huele a zorrillo. Huele a mofeta.

3049. This dates back to the 19th century. 36. Esto se remonta al siglo diecinueve.

3050. It's not an easy thing to do. 37. No es tarea fácil.

3051. Epithet 38. epíteto

3052. The beer is spoiled. 39. ESTROPEAR La cerveza está estropeada. Echar a perder una situación, asunto o proyecto: la lluvia estropeó los actos de inauguración del estadio. arruinar, malograr.

3053. Sam Adams was a better patriot than brewer. 40. Sam Adams fue mejor patriota que cervecero.

3054. to brew beer 41. fabricar cerveza

3055. It's the only thing of which we can be sure. 42. Es la única cosa de la cual podemos estar seguros.

3056. a collie 43. un pastor escocés

3057. a breed of dog 44. una raza de perros  
3058. She was a very religious woman. 45. Era una mujer muy beata.  
3059. a pack of wolves 46. una manada de lobos  
3060. the howls of the wolves 47. los aullidos de los lobos  
3061. weave or knit 48. tejer  
3062. to knead 49. amasar  
3063. the ingredients 50. los ingredientes  
3064. the deadline date 51. la fecha límite, la fecha tope, plazo  
3065. hemisphere 52. hemisferio  
3066. yellow submarine 53. submarino amarillo  
3067. ring the doorbell 54. tocar el timbre de la puerta  
3068. sink (the bowl in the house) 55. fregadero, lavabo  
3069. to carry on your shoulders, to carry someone piggyback 56. llevar a las costillas (Yeah I know it's ribs.) To carry someone piggyback is "llevar a alguien a caballo"  
3070. forge All of the illusions, Cielito Lindo that love forges are like the foam that the water forms. 57. fraguar Todas las ilusiones Cielito Lindo que el amor fragua son como la espuma que forma el agua.  
3071. cactus, cacti 58. cactus, cactus  
3072. bandaid type bandage 59. cura  
3073. bandage 60. venda  
3074. rails on a balcony or around a ship deck 61. barandillas Barandillas de un balcón.  
3075. a puddle 62. un charco Remember "bache" too. una poza: large puddle "Una charca" is a pond.  
3076. Don't let the cat out! 63. ¡Que no se escape el gato! (No lo dejes escapar.)  
3077. dehydration 64. deshidratación  
3078. I was happy and sad at the same time. 65. Estaba feliz y triste a la vez.  
3079. a pond 66. una charca fish pond: estanque (A puddle is a charco.)  
3080. a fish pond 67. un estanque  
3081. a well (water well) 68. un pozo, un ojo  
3082. selfish 69. egoísta  
3083. a batch 70. hornada lote  
3084. Egypt 71. Egipto  
3085. Egyptian The Egyptians built the pyramids. 72. Egiptio los Egipcios Los Egipcios construyeron las pirámides.  
3086. sled, sledge, sleigh 73. trineo  
3087. fancy 74. adornado ornamental  
3088. underline a word 75. subrayar  
3089. circle a word 76. englobar? (dibujar un círculo alrededor de algo)  
3090. darken a word, highlight a word 77. resaltar  
3091. cross out a word 78. tachar  
3092. sticky 79. pegajoso  
3093. sour 80. ácido, agrio  
3094. bitter, a bitter person 81. amargo una persona amargada  
3095. barefoot 82. descalzo

3096. pot holder 83. agarradera in nicaragua and argentin agarrador in other places, manopla de cocina is that fingerless glove Portaolla seems to be a mushroom of some sort.

3097. freezer 84. congelador

3098. stopwatch 85. minuterero

3099. extinct 86. extinto

3100. to become extinct 87. extinguirse

3101. block the rays of the sun 88. obstruir los rayos del sol

3102. asteroid 89. asteroide

3103. meteor 90. meteoro

3104. comet 91. el cometa (la cometa = kite)

3105. give up I give up! I gave up! Don't give up! I haven't given up. 92. darse por vencido Yo me doy por vencido. Yo me di por vencido. No te des por vencido. No me he dado por vencido.

3106. past perfect 93. antecopretérito, pretérito pluscuamperfecto

3107. scary 94. aterrador

3108. scared 95. asustado

3109. There are those who say 96. Hay quienes dicen

3110. He who told me this was Pancho the postman and he doesn't lie. 97. Quien me lo dijo fue Pancho el cartero y él no miente.

3111. modest 98. humilde

3112. marsupial 99. marsupial

3113. gravel 100. grava

3114. pebble 101. guijarro

3115. biggish pebble (big boulder) (squarish rock boulder) 102. canto rodado (piedra grande) (piedra cantera) A cantera is a quarry.

3116. overcome 103. superar superar un problema another meaning is vencer (enemigos)

3117. major/minor key The key of D major 104. tono mayor/menor also clave tono/clave de Re mayor I think clave is all right.

3118. sharp and flat in music 105. sostenido y bemol

3119. three/four time a waltz 106. compás de tres por cuatro un vals

3120. workshop 107. taller

3121. chord 108. acorde

3122. accordion 109. acordeón

3123. bagpipes 110. gaita

3124. column 111. columna

3125. The movie was really bad. 112. La película era pésima.

3126. gravestone 113. lápida grave is tumba or sepultura

3127. grave 114. tumba or sepultura

3128. potential 115. potencial

3129. squared as in  $E=mc^2$  116. c cuadrada/o  $2 \times 2 =$  dos cuadrado dos elevado a la segunda potencia

3130. nuclear power 117. potencia nuclear

3131. lucky 118. suertudo

3132. air vent 119. respiradero, perhaps conducto (duct)

3133. blower 120. soplador  
3134. blow 121. soplar  
3135. a fan 122. un abanico  
3136. surprising, surprisingly 123. sorprendente, sorprendentemente  
3137. ramp 124. rampa  
3138. chord 125. acorde  
3139. take a stroll 126. dar una vuelta  
3140. impostor 127. impostOR  
3141. mammals 128. mamíferos  
3142. create 129. crear  
3143. creative 130. creativo  
3144. I can't help it. I couldn't help it. 131. No lo puedo evitar. No lo pude evitar.  
3145. branch of a tree or field of study 132. rama  
3146. bouquet 133. ramo  
3147. tricks He knows really good card tricks. 134. El sabe muy buenos trucos con las cartas  
3148. You're full of tricks! 135. ¡Estás lleno de mañas!  
3149. Play a dirty trick That's a dirty trick you've played on me. 136. Hacer mala jugada Eso es una mala jugada que me hacen.  
3150. a knack It takes a certain knack to solder. 137. una maña Se necesita una maña para soldar.  
3151. a patch 138. un remiendo una pieza to patch remendar  
3152. link a link like a chain "a broken link" AND another word for a logical connection between There's no logical connection between these two things. 139. eslabón un eslabón roto No hay un enlace entre estas dos cosas.  
3153. It's too loose. 140. Me queda nadando! Estos pantalones me quedan flojos. TIGHT: apretados  
3154. It fits me fine. 141. Me queda al pelo.  
3155. My pants are too tight. 142. Mis pantalones quedan demasiado apretados.  
3156. tight leather pants 143. pantalones de cuero ajustados  
3157. a robin 144. un petirrojo  
3158. a redhead 145. un pelirrojo  
3159. bookmark 146. separador (de lectura)  
3160. a code of honor 147. un código de honor  
3161. the gene the genes 148. el gen los genes  
3162. scrutinize 149. escudriñar  
3163. elk, moose 150. alce  
3164. maple maple syrup 151. arce jarabe de arce  
3165. theater stage 152. escenario  
3166. performer, player 153. intérprete  
3167. counselor, advisor 154. consejero  
3168. snacks, refreshments 155. bocadillo (in Mexico), preparitos, merienda in Mex is a light meal, and to say refreshments, you say refrigerio(s). In Spain it means sandwich, and it also means a comix balloon like a balloon over the head of Charlie Brown that says \*sigh. That's in Spain. In Peru it's burbuja ALSO tentempié = a bite to eat in Word Reference

3169. have a barbecue 1. hacer una parrillada  
3170. gypsy 2. gitano  
3171. cedar 3. cedro  
3172. giant 4. gigante gigantesco  
3173. It was almost night. 5. Era casi de noche.  
3174. grateful 6. agradecido  
3175. bar (Like a piece of metal) barbell 7. barra barra de pesas  
3176. the cone of a volcano 8. el cono  
3177. reed, rush (the plant) 9. junco  
3178. wicker 10. mimbre  
3179. silhouette 11. silueta  
3180. mud flap 12. guardafangos, guardabarros  
3181. dashboard 13. salpicadero  
3182. bright 14. brillante  
3183. compliment Thanks for the compliment. 15. piropo, galantería Gracias por la galantería.  
3184. How's it been going? 16. ¿Cómo te ha ido? ¿Cómo la has pasado?  
3185. naive 17. ingenuo, crédulo  
3186. walkers 18. caminantes, (pedestrians:peatones), (rare: camineros)  
3187. bangs 19. flequillos  
3188. confused 20. confundido for things confuso (I think.)  
3189. to nurse, breastfeed 21. amamantar  
3190. Let 'em wait! 22. ¡Déjales esperar!  
3191. handicrafts 23. artesanía  
3192. hieroglyphics 24. jeroglíficos  
3193. clipboard 25. portapapeles (tabla de trabajo?)  
3194. broke I'm broke. 26. quebrado Estoy quebrado.  
3195. obnoxious 27. desagradable/detestable Hated: odiado, Hateful/obnoxious: odioso  
3196. a dent 28. abolladura  
3197. Gotcha! 29. ¡Te agarré movido! Te puse una trampa.  
3198. grunt through your teeth, growl, grumble Don't grumble! 30. gruñir No gruñas.  
3199. to pop 31. popear (not in Wordreference.com)  
3200. blister 32. ampolla  
3201. The Wizard of Oz 33. El Mago de Oz  
3202. The Lord of the Rings 34. El Señor de los Anillos  
3203. a crater 35. un cráter  
3204. a scarecrow 36. un espantapájaros  
3205. a firefly 37. una luciérnaga NOTE THE R  
3206. purr 38. ronronear  
3207. meow 39. maullar  
3208. harakiri 40. haraquiri  
3209. a protestant 41. protestante  
3210. To commit suicide. He committed suicide 42. suicidarse Él se suicidó.  
3211. praise 43. alabanza, elogio  
3212. squeak (mouse) squeak (chair) 44. chillar chirriar chirridos chillidos



3213. rocking chair 45. silla mecedora  
3214. spruce 46. picea  
3215. fir 47. abeto  
3216. an isolated place 48. un lugar solitario un lugar de poco vecindario  
3217. I feel lonely. 49. Me siento solo. De la red: Hola, me llamo Alejandro y les escribo porque ya no doy más de la soledad. Me siento solo y sin ganas de nada.  
3218. You should take it away from them. 50. Debes quitárselo.  
3219. a sprayer 51. un rociador  
3220. It's sprinkling! 52. Está lloviznando.  
3221. It caved in. 53. Se derrumbó.  
3222. I look like a bug. 54. Me parezco a un bicho. Parezco un bicho.  
3223. diners 55. comensales  
3224. drinks 56. consumiciones  
3225. Without arousing any suspicion. 57. Sin despertar ninguna sospecha.  
3226. waiter 58. camarero mesero mozo  
3227. one after another 59. uno tras otro (4 million hits) (One behind the other is uno detrás del otro.)  
3228. pay 60. abonar  
3229. orchestra 61. orquesta NO TRA SINO TA  
3230. to yodel, yodeler 62. cantar a la tirolesa él tirolés but manera tirolesa, cantante de tirolés cantar a la tirolesa I have to check more on this. Some say "yodel" also: (sing) cantar al estilo tirolés II vt (sing) cantar al estilo tirolés III (yodelled song) canción f tirolesa Should be a yodeling song. cantar el tirolés (el estilo)  
3231. stool 63. banqueta (in a bar) taburete  
3232. prodigy 64. prodigio  
3233. circus tent 65. carpa del circo  
3234. to pawn pawn shop 66. empeñar tienda de empeño  
3235. mare 67. yegua  
3236. stallion 68. caballo  
3237. abdomen 69. abdomen  
3238. black widow 70. viuda negra araña viuda negra  
3239. hour glass 71. reloj de arena  
3240. valve 72. válvula  
3241. lullaby 73. canción de cuna, nana  
3242. the tap tap water 74. grifo, llave agua le la llave, del grifo  
3243. lipstick 75. Lápiz de labios María José said, "pintura de labios" and I got a million hits with it on Google too with lipstick pictures.  
3244. driver's license 76. licencia de conducir  
3245. average person 77. persona regular  
3246. enhance The flowers enhance your T-shirt. 78. realzar Las flores realzan tu camiseta.  
3247. swimming pool 79. piscina or alberca  
3248. a designated driver 80. un conductor designado  
3249. rags (you wear) a rag to clean up with 81. harapos a rag to clean up with: un trapo  
3250. a bunch of grapes 82. un racimo de uvas

3251. a bouquet 83. un ramo de flores  
3252. hip 84. cadera  
3253. The image on the screen is blurry. 85. La imagen en la pantalla se ve borrosa.  
3254. short name 86. apócope  
3255. gout 87. la gota  
3256. mantle or wick 88. mecha  
3257. lock of hair 89. mechón  
3258. I should have slept more. 90. Yo debería de haber dormido más. Note "de." Not always do you use it.  
3259. button hole 91. ojal hoyuelo hoyuelo also means dimple  
3260. dimples 92. hoyuelos  
3261. fumigate 93. fumigar  
3262. cotton fields I used to work in the cotton fields. 94. algodonales Trabajaba en los algodonales.  
3263. wheat fields 95. trigales  
3264. rice fields 96. arrozales  
3265. corn fields 97. maizales  
3266. sober 98. sobrio  
3267. catalog 99. catálogo  
3268. Would there be a pink one? 100. ¿Habría una rosa? (un rojo)  
3269. deliver Do you make deliveries? Do you deliver? 101. entregar ¿Hacen entregas?  
3270. shins 102. espinillas  
3271. thigh 103. muslo  
3272. ankle 104. tobillo  
3273. catch a ball 105. atrapar una pelota  
3274. maple syrup 106. jarabe de arce  
3275. to kick He kicked me. 107. patear, darle a uno una patada Me pateó. Me dio una patada.  
3276. sickle 108. la hoz  
3277. tusk 109. colmillos A caballo regalado no se le mire los colmillos.  
3278. moose, elk 110. alce  
3279. a bunch of bananas 111. una cabeza de plátanos  
3280. a head of lettuce 112. una lechuga (cabeza is for plátanos)  
3281. snort in fun Tom, you're always snorting. 113. hacer chanchitos--NO, RONQUIDOS! I think it's always been ronquidos and I heard wrong! Tomás, siempre estás haciendo RONQUIDOS. Chanchito is more like a piggybank!  
3282. a grouch 114. un gruñón del verbo "gruñir"  
3283. depressed 115. deprimido  
3284. torch 116. antorcha  
3285. junk 117. chatarra  
3286. acne 118. acné  
3287. pimples 119. granos  
3288. blackheads 120. espinillas Yes, like shins.  
3289. freckles 121. pecas  
3290. female chief, boss 122. jefa

3291. old timer 123. veterano  
3292. get used to used to the heat 124. acostumbrarse a, ajustarse acostumbrado al calor  
3293. part-time worker 125. un trabajador de media jornada  
3294. He waters his lawn. 126. Riega el zacate.  
3295. I took it from him. 127. Se lo quité.  
3296. They took it away from me. 128. Me lo quitaron.  
3297. I gave it to you/him I gave the book to you/him. I gave Maria the money. 129. Te/Se lo di. Te/le di el libro. Yo le di a María el dinero  
3298. quackery 130. curandería  
3299. Lincoln abolished slavery. 131. Lincoln abolió la esclavitud.  
3300. scary 132. aterrador ("Asustadizo" is skittish.)  
3301. reins He gave me free rein. 133. riendas Me dio rienda suelta.  
3302. trouble I'm in trouble. I got him out of trouble. 134. apuro Estoy en un apuro. Lo saqué de un apuro.  
3303. saliva, SOME SPIT 135. saliva  
3304. sap 136. savia  
3305. tree bark 137. corteza de árbol  
3306. phlegm 138. flema  
3307. clog, jam, get stuck 139. atascar  
3308. as white as a sheet 140. tan blanco como el papel  
3309. sole (of a shoe) 141. la suela  
3310. sole of your foot 142. la planta  
3311. crash The small plane crashed in the mountains. 143. estrellar La avioneta se estrelló en las montañas.  
3312. scenery 144. paisaje  
3313. picture frame 145. marco  
3314. amuse yourself 146. recrearse, distraerse, entretenerse  
3315. Bill was never heard of again. 147. Nunca volvió a saberse de él.  
3316. No one ever saw him again. 148. Nadie volvió a saber de él.  
3317. They worked busily. 149. Trabajaban afanosamente.  
3318. I wrote it myself. 150. Lo escribí yo mismo.  
3319. a bloody tyrant 151. un tirano sanguinario  
3320. a bloody battle 152. una batalla sangrienta  
3321. bloom 153. florecer  
3322. flourish, prosper 154. prosperar, florecer  
3323. plug in 155. enchufar  
3324. unplug 156. desenchufar  
3325. moldy 157. enmohecido, mohoso  
3326. the tenant 158. el inquilino  
3327. watercolors 159. acuarelas  
3328. numb 160. entumecer, adormecer ADJECTIVE: entumecido  
3329. school principal 161. supervisor  
3330. halo 162. halo  
3331. nowadays 163. hoy en día  
3332. mollusk 164. molusco

3333. hill 165. colina  
3334. butt (of a cigarette or cigar) 166. colilla La colilla de un puro  
3335. tingling 167. hormigueo cosquillas  
3336. put to sleep 168. adormecer  
3337. keyboard keys 169. teclas  
3338. keyboard (computer) 170. teclado  
3339. spacebar 171. barra espaciadora  
3340. disappearance 172. desaparición desaparecimiento--(this one exists but...?)  
3341. He's clever with his hands. 173. Es muy hábil con las manos.  
3342. abortion, miscarriage 174. aborto  
3343. She's clever. 175. Está lista ingenia  
3344. repulsive 176. repugnante repelente repulsivo  
3345. baccalaureate 177. bachillerato  
3346. octopus 178. pulpo  
3347. pulp 179. pulpa  
3348. a skeptic 180. un escéptico  
3349. skepticism 181. escepticismo  
3350. credulous 182. crédulo  
3351. stirrup 183. estribo  
3352. bridge/chorus of a song 184. puente (Estríbillo and coro are refrains or choruses I think.)  
3353. a school bully, and a thug 185. un matón  
3354. comic book 186. Revista de historietas, tebeo  
3355. a fifty-year-old 187. un cincuentón  
3356. baker's dozen 188. docena de fraile  
3357. burden 189. carga  
3358. quail 190. la codorniz  
3359. hostages 191. rehenes  
3360. the ransom 192. el rescate  
3361. a dupe 193. un inocentón  
3362. a centipede 194. un ciempiés  
3363. I plead innocent. I plead guilty. 195. Me declaro inocente. Me declaro culpable.  
3364. flap wings, strong wingbeats 196. batir las alas, fuertes aletazos  
3365. shrink 197. encoger  
3366. swell 198. hinchar (masculino y femenino)  
3367. He got her on his back and went away with her. (From "El Hombre Caimán") 199. Él la acomodó sobre la espalda y se alejó con ella.  
3368. Make a wish. 200. Piensa un deseo.  
3369. I woke up on the wrong side of the bed. 201. Me levanté de malas esta mañana.  
3370. Up till now. So far everything's all right. 202. Hasta la fecha Hasta aquí Hasta aquí todo está bien.  
3371. With respect to 203. respecto a... en cuanto a... en referencia a  
3372. She's the talk of the town. 204. Ella es la comidilla del pueblo/ de la vecindad/del barrio.  
3373. my masterpiece 205. mi obra maestra  
3374. She plays second fiddle to him. 206. Es plato de segunda mesa para él.

3375. She's on unfriendly terms with me. 207. Está torcida conmigo.  
3376. We have carte blanche to do this. 208. Tenemos carta blanca para hacer esto.  
Can't find "para" on Google, but Word Reference says: "Han dado al nuevo director carta blanca para hacer cambios en la empresa."  
3377. I'm fond of jokes. 209. Soy amigo de chistes.  
3378. What if we leave? 210. ¿Qué tal si vamos? ¿Y si nos vamos?  
3379. for better or for worse 211. por suerte o por desgracia  
3380. all joking aside 212. fuera de broma  
3381. without any plan 213. a la buena de Dios  
3382. They gulped their beer. 214. Bebieron las cervezas a pulso.  
3383. You flatter me. 215. Me das coba. Me halagas.  
3384. They demolished the house she adored. 216. Echaron por tierra la casa que adoró.  
3385. magic wand 217. varita de virtud, varita mágica  
3386. lilacs 218. lilas  
3387. lilies 219. lirios  
3388. I hold Mr. McCain in low esteem 220. Yo tengo en poco al Sr. McCain.  
3389. The hailstones were milky in color. 221. Los granizos eran lechosos  
3390. I don't think this will be a long marriage (or whatever). I think it'll be tough for it to last. 222. No creo que sea hueso viejo. Va a ser hueso difícil/duro de roer.  
3391. password 223. contraseña  
3392. jury 224. jurado  
3393. gold nuggets 1. pepitas  
3394. postpone 2. aplazar, retrasar, posponer  
3395. tent stake (that you nail into the ground) 3. estaca (que se clava en el suelo)  
3396. stove 4. estufa  
3397. swindle 5. estafar  
3398. high heels 6. tacones  
3399. thongs (flip flops) 7. chinelas  
3400. He's tall for his age. 8. Está alto para su edad.  
3401. a live coal 9. un ascua  
3402. syringe 10. jeringa  
3403. repertoire 11. repertorio  
3404. a lazybones 12. un haragán  
3405. a warehouse, a department store 13. almacén  
3406. database 14. base de datos  
3407. toothpick 15. palillo  
3408. stitches 16. puntadas  
3409. mumble 17. mascullar  
3410. a hangman's noose 18. una soga de verdugo  
3411. dolled up 19. aseada/o  
3412. personal grooming 20. aseo personal  
3413. survivor 21. sobreviviente  
3414. mercury 22. mercurio  
3415. muffin 23. mollete, queque  
3416. security rails around a window 24. rejas

3417. partitions in a room, those moveable ones 25. biombos  
3418. a sieve 26. cedazo, tamiz, criba  
3419. a screen to screen 27. criba cribar  
3420. lumps 28. grumos  
3421. thick (like fat) 29. grueso  
3422. traitor 30. traidor  
3423. treasonous, traitorous 31. traicionero  
3424. rainy afternoon 32. una tarde lluviosa, un día de lluvia  
3425. a drill like a board: He bored a hole in the board. 33. taladro Taladró un hoyo en la tabla.  
3426. to drill a tooth or a well The dentist drilled a hole in my tooth. They drilled a well.  
34. perforar El dentista perforó el diente. Perforaron un pozo.  
3427. a debt 35. una deuda  
3428. They postponed the class until the following week. 36. Aplazar NOT APLASTAR! Aplazaron la clase hasta la semana siguiente. (retrazar, posponer)  
3429. vital organs 37. órganos vitales  
3430. rubber band 38. banda de goma, banda elástica  
3431. show off 39. presumir  
3432. to screw in 40. atornillar  
3433. Persian 41. Persa  
3434. ingrained I have three vices and I have them very ingrained. 42. arraigado Tengo tres vicios y los tengo muy arraigados.  
3435. I can't soften her character. 43. No puedo ablandar su carácter.  
3436. jam 44. confitura  
3437. jelly 45. jalea  
3438. guess right I guessed right! You got it right! 46. atinar ¡Atiné! ¡Atinaste! adivinar correctamente  
3439. Such things disgust me. 47. Me repugnan tales cosas. Me dan asco.  
3440. shield, family crest, coat of arms 48. escudo  
3441. riot 49. un motín  
3442. cemetery 50. cementerio  
3443. gun powder 51. pólvora  
3444. firecracker 52. petardo but they keep saying "triqui traque"  
3445. Europeans 53. Europeos  
3446. cage 54. jaula  
3447. chicken coop It sounds like a bunch of chickens squawking! (There's a lot of noisy talking.) 55. gallinero ¡Parece un gallinero!  
3448. internet café 56. ciber café  
3449. anxiety 57. ansiedad  
3450. break a record 58. romper un récord  
3451. salad dressing 59. aderezo  
3452. four cups 60. cuatro tazones  
3453. fluorescent 61. fluorescente  
3454. a youngster 62. un jovenzuelo, un chiquillo, un chaval  
3455. Novocain 63. novocaína  
3456. steamed 64. al vapor

3457. a cruise 65. un crucero  
3458. a music stand 66. un atril  
3459. an easel 67. un caballete  
3460. sheet music 68. partitura  
3461. How nice it is to have a spare. 69. Qué bueno es tener un repuesto.  
3462. teaspoon 70. cucharadita  
3463. tablespoon 71. cucharada  
3464. pony 72. potrillo  
3465. purify the blood 73. depurar la sangre  
3466. kangaroo 74. canguro  
3467. hibernate 75. hibernar also: invernar  
3468. to smoke (food), smoked (adj) 76. ahumar ahumado  
3469. detect 77. detectar  
3470. bartender 78. barman, camarero, cantinero  
3471. ostrich 79. avestruz  
3472. shredded cheese 80. queso rallado  
3473. wax waxed paper 81. cera Papel encerado  
3474. a stretcher 82. una camilla  
3475. sun block 83. protector solar, bloqueador solar  
3476. arrogant 84. arrogante  
3477. to film 85. filmar  
3478. a lock (door lock) a padlock 86. cerradura padlock is a candado  
3479. scratches scratch The dog scratched the table legs. 87. rasguños El perro rasguñó las patas de la mesa.  
3480. get old I'm getting old. 88. envejecer Yo envejezco also: añejar  
3481. mantel (above the fireplace, the toilet top) 89. repisa  
3482. bookcase 90. estante, librero? some people say estantería but a Mexican guy says that's more for other stuff other than books. LIBRERO may be a bookseller but Mexicans say librero I think.  
3483. cupboard, cabinet, closet 91. armario  
3484. shelf 92. estante, balde, anaquel  
3485. bulletin board 93. pizarra de corcho tablón de anuncios  
3486. parachute parachutists paratroopers 94. paracaídas paracaidistas paracaidistas  
3487. prosecute They're not going to prosecute you/him. 95. enjuiciar No van a enjuiciarle.  
3488. a bulletproof vest 96. un chaleco antibalas  
3489. to vacuum to inhale 97. aspirar  
3490. holster to holster to unholster 98. LA pistolera funda enfundar desenfundar  
3491. keyhole 99. ojo de cerradura  
3492. a hinge 100. una bisagra  
3493. cob 101. mazorca  
3494. sheath 102. vaina meaning "pod" too  
3495. I have to get up early. 103. Tengo que amanecerme.  
3496. to stink 104. apestar  
3497. flake snowflake 105. copo copito de nieve

3498. seaweed 106. algas  
3499. oats 107. avena  
3500. tent 108. tienda de lona  
3501. canvas 109. lona  
3502. fern 110. helecho  
3503. maneuver 111. maniobra  
3504. heart patients It's not fit for heart patients. 112. cardíacos No es apto para los cardíacos  
3505. Where there's smoke, there's fire. 113. Donde hay zopilote, hay vaca muerta.  
3506. Hide your daughters, the rooster is loose. Literally tie up your chickens.... 114. Amarre tus gallinas, mi gallo anda suelto.  
3507. to tie 115. amarrar and of course atar  
3508. No how and no way you cook 'em! 116. Ni frito, ni asado. (randomly: al azar)  
3509. the dawn 117. el amanecer  
3510. A jealous man has no rest. 118. Hombre celoso no tiene reposo.  
3511. Tell that to some other fool. 119. ¡A otro perro con ese hueso!  
3512. a relic 120. una reliquia  
3513. lay an egg The turtles come to the beach to lay eggs. 121. desovar Las tortugas vienen a la playa para desovar.  
3514. crustacean 122. crustáceo  
3515. high class lineage He's from a high class family. 123. alcurnia Es de una familia de alta alcurnia.  
3516. a roof (probably tiled) 124. el tejado  
3517. the lens 125. la lente  
3518. a clue 126. indicio  
3519. a lead (The police got a lead.) 127. una pista  
3520. She's too good. 128. Ella es demasiado buena.  
3521. You ask too much. 129. Pides demasiado.  
3522. practical 130. práctico  
3523. the funny papers 131. las tiras cómicas  
3524. arrival 132. arribada  
3525. too many magazines 133. demasiadas revistas  
3526. to spoil beer/a vacation 134. estropear cerveza/la vacación  
3527. Shame on you. 135. ¡Qué vergüenza!  
3528. face charges 136. enfrentar cargos  
3529. to gossip gossip 137. chismear chismorrear cotillear, chismes  
3530. a guarantee to guarantee 138. un aval una garantía verb garantizar  
3531. these days 139. por estos días  
3532. ghastly, atrocious, horrible, awful 140. espantoso  
3533. a mason, bricklayer 141. un albañil  
3534. brass 142. latón  
3535. bronze 143. bronce  
3536. zinc 144. cinc  
3537. alloy 145. la aleación  
3538. stool 146. banqueta (at a bar) taburete (a little thing like for milking a cow)  
3539. It makes me sick to see it. 147. Me da asco verlo. asco from asquerosidad



3540. a fairy 148. una hada  
3541. waste time 149. perder tiempo  
3542. an elf 150. un duende, I also just learned in 2018 elfo!  
3543. to pile up 151. amontonar  
3544. agate (quartz) 152. ágata (cuarzo)  
3545. absorbed in to absorb 153. absorbo en absorbido verbo: absorber  
3546. a dash and a screenplay too 154. un guión  
3547. clover or shamrock 155. un trébol  
3548. I didn't want to. 156. No quise.  
3549. the syndrome 157. el síndrome  
3550. stereotyped stereotypical 158. estereotípico  
3551. a sandpiper 159. un andarrios lavandera  
3552. It doesn't have a sharp edge. 160. No tiene filo, está desfilado  
3553. to shave 161. afeitarse  
3554. an IOU 162. un pagaré  
3555. owners 163. amos  
3556. gold deposits 164. yacimientos de oro  
3557. How I longed to see you. 165. Cómo anhelaba verte.  
3558. fall face first He fell face first. I fell face first. 166. caer de bruces Él se cayó de bruces. Yo me caí de bruces.  
3559. To melt metal or cheese melted cheese 167. fundir queso fundido  
3560. to match The dog's eyes don't match. 168. hacer juego Los ojos del perro no hacen juego.  
3561. old fashioned 169. anticuado  
3562. mild as in not fierce 170. manso  
3563. a calming effect 171. un efecto calmante  
3564. Cavemen were the first to use fire. 172. Los cavernícolas fueron los primeros en usar el fuego.  
3565. It's similar to the effect of a drug. 173. Es parecido al efecto de una droga.  
3566. the sunset 174. la puesta del sol  
3567. The TV's on. 175. Está puesta la televisión.  
3568. a watermelon stand 176. un puesto de sandías  
3569. cancel 177. cancelar, anular  
3570. I find grammar easy. 1. Encuentro la gramática fácil.  
3571. cost of living 2. carestía de la vida  
3572. cool (kid's term) 3. buena onda  
3573. I wouldn't dare do that. 4. No me atrevería a hacer eso. Note a  
3574. a very worn blue jean 5. un bluyin muy gastado Can't find it in the dictionary. I think it's because they spell it blue jeans.  
3575. office 6. despacho  
3576. display window 7. escaparate  
3577. Before there was TV 8. antes de que hubiera TV  
3578. I bought it with cash. 9. Lo compré al contado.  
3579. I bought it wholesale. 10. Lo compré al por mayor.  
3580. something special? 11. algo en especial  
3581. in spite of what you say 12. a pesar de lo que dices

3582. subjects in college 13. asignaturas  
3583. pillow cases 14. fundas de almohada  
3584. tailor 15. un sastre  
3585. hammer and chisel 16. mazo y cincel  
3586. termite 17. termita  
3587. a spatula 18. una espátula  
3588. kick 19. patear  
3589. I bought it on credit. 20. Lo compré fiado  
3590. disaster 21. desastre  
3591. knock down a door, a person, shoot down a plane, a rider gets knocked off his horse 22. derribar  
3592. It costs an arm and a leg. 23. Cuesta el ojo de la cara.  
3593. tin foil 24. papel de estaño/papel de aluminio  
3594. shed tears shed blood bloodshed 25. derramar lágrimas, sangre  
derramamiento de sangre  
3595. the crime 26. el crimen el delito  
3596. perjury 27. perjurio  
3597. bear false witness 28. levantar testimonio falso  
3598. rigid 29. rígido, tieso  
3599. a pin 30. un alfiler  
3600. a hole 31. agujero, hoyo  
3601. bony 32. huesudo  
3602. He's as evil as can be. She's as pretty as can be. 33. Es malo hasta más no poder. Es bella hasta más no poder. etc.  
3603. disappointment 34. decepción  
3604. Welcome to our neighborhood, home of the butcher. 35. Bienvenidos a nuestra vecindad, hogar del matarife.  
3605. I quit my job. 36. Something or other mi trabajo. Renuncié a mi trabajo.  
3606. blush 37. ruborizarse sonrojar  
3607. Anglo-Saxon 38. Anglosajón  
3608. a shoal of fish 39. un cardumen de peces  
3609. decapitate 40. degollar  
3610. tejado de tela 41. toldo  
3611. eel 42. anguila  
3612. a laughingstock 43. un hazmerreír  
3613. booty, loot 44. botín  
3614. The Colorado River isn't as muddy as it used to be. 45. El Rio Colorado no es tan fangoso como solía ser.  
3615. to barter 46. regatear  
3616. What if I don't want to? 47. ¿Qué tal si no quiero?  
3617. Mr. Know-it-all 48. Sr. Sabelotodo  
3618. a walnut tree 49. un nogal  
3619. consists of Beer consists of four things: water, barley, hops, and yeast. 50. La cerveza consiste en agua, cebada, lúpulo, y levadura. La cerveza consta DE agua, cebada, lúpulo, y levadura.  
3620. I'm sure that you did everything possible. 51. Me consta que hizo todo lo posible

3621. I'm sure that she knows. 52. Me consta que ella sabe.  
3622. Let it be understood that I'm honest. 53. Que conste que soy honrado.  
3623. to assemble (a bike or something) 54. armar, montar  
3624. disassemble 55. desarmar  
3625. I'm not tight; I'm thrifty 56. No soy tacaño; soy ahorrativo, económico  
3626. loincloth 57. taparrabos  
3627. a team 58. un equipo  
3628. a painting 59. un cuadro (Un retrato is a portrait of someone.)  
3629. puncture 60. pinchar, ponchar  
3630. Did you bring anything to assemble this with? 61. ¿Trajiste algo con que armar esto?  
3631. ranks (captain, etc.) 62. rangos  
3632. as soon as 63. en cuanto + subjunctive Te diré en cuanto sepa.  
3633. What a lot of people! 64. ¡Cuanta gente!  
3634. I get bored. 65. Me aburro.  
3635. chastity 66. castidad  
3636. cynical 67. cínico  
3637. The more money he has, the more he wants. 68. Cuanto más dinero tiene, más quiere.  
3638. The colder it gets, the less I go out. 69. Cuanto más frío hace, menos salgo.  
3639. The less work he has, the more he gets bored. 70. Cuanto menos trabajo tiene, más se aburre.  
3640. a few 71. unos cuantos  
3641. Take all you like. 72. Tome cuanto quiera.  
3642. How I have changed! 73. ¡Cuanto he cambiado! ¡Cómo he cambiado!  
3643. You don't know how much I hate him! 74. No sabes cuanto lo odio.  
3644. AT MOST This is worth a dollar at the most, said Tomás. 75. Esto vale un dólar como mucho/como máximo. (AT LEAST: cuanto menos/por lo menos/como mínimo  
3645. The more I study, the more I learn. 76. Cuanto más estudio, más aprendo.  
3646. As soon as I saw him, I smiled. 77. En cuanto lo vi sonreí.  
3647. I'll do it as soon as I can. 78. Voy a hacerlo en cuanto pueda. Lo haré en cuanto pueda.  
3648. Tell me as soon as he arrives. 79. Avísame (dime) en cuanto llegue.  
3649. cope with She can't cope with all the homework she has. I think that I can manage. 80. dar abasto con Ella no puede dar abasto con toda la tarea que tiene. arreglárselas Creo que me las puedo arreglar.  
3650. Can you manage all that? 81. PODER CON ¿Puedes con todo eso?  
3651. He hesitated to take the first step. 82. Vaciló en dar el primer paso.  
3652. tedious 83. tedioso  
3653. pick a quarrel I'm sorry if I started a fight with you. 84. tomarla con alguien Perdóname si la tomé contigo.  
3654. car door handle 85. manilla, manija (Has like a stick for a handle. That kind of handle too on a cabinet.) sword: pomo door knob: pomo drawer handle: tirador bicycle grips: puños  
3655. handle of a drawer 86. tirador manilla, manija sword: pomo door knob: pomo drawer handle: tirador bicycle grips: puños

3656. door knob 87. picaporte (for doors specifically) manija is ANY handle. sword: pomo door knob: pomo drawer handle: tirador bicycle grips: puños  
3657. handle of a sword 88. pomo sword: pomo door knob: pomo drawer handle: tirador bicycle grips: puños  
3658. Where people meet. 89. Donde se reúne la gente.  
3659. I made friends with him. 90. Me hice amigo de él.  
3660. forgetful 91. olvidadizo  
3661. outrageous 92. escandaloso, atroz  
3662. ruby rubies 93. rubí, rubíes  
3663. sapphire 94. zafiro  
3664. That mountain is bigger than all of my sins combined. 95. Esta montaña es más grande que todos mis pecados juntos.  
3665. What luck! They're my size. 96. Qué suerte. Son de mi número.  
3666. Christ up in the sky! 97. ¡Cristo de las alturas!  
3667. a buzz (like of an arrow whipping by) 98. un zumbido  
3668. take a look 99. echar un vistazo  
3669. a mineral vein 100. una veta  
3670. take turns sleeping 101. dormir por turnos  
3671. love song 102. canto de amor canción de amor  
3672. No one had enough strength. 103. Nadie tenía fuerza suficiente.  
3673. startled 104. sobresaltado  
3674. hideout 105. escondrijo  
3675. rhinoceros 106. rinoceronte  
3676. an electrical short 107. un cortocircuito  
3677. connected wires 108. alambres ligados el alambre  
3678. a slice of lemon 109. una rodaja de limón  
3679. buffalo 110. búfalo  
3680. to slice slices 111. rebanar rebanadas  
3681. den 112. madriguera  
3682. womanizer 113. mujeriego  
3683. kilt 114. una falda escocesa collie pastor escocés  
3684. I have nothing with which to dig in this hard ground. 115. No tengo nada con que cavar en este suelo duro.  
3685. outages 116. apagones apagón  
3686. buried, interred to inter 117. sepultado sepultar  
3687. They've just turned sixty. 118. Acaban de cumplir su sesenta año.  
3688. people from León 119. Leoneses  
3689. cathedral 120. catedral  
3690. His remains are interred there. 121. Sus restos están sepultados allí.  
3691. fishing lure 122. un señuelo Send you way low!  
3692. shuffle cards 123. barajar  
3693. The memory of those days has almost completely vanished. 124. El recuerdo de aquellos días se ha desvanecido casi totalmente.  
3694. fade away 125. fundirse  
3695. fade away (color) faded (color) 126. descolorarse descolorido  
3696. My conscience bothers me. 127. Me remuerde la conciencia.

3697. As good as can be 128. bueno hasta más no poder  
3698. especially I like birds, especially sandpipers. 129. Me gustan los pájaros, sobre todo los andarrios.  
3699. sandpiper 130. andarrios  
3700. on the other hand I always come on time. On the other hand, you always come late. 131. en cambio Yo siempre llego puntual, en cambio tu siempre llegas tarde.  
3701. waste, spoil 132. echar a perder  
3702. It serves me right. 133. Me lo tengo bien merecido.  
3703. apparently 134. por lo visto aparentemente  
3704. with great difficulty 135. a duras penas  
3705. That's not important. 136. Es lo de menos.  
3706. I had an idea. 137. Se me ocurrió una idea.  
3707. right across the street He lives in the house right across the street. 138. de enfrente Vive en la casa de enfrente.  
3708. It hardly seems possible that It hardly seems possible that he's that age. 139. parece mentira Parece mentira que tenga esa edad.  
3709. the flower 140. la flor  
3710. I'm very glad to see you. 141. Me alegro mucho de verte.  
3711. They don't get along. 142. No se caen bien. No hacen buenas migas.  
3712. In front of The car stopped in front of the house. 143. frente a El coche paró frente a la casa.  
3713. the majority of 144. la mayoría de la mayor parte de  
3714. For now I have enough bread. 145. Por ahora tengo suficiente dinero.  
3715. I have a T-shirt very similar to yours. 146. Tengo una camiseta muy parecida a la tuya.  
3716. I always pay in advance. 147. Siempre pago por adelantado.  
3717. meanwhile 148. mientras tanto  
3718. I have one card too many. 149. Tengo una carta de más.  
3719. to be left over There are two leftover. I have money left over at the end of the month. There was a lot of food left over. Do you have any money left? 150. sobrar Sobran dos. Me sobra dinero al fin del mes. Sobró mucha comida. ¿Te ha sobrado dinero? Notice the money is the subject. If it weren't it would be "te has," but that would be wrong.  
3720. From the outside From the outside, the house looks ugly. 151. por fuera Por fuera, la casa parece fea.  
3721. Pay attention to what I say. 152. Fíjate de lo que digo.  
3722. sooner or later 153. tarde o temprano  
3723. That beer makes me sick. (does damage) 154. Me hace daño.  
3724. As soon as you want, we'll start. 155. En cuanto quieras, empezaremos. Cuando quiera  
3725. A silent man has something to hide. 156. Gallo que no canta tiene algo en la garganta.  
3726. recently 157. recientemente recientemente  
3727. a plow to plow 158. un arado, arar  
3728. a small village villagers 159. aldea aldeanos

3729. Mine is mine and yours both of ours. 160. Lo mío es mío y lo tuyo de ambos.  
3730. I don't often dance, but when I do I do with gusto. 161. No bailo a menudo pero cuando lo hago lo hago a conciencia!  
3731. to do with gusto and energy 162. hacer a conciencia  
3732. You'll be judged in the same way you judge others. (People who live in glass houses shouldn't throw stones.) 163. Con la medida que mides te han de medir.  
3733. a puma 164. un puma  
3734. Old soldiers never die, they just fade away. 165. Los soldados viejos nunca se mueren, solamente se funden.  
3735. chemotherapy 166. la quimioterapia (seven syllables without la) It's grave, llano -- accent on the A not the following i Think of tilapia  
3736. He rebelled. 167. Rebelarse Se rebeló.  
3737. faded in color 168. descolorido  
3738. You must have left it at home. 169. Has de haberlo dejado en casa. Debes de haberlo dejado en casa.  
3739. Where will I have put my address book? 170. ¿Dónde habré puesto mi libreta de direcciones?  
3740. Where will he have gone? 171. ¿A dónde habrá ido?  
3741. I must have put it in the desk drawer. 172. Debo/Habré/He de haberlo puesto en el cajón del escritorio.  
3742. I must have gone to bed at ten. 173. Debo/Habré/He de haberme acostado a las diez.  
3743. You have to keep in mind that.... 174. Hay que tomar en cuenta  
3744. This job has traditionally be reserved for men. 175. Este trabajo tradicionalmente ha sido reservado a los hombres. NOTE A LOS  
3745. There's no doubt that 176. No cabe duda que  
3746. I want to be more manly. 177. Quisiera ser más varonil.  
3747. A man 178. un varón  
3748. Something unexpected happened. 179. Algo imprevisto pasó/sucedió.  
3749. Fear of the unexpected of death 180. Temor de lo imprevisto de la muerte  
3750. Death is inevitable. 181. La muerte es inevitable.  
3751. It's fraudulent. 182. Es fraudulento.  
3752. The ads always say, "Tell your mother to GIVE you this or that cereal for breakfast. 183. Los anuncios siempre dicen, "Dile a tu mamá que te dé tal o cuál cereal para el desayuno."  
3753. Have you heard of this? 184. ¿Has oído hablar de esto?  
3754. She ruined everything and is to blame for everything. 185. Ella echó a perder todo y tiene la culpa de todo.  
3755. He lacks money. 186. Le hace falta dinero.  
3756. I'm going to go with the pork. 187. Me quedo con el pastor.  
3757. He quit talking when Ringo came in the room. 188. Dejó de hablar al entrar Ringo.  
3758. I'm going within three months. 189. Iré dentro de tres meses.  
3759. a sharp pencil 190. un lápiz puntiagudo  
3760. for the first time 191. por primera vez  
3761. in advance 192. por adelantado

3762. No one but you can do it. 193. Nadie sino tu puede hacerlo.  
3763. He was not tall but short. 194. No era alto, sino corto. (chaparrito)  
3764. He was not only rich but generous as well. 195. No sólo era rico sino generoso.  
3765. carve 196. tallar  
3766. a carving 197. una talla  
3767. a workshop 198. un taller  
3768. ketchup, catsup 199. salsa de tomate  
3769. to beep 200. pitar  
3770. I felt uncomfortably out of place. 201. Me sentía como gallina comprada.  
3771. two years in a row 202. dos años seguidos  
3772. to cluck 203. cacarear  
3773. You have the voice of an angel. 204. Tienes la voz de un ángel.  
3774. The truth of a rose. (from the song La Malagueña Salerosa) 205. El candor de una rosa.  
3775. I must have 206. He de haber hecho Habré de haber hecho Debo de haber hecho  
3776. You must have 207. Has de haber Habrás de haber Debes de haber  
3777. I should have.. 208. Debería haber "debería haber hecho" is almost exactly the same as "tendría que haber hecho"  
3778. You should have 209. Deberías de haber  
3779. Would there be another? 210. ¿Habría otro?  
3780. a closet 211. un armario/un ropero  
3781. a toupee 212. un peluquín  
3782. a wig 213. una peluca  
3783. a din 214. un estrépito  
3784. an oil leak 215. una fuga de petróleo  
3785. a pneumatic tire 216. un neumático una llanta also of course  
3786. a patch in a tire 217. un parche en un neumático for clothes "remiendo" "pieza"  
3787. meaty 218. carnosos  
3788. crack nuts 219. cascar nueces  
3789. the nut 220. la nuez  
3790. crowd 221. cangrejo de río  
3791. walnut 222. nuez de nogal  
3792. portions 223. porciones  
3793. mackerel 224. sierra in Mexico, caballa, jurel  
3794. "unequalable" inimitable 225. inigualable  
3795. brittle 226. frágil, quebradizo  
3796. therapy 227. terapia la terapia like tilapia, the fish in English.  
3797. Try to turn the key. 1. Trate de dar vuelta a la llave.  
3798. You have to wait your turn in line. 2. Tiene que esperar tu turno en fila.  
3799. She turned pale when she heard the news. 3. Se puso pálida cuando oyó las noticias.  
3800. There was a light on. 4. Había una luz encendida.  
3801. If you lean forward, you will be able to see the fish. 5. Si se inclina hacia delante podrá ver el pez.  
3802. Lean that against the wall. 6. Apóyelo contra la pared.

3803. Don't lean on the table. 7. No te apoyes en la mesa.  
3804. When does the plane take off? 8. ¿Cuándo despegamos el avión?  
3805. the gloves 9. los guantes  
3806. the stomach 10. el vientre also barriga, estómago  
3807. It's prohibited to lean out the window. (in a train) 11. Se prohíbe asomarse al exterior.  
3808. lean back in a chair 12. respaldarse reclinarse  
3809. That can of coffee lasted me a month. 13. Esa lata de café me duró un mes.  
3810. How long is the movie? 14. ¿Cuánto tiempo dura la película?  
3811. a club (to hit with) 15. un garrote  
3812. My hand itches. 16. Me pica la mano. Siento comezón/picazón en la mano.  
3813. electrician 17. electricista  
3814. dishwasher 18. lavaplatos  
3815. He did it by his own means. 19. Lo hizo por sus propios medios.  
3816. He had just arrived when they robbed him. 20. Apenas había llegado cuando lo robaron.  
3817. He is hardly moving. 21. Apenas se mueve.  
3818. to have in common 22. Tener en común  
3819. creativity 23. creatividad  
3820. crying 24. llanto  
3821. come to (regain consciousness) 25. volver en sí (for first person recobrar consciencia)  
3822. restore 26. restaurar  
3823. to transplant a transplant 27. trasplantar un trasplante NO Trans but tras  
3824. They searched all my baggage. 28. Registraron todo mi equipaje.  
3825. deaths 29. fallecimientos  
3826. granddaughter 30. nieta  
3827. stage and screen 31. la escena y la pantalla (Stage is really escenario.)  
3828. a chair with arms 32. sillón  
3829. explode 33. estallar also hacer explosión, explotar  
3830. forsake 34. desamparar  
3831. feat 35. una hazaña  
3832. He was a martyr. a martyr martyred 36. Fue un mártir. un mártir martirizado  
3833. Flush the toilet! 37. ¡Tira de la cadena!  
3834. Braille 38. Braille  
3835. pick apart, to fray 39. deshilar  
3836. to chop chopped 40. tajar tajado  
3837. darken so that it doesn't get dark 41. oscurecer para que no se oscurezca  
3838. a poem 42. un poema  
3839. a car accident 43. un accidente automovilístico  
3840. I hear myself. 44. Me escucho a mí mismo.  
3841. a vein (blood vein) 45. una vena A mineral vein is a veta.  
3842. to inherit I inherited blue eyes. Is intelligence inherited? 46. heredar Heredé los ojos azules. ¿Se hereda la inteligencia?



3843. Idiom: How much can/will it cost me? (How much can the joke come out on me?)  
47. ¿Por cuánto me va a salir la broma?  
3844. a pacemaker 48. un marcapaso  
3845. Give it all you've got! 49. entregar todo lo tuyo/mío ¡Entrega todo lo tuyo!  
3846. Those pick-ups flip. 50. Esas camionetas se vuelcan.  
3847. beat (as in heart) 51. palpitar  
3848. He brandished the club. He was brandishing a knife. 52. Blandir Blandió el garrote. Él blandía un cuchillo.  
3849. The baseball player batted. 53. batear El beisbolista bateó.  
3850. We bought a house together. 54. Compramos una casa compartida.  
3851. alone I feel alone. 55. solo, desolado Me siento desolado.  
3852. sunny 56. soleado  
3853. musical Musical instruments. 57. musical Instrumentos musicales.  
3854. housewife 58. ama de casa  
3855. It's more Mexican. 59. Es más a lo Mexicano. Think of huevos a la Mexicana.  
3856. mic stand 60. pie de micrófono paral is another word kind of meaning prop  
3857. niece by marriage 61. sobrina de política  
3858. Take the bull by the horns. 62. Agarrar el toro por los cuernos/tomar el toro por las astas.  
3859. Elevator music 63. música para relajar  
3860. relax 64. relajar, descansar  
3861. the Amazon River 65. El Río Amazona  
3862. Belgium 66. Bélgica  
3863. Holland Dutch 67. Holanda Holandés  
3864. armor 68. coraza (like knights) corteza is tree bark  
3865. boisterous 69. bullicioso belicose would be belicoso  
3866. a boom (on a sailing ship) 70. botavara  
3867. pick-ups (guitar ones) 71. pastillas  
3868. protection, help, shelter, refuge I'm protected by the constitution. They're under my protection. Under the (protection of the) new law. Under the cover of night. He used his diplomatic immunity to protect himself. 72. amparo Me ampara la constitución. Están bajo mi amparo. Al amparo de la nueva ley. Al amparo de la noche. Se amparó en su inmunidad diplomática. (Desamparar is to abandon, forsake.)  
3869. stage (as in stages of cancer, or stage one in a book) 73. etapa  
3870. gunshots 74. balazos  
3871. enthusiasm 75. entusiasmo  
3872. a wake to be at the wake waking someone 76. un velorio velar  
3873. skills 77. habilidades  
3874. atheism 78. ateísmo  
3875. senile 79. senil  
3876. slash, diagonal line also the at sign @ 80. línea diagonal, pleca, barra, barra oblicua @ = arroba  
3877. @ the at sign 81. arroba  
3878. Tweetie (the bird character) 82. Piolín  
3879. I taught I taw a puddy tat! 83. ¡Me pareció ver a un lindo gatito!  
3880. light bulbs 84. foco, bombillos, faroles

3881. armor, breastplate 85. coraza  
3882. When your shirt's inside out you say, "Yo .." 86. "Ando cazando brujas."  
3883. flat chested 87. chata de pecho  
3884. sandals 88. caites, sandalias, pantuflas, chanclas, zapatillas  
3885. big-butted like Serena 89. nalgona  
3886. a stowaway 90. un polizón, una polizón  
3887. tools 91. herramientas feminine  
3888. a castaway, shipwreck 92. náufrago Like the book Relato de un náufrago, NAUFRAGIO like the book El Naufragio del Stefano.  
3889. an infarction 93. infarto  
3890. joint 94. articulación  
3891. a package 95. un bulto, paquete  
3892. Costa Ricans 96. Costarricenses  
3893. stubborn 97. obstinado, terco  
3894. suspenders 98. tirantes  
3895. anhelar 99. añorar  
3896. squeamish 100. delicado  
3897. a mouthful 101. un bocado (Referring to a hard word or sentence: trabalengua)  
3898. flagstaff 102. asta  
3899. gravy 103. salsa :(  
3900. nostalgia 104. nostalgia  
3901. a simpleton 105. un simplón, twirp = papamoscas  
3902. a twirp, also: a flycatcher 106. papamoscas  
3903. I'm on the left. or It's/that's me on the left (in a photo) 107. Soy yo a la izquierda.  
3904. exaggerated 108. exagerado  
3905. cranberry 109. arándano agrio  
3906. stunned 110. atontado?, aturdido, pasmado  
3907. whistle (the sound you hear or make) whistle (the metal device) 111. silbido, device: silbato  
3908. device 112. mecanismo, aparato (Aparato is also an appliance.)  
3909. andar crudo 113. andar de goma  
3910. get rid of a hangover 114. quitarse la goma  
3911. robe 115. albornoz (bathrobe) túnica  
3912. marinate 116. adobar, marinar  
3913. blacksmith 117. herrero  
3914. locksmith 118. cerrajero  
3915. the landing strip 119. la pista de aterrizaje  
3916. I saw the models on the runway. 120. Ví a las modelos en la pasarela.  
3917. hardware store, hardware 121. ferretería  
3918. a drive-in movie theater 122. autocine  
3919. I feel I've been abandoned at the altar. 123. Me siento plantado como la novia de Tola. (It's from a story where a girl is left at the altar in a town named Tola.)  
3920. There, they sell everything from a needle to an elephant. 124. Se venden desde aguja hasta elefante. (I can't find this one on line, though.)  
3921. Elmer Fudd 125. Elmer Gruñón

3922. talkative 126. I don't like hablantín ina anymore UN (HOMBRE) HABLADOR, locuaz, verboso, parlanchín ina adj and noun all I think  
3923. to free, and another to free like releasing 127. LIBERAR, to release or set free: "Luego forcejeó para liberarse de mis manos y lo solté." I DON'T USE LIBRAR AS I DON'T UNDERSTAND IT.  
3924. I guessed right! 128. ¡Atiné! ¡Lo pego! (¡Di en el clavo!  
3925. car door handle 129. la manija  
3926. apricot 130. albaricoque  
3927. prostitute (used to say you prostitute yourself.) 131. meretriz  
3928. to brag 132. jactarse, alardear, to show off: Presumir  
3929. hummingbird 133. picaflores, colibrí, chupaflores  
3930. He's already too old for soccer. 134. Ya está entrado de edad para el fútbol.  
3931. politically 135. políticamente no AL!  
3932. a cold wave, a heat wave 136. una oleada de frío, una oleada de calor  
3933. Arizona is the sixth largest state. 137. Arizona es el sexto estado más grande.  
3934. People who drink pinol. 138. pinoleros  
3935. a drink made with corn and cocoa 139. pinol  
3936. That drink made of corn starch and chocolate or another flavor. 140. maizena  
3937. a boom (like an economic boom) 141. auge  
3938. up and down, forward and backward, side to side 142. arriba y abajo, para adelante y para atrás, un lado a otro  
3939. the comb of a rooster 143. la cresta del gallo  
3940. cider 144. sidra  
3941. plant one on someone, plant a fist 145. sembrar, sembrar un puño  
3942. a pacemaker 146. un marcapaso  
3943. a capricious boy, a snotty boy 147. un caprichoso, mocoso  
3944. to wait until something happens Wait until I finish. 148. esperar hasta que pase algo ¡Espera hasta que termine!  
3945. a realtor 149. un corredor de bienes raíces  
3946. an assessor 150. asesor  
3947. I turned red. You turned red. 151. Me puse rojito. Tu pusiste rojito.  
3948. comb 152. peine  
3949. It used to be worth twice as much. 153. Solía valer el doble.  
3950. quote (A price not a sentence) 154. cotizar  
3951. a chapter (like a religious chapter) 155. un cabildo  
3952. I'm not going to put up with this again. 156. No voy a aguantar nuevamente eso.  
3953. walk around disoriented 157. andar desorientado  
3954. off track, (off the runway) perder el rumbo 158. despistado  
3955. sour cream 159. crema agria (different from ours I hear)  
3956. cream cheese 160. queso crema  
3957. edit 161. corregir, editar  
3958. a partner 162. un socio  
3959. a survey meaning a poll 163. una encuesta  
3960. a glacier 164. un glaciar glaciAr  
3961. a herd of ganado (new) 165. un hato de ganado  
3962. to try out 166. estrenar

3963. to crash (a plane crashing) 167. estrellarse el avión se estrelló el estrelló el avión  
3964. potent 168. potente, fuerte, poderoso  
3965. to block (like the sun) 169. tapar  
3966. in good company 170. en buena compañía  
3967. feel sorry for I feel sorry for myself. 171. compadecer Me compadezco de mi mismo.  
3968. an internet attack 172. un ataque cibernético  
3969. to disrespect 173. irrespetar  
3970. anger 174. enojo, ira, cólera  
3971. ball cap 175. gorra  
3972. rustic 176. rústico  
3973. at most, at least 177. como mucho como mínimo/por los menos  
3974. varnish 178. barniz  
3975. positive vibes 179. vibras positivas  
3976. a bit of paint 180. una manita de pintura  
3977. terracotta with a chocolate colored skirting board 181. terracota con un rodapié de color chocolate  
3978. skirting board 182. rodapié  
3979. a party 183. pachanga, pachangón  
3980. a hog 184. chancho  
3981. cabbage salad 185. ensalada de repollo (col)  
3982. to press his stomach 186. presionar su estómago  
3983. to starch 187. almidonar  
3984. yucca 188. yuca  
3985. an Irish bar 189. un bar irlandés  
3986. Pedro continued as if nothing had happened... 190. Pedro continuó como si nada.  
3987. If not, why would I waste my time? 191. ¿Si no, para que iba a perder tiempo?  
3988. It gets richer the longer it takes. 192. Resulta más rica mientras más tiempo tarda.  
3989. skin diver 193. buzo o bozo  
3990. high diver 194. clavadista, saltador  
3991. to dive 195. zambullirse, echarse un clavado, tirarse al agua  
3992. dives (noun) 196. clavados  
3993. It's you I like. 197. Eres tu quien me gusta.  
3994. She almost hit her! (with a car) 198. Por poco la atropella.  
3995. The bullet ricocheted. 199. La bala rebotó.  
3996. Nicaraguan Cuba libre 200. Nica libre  
3997. a tab (like on a zipper) computer tab that you click 201. una lengüeta, computadora: pestaña  
3998. amazed 202. asombrado  
3999. Basketball players bounce the ball. 203. Basquetbolistas rebotan el balón.  
4000. crippled 204. lisiado, tullido (possibly offensive, the second one there)  
4001. policeman's badge 205. una placa policial  
4002. spores 206. esporos  
4003. Nica money 207. córdobas

4004. hard disk 208. disco duro  
4005. stinking (2) 209. apestado, apestoso  
4006. He stinks a lot. 210. Él apesta mucho.  
4007. He's a stinker. (literally) 211. un apestoso  
4008. gray hair 212. cana  
4009. Jeff no tiene ninguna \_\_\_\_\_. 213. cana  
4010. a salt shaker 214. salero  
4011. a politico 215. un politiquero  
4012. You're as unlucky as heck. 216. Estás más salado que el mar.  
4013. a meadow 217. una vega  
4014. a bunion 218. un juanete  
4015. devil horns 219. cachos  
4016. A bad weed never dies. 220. Mala hierba nunca muere.  
4017. ragweed 221. ambrosía  
4018. cabin (of a pick-up or plane) 222. cabina  
4019. cop's baton 223. macana  
4020. I was outraged. 224. Yo indigné mucho.  
4021. I deserve it. 225. Me lo tengo bien merecido.  
4022. Good riddance! 226. ¡Adiós muy buenas! ¡Adiós y hasta nunca! ¡Vete con viento fresco! Why are these following ones here: ¡ya era hora! o ¡por fin!  
4023. A whip or the town punk, scourge 227. el azote  
4024. truck bed 228. la caja/plataforma de la camioneta cajón platón  
4025. interference There was a lot of interference and I couldn't hear you. 229. interferencia Había mucha interferencia y no te podía escuchar.  
4026. Flies don't enter a closed mouth. 230. En boca cerrada no entran moscas.  
4027. blood pressure 231. presión sanguínea  
4028. a bloody battle 232. una batalla sangrienta  
4029. a bloody tyrant 233. un tirano sanguinario  
4030. hopefully 234. con suerte  
4031. army 235. el ejército  
4032. exercise 236. ejercicio  
4033. the sense of smell 237. el olfato  
4034. You get what you pay for. 238. Cobra por lo que ofrece.  
4035. coupon 239. cupón  
4036. nipple 240. pezón  
4037. pollen 241. polen  
4038. petal 242. pétalo  
4039. apron 243. delantal, gabacha  
4040. a casserole 244. cazuela  
4041. a mill for extracting the juice from sugar cane 245. un trapiche  
4042. a stuffed chicken 246. una gallina rellena  
4043. I have made some resolutions for the new year. 247. He propuesto algunas nuevas metas para el año nuevo.  
4044. a fetus 248. un feto  
4045. a propósito (sinónimo) 249. en verdad  
4046. funnel 250. embudo

4047. frayed 251. deshilachado, raído  
4048. to splice spliced 252. empalmar empalmado  
4049. I'm not good at telling lies to anyone. 253. No soy bueno para contarle mentiras a nadie.  
4050. He's good at anything that has to do with math. 254. Es bueno en cualquier cosa que tenga que ver con las matemáticas.  
4051. Give it all you've got! 255. ¡Entrega todo lo tuyo!  
4052. Older people 256. personas de tercera edad  
4053. cauliflower 1. coliflor  
4054. dandelion You can brew wine from dandelions. 2. diente de león Se puede elaborar vino de diente de león.  
4055. horseradish I don't often eat radishes, but I love horseradish on sandwiches. 3. rábano picante No como los rábanos a menudo, pero me gusta mucho el rábano picante en los sandwiches.  
4056. spinach 4. espinaca  
4057. turnip 5. nabo  
4058. rutabaga 6. nabo sueco  
4059. blueberry Blueberries are blue berries that have a subtle flavor. 7. arándano Los arándanos son bayas que tiene un sabor sutil. (Save the accent for last, friend.)  
4060. cherry 8. cereza  
4061. date (the food) 9. dátil  
4062. mulberry A mulberry is from a tree and a blackberry is from a bush in the forest. They're both berries. 10. mora Una mora es de un árbol, y un zarzamora es de un arbusto en la bosque. Las dos son bayas.  
4063. pineapple 11. piña  
4064. blackberry I found a field filled with blackberry bushes. 12. zarzamora Encontré un campo lleno de arbustos de zarzamora.  
4065. He drank from the bottle to drown his emotions in alcohol. 13. Tomó a pico de botella para ahogar sus emociones en alcohol. AHOGAR SUS PENAS EN ALCOHOL  
4066. at death's door You must have been at death's door! (literally at death's threshold) 14. En los umbrales de la muerte. (umbral = threshold) ¡Debes haber estado en los umbrales de la muerte!  
4067. I fainted. Later I came to. (not desmayar this time) 15. Me dio un soponcio. Más tarde recobré consciencia.  
4068. I'd like my child to be born in a free land. 16. Quisiera que mi niño nazca en tierra libre.  
4069. From the grave my love cries out for vengeance. 17. Desde la fosa mi amor clama venganza.  
4070. anxiety 18. ansiedad  
4071. yoke (like on an ox) 19. yugo  
4072. nuts and bolts 20. tuercas y tornillos  
4073. stethoscope 21. estetoscopio  
4074. to kill the pain This pill will kill the pain. 22. aplacar el dolor Esta píldora aplacará el dolor.  
4075. It never snows here. 23. Nunca nieva aquí.

4076. tin roof The play and the movie are called Cat on a Hot Tin Roof. 24. Tejado de cinc (zinc) La obra del teatro y la película se llamaban EL GATO EN EL TEJADO DE ZINC CALIENTE. (se puede escribir "cinc" también)

4077. Do you have a pill to make the pain disappear? 25. ¿Tiene una píldora para desaparecer el dolor?

4078. I wish I had a pill to make people disappear. 26. Ojalá que tuviera una píldora para desaparecer a la gente.

4079. a woodchuck 27. una marmota

4080. porcupine 28. puerco espín

4081. a spring (metal) 29. un resorte (in a mattress, un colchón, the spring is referred to as a "muelle.")

4082. icy water 30. agua helada

4083. sandals (with tire tread) (like the Beach Boys) 31. huaraches (con suela de neumático)

4084. pancake Flip a pancake. 32. panqueque, crepe Dar vuelta el panqueque.

4085. a waffle 33. un gofre

4086. to snoop 34. fisgonear

4087. a snoop 35. un fisgón

4088. to appease To appease God I threw the young girl into the volcano. 36. apaciguar, aplacar Para apaciguar al Dios boté a la joven muchacha al volcán.

4089. the pieces you eat out of an orange. 37. rodaja (like that wedge on the edge of a glass)

4090. a comedian 38. un comediante, un cómico

4091. birth control pills 39. píldoras anticonceptivas

4092. beet 40. betabel, remolacha

4093. put your foot in your mouth or make another error that isn't verbal; to step in it. I put my foot in my mouth. 41. Meter la pata (decir or hacer algo equivocado) Metí la pata. (No creo que sea reflexiva esta frase.)

4094. When I was twenty something I lived in Mexico. 42. Cuando tenía veintitantos vivía en México.

4095. a documentary 43. un documental

4096. a beehive 44. una colmena

4097. a hive the size of a wasp's hive 45. una colmena Una colmena de abejas is probably right.

4098. an allergy 46. una alergia

4099. I'm allergic to bees. 47. Estoy alérgico a las abejas.

4100. a grasshopper 48. un saltamontes, un chapulín

4101. the honey 49. la miel

4102. falling to pieces like King Tut or a cement wall 50. desmoronando

4103. We had a competition. 51. Tuvimos una competencia.

4104. Honeycomb 52. panal

4105. hummingbird 53. colibrí

4106. acorn 54. bellota

4107. lining 55. forro

4108. chicken stock 56. caldo de pollo

4109. small pox 57. viruela

4110. moth 58. polilla, mariposa nocturna  
4111. gill 59. agalla  
4112. ox 60. buey  
4113. cannibal 61. caníbal  
4114. Christianity 62. el cristianismo  
4115. ritual 63. ritual  
4116. Judaism 64. Judaísmo  
4117. Jewish He's Jewish. He's a Jew. 65. Judío Él es judío. Él es judío. NOTE THE ACCENT OR LACK THEREOF  
4118. brown hair (chestnut) 66. castaño  
4119. sketch like a contour of a body on the ground "a quick, schematic drawing" 67. croquis (Diseño o dibujo rápido y esquemático.)  
4120. cranial fractures 68. fracturas craneales  
4121. He raised pigeons. 69. Él criaba pichones.  
4122. curls 70. rizos, rizitos, (colochos perhaps in Nicaragua. Not in word reference. Heck it's the first one in my Mac dictionary. )  
4123. sarcophagus 71. sarcófago (sepulcro)  
4124. carat 72. quilate  
4125. meteorology (Almost seems to have an extra syllable) 73. meteorología  
4126. What temperature is it? 74. ¿Qué temperatura hace? o Hay ¿En cuánto están?  
4127. metric system (Don't use "system, though.) 75. medidas métricas  
4128. a gram of gold 76. un gramo de oro  
4129. distinguish 77. distinguir  
4130. a cubic centimeter of water two cubic centimeters 78. un centímetro cúbico de agua dos centímetros cúbicos  
4131. corn-colored skin 79. trigueña  
4132. guarded prognosis 80. pronóstico reservado.  
4133. homonym 81. homónimo  
4134. cross hairs 82. punto de mira  
4135. pellagra 83. pelagra  
4136. beriberi 84. beriberi  
4137. carve (oldie) 85. tallar  
4138. gymnasium 86. gimnasio  
4139. podium/lectern 87. el podio/el atril  
4140. sanctimonious 88. santurrón  
4141. hypocrisy 89. hipocresía  
4142. a hypocrite 90. un hipócrita  
4143. gently 91. suavemente  
4144. blackberry 92. zarzamora  
4145. visitor 93. visitante  
4146. taboo 94. tabú  
4147. congressman/congresswoman 95. congresista  
4148. tired from not having enough sleep 96. desvelado reflexive verb: desvelarse  
4149. bounty hunter 97. cazarrecompensas  
4150. precocious She is a precocious girl. 98. precoz Ella es una niña precoz.  
4151. i griega 99. "iey"



4152. visor 100. visera visera (not víscera--ha)  
4153. thunderstorm 101. tempestad  
4154. When the cat's away... 102. Cuando se van los perros, los gatos bailan.  
4155. embed itself, inlay, The bullet embedded itself in the wall. embedded with diamonds 103. incrustar incrustarse, La bala se incrustó en la pared. incrustado de or con diamantes  
4156. When you're hungry or thirsty and someone is drinking or eating in front of you, you're \_\_\_\_\_ a la persona quien toma o bebe. 104. velando  
4157. debajo de las mejillas 105. cachetes  
4158. a trumpet player with his cheeks inflated 106. un trompetista con cachetes inflados  
4159. pitchfork 107. horquilla, horqueta, horca  
4160. a costilla\_\_\_\_ de ti 108. S  
4161. Brokeback Mountain 109. El secreto en la montaña  
4162. He was murdered. 110. Fue asesinado  
4163. There were many deaths/killed. 111. Había muchos fallecidos.  
4164. in real life 112. en la vida real  
4165. He bled to death. 113. Murió desangrado.  
4166. to throw (five verbs) He threw me the ball. He threw a rock at the bull. They threw stones at one another. 114. tirar, lanzar, arrojar, echar, botar Me lanzó la pelota. Tiró una piedra al toro. Se arrojan piedras el uno al otro/la una a la otra.  
4167. rose quartz 115. rubí de Bohemia Plural, remember, is rubíes.  
4168. a blackjack (a truncheon) 116. cachiporra  
4169. beeswax 117. cera de abeja  
4170. beehive 118. colmena  
4171. hypocritical That's a little hypocritical. 119. hipócrita Eso es un poquito hipócrita.  
4172. a fellow freethinker, a fellow diner 120. un compañero librepensador, un compañero comensal Pelosi recibe un regaño de sus compañeros demócratas.  
4173. ichthyologist 121. ictiólogo  
4174. ichthyology 122. ictiología  
4175. entomology 123. entomología  
4176. entomologist 124. entomólogo  
4177. I stepped on the accelerator. 125. Pisé el acelerador.  
4178. a pink car 126. un coche de color rosa / un coche rosa  
4179. a sturdy surface (on which to write) 127. una superficie sólida (para escribir)  
4180. She had an alibi. 128. Tenía un coartada.  
4181. When he said he was Mexican, the crowd cheered loudly. 129. Cuando dijo que era mexicano, la multitud aplaudió con fuerza.  
4182. I want to root for the home team. 130. Quiero apoyar al equipo de casa.  
4183. The viscera of the animal were on the road. 131. Las vísceras del animal se encontraban en el camino.  
4184. I spread butter on two slices of toast. 132. Unté mantequilla en dos rebanadas de pan tostado.  
4185. How do we tell them apart? How do we tell one from the other? 133. ¿como las distinguimos? ¿como podemos distinguir una de otra?

4186. I can't tell them apart. 134. No puedo distinguirlos.  
4187. sleeves 135. mangas  
4188. aftereffects VS side effects 136. secuelas efectos secundarios  
4189. sequel 137. una continuación  
4190. to rub 138. rozar (and, of course, frotar)  
4191. altercation 139. altercado  
4192. It isn't practical. 140. No es práctico.  
4193. I was outraged. 141. Yo me indigné.  
4194. businessman/trader 142. negociador  
4195. I was frying fish. 143. Yo estaba friendo pescado.  
4196. mesh cloth 144. tela de malla  
4197. hole puncher 145. sacabocados  
4198. bass player 146. contrabajista  
4199. nicotine 147. nicotina  
4200. sports fan 148. hinchas  
4201. tangerine 149. mandarín  
4202. ponytail 150. cola, cola de caballo  
4203. gay bar 151. bar gay  
4204. lesbian 152. lesbiana  
4205. parents or guardians 153. padres o apoderados  
4206. Achilles' heel 154. El talón de Aquiles  
4207. to hatch The chicks hatched. 155. eclosionar Los pollitos ecllosionaron.  
4208. a stinger 156. punzón an ice pick like thing  
4209. stapler 157. grapadora  
4210. deluxe 158. de primera, de lujo  
4211. We had only five minutes left. 159. Nos faltaban no más cinco minutos. Not really  
Nos sobraron solamente cinco minutos. That's for cake and stuff.  
4212. heel 160. talón  
4213. I'm going to set a trap for you. 161. Te voy a poner una trampa.  
4214. Astounding stories 162. cuentos asombrados cuentos asombrosos  
4215. chick 163. pollito  
4216. to muffle the sound 164. amortiguar el sonido  
4217. Short for Lorenzo Lorenzo the milkman. 165. Lencho Lencho el lechero.  
4218. Diana the Greek goddess 166. Diana la diosa griega  
4219. He shot himself in the foot. 167. Se pegó un tiro en el pie. El mismo se pegó un  
tiro.  
4220. talons 168. garras  
4221. enmudecer CONJUGATE: Yo \_\_\_\_\_. (present) 169. enmudezco  
4222. a flashlight 170. un foco de mano, una linterna (But that's also a lantern like  
candil.)  
4223. atom 171. átomo  
4224. 14-carat gold 172. oro de catorce quilates  
4225. an awl 173. un punzón  
4226. an ice pick 174. un picahielo/un punzón  
4227. a finch 175. un pinzón  
4228. pliers 176. tenazas

4229. hangnail 177. uñero  
 4230. ingrown nail 178. un uñero, una uña encarnada Encarnado can mean red.  
 4231. soup cup 179. taza sopera  
 4232. soup plate 180. plato sopero  
 4233. budget or plan 181. presupuesto  
 4234. spots 182. manchas/parches  
 4235. meaty 183. carnosos  
 4236. thick lips (a compliment to a girl) 184. labios carnosos (Es galantería, piropo.)  
 4237. 101 Dalmatians 185. Ciento un Dálmatas  
 4238. monster 186. monstruo  
 4239. 200 hens, 201 hens, 200 cats, 201 cats, 500 novels 187. doscientas gallinas, doscientos una gallinas, doscientos gatos, doscientos un gatos, quinientas novelas  
 4240. price tag 188. etiqueta de precio  
 4241. volume knob 189. perilla de volumen  
 4242. pencil sharpener (another name) 190. tallador  
 4243. clothes pin 191. prensa de ropa  
 4244. thermos cup 192. taza térmica  
 4245. keyboard 193. teclado  
 4246. typist 194. teclador, un(a) mecanógrafo(a)  
 4247. hearing aid, sometimes earphones 195. audífono  
 4248. school house 196. casa escuela  
 4249. typing 197. mecanografía  
 4250. a knot (wood) 198. nudo de rama  
 4251. radio dial 199. perilla de radio  
 4252. magic (noun), magic (adjective), magician 200. magia, mágico, mago  
 4253. proton/neutron protons and neutrons 201. protón/neutrón protones y neutrones  
 4254. compass 202. brújula  
 4255. He bowed in front of the king. The actress bowed to the audience. 203. Se inclinó delante del rey. Hizo una reverencia..... La actriz salió a saludar al público/hizo una reverencia  
 4256. turn on the light, the radio, the television, the heating 204. prender ¡Prenda la luz! la luz, la radio, la televisión, la calefacción NOT TECLAS --- PULSAR  
 4257. Three verbs for "turn on" 205. prender, encender, poner  
 4258. air conditioner 206. aire acondicionado  
 4259. turn off the light 207. apagar la luz  
 4260. turn off the current (disconnect it) 208. desconectar la corriente  
 4261. turn on the computer 209. poner en marcha la computadora  
 4262. We've known each other a long time. 210. Nos conocemos desde hace tiempo. By the way, don't forget that the preterite is, of course, conocimos.  
 4263. acquaintance 211. un conocido  
 4264. The sparkle has gone out of her eyes. 212. Se ha apagado el brillo de sus ojos.  
 4265. a German word 213. una palabra alemana  
 4266. I think it's my turn. 214. Creo que toca a mí. (el turno)  
 4267. You gave me a fright. 215. Me diste un buen susto.  
 4268. a comedy 216. una comedia

4269. políticos but not politiqueros 217. padres de la patria  
4270. a suicide ataque 218. un ataque suicida (It's EL suicida, you see.)  
4271. mic on your helmet 219. audífono  
4272. the opposing team 220. el equipo contrario contrincante  
4273. an iron clad alibi 221. una coartada férrea  
4274. a stranger 222. un extraño, un desconocido, un desconocido, un foresterero. Mex:  
fuereño  
4275. the salt 223. la sal  
4276. compass 224. brújula  
4277. courage 225. coraje  
4278. food eaten at a restaurant 226. consumibles  
4279. manager 227. gerente, manager, apoderado  
4280. Turn up the volume. 228. Súbele el volumen.  
4281. turn that down 229. Bájale el volumen  
4282. terrier 230. terrier  
4283. jog 231. trotar  
4284. kneel 232. arrodillar  
4285. squat 233. ponerse en cuclillas  
4286. homesick 234. nostálgico  
4287. to compliment 235. piropear  
4288. shake hands 236. estrechar la mano  
4289. to comfort 237. alentar/consolar  
4290. to wave 238. saludar  
4291. to congratulate 239. felicitar  
4292. a guard 240. un guardia "goo ardia)  
4293. a bill in the mail 241. un giro postal  
4294. a money order 242. un giro bancario  
4295. a bribe 243. un soborno  
4296. a wheel barrow 244. una carretilla  
4297. a rake 245. rastrillo  
4298. lawn, grass 246. césped/zacate  
4299. lamp shade 247. una sombra  
4300. invaders 248. invasores  
4301. certificate of recognition of achievement 249. reconocimiento  
4302. death certificate 250. certificado de defunción  
4303. your words are broken up 251. Tus palabras están entrecortadas.  
4304. There was no one/nothing like \_\_\_\_\_. 252. Como Lincoln ninguno. Como las  
obras de Shakespeare ningunas.  
4305. overweight (noun) 253. sobrepeso  
4306. x-ray 254. radiografía, rayos xs, placas rayo xs  
4307. a bone spur 255. espolón Son espolones óseos.  
4308. The best one hundred movies 256. Las cien películas mejores  
4309. turn it down 257. Bájale el volumen.  
4310. turn it up 258. Súbele el volumen.  
4311. spurs (that jingle jangle) 259. espuelas  
4312. I like to drink from the bottle. 260. Me gusta tomar a pico de botella.

4313. crippled 261. lisiado  
4314. handicapped 262. minusválido, minusválido (retarded: subnormal)  
4315. carbon dioxide CO<sub>2</sub> 263. bióxido de carbono o dióxido de carbono, co dos  
4316. sulfuric acid 264. ácido sulfúrico  
4317. HCL 265. ácido clorhídrico  
4318. inhale 266. inhalar/aspirar  
4319. exhale 267. exhalar  
4320. to vacuum 268. limpiar con una aspiradora  
4321. calcium carbonate 269. carbonato de calcio  
4322. a ferry 1. un ferry  
4323. to purify 2. depurar  
4324. where I grew up 3. dónde me crié  
4325. It won't start! 4. No quiere arrancar.  
4326. The mechanics couldn't start it. (my pick up) 5. Los mecánicos no podían hacerla arrancar.  
4327. They had a rivalry. 6. Tenían una rivalidad.  
4328. She was tied to the stone and drowned in her own tears. 7. Estaba amarrada a la piedra y se ahogó en sus propias lágrimas. amarrar  
4329. bodyguard 8. guardaespaldas  
4330. The congresswoman was shot. 9. La congresista fue baleada.  
4331. The problem has been solved. The problem is solved. 10. El problema se ha resuelto. Está resuelto.  
4332. escort 11. escolta  
4333. shopping cart 12. una carretilla de supermercado, carro de la compra  
4334. wheel barrow 13. una carretilla de mano  
4335. Tom really speaks fast. 14. Tomás es una carreta en bajada.  
4336. abrupt 15. brusco  
4337. It's on the tip of my tongue. 16. Está en la punta de mi lengua.  
4338. She's not yours. She doesn't belong to you. 17. Ella es ajena. No te pertenece a ti.  
4339. not yours, etc. 18. ajeno  
4340. He fooled with the other guy's gal. 19. Probó la comida de un plato ajeno.  
4341. They're cheating on you. 20. Te están jugando la comida.  
4342. They destroyed each other. 21. Se destruyeron entre si.  
4343. to sandpaper 22. lijar  
4344. a relic 23. reliquia  
4345. peninsula 24. península  
4346. tree trunk 25. tronco  
4347. wig 26. peluca  
4348. toupee 27. peluquín  
4349. dance floor 28. escenario  
4350. interests not in accord with those of the company 29. intereses ajenos a los de la empresa  
4351. the misfortunes of others 30. las desgracias ajenas  
4352. He remained indifferent to her problems. 31. Permaneció ajeno a sus problemas.  
4353. for reasons beyond our control 32. por razones ajenas a nuestra voluntad

4354. a matter that had nothing to do with him 33. un asunto que le era ajeno  
4355. My ideals are totally foreign to him. 34. Mis ideales le son totalmente ajenos.  
4356. That environment was foreign to me. 35. Aquel ambiente me era ajeno.  
4357. staff only (prohibido el...) 36. prohibido el paso a toda persona ajena a la empresa  
4358. for the good of others 37. por el bien ajeno  
4359. Her sense of devotion is just beyond belief. 38. Su devoción me resulta completamente ajena  
4360. to feel embarrassed for someone else 39. sentir vergüenza ajena  
4361. I don't like to sleep over at someone else's place 40. No me gusta dormir en casa ajena.  
4362. someone else's credit card 41. una tarjeta de crédito ajena  
4363. She was transferred to another hospital. 42. Fue trasladada a otro hospital.  
4364. She got shot in the head. 43. Recibió un disparo en la cabeza.  
4365. privacy/violation of privacy 44. privacidad, intimidad violación de la intimidad for the internet/data use privacidad: violación de la privacidad  
4366. to suppress 45. suprimir  
4367. Skip the details. 46. Suprime a los detalles.  
4368. She's a genius. 47. Ella es un genio.  
4369. the phone book 48. la guía telefónica  
4370. an icon 49. un ícono  
4371. olives 50. aceitunas una aceituna  
4372. She left her footprints in my heart. 51. Dejó sus huellas en mi corazón.  
4373. I grew up there. 52. Me crié allí.  
4374. stuffed up, congested 53. trancado, constipado  
4375. investigate 54. investigar not guar  
4376. a dancer 55. bailarín, bailarina  
4377. Not GIGANTICO gad 56. gigante, gigantesco  
4378. Some words are repeated. 57. Algunas están repetidas.  
4379. the attic 58. el ático  
4380. cow's stomach 59. mondongo  
4381. cloves of garlic 60. dientes de ajo  
4382. celery 61. apio  
4383. apologize 62. disculparse  
4384. an acquaintance of mine 63. un conocido mío  
4385. the hood of the car 64. el capó del auto  
4386. poet 65. el poeta, la poetisa  
4387. kneel 66. arrodillarse  
4388. They burst out laughing. 67. Soltaron la risa.  
4389. best seller 68. un best seller  
4390. incense 69. incienso  
4391. bean and meat casserole 70. frijolada  
4392. casserole 71. cazuela  
4393. billiards 72. billar  
4394. a complaint 73. una denuncia  
4395. upstream/downstream 74. aguas arriba/aguas abajo

4396. The war ended. 75. La guerra culminó.  
4397. 101 Dalmatians 76. Ciento un dálmatas  
4398. dilute 77. diluir  
4399. molecule 78. molécula  
4400. His words were inappropriate. 79. Sus palabras eran inapropiadas (inadecuadas).  
4401. quackery 80. curandería, curanderismo, charlatanismo  
4402. charlatanry 81. charlatanismo  
4403. He came in first. 82. Él llegó primero.  
4404. He was the best on the test. 83. Salió primero en el examen.  
4405. Don't play the victim with me. 84. No te hagas la víctima conmigo.  
4406. chorus 85. coro  
4407. rocking chair 86. silla mecedora  
4408. It's come true. 87. Se ha hecho realidad.  
4409. Now that I think of it.... 88. Ahora que lo pienso...  
4410. diluted 89. diluido  
4411. laughs 90. carcajadas  
4412. to look down on 91. no mirar con buenos ojos  
4413. itching 92. picazón/comezón  
4414. for reasons beyond my control 93. por razones ajenas a mi voluntad  
4415. stage fright 94. miedo/pánico escénico  
4416. trigger 95. gatillo  
4417. cello 96. violoncelo, violonchelo  
4418. swallow (the bird) 97. golondrina (Un golondrino seems to be a pintail.)  
4419. accented like "estrépido" 98. esdrújulas  
4420. sharp (three oldies) 99. agudo, afilado, puntiagudo  
4421. You see the straw in others' eyes but fail to see the giant timber (the beam) in your own. 100. Tu ves la paja en el ojo ajeno, pero no ves la viga en tu propio.  
4422. to peek 101. mirar a hurtadillas, echar una ojeada  
4423. I learned to program software. 102. Aprendí a programar el software.  
4424. I drink a quart of tomato juice a day. 103. Tomo un cuarto de jugo de tomate al día. un cuarto de galón  
4425. to store 104. almacenar  
4426. a girl who never marries and stays with mom 105. una niña vieja  
4427. I stayed up late. You stayed up late. 106. Yo me desvelé. Tu te develaste. En Argentina: anoche trasnoché con mis amigos.  
4428. missile 107. el misil  
4429. How much has the cost of the robbery risen? 108. ¿En cuánto asciende el robo/ lo robado?  
4430. tortoise shell 109. carey (acento en la primera sílaba)  
4431. The door opens. 110. La puerta se abre.  
4432. I press the button. 111. Presiono el botón.  
4433. leopard 112. leopardo  
4434. check something out 113. chequear  
4435. indicios 114. pistas  
4436. check out, like a criminal checking out too 115. chequear

4437. reprisals, retaliation 116. represalias  
4438. death penalty 117. pena de muerte  
4439. execute 118. ejecutar  
4440. a short circuit 119. un cortocircuito  
4441. a pole 120. un poste  
4442. a street light big, small 121. una farola, un farol  
4443. I rent, She rents.. 122. Yo alquilo. (Al Kilo) Ella alquila. alquilar  
4444. to hobble 123. manear  
4445. The fire was deliberately set. 124. El incendio fue provocado deliberadamente.  
4446. To deliberately set a fire. 125. provocar un incendio  
4447. Machiavellian 126. Maquiavélico/a  
4448. a fuse 127. una mecha  
4449. reed/rush 128. caña/junco  
4450. gums 129. las encías  
4451. radio waves 130. ondas radiales  
4452. airwaves 131. ondas  
4453. the earth's crust 132. la corteza terrestre  
4454. a crust of bread 133. mendrugo  
4455. a hairy spider 134. una araña peluda  
4456. unforgettable 135. inolvidable  
4457. delta wing 136. ala delta  
4458. video games 137. juegos de video  
4459. nylon stockings 138. medias de nilón  
4460. skateboard 139. monopatín, patineta (Mex, etc.)  
4461. The dog wags his tail. 140. El perro menea la cola.  
4462. turkey (3) 141. guajolote, chompipe, pavo  
4463. tulip 142. tulipán  
4464. The poles fell down. 143. Los postes se derrumbaron.  
4465. a needle in a haystack 144. una aguja en un pajar  
4466. arson 145. un incendio provocado  
4467. wild hare 146. un conejo de monte  
4468. lighter fluid 147. líquido encendedor  
4469. one guinea pig, guinea pigs 148. un cuy, cuyes  
4470. harp 149. arpa  
4471. harpist 150. arpista  
4472. the walking dead 151. muertos andantes  
4473. abrupt 152. brusco  
4474. birth name 153. nombre cuna  
4475. stage name 154. nombre artístico  
4476. pen name, pseudonym 155. seudónimo  
4477. arch bishop 156. arzobispo  
4478. bishop 157. obispo  
4479. catastrophe 158. hecatombe  
4480. He's drilling. 159. Está taladrando.  
4481. one after the other 160. uno tras otro  
4482. rifle 161. escopeta



4483. I imagine. 162. Me imagino.  
4484. narrate 163. narrar  
4485. menu 164. menú  
4486. coffin 165. ataúd  
4487. repatriated 166. repatriado  
4488. lawyer 167. abogado  
4489. sastre (female) 168. costurera  
4490. middle class folk 169. de clase media, gente cómoda? blue collar=obrero  
4491. to perch 170. posarse I think it's reflexive and posar = pose  
4492. the beef 171. la res  
4493. the ship 172. la nave  
4494. a card house 173. un castillo de naipes  
4495. mental hospital, madhouse 174. un hospital psiquiátrico, manicomio  
4496. dungeon 175. calabozo  
4497. blister, moth 176. ampolla, polilla  
4498. acorn 177. bellota  
4499. traits 178. rasgos  
4500. cactus, cacti 179. cactus, cactus  
4501. pot holder 180. agarradera, portaolla???  
4502. sharp # 181. sostenido  
4503. hold 182. sostener  
4504. carve 183. tallar  
4505. a code of honor 184. un código de honor  
4506. naive 185. ingenuo  
4507. boulder (small) (big) 186. canto rodado/piedra cantera  
4508. bangs 187. flequillos  
4509. squat 188. ponerse en cuclillas  
4510. Everyone's got to squat sometimes; the smart ones take of their spurs first. 189.  
Todo el mundo tiene que ponerse en cuclillos de vez en cuando; los inteligentes se  
quitan las espuelas primero.  
4511. línea diagonal 190. pleca  
4512. sieve 191. cedazo  
4513. screen (to sift things through) 192. criba  
4514. jelly 193. jalea  
4515. spaghetti 194. espaguetis  
4516. the scarcity 195. la escasez  
4517. I bought it for cash. 196. Lo compré al contado.  
4518. dwarf 197. enano  
4519. dwarfism 198. enanismo  
4520. freedom of speech 199. la libertad de expresión  
4521. prejudice 200. prejuicio  
4522. a true story 201. una historia real  
4523. That area is beautiful. 202. Esta área es bella.  
4524. video 203. video  
4525. hybrid 204. híbrido  
4526. John Wayne couldn't act. 205. John Wayne no podía actuar.

4527. sterile 206. estéril  
4528. mule/molar 207. mula/muela  
4529. a crevice 208. una fosa  
4530. curly horns (like those of a ram) 209. cuernos retorcidos sometimes torcidos but that's kind of bent  
4531. to store 210. almacenar  
4532. Ronald Reagan was a habitual liar. 211. Ronald Reagan era un mentiroso consuetudinario.  
4533. to stun 212. aturdir, atontar, pasmar = astonish or stun  
4534. stunned with surprise 213. atontado, pasmado, aturdido  
4535. light bulb 214. bombillo, foco  
4536. alibi 215. coartada  
4537. mesh fabric 216. tela de malla  
4538. He shot himself in the foot. 217. Se pegó un tiro en el pie.  
4539. radio knob/dial 218. perilla radial, perilla  
4540. historian 219. historiador  
4541. clarinet 220. clarinete  
4542. balladeer 221. baladista  
4543. a male nurse 222. enfermero  
4544. a trial 223. un juicio  
4545. wave/deep 224. onda, hondo/honda Onda can be a radio wave or look at this:  
Se peina con una onda en el flequillo.  
4546. to dredge, a dredge 225. dragar, una draga  
4547. nanny 226. niñera or aya "Aya" could work but also is a governess. "Criada" is a maid, someone not to raise children but raised as a servant.  
4548. license plate 227. placa  
4549. manual 228. manual  
4550. esophagus He contracted esophageal cancer. 229. esófago Contrajo cancer del esófago.  
4551. sling (medical) 230. cabestrillo  
4552. It's not surprising. 231. No es sorprendente.  
4553. the dawn 232. el amanecer  
4554. I have to get up early. 233. Tengo que amanecer.  
4555. melt (ice) 234. derretir  
4556. to give birth 235. parir  
4557. barefoot 236. descalzo  
4558. fish pond 237. estanque  
4559. clothes pin 238. prensa de ropa  
4560. cross hairs 239. punto de mira  
4561. oats/hazelnut 240. avena/avellana  
4562. grave 241. sepultura  
4563. salad dressing 242. aderezo  
4564. alarm clock 243. despertador  
4565. magnifying glass 244. lente de aumento, una lupa  
4566. magnify 245. aumentar  
4567. She was a pilot. 246. Ella era un piloto.

4568. reliable 247. fiable  
4569. maiden name 248. apellido de soltera  
4570. Richter scale 249. escala de Richter  
4571. plum 250. ciruela  
4572. long underwear, maybe panties, maybe shorts 251. calzones  
4573. contractor 252. contratista  
4574. give birth 253. dar a luz...  
4575. bar code 254. barra de código/código de barras  
4576. 600 miles 255. seiscientas millas  
4577. in the open/under the stars 256. a la intemperie  
4578. We spent the night in the open. 257. Pasamos la noche a la intemperie.  
4579. croak 258. croar  
4580. upside down 259. boca abajo/pata abajo  
4581. amphibians 260. anfibios  
4582. without a plan 261. a la buena de dios  
4583. hit man 262. sicario  
4584. cloak 263. manto  
4585. the cloak of night 264. el manto de la noche  
4586. sculptor 265. escultor  
4587. password 266. contraseña  
4588. tablecloth 267. mantel  
4589. bedspread 268. colcha  
4590. tuna 269. atún  
4591. roof dog 270. perro de azotea  
4592. bumper 271. parachoques  
4593. a girlfriend without a commitment 272. una amiga con derecho (sin ningún compromiso)  
4594. hesitate 273. titubear  
4595. You never hesitate. 274. Nunca titubeas.  
4596. plum 275. ciruela  
4597. prune 276. ciruela pasa (Una pasa is a raisin.)  
4598. wind bursts 277. ráfagas  
4599. studious 278. aplicado  
4600. a printer 279. una impresora  
4601. renew 280. renovar  
4602. chariot 281. carruaje  
4603. unbutton 282. desabrochar  
4604. despine 283. despinar  
4605. draw and quarter Another verb: disembowel 284. desmembrar destripar  
4606. debone 285. deshuesar  
4607. barley 286. cebada  
4608. bead 287. cuenta (de collar)  
4609. zipper 288. cremallera  
4610. to zip up or down 289. cerrar/abrir la cremallera  
4611. a rattle 290. un cascabel, un sonajero, (I had chin chin, but I can't find it anywhere at all.)

4612. tickles It tickles. to tickle someone 291. cosquillas Me hace cosquillas. hacer cosquillas a alguien

4613. If you raise crows, they'll peck out your eyes. 292. Si crías cuervos te sacarán los ojos.

4614. Chihuahuas are hairless. 293. Chihuahuas son pelones.

4615. a talk show host 294. anfitrión/host

4616. dairy (adjective), dairy farm 295. lácteo, granja lechera

4617. shoppers 296. compradores

4618. thesaurus 297. tesoro

4619. The puma hid in the bushes. 298. El puma se escondió en los arbustos.

4620. saxophone 1. saxófono

4621. founding fathers 2. padres fundadores

4622. self esteem 3. amor propio

4623. You have no choice. 4. No tienes más remedio.

4624. to orbit the sun 5. dar vueltas alrededor del sol

4625. to be in orbit 6. estar en órbita

4626. They thought the sun went around the earth. 7. Creían que el sol daba vueltas alrededor de la tierra.

4627. a sore loser 8. un mal perdedor

4628. a bumper sticker 9. la calcomanía

4629. wag or also to stir two-handed like a witch 10. menear

4630. sidekick 11. brazo derecho

4631. dark blue 12. azul oscuro

4632. light blue 13. azul claro

4633. to get dark (nightfall) 14. anochecer THIS IS NOT REFLEXIVE

4634. I think I can cope. 15. Creo que me las puedo arreglar.

4635. to hobble 16. manear

4636. a rattle 17. cascabel

4637. a sling (medical) 18. cabestrillo

4638. I heard your pleas. 19. Escuché tus ruegos.

4639. May God be praised. 20. ¡Que dios sea loado/alabado!

4640. You could almost say she gives off her own light. 21. Casi dirías que despide luz propia.

4641. Never have I encountered a similar situation. 22. Jamás he encontrado una situación semejante.

4642. Anyone who commits such treachery is capable of committing another without hesitation. 23. Quién comete una traición es capaz de cometer otra sin titubear.

4643. to hesitate 24. titubear

4644. I have the right to know. 25. Tengo el derecho a saber. (I find "de" saber online too.)

4645. I'll do it whatever the cost. 26. Lo haré a costa de lo que sea.

4646. Don't ask me that! 27. ¡No me lo pidas!

4647. a favorite uncle 28. un tío predilecto

4648. a walk 29. caminata, vuelta, paseo

4649. subjects (of a king) 30. súbditos

4650. offerings 31. ofrendas

4651. vengeful 32. vengativo  
4652. anguished 33. angustiado  
4653. since (como como) 34. ya que  
4654. squeak (a mouse) 35. chillar  
4655. squeak (a spring) 36. rechinar  
4656. your pinky 37. el dedo meñique  
4657. They couldn't say their beliefs openly. 38. No podían decir abiertamente sus creencias.  
4658. spare the virgins 39. perdonar la vida de las muchachas  
4659. I have other things pending. 40. Tengo otras cosas pendientes.  
4660. He's always the victim of the unforeseen. 41. Siempre es la víctima de lo imprevisto.  
4661. Let me prostrate myself at your feet. 42. Permíteme postrarme a tus pies.  
4662. Tom, I'm in the middle of a class. 43. Tomás, estoy en medio de una clase.  
4663. invaders 44. invasores  
4664. invade 45. invadir  
4665. tiptoe 46. de puntillas  
4666. bookshelf 47. estante  
4667. price tag 48. etiqueta de precio  
4668. handicapped 49. lisiado  
4669. to cripple 50. lisiar  
4670. lining 51. forro  
4671. sailing ship 52. carabela  
4672. bounty hunter 53. cazarrecompensas  
4673. sleep out in the open 54. dormir a la intemperie  
4674. town criers 55. pregoneros  
4675. the homeless 56. los sin hogar  
4676. homeless 57. sin hogar  
4677. hitherto unknown 58. hasta el momento desconocido  
4678. biker 59. harlero  
4679. good will 60. buena voluntad  
4680. the symptoms 61. los síntomas  
4681. dust jacket 62. sobrecubierta  
4682. recently 63. recientemente  
4683. to chug your beer 64. beber la cerveza a pulso  
4684. dandelion 65. diente de león  
4685. leper leprous 66. leproso  
4686. His hand was leprous. 67. Su mano era leprosa.  
4687. Moslem 68. musulmán  
4688. prostate cancer 69. cáncer de próstata  
4689. a debate 70. un debate  
4690. to debate 71. debatir  
4691. lipstick 72. pintura de labios  
4692. Who else? 73. ¿Quién más?  
4693. unsaddle 74. desensillar  
4694. table of contents 75. índice, índice de materias

4695. index 76. índice  
4696. the sign of the cross to cross oneself 77. persignada persignarse  
4697. cross yourself 78. persignarse  
4698. departure 79. partida  
4699. Who would it be if it weren't he? 80. ¿Quién iba a ser si no fuera él?  
4700. to saddle He saddled up and left 81. ensillar Él ensilló y se fue.  
4701. I didn't have anyone to bury him with. (anyone to help) 82. No tenía con quién enterrarlo.  
4702. To collect as a hobby 83. coleccionar  
4703. a collection of pictures, stamps, etc. 84. colección  
4704. He gave me a categorical no. 85. Él me dio un "no" tajante.  
4705. sharply 86. tajantemente  
4706. to matter No matter how often you call, no one will answer. 87. Por más que llames, nadie contestará.  
4707. She has to clean the room not matter how dirty it is. 88. Tiene que limpiarlo por más sucio que esté.  
4708. to save time 89. para ganar tiempo  
4709. That color looks good on you. 90. Ese color le va bien.  
4710. I was sweating blood. 91. Estaba sudando la gota gorda.  
4711. I'm dying to see her. 92. Estoy muriendo por verla.  
4712. I had to be content with the meat of a warrior. 93. Tenía que contentarme con la carne de un guerrero.  
4713. written by hand 94. escrito a mano  
4714. We're even. 95. Estamos a mano.  
4715. Don't pay attention to what he tells you. 96. No hagas caso de lo que te cuente.  
4716. at the last minute/in the nick of time 97. a última hora  
4717. That makes me furious. 98. Esto me da rabia.  
4718. to take for granted 99. dar por sentado dar por descontado Los damos por sentado... No damos nada por sentado. Damos por sentado que... Hay muchas cosas en la vida que las damos por sentado.  
4719. to change the subject 100. pasar la página, doblar la hoja  
4720. to tint/to dye 101. teñir  
4721. cicada 102. chicharra  
4722. They resemble one another. 103. Se asemejan.  
4723. fire hydrant 104. boca de incendio  
4724. break/keep a promise 105. romper/cumplir una promesa  
4725. a dagger 106. una daga  
4726. a lantern 107. un candil  
4727. expired ticket, current ticket 108. un boleto caducado caducar, un boleto vigente  
4728. a talk, una conferencia 109. una charla  
4729. trunk (like a hope chest, etc.) 110. baúl, arcón, cofre  
4730. flashlight 111. foco de mano  
4731. Popeye the Sailor 112. Popelle el Marino  
4732. chacra, but a country house 113. una quinta  
4733. thick hair, thick fur 114. pelaje tupido  
4734. landlocked 115. sin litoral/cercado de tierra

4735. to crumble 116. migar  
4736. Tea is the most popular beverage after water. 117. Té es la bebida más popular después del agua.  
4737. play dominoes 118. jugar a los dominós  
4738. checkers (game) 119. damas  
4739. reprisals 120. represalias  
4740. an intellectual 121. un intelectual (adjetivo or sustantivo)  
4741. launch a missile 122. lanzar un misil  
4742. Arizona is landlocked. 123. Arizona está cercado de tierra. Es sin litoral.  
4743. seaboard 124. litoral  
4744. skateboard 125. monopatín, patineta  
4745. a fork in the road 126. un gancho, una bifurcación  
4746. Be quiet and do as you're told. 127. Calla y obedece.  
4747. There's a reason for my visit. 128. Mi visita obedece a una razón.  
4748. The illness responded to the medicine. 129. La enfermedad obedeció a la medicina.  
4749. seamstress 130. costurera  
4750. seam 131. costura  
4751. cufflinks 132. gemelos  
4752. It was hidden. 133. Estaba oculto.  
4753. treasure chest 134. un cofre de tesoro  
4754. with one's fists 135. a puñetazos  
4755. Who's the person in charge? 136. ¿Quién es el encargado?  
4756. to fold a paper into halves 137. doblar un papel en dos  
4757. double a salary 138. doblar un sueldo  
4758. dogma 139. dogma  
4759. bulldog 140. dogo  
4760. cell (biological) 141. célula  
4761. a nerve cell with fangs 142. célula nerviosa con colmillos  
4762. a die 143. un dado  
4763. a machine gun 144. una ametralladora  
4764. biker 145. harlero  
4765. explode 146. explotar, estallar  
4766. in single file 147. en ristra (ristra=string of, say, garlic, vegetables, or firecrackers) or a string of LIES!  
4767. a tripod 148. un trípode  
4768. a string of lies/onions/garlic 149. una ristra de mentiras/cebollas/ajo  
4769. DNA 150. ADN  
4770. lilac 151. lila  
4771. lily 152. lirio  
4772. skating rink 153. la pista de patinaje  
4773. (counter) clockwise 154. En el sentido (contrario) de las agujas de un reloj.  
4774. an oath (bad word) 155. blasfemia  
4775. to put it mildly/TO SAY NO MORE 156. para no decir más ???/por no decir otra cosa  
4776. mild 157. poco riguroso/poco severo/templado/benigno

4777. pay off a house/debt 158. saldar  
4778. He paid for the cigarettes. 159. Pagó los cigarros.  
4779. I paid five dollars for the book. (two ways) 160. Pagué cinco dólares por el libro.  
Pagué mi libro cinco dólares.  
4780. shallow water 161. agua poco profunda  
4781. messengers 162. mensajeros  
4782. at the cost of my life 163. a la costa de mi vida  
4783. a rifle 164. un fusil  
4784. a double-barreled shotgun 165. una escopeta de dos cañones  
4785. a race (car, horse) 166. carrera  
4786. a racetrack 167. pista, hipódromo  
4787. jockey 168. un jockey  
4788. racing stadium 169. hipódromo  
4789. a swing 170. columpio  
4790. festivals 171. verbenas  
4791. above sea level 172. sobre el nivel del mar  
4792. a correctional institution 173. un correccional  
4793. an escape 174. una fuga  
4794. convicts 175. reos  
4795. There was an escape of eight convicts. 176. Había una fuga de ocho reos.  
4796. to pick up 177. recoger  
4797. They picked him up on the highway. 178. Lo recogieron en la carretera.  
4798. ask for a ride 179. pedir un raid/un aventón  
4799. beau 180. galán  
4800. early 181. precoz  
4801. Had I known... 182. De haber sabido...  
4802. How nice it is to have a spare. 183. Qué bueno es tener uno de repuesto.  
4803. How to Talk to Chicks 184. Cómo Hablarle a las Chicas  
4804. infatuation 185. enamoramiento  
4805. gifts 186. obsequios  
4806. Had I known this, my last romantic relationship would have arrived at a safe harbor. 187. De haber sabido esto, mi última relación sentimental hubiera llegado a mejor puerto.  
4807. curious facts 188. hechos curiosos  
4808. The oldest woman to give birth did it at age 73. 189. La mujer de mayor edad en dar a luz lo hizo a la edad de 73. Dar a luz does mean "to give birth". But "dar a la luz" is used in a different context, like when a writer publishes a new book: Voy a dar a la luz mi última novela.  
4809. It's not an old tradition. 190. No es una tradición milenaria.  
4810. contrary to popular belief... 191. Contrariamente a la creencia popular...  
4811. users 192. usuarios  
4812. appetizing 193. apetecible, apetitoso  
4813. whereabouts 194. paradero  
4814. leaving her post in the care of other employees 195. dejando su puesto a cargo de otros empleados



4815. The other adolescent managed to escape and his whereabouts are not known.  
196. El otro adolescente logró huir y se desconoce su paradero.  
4816. when Tempe was just a small town.. 197. Cuando Tempe apenas era un pueblecito...

4817. mayor 198. alcalde  
4818. shantytown 199. chabolas also maybe? barrio de las latas  
4819. mosquitoes 200. zancudos  
4820. I paid off my house. 201. Saldé mi casa.  
4821. a hoof 202. casco casco de caballo  
4822. to tangle 203. enredar/enmarañar  
4823. a tangle of branches/wires 204. una maraña/un enredo de ramas/cables  
4824. a loafer 205. un haragán  
4825. On the contrary! 206. ¡Todo lo contrario!  
4826. flea 207. pulga  
4827. lice 208. piojos  
4828. to look after He doesn't look after his family. 209. ocuparse de (Se ocupa muy poco de su familia.)  
4829. raisin 210. pasa  
4830. kettle 211. pava  
4831. cozy 212. acogedor  
4832. native speaker Speak like a native. 213. hablante nativo Hablar como un hablante nativo.  
4833. tuition 214. matrícula  
4834. give a piggyback ride 215. llevar a alguien a caballo  
4835. glutton What a hog! 216. glotón ¡Menudo glotón!  
4836. overdue 217. atrasado  
4837. crayons 218. lápices de colores, pinturas de colores  
4838. political campaign 219. campaña política  
4839. a mystery 220. un misterio  
4840. scanner, to scan 221. escáner, to escanear  
4841. Don't damage the environment. 222. No dañe el medio ambiente.  
4842. a maid 223. Una trabajadora doméstica  
4843. cats and dogs 224. a cántaros  
4844. I stacked the books. 225. Apilé los libros.  
4845. step by step instructions 226. instrucciones paso a paso  
4846. She wouldn't harm a fly. 227. Es incapaz de matar una mosca.  
4847. It's not really a storm, just a heavy shower. 228. No es una tormenta de verdad, sino un chubasco. (heavy shower)  
4848. I really like it. 229. Me gusta realmente.  
4849. She recalled having met him last year. 230. Se acordó de haberle conocido el año pasado.  
4850. maltreatment 231. maltrato  
4851. erupt 232. entrar en erupción, hacer erupción  
4852. a pile 233. una pila  
4853. tar 234. alquitrán, brea  
4854. tar and feather 235. emplumar

4855. You stepped on my toe! 236. ¡Me has pisado el dedo!  
4856. big toe 237. el dedo gordo  
4857. 2408 words 238. dos mil cuatrocientas ocho palabras  
4858. rickety, weak, wobbly 239. tambaleante I had put "enclenque" but that's more like weak or sickly  
4859. curved 240. encorvado  
4860. cañería 241. tubería  
4861. cataract 242. catarata  
4862. What else would you expect from people like that? 243. ¿Qué se puede esperar de gente de este pelaje?  
4863. to stack 244. apilar  
4864. a sample They took samples of his blood. 245. una muestra Cogieron muestras de su sangre.  
4865. appetite The walk gave us an appetite. 246. apetito La caminata nos abrió el apetito.  
4866. What a mess! 247. ¡Menudo lío!  
4867. What a bump I got! 248. ¡Menudo golpe me di!  
4868. ukulele 249. ukelele/ukulele  
4869. label or tag 250. etiqueta (pegada) etiqueta (atada)  
4870. Daffy Duck 1. Pato Lucas  
4871. rifleman 2. escopetero  
4872. little floods 3. crecidas  
4873. animated cartoons 4. caricaturas animadas  
4874. Did you have dinner? 5. ¿Cenaste?  
4875. overflow, flood 6. desbordarse  
4876. reservoir 7. represa  
4877. teddy bears 8. osos de peluche, oso de felpa  
4878. a counter 9. mostrador (in a store) mesa de picar or encimera (in the kitchen) tocador (in the bathroom)  
4879. cotton ball 10. bolita de algodón  
4880. sighs 11. suspiros  
4881. a snap (on clothes) 12. broche, botón a presión broches  
4882. inhospitable 13. inhóspito  
4883. auction 14. subasta  
4884. essays 15. ensayos  
4885. get along 16. compaginar (caerse bien) compaginamos, compaginan bien This verb works well with ideas like: Sus horarios se compaginan bastante bien. or Estos dos estilos no se compaginan. Ella compagina su trabajo con sus estudios.  
4886. snap open or closed 17. abrir/cerrar de golpe  
4887. dam 18. dique de contención  
4888. She walks with a limp. 19. Cojea. Renquea. cojear, renquear, renquear (AmL)  
RENQUEAR  
4889. limp (noun) 20. cojera f, renquera f, renguera  
4890. Let yourself go limp. 21. Relaja los músculos.  
4891. May I be struck dead if it isn't true. 22. Que me caiga muerto si no es cierto.

4892. He wasn't going to let this chance that had fallen in his lap pass him by. 23. No iba a dejar pasar esta oportunidad que se le había caído como llovido del cielo. agua de Mayo o anillo al dedo  
4893. He held out his hand to her. 24. Le extendió la mano  
4894. He shook my hand. 25. Me estrechó la mano.  
4895. What a sanctimonious jackass!" my father whispered to me. 26. "¡Qué mojigato!" me susurró mi padre. Oh, darned. Suspirar is to sigh! UN SUSURO SUSURRAR  
4896. court martial 27. corte marcial  
4897. my duty 28. mi deber  
4898. pawns in a political game of chess 29. peones en el ajedrez político  
4899. in an almost whispering voice 30. con una voz casi susurrante  
4900. yawn 31. bostezar  
4901. focus focus on 32. enfocar enfocar en algo/with a camera enfocar a María  
sustantivo: el foco  
4902. briny/saline wind 33. el viento salino  
4903. to supply troops 34. abastecer  
4904. snap open or closed 35. se abrió/cerró de golpe  
4905. supplies provisions 36. víveres  
4906. It's understandable that he wouldn't want to go back and see her. 37. Se entiende que no quiera volver a verla.  
4907. Have you heard about what happened yesterday? 38. ¿Te has enterado de lo de ayer?  
4908. He didn't even realize I was there. 39. Ni se enteró de que yo estaba allí.  
4909. wavy hair 40. cabello ondulado  
4910. exclamation mark 41. signo de exclamación/admiración  
4911. surf board 42. tabla de surf, tabla para surfear  
4912. scab 43. costra/roña  
4913. playful 44. juguetón  
4914. ribbon 45. una cinta  
4915. That made me mad. 46. Me hizo enojar. not enojado Me puse enojado is fine.  
4916. wallet 47. billetera  
4917. people without a social life 48. personas apartadas personas sin vida social  
4918. died of grief/a broken heart 49. murió de pena moral  
4919. harem 50. harén  
4920. purse 51. Mex: bolsa and cartera can be handbag  
4921. armadillo 52. cusuco or armadillo  
4922. silvery 53. plateado  
4923. curls 54. colochos, rizos  
4924. a flyer 55. un volante  
4925. starfish 56. estrella de mar  
4926. pinecone 57. piña, I saw "flor de pino" somewhere too.  
4927. belly button 58. ombligo  
4928. lunar eclipse 59. eclipse lunar  
4929. campfire 60. hoguera, fogata  
4930. superstar 61. esuperstar  
4931. a musical 62. un musical

4932. The role of Evita wasn't dignified by Madonna. 63. El papel de Evita no era digno para Madonna.  
4933. slap 64. abofetear a alguien, dar una bofetada a alguien  
4934. arm hair 65. vello  
4935. dust under the bed 66. pelusa  
4936. playwright 67. dramaturgo  
4937. play 68. obra de teatro dramática  
4938. Othello strangled a woman. 69. Otello estranguló a una mujer.  
4939. The pencil lead always cracks. 70. La mina siempre se quiebra.  
4940. summer camp 71. campamento de verano  
4941. This necklace/collar is choking me. 72. Este collar/cuello me ahorca. Funny; a dog collar is a collar so it sounds like necklace. Har.  
4942. He hanged himself. 73. Se ahorcó.  
4943. He tried to choke me. 74. Me quiso ahorcar.  
4944. The Fish and Game Department 75. Departamento de Pesca y Caza  
4945. a container 76. un recipiente  
4946. a canteen 77. cantimplora  
4947. to crumble maybe with your fingers 78. desmenuzar  
4948. arsenic 79. arsénico  
4949. mackerel 80. jurel, caballa, sierra  
4950. I gnaw. You gnaw. He gnaws. etc. I gnawed. etc. 81. Yo roo, roigo, or royo Tu roes Ella roe, Nosotros roemos, Ellos roen Pretérito Yo roí, Tu roíste, Él royó, Nosotros roímos, Ellos royeron  
4951. salmagundi 82. salpicón Plato elaborado con trozos de carne, pescado o marisco condimentados con cebolla, pimiento, vinagre, aceite y sal  
4952. handbag/purse 83. bolsa  
4953. a cutting board 84. una tabla de cortar  
4954. prison cell/jail cell 85. celda  
4955. to drag 86. arrastrar  
4956. sterilize, sterile 87. esterilizar, estéril  
4957. My God! 88. ¡Dios mío!  
4958. A favorite uncle 89. un tío predilecto  
4959. one day 90. un día  
4960. humility 91. humildad  
4961. automobile 92. automóvil  
4962. preterite of conseguir-- you, I 93. consiguió, conseguí  
4963. guest 94. huésped  
4964. noisily 95. ruidosamente Not ruidosamente  
4965. objects 96. objetos  
4966. adventure 97. aventura  
4967. crumble (three ways) 98. desmoronarse, migar, desmenuzar  
4968. precocious Her daughter is so precocious that she can already read at age two.  
99. precoz Su hija es tan precoz que con dos años ya sabe leer.  
4969. We fell. 100. caímos  
4970. He elected grammar class. 101. eligió  
4971. to respect 102. respetar

4972. cold 103. frío  
4973. to hear 104. oír  
4974. We were. (imperfect) 105. estábamos  
4975. to accompany 106. acompañar  
4976. He gave. He realized. 107. Dio. Se dio cuenta.  
4977. There were many trees there. 108. Había muchos árboles allí.  
4978. heard (past participle) 109. oído  
4979. someone 110. alguien  
4980. He rented (imperfect) 111. alquilaba  
4981. If we had known... 112. Si hubiéramos sabido...  
4982. harmony 113. armonía  
4983. a dinner jacket, a smoking jacket 114. un esmoquin  
4984. the rent 115. el alquiler  
4985. to be sharply aware of 116. estar plenamente conciente de algo  
4986. brothel 117. burdel  
4987. popular wisdom, common wisdom 118. sabiduría popular  
4988. the capital 119. la capital  
4989. to mature 120. madurar  
4990. mutt 121. Chucho  
4991. Pedro 122. Pepe  
4992. a quack 123. un curandero  
4993. to quack 124. graznar hacer cua cua  
4994. to keyboard 125. teclear  
4995. piano keyboarder 126. tecladista (musical) teclador (typewriter)  
4996. keyboarder 127. teclador (tecladista for the piano)  
4997. cold-blooded murder 128. I had muerte a sangre fría, but "asesinato a sangre fría" seems to get twice the hits on San Google.  
4998. spellchecker, spell-check 129. corrector ortográfico, pasar el corrector ortográfico  
The menu says, "Comprobar ortografía."  
4999. God works in mysterious ways. 130. El Dios actúa de maneras misteriosas.  
5000. A win-win situation. 131. Una situación en la que siempre ganas/en la que todos ganan.  
5001. record company 132. la empresa discográfica  
5002. It's going out of style. 133. Está pasando de moda.  
5003. false teeth 134. dientes postizos  
5004. This story comes from Texas. 135. Este cuento proviene de Tejas.  
5005. a lump in your throat 136. un nudo en la garganta  
5006. a bra 137. un sostén  
5007. jettison 138. echar por la borda  
5008. teeter totter, seesaw 139. subibaja, balancín  
5009. squeeze 140. apretar, exprimir (for lemons and junk)  
5010. say good-bye 141. despedirse  
5011. jettison 142. echar por la borda  
5012. aboard 143. a bordo  
5013. only occasionally 144. solo ocasionalmente  
5014. trite 145. trillado

5015. grandfather, great grandfather, great great grandfather 146. abuelo, bisabuelo, tatarabuelo Yo conozco "abuelo", "bisabuelo" y "tatarabuelo". No sé que sigue después.

5016. Every minute it's raining. 147. Cada rato está lloviendo.

5017. our youth 148. nuestra juventud

5018. highway 149. carretera

5019. character, characters 150. carácter caracteres Una palabra llana que sigue llana en caracteres.

5020. in desperation 151. en desesperación

5021. except for 152. menos, excepto, salvo

5022. to sparkle 153. brillar, chispear

5023. to slobber 154. babear

5024. a mop, to mop 155. (MX) mopa, fregona, trapeador, fregadera, lampazo, VERBO: FREGAR, MX trapear

5025. Take a look at this web page. 156. Échate un vistazo a esta página de web.

5026. a race 157. una carrera

5027. It discourages me. 158. Me desalienta. Me desanima.Me desaliento. Me desanimo. No te desalientes.

5028. to mop 159. trapear

5029. trespass 160. entrar sin autorización en propiedad ajena

5030. property private property 161. propiedad propiedad privada/ajena

5031. white noise 162. ruido blanco

5032. monster 163. monstruo

5033. brick red 164. rojo ladrillo

5034. sky blue 165. azul cielo

5035. to thin down/lose weight 166. adelgazar

5036. bulldozer 167. excavadora

5037. steam shovel 168. excavador

5038. knuckles 169. nudillos

5039. Nothing ventured nothing gained. 170. Quien nada arriesga nada gana.

5040. Shall we risk it? 171. ¿Nos arriesgamos?

5041. at your own risk 172. por su cuenta y riesgo bajo su propia responsabilidad

5042. to walk on crutches 173. andar con muletas

5043. Are you ticklish? Don't tickle him! 174. ¿Tienes cosquillas? ¡No le hagas cosquillas!

5044. I'll handle this! 175. ¡Yo me encargo de esto!

5045. He can't handle the job. 176. No puede con el trabajo.

5046. to spank 177. dar azotes, dar una zurra, dar una paliza (beating

5047. past perfect 178. antecopretérito o pretérito pluscuamperfecto

5048. present perfect 179. pretérito perfecto

5049. My dog pants. 180. Mi perro jadea.

5050. Thanks for your review. 181. Gracias por su comentario.

5051. headboard/headwaters 182. cabecera

5052. headwaters/headboard 183. cabecera Headwaers is also fuente

5053. I could eat a horse. 184. Podría comer una vaca entera.

5054. a fast to fast 185. una ayuna ayunar

5055. chopsticks and also toothpicks 186. palillos

5056. Mandarin and Cantonese 187. Mandarín, Cantonés  
5057. fluffy 188. esponjoso: nubes esponjosas, mullido, acolchado (a fluffy cushion)  
5058. an infestation of locusts 189. una plaga de chapulines una infestación  
5059. to be tone deaf 190. tener mal oído  
5060. covered wagons 191. vagones cubiertos  
5061. croak 192. croar  
5062. aircraft carrier 193. buque, el portaviones  
5063. a gap 194. una brecha  
5064. growth hormone 195. hormona de crecimiento  
5065. phosphorescent 196. fosforescente  
5066. astronaut 197. astronauta  
5067. demean, degrade 198. denigrar  
5068. roller coaster 199. montaña rusa  
5069. rides (at an amusement park) 200. juegos mecánicos  
5070. a Ferris wheel 201. una noria, una rueda de la fortuna, una rueda chicagua  
5071. a circus 202. un circo  
5072. get on the roller coaster 203. subirse a la montaña rusa  
5073. squashed, flattened out, flattens out 204. extendido, extender, se extiende  
5074. log on 205. acceder, iniciar la sesión  
5075. shot glass 206. vaso de chupito  
5076. not to mention 207. ni hablar de  
5077. derail 208. descarrilar  
5078. chained 209. encadenado  
5079. predict 210. predecir, pronosticar  
5080. deafness 211. sordera, sordez  
5081. check spelling 212. comprobar  
5082. This fits in well with... This idea fits in very well with her proposal. These two styles don't go together well. Their work hours fit well together. She mixes her work with her studies. 213. Esta idea compagina muy bien con su propuesta. Sus horarios se companinan bastante bien. or Estos dos estilos no se compaginan. Ella compagina su trabajo con sus estudios.  
5083. tanks (army) 214. tanqueta  
5084. It consumed my time 215. Me demandé mucho.  
5085. rub 216. rozar  
5086. Middle East 217. el oriente medio  
5087. wear out 218. desgastar  
5088. ride a bike 219. andar en bicicleta  
5089. a professional crier at funerals 220. plañideras  
5090. groans 221. gemidos  
5091. person who sells old clothes 222. ropavejero  
5092. performance, action, intervention, gig 223. actuación  
5093. revenge 224. revancha, venganza  
5094. patriotic 225. patriótico  
5095. ancestors 226. antepasados  
5096. descendents 227. descendientes  
5097. alphabet 228. alfabeto, abecedario

5098. trunk faced 229. trompudo  
5099. shaved ice 230. raspado  
5100. a crossword puzzle 231. un crucigrama  
5101. log (as in logbook) 232. registro  
5102. the first lady 233. la primeradama  
5103. experience (personal experience) 234. vivencia  
5104. memory 235. meMORia  
5105. from then on 236. al partir de entonces, de allí en adelante, desde entonces  
5106. gargle 237. hacer gárgaras  
5107. a stampede 238. una estampida  
5108. a toaster 239. una tostadora  
5109. an avenger 240. un justiciero  
5110. a super hero 241. superhéroe  
5111. however 242. sin embargo, no obstante  
5112. very impressive 243. muy impresionante  
5113. crystalize 244. cristalizar  
5114. a person of blood and bone 245. una persona de carne y hueso  
5115. a crime of passion 246. un crimen pasional  
5116. The relationship seemed to be on track. 247. La relación parecía marchar sobre rieles/andar sobre rieles.  
5117. merry-go-round 248. caballito - tiovivo - calesita - carrusel  
5118. You're in my way. 249. estorbar Me estorba.  
5119. harness 250. arnés, pechera also  
5120. a muzzle to prevent biting 251. un bozal  
5121. a fork in the road 252. un gancho en el camino, una bifurcación  
5122. The wind drafts in through the slits. 253. Colar El viento se cuela por las rendijas.  
5123. The burglars sneaked in through a window. 254. Se colaron por una ventana.  
5124. cut in line 255. colarse en cola  
5125. gatecrash 256. colarse en cine, en autobús  
5126. I got soaked to the bones. 257. Calar: Me calé hasta los huesos.  
5127. the countries where this religion has taken root 258. los países donde ha calado esta religión  
5128. These changes slowly permeate society. 259. Calar: Estos cambios calan (tienen un impacto lento) lentamente en la sociedad.  
5129. dig through something 260. hurgar en algo Hurgó por su bolso buscando sus llaves. (Remember that hurtar is to steal.)  
5130. talent scout 261. cazatalentos  
5131. She did a somersault. 262. Dio una voltereta.  
5132. ammo 263. munición  
5133. the tide is in/out 264. la marea está alta/baja  
5134. high/low tide 265. marea alta/baja  
5135. the tide is turning/has turned 266. Está cambiando/ha cambiado la marea.  
5136. The tide is turning in his favor. 267. Las cosas se están poniendo a su favor.  
5137. word processor 268. procesador de textos  
5138. He won't get away with it. 269. No se saldrá con la suya. salirse con la suya



5139. The murderer got out of jail even though he committed the crime. 270. Zafó de la cárcel a pesar de haber cometido el delito.

5140. She dislocated her wrist. 271. Se zafó la muñeca.

5141. He's been set free for lack of evidence. 272. Se ha librado por falta de pruebas.

5142. He has taken after his father as a sleepyhead. 273. Ha salido a su padre en lo dormilón que es.

5143. I don't follow you. 274. No te sigo.

5144. Stand clear! 275. ¡Apártense!

5145. Can you stand on your head? 276. ¿Sabes pararte de cabeza or (Esp) hacer el pino?

5146. I won't stand in your way. 277. No seré yo quien te lo impida.

5147. Don't just stand there! Do something! (Joke: Don't just do something; stand there!) 278. ¡No te quedes ahí parado, haz algo! (No hagas algo; quédate ahí parado!)

5148. Can't you stand still for a minute? 279. ¿No puedes estarte quieto un minuto?

5149. I was left standing there looking like a fool. 280. Me dejaron allí plantado como un tonto.

5150. I can't stand it any longer! 281. ¡No puedo más! ¡No aguanto más!

5151. to stand the test of time 282. resistir el paso del tiempo

5152. The chair won't stand his weight. 283. La silla no le va a aguantar su peso.

5153. The whole town came to a standstill. 284. La ciudad quedó totalmente paralizada.

5154. I was so tired I could hardly stand. 285. Estaba tan cansado que apenas podía tenerme en pie.

5155. custard 286. flan

5156. He got rid that habit. or better perhaps the habit left him (Chucho was chewing things.) 287. Se le quitó esta maña.

5157. campground (like a KOA) 288. hospedaje campestre

5158. They laugh. 289. Se ríen

5159. bluejay 290. urraca

5160. nylon 291. nylon (pronounced as in English)

5161. una bulla, un estrépido 292. un alboroto

5162. to blind 293. cegar

5163. the punchline, the outcome/ending 294. remate (punchline -- also: la frase clave del chiste) el desenlace (the ending) un desenlace feliz (a happy ending)

5164. to make a quick visit 295. una visita de médico, una visita médica, entrar por salir

5165. a stable 296. un estable

5166. a noisy man, woman, chatterbox 297. un parlanchín parlanchinas

5167. pepper shaker 298. pimentero

5168. a corn (on your toe) 299. un callo

5169. botany, a botanist 300. botánica, botánico

5170. an Iranian 1. un Iraní

5171. the Iranians, adjective and singular: Iranian 2. los Iraníes adjetivo y singular: iraní

5172. the car stalled 3. pararse, ahogarse, calarse

5173. My car broke down. 4. El coche se descompuso. (Mex) Mi coche se estropeó. (España)

5174. I kicked him. I kicked him in the face. 5. Lo pateé. Le pateé la cara.  
5175. I took his wallet. 6. Le saqué su billetera.  
5176. mother-in-law 7. suegra  
5177. This is the last straw! 8. ¡Esto es el colmo!  
5178. agility 9. agilidad  
5179. cuckoo 10. cuco  
5180. a runaway slave 11. esclavo fugitivo, fugado  
5181. slaveholder 12. dueño de esclavos  
5182. certainty I don't know for certain. You can be certain that I'll go. 13. certidumbre  
No lo sé con certeza. Puedes tener la certeza de que iré.  
5183. galley proof 14. prueba de galera  
5184. Einstein was a retard. 15. Einstein era un disminuido mental.  
5185. handicapped, mentally handicapped, physically handicapped 16. disminuido,  
disminuido psíquico, disminuido físico  
5186. against a white background 17. sobre un fondo blanco  
5187. The flowers were painted on a gray background. 18. Las flores estaban pintadas  
sobre un fondo gris.  
5188. I could hear the sound of a siren in the background 19. De fondo podía oír el  
sonido de una sirena.  
5189. She prefers to stay in the background. 20. Ella prefiere permanecer en un  
segundo plano.  
5190. maroon (the color) 21. marrón  
5191. rant 22. echarle a alguien un sermón  
5192. That's the point. 23. Eso es/ahí es/ahí está.  
5193. The point is 24. El caso es que  
5194. get to the point 25. ir al grano  
5195. first aid kit 26. botiquín, un kit de primeros auxilios  
5196. a set 27. un juego  
5197. I set the alarm to five. 28. Puse el despertador a las cinco.  
5198. to flatter 29. halagar/adular  
5199. butter up, He's the teacher's pet. 30. hacer la pelota, pelotilla Él es un pelota.  
5200. pariah a pariah rejected by society 31. un/una paría rechazado por la sociedad  
5201. a slide for children or parcels 32. tobogán  
5202. I'll catch up with you. 33. Te alcanzaré.  
5203. a project 34. un proyecto  
5204. bleach 35. blanqueador, lejía  
5205. chlorine 36. cloro  
5206. You're leaving me behind. 37. Me estás dejando atrás.  
5207. sleepy eyes 38. ojos soñolientos  
5208. wine cellar 39. bodega  
5209. styrofoam 40. espuma de poliestireno  
5210. offshore oil rig 41. planta petrolífera en el mar  
5211. Mermaids attract men. 42. Las sirenas atraen a los hombres.  
5212. Tom, are you there? 43. Tomás, ¿Estás por ahí?  
5213. wander, roam 44. vagar deambular recorrer errar pasearse viajar extraviarse  
errabundear andar perdido ir a la deriva

5214. entertaining 45. entretenido  
5215. enjoyable 46. agradable  
5216. fan (of an author or musician, etc.) 47. admirador  
5217. fan club 48. club de fans o club de admiradores  
5218. oops! 49. ¡Opa!  
5219. much to my surprise 50. para sorpresa mía, con gran sorpresa mía, para mi sorpresa  
5220. play the role of 51. desempeñar el papel de  
5221. hemlock 52. cicuta  
5222. a botanist 53. botánico  
5223. desvelarse 54. trasnocharse  
5224. Jimmy 55. jaimito  
5225. a giraffe 56. jirafa  
5226. handy (to have at hand)/handy as a handy person 57. a mano, a alcance, a la mano/hábil, manoso, habilidosos, diestro  
5227. the pancreas 58. el páncreas  
5228. oleander 59. adelfa  
5229. the evils of smoking 60. el mal de fumar  
5230. It hurt. 61. Dolió.  
5231. do away with She didn't try to do away with poverty. 62. acabar con No trató de acabar con la pobreza.  
5232. sewer 63. alcantarilla  
5233. paraplegic 64. paraplégico  
5234. Don't look him in the eyes. 65. No lo mires a los ojos. (The A is important.)  
5235. a horn (that honks) They're always honking their horns. 66. una bocina Siempre están tocando la bocina.  
5236. to honk 67. tocar la bocina, bocinar  
5237. undertow 68. resaca  
5238. hypnotist, hypnotize 69. hipnotizador, hipnotizar  
5239. He was on his knees. 70. Estaba de rodillas.  
5240. On your knees! 71. ¡Arrodíllate!  
5241. subtitles 72. subtítulos  
5242. A bomb fell in a pasture. 73. Una bomba cayó en un pasto.  
5243. a pasture 74. un pasto  
5244. blood type 75. grupo sanguíneo, tipo sanguíneo  
5245. a bloody tyrant 76. un tirano sanguinario  
5246. The heat has lessened. 77. El calor ha disminuido.  
5247. estafar 78. timar  
5248. train (an animal) 79. amaestrar  
5249. train (a person for a job) 80. adiestrar  
5250. train (a child or your voice) 81. educar  
5251. take a breather I took a breather. 82. tomarse un respiro Me tomé un respiro.  
5252. whine 83. gimotear, lloriquear  
5253. a deposit 84. rebaja, depósito  
5254. walk on thin ice 85. pisar en terreno peligroso  
5255. We were saved by a hair. 86. Nos salvamos por un pelito.

5256. con tal que, provided that 87. siempre y cuando  
5257. a brown bear 88. un oso pardo  
5258. a leash 89. una correa  
5259. Down's syndrome 90. (el) síndrome de Down mongólico, mongolismo  
5260. punchline 91. la gracia/el remate de un chiste, la frase clave del chiste  
5261. a happy ending, a tragic ending 92. un feliz desenlace, un desenlace trágico  
5262. the whole kit and caboodle 93. toda la pesca  
5263. What was the score? the score at halftime 94. ¿Cuál fue el resultado? El tanteo al terminar el primer tiempo.  
5264. We tied 2-all. 95. Empatamos a dos.  
5265. to tie (in a game) 96. Empatar  
5266. a bluegill 97. una mojarra de agallas azules  
5267. a point of honor 98. un punto de honor  
5268. tickle someone's foot 99. hacer cosquillas a alguien en el pie  
5269. a bedroom set/tea set 100. un juego dormitorio/de té  
5270. up to a certain point 101. hasta cierto punto  
5271. We can't go back. 102. No podemos ir atrás.  
5272. What's the point of... 103. ¿Para qué sirve...?  
5273. lamb like a lamb led to the slaughter. 104. cordero como cordero que llevan al matadero  
5274. She caught her sleeve on a nail. 105. Se le enganchó la manga en un clavo.  
5275. We uprighted the boat. 106. Enderezamos el bote. enderezar  
5276. A bump flipped the boat. 107. Un golpe dio vuelta al bote.  
5277. a fire extinguisher 108. un extintor (de incendios)  
5278. I didn't look where I was going and I almost fell. 109. No miré por dónde iba y por poco me caigo.  
5279. He was at the point of falling. 110. Estaba a punto de caerse.  
5280. a trout 111. una trucha  
5281. pilfer, purloin, steal 112. sustraer, hurtar  
5282. royalties 113. regalías/Money: utilidades, perhaps ganancia derechos de autor refers to copyright  
5283. a lisp 114. un ceceo  
5284. stretch 115. estirar  
5285. episode 116. episodio  
5286. your birthday suit 117. el traje de Adán  
5287. a deaf mute 118. un sordomudo  
5288. to keep someone in suspense 119. tener a alguien en ascuas  
5289. the alleged murderer 120. el supuesto asesino  
5290. to take something for granted 121. dar por sentado  
5291. since, inasmuch as 122. supuesto que  
5292. that so-called artist 123. ese supuesto artista  
5293. It's hyphenated. 124. Lleva guión.  
5294. rye 125. centeno, whisky de centeno  
5295. no wonder 126. no es de extrañar que + subjunctive  
5296. I wonder what happened. 127. Me pregunto qué pasó.  
5297. badger 128. un tejón

5298. the redcoats 129. los casacas rojas ("Casaca" es sustantivo femenino pero refiriéndose a los soldados de Inglaterra se usa la forma masculina como "los.")  
5299. corn shucks 130. brosa de elote  
5300. whichever comes first 131. lo que ocurra primero  
5301. brochure 132. folleto  
5302. a typographical error 133. un error tipográfico  
5303. little golden curls of hair 134. rizitos de oro colochos/rizos  
5304. first aid 135. auxilios primeros  
5305. It isn't well liked. 136. No tiene mucha gracia. (como la película Regreso del Planeta de los Monos)  
5306. the square area of a cartoon 137. El área cuadrada  
5307. sound check 138. prueba de sonido  
5308. euros 139. euros  
5309. airliner 140. aeronave, avión comercial  
5310. habit You have to get rid of that bad habit. a creature of habits 141. costumbre, hábita Tienes que abandonar esta mala costumbre. un animal de costumbres  
5311. brine 142. salmuera  
5312. something like that 143. algo por el estilo  
5313. one at a time/one by one 144. de uno en uno  
5314. jar 145. frasco  
5315. cucumber pickles 146. pepinillos  
5316. candies 147. caramelos  
5317. baby ears of corn 148. elote de bebé elote = sweet corn and ear of corn (mazorca)  
5318. consists of/consists of 149. consiste en, consta de  
5319. egret 150. garceta  
5320. nostril 151. una ventana de la nariz, la fosa nasal  
5321. one day 152. un día  
5322. dill 153. eneldo  
5323. struggle He struggled to free himself. 154. forcejear Forcejeó para liberarse.  
5324. hiccough to have the hiccoughs 155. hipar tener hipo  
5325. The movie isn't getting much public acclaim. 156. La película no tiene mucha gracia.  
5326. pickles (meaning cucumber pickles) 157. pepinillos  
5327. palm frond 158. hojas de palma frondas de palma palmeras  
5328. strainer/colander 159. colador/coladero  
5329. jerky 160. charqui  
5330. raffle ticket 161. número de rifa  
5331. raffle 162. una rifa  
5332. tens of thousands of people 163. decenas de miles de personas huyen de Libia  
5333. side effects 164. efectos secundarios  
5334. check to see if it works 165. comprueba si funciona  
5335. I found out sadly that it was true. 166. Comprobé con tristeza que era cierto.  
5336. in brackets 167. en corchetes  
5337. quotation mark 168. comilla

5338. 150 kilometers an hour is something like a hundred miles an hour 169. 150 kilómetros por hora es algo así como unas cien millas por hora

5339. the fifth program 170. el quinto programa

5340. whereas The Arabs speak arabic while the iranians speak Farsi. 171. mientras que Los árabes hablan árabe mientras que los iraníes hablan persa.

5341. tennis court 172. cancha de tenis

5342. to so happen 173. dar la casualidad de que

5343. seasoned with pepper 174. sazonado de pimienta

5344. lollipop 175. chupetín

5345. grasp strongly 176. aferrar

5346. stone deaf 177. sordo como una tapia (a wall)

5347. The crabs were crawling into my sleeping bag. 178. Cangrejos se colaban en mi saco de dormir.

5348. hundreds of them 179. cientos de ellos

5349. some three inches long 180. unas tres pulgadas de largo

5350. The current began to drag me out to sea. 181. La corriente me empezó a jalar mar adentro.

5351. hiccough, have hiccoughs 182. hipo/tener hipo

5352. break even in gambling 183. quedar igual

5353. cover the costs 184. cubrir los gastos

5354. get even, compensate Don't take it out on me. to compensate someone for the damage done 185. desquitarse a alguien por los estropicios producidos No te desquites conmigo.

5355. even if/even when/even now 186. incluso si/cuando/ahora Lleva abrigo incluso cuando hace calor.

5356. to tie (in a game) 187. empatar

5357. The team got its revenge. 188. El equipo se desquitó.

5358. I'll get even with you! 189. ¡Me las pagarás!

5359. to become even/to tie 190. empatar

5360. sacrifice 191. sacrificar

5361. to track Websites may be able to track you even if you deactivate cookies. 192. rastrear Los sitios web pueden ser capaces de rastrearte incluso si desactivas cookies.

5362. jornada means 193. día

5363. The bee buzzed 194. La abeja zumbó.

5364. to hum a melody 195. tartarear

5365. the gospel truth 196. el evangelio

5366. once upon a time 197. había una vez

5367. present perfect 198. pretérito perfecto he valido

5368. past perfect 199. pluscuamperfecto había valido

5369. future perfect 200. futuro perfecto habré valido

5370. past conditional 201. condicional perfecto habría valido

5371. What brings you here? 202. ¿Qué te trae por aquí?

5372. referring to 203. refiriéndose a NOTE THE "i"

5373. anecdotes 204. anécdotas

5374. let bygones be bygones 205. lo pasado, pasado está

5375. yesteryear 206. antaño  
5376. ever since then/from then after 207. al partir de entonces/desde entonces  
5377. synonyms for SIEMPRE 208. eternamente, perpetuamente, imperecederamente, constantemente, continuamente, invariablemente  
5378. Excuse me for forgetting to do something. ?? 209. Perdón por el beso que no pude robarte  
5379. to waddle sexily or stagger like a drunk 210. chiquear Se va chiqueando.  
5380. He exploded in anger when he heard the news. 211. Estalló en cólera al oír la noticia.  
5381. inn 212. posada, campesino, casa huéspedes  
5382. tournament 213. torneo  
5383. protection 214. amparo amparo están bajo mi ~ they're under my protection; al ~ de la nueva ley under the (protection of the) new law; al ~ de la noche under cover of (the) night o of darkness su fe fue su ~ his faith was his refuge; dar ~ a algn to give me ampara la constitución I am protected by the constitution; ¡que Dios nos ampare! may the Lord help us! (ofrecer refugio) to shelter, give shelter to ampararse verbo pronominal se amparó en su inmunidad diplomática he used his diplomatic immunity to protect himself  
5384. salesman 215. vendedor  
5385. a little while ago 216. hace poco  
5386. aside from that 217. aparte de eso, por lo demás  
5387. one of the few who 218. uno de los pocos que  
5388. reimburse 219. reembolzar  
5389. on account of 220. a causa de  
5390. I don't want you to feel sorry for me. Don't feel sorry for me. 221. No quiero que me tengas lástima. No tengas lástima por mi.  
5391. It comes in a wide range of colors. 222. Viene en una amplia gama de colores.  
5392. I didn't get a wink of sleep last night. 223. No pegé el ojo en toda la noche. Pasé la noche en vela.  
5393. play scales on the piano 224. hacer gama en el piano  
5394. Is there room for me? 225. ¿Quepo yo?  
5395. You have to have a lot of guts to do that. 226. Tienes que ser muy bragado para hacer eso.  
5396. canoe 227. canoa  
5397. hog (Eating food) 228. comilón  
5398. Hanged if I know. 229. Que me ahorquen si lo sé.  
5399. Cross my heart and hope to die! 230. ¡Que me ahorquen si me cuento!  
5400. cigarette holder 231. boquilla  
5401. Even an idiot would have known it. 232. Incluso idiota lo hubiera sabido.  
5402. He wears a coat even when it's warm. 233. Lleva abrigo incluso cuando hace calor.  
5403. to reimburse someone for damages done 234. desquitar a alguien por los estropicios producidos  
5404. frontiersman 235. fronterizo  
5405. a paddle 236. una pagaya ?? I'm not sure there is such word. PALETA, palo en forma de remo REMO!

5406. window sill 237. alféizar  
5407. erupt like a volcano 238. arrojar, estallar, entrar en erupción  
5408. spiked 239. claveteado  
5409. full to the brim 240. hasta el tope, hasta los topes, hasta el borde  
5410. butt 241. culata  
5411. fender/wing of a car 242. aleta  
5412. specifically 243. en concreto  
5413. catfish 244. siluro  
5414. mockingbird 245. sinsonte/cenzontle  
5415. headwaters/headboard 246. cabecera  
5416. barracks 247. cuartel  
5417. yesteryear 248. antaño  
5418. chained 249. encadenado  
5419. hungry 250. hambriento  
5420. a skid 251. patinazo dio un patinazo/pegó un patinazo (not hizo)  
5421. bless, blessed 252. bendecir, bendecido  
5422. a thump 253. un golpazo (a thud, a thump) tumbo? no! salió de la taberna dando tumbos he staggered or lurched out of the bar  
5423. censor/censored 254. censor/censurado  
5424. undertow 255. resaca  
5425. get free of something 256. zafarse  
5426. clip/clipping 257. recortar/recorte  
5427. scraggly 258. ralo  
5428. dial 259. perilla  
5429. nice tissue paper 260. papel de seda  
5430. spectacular Those beetles were spectacular! (Look out! Don't use the word for "show.") 261. espectacular ¡Maravillosos, estupendos, espectaculares eran esos escarabajos! (¡Ojo! Espectáculos son shows!) No te pierdas el espectáculo de su nacimiento. (Don't miss the sight of his birth.)  
5431. a puff 262. una nube I put at first "una borla" but that I think is a tassel like on your graduation cap or on the end of a zipper.  
5432. to slap/a slap 263. abofetear/bofetada  
5433. coveted 264. codiciado, ADO as in El Siverado es una de los vehículos más codiciados.  
5434. to happen to 265. dar la casualidad de que  
5435. western kingbird 266. tirano occidental  
5436. dive into the water 267. zambullirse, echarse un clavado, tirarse al agua  
5437. standards 268. estándares  
5438. light and fast 269. ligero y veloz  
5439. a happy/sad ending 270. un desenlace feliz/triste  
5440. punchline 271. remate/desenlace  
5441. uncover/reveal 272. dejar al descubierto, also: poner al descubierto  
5442. preachers 273. predicadores  
5443. a cleric, a pastor 274. clérigo/pastor  
5444. county 275. condado  
5445. dislocate your wrist 276. zafarse la muñeca Se zafó la muñeca.



5446. a wild assertion 277. una afirmación atroz  
5447. distant relative 278. pariente lejano  
5448. I don't blame you. 279. No te considero culpable. (Only I'm not sure they use this.) How about, Bien entiendo yo por qué .... Or No me extraña que...  
5449. impale 280. empalar  
5450. to lose weight 281. adelgazar  
5451. trunk-faced 282. trompudo  
5452. mannequin 283. maniquí  
5453. melted glass 284. vidrio derritido/líquido  
5454. start to 285. empezar a  
5455. A little bird told me. 286. Me lo dijo un pajarito.  
5456. She told her about the birds and bees. 287. Le dijo de dónde venían los niños.  
5457. to kill two birds with one stone 288. matar dos pájaros de un tiro  
5458. Birds of a feather flock together. 289. Dios los cría y ellos se juntan. Dime con quien andas y te diré quien eres.  
5459. they're birds of a feather 290. Son tal para cual.  
5460. likely, plausible, realistic 291. verosímil  
5461. shelf 292. anaquele  
5462. pack rat (a wood rat) 293. rata cambalachera  
5463. to poison 294. envenenar  
5464. profit We made a profit of 2000 dollars. To sell something at a profit. 295. ganancia, beneficios Obtuvimos beneficios or (AmL tb) utilidades de \$2.000. Vender algo con ganancia.  
5465. an accent An accent that we couldn't/can't identify. 296. deje Un deje que no pudimos/podemos identificar.  
5466. Welcome to the big leagues! 297. ¡Bienvenidos a las grandes ligas!  
5467. rendido/acabado 298. agotado  
5468. If I don't take him to the park, he throws a tantrum. 299. Si no lo llevo al parque, se agarra un berrinche.  
5469. granny 1. yaya  
5470. I wouldn't put it past him. 2. No me extrañaría en él. Lo creo capaz hasta de eso.  
5471. It hurts. To hurt oneself. 3. Tengo yaya. Hacerse yaya.  
5472. every person 4. cada quien  
5473. Check to see if it works. 5. Comprueba si funciona.  
5474. party mask, mask on a dog or raccoon 6. antifaz  
5475. digress, digression 7. divagar, divagación  
5476. yacht 8. yate  
5477. hairy, shaggy 9. peludo  
5478. likely 10. verosímil  
5479. examples 11. ejemplares (also means issues, the noun like magazine issues that you buy)  
5480. an early bird 12. un temperano  
5481. molten glass 13. vidrio líquido  
5482. in 1990 14. en el año 1990  
5483. begin to 15. empezar a  
5484. talent scout 16. cazatalento

5485. Jesus Christ himself 17. Jesucristo el mismo  
5486. molten 18. fundido  
5487. affectionate What an affectionate dog! He loves being made a fuss of. 19. mimoso ¡Qué perro tan mimoso! Él es muy mimoso.  
5488. embroider, embroidered 20. bordar, bordado  
5489. to eat until satisfied 21. hartar hasta la saciedad  
5490. scarf 22. bufanda  
5491. a mess of dry leaves 23. un conjunto de hojas secas  
5492. big flame 24. llama grande  
5493. a reservoir 25. embalse, una represa de contención  
5494. The bond that death could not break. 26. El vínculo que la muerte no pudo romper.  
5495. He used the strong bond that united him with his mother. 27. Se valió del estrecho lazo que lo unía con su madre.  
5496. in between That's me in between. 28. de por medio Soy yo de por medio.  
5497. You're kidding! 29. ¡No me digas!  
5498. You're not going to make me think you didn't know. Don't tell me you didn't know. 30. No me vas a hacer creer que no lo sabías.  
5499. Don't kid yourself! 31. ¡No te hagas ilusiones! ¡Desengáñate!, ¡Abre los ojos!  
5500. Stop kidding yourself! 32. ¡No te hagas ilusiones! ¡Desengáñate!, ¡Abre los ojos!  
5501. unhappy, unfortunate 33. desdichado  
5502. indisputable 34. indiscutible  
5503. have a gig 35. tener una actuación/SPAIN un bolo  
5504. the vast majority 36. la inmensa mayoría  
5505. Have you tried getting it fixed? 37. ¿Has intentado que te lo arreglen?  
5506. There's no harm in calling him. 38. Con llamarle no se pierde nada.  
5507. She's not appreciated here. 39. Aquí no se la valora.  
5508. He doesn't appreciate what you are doing. 40. No valora lo que estás haciendo.  
5509. It's hard enough for a healthy person, let alone somebody who's ill. 41. Es duro para una persona sana, cuanto más para un enfermo.  
5510. a swarm 42. un enjambre  
5511. jack 43. gato  
5512. drinking straw 44. paja, popote of course  
5513. obituary 45. obituario  
5514. ambiguous 46. ambiguo  
5515. trilogy 47. trilogía  
5516. listeners 48. oyentes  
5517. slogan, motto 49. el lema  
5518. easy to read 50. fácil DE leer  
5519. empathy 51. empatía  
5520. A person who tends to be sick is called sickly. 52. A una persona que tiende a enfermarse se llama enfermiza.  
5521. I missed the deadline. 53. Me pasó la fecha límite/tope  
5522. I can't wait to see his face. 54. Me muero de ganas de ver su cara.  
5523. I wasn't very good at teaching. 55. Yo no era muy bueno en la enseñanza.  
5524. It turned out/turns out that 56. Resultó que/resulta que

5525. tray (not azafate or charola) 57. bandeja  
5526. the cash register 58. la caja registradora  
5527. To learn, you have to put your foot in your mouth a lot. 59. Para aprender hay que meter la pata muchas veces.  
5528. follower (like a follower on tweet too!) 60. seguidor, seguidora  
5529. Hitting below the belt is not allowed. 1. No se vale golpear por debajo del cinturón.  
5530. He can no longer take care of himself. 2. Ya no puede valerse por sí mismo.  
5531. to look after oneself 3. valerse por sí mismo  
5532. dead end 4. una calle sin salida, un callejón sin salida  
5533. manager 5. gerente  
5534. for all concerned 6. para todas las partes involucradas  
5535. swallow a bitter pill, go through 7. pasar un mal trago  
5536. What a bitter pill it was for all concerned. 8. ¡Qué mal trago pasaron todas las partes involucradas!  
5537. Given the man's refusal to pay and his growing anger, the manager of the establishment called the police and after a brief, heated time of argument they arrested him. 9. Ante la negativa del hombre a pagar y su creciente enojo, el gerente de la establecimiento llamó a la policía y tras un breve período acalorado de discusión lo arrestaron.  
5538. You're under arrest. 10. Queda arrestado.  
5539. all-you-can-eat restaurant 11. tenedor libre  
5540. Check to see if... 12. Comprueba si...  
5541. suitcase 13. maleta  
5542. briefcase 14. maletín  
5543. steal, purloin 15. hurtar  
5544. A system of communication that in many aspects is similar to that of humans. 16. Un sistema de comunicación que en muchos aspectos es similar al humano.  
5545. Everything was going smoothly until it was time to pay. 17. Todo marchaba sobre rieles hasta que llegó el momento de pagar.  
5546. Upon seeing the check the man refused to pay. 18. Al ver la cuenta, el hombre se negó a pagar.  
5547. Add me! 19. ¡Agrégame!  
5548. nonsense, hogwash 20. tontería  
5549. I find it ridiculous. 21. Me resulta ridículo.  
5550. You're hurting her/me! 22. ¡Le/me estás haciendo daño! ¡La/me estás lastimando! (esp AmL)  
5551. My foot is hurting me. 23. Me duele el pie.  
5552. I hurt my ankle. 24. Hice daño en el tobillo Me lastimé el tobillo. (esp AmL);  
5553. to hurt oneself, to get hurt 25. hacerse daño, lastimarse (esp AmL);  
5554. No one was hurt. 26. A nadie le pasó nada.  
5555. Thirty passengers were badly hurt. 27. Treinta pasajeros resultaron gravemente heridos.  
5556. endurance 28. el aguante  
5557. Rarely do I understand movies. 29. Es raro que entienda películas. Raro es que....???

5558. annoying people 30. gente molestona  
5559. It's nice out here. How does the water feel? 31. Se está muy a gusto. ¿Qué tal se está en el agua? (Se está means how it feels.)  
5560. There are always people who like to make life difficult for their fellow man. 32. Siempre hay de esas personas que les gusta hacer la vida difícil al prójimo.  
5561. sissy, ladybug 33. mariquita  
5562. I'm pinching you. 34. Te estoy pellizcando.  
5563. chunk 35. pedazo  
5564. what I like least, I'm going to talk about what I like least about Mexico. 36. lo que menos me gusta Voy a hablar de lo que menos me gusta de México.  
5565. Your body asks more of you. 37. Te lo pide más tu cuerpo.  
5566. long distance 38. largo recorrido what about de larga distancia?  
5567. ordinary an ordinary guy/car 39. común y corriente un coche/tipo común y corriente  
5568. I have trouble understanding Spanish. 40. Me cuesta entender el español. Tengo problemas para entender el español.  
5569. Roll on the ground immediately (as soon as literally) you're on fire. 41. Rodar por el suelo en cuanto tengas llamas.  
5570. get angry 42. enfadarse (CON alguien)  
5571. It's a deal! 43. ¡Trato hecho!  
5572. run an errand 44. hacer un recado  
5573. It's not worth their time to go home. 45. No le compensa volver a casa.  
5574. thank goodness 46. menos mal  
5575. waist 47. cintura  
5576. kindergarten 48. jardín de la infancia MEX: jardín de niños  
5577. Come on, even I knew that! 49. ¡Vamos, incluso yo lo sabía!  
5578. protractor 50. transportador  
5579. a nitpicker 51. ser un tiquismiquis  
5580. It's a small world. 52. El mundo es un pañuelo.  
5581. I'm crazy about you! 53. ¡Estoy loco por ti!  
5582. This cake is incredible. 54. Esta tarta está de muerte.  
5583. You are really fussy. 55. Eres un tiquismiquis. quisquilloso in Mexico  
5584. You are a total pain! 56. ¡Eres un pesado!  
5585. You are really bossy! 57. ¡Qué mandón eres!  
5586. to be hooked on something 58. Estoy enganchado a  
5587. I rock. I am the coolest thing on the block. 59. ¡Soy la leche!  
5588. a heart transplant 60. un trasplante de corazón  
5589. It's the same to me. 61. Me da igual.  
5590. ATM 62. Cajero automático  
5591. cashier 63. cajero  
5592. gig 64. En España for sure: BOLO actuación, (AmL) tocada nf  
5593. update 65. actualizar, actualización  
5594. fall over a cliff 66. despeñarse  
5595. to be picky 67. un tiquismiquis, ser quisquilloso  
5596. beat up 68. dar/propinar una paliza

5597. It wasn't generally known on the street. 69. No estaba al cabo de la calle. No estar enterado de algo. Por ejemplo los Españoles no sabían la libertad que tenían otros jóvenes de Europa hasta que llegó la época del destape.

5598. to play dumb 70. hacerse el tonto, fingir no saber, fingirse ignorante fingir no saber, fingirse ignorante Hacerse un poco los locos? huh?

5599. to turn a blind eye 1. hacer la vista gorda

5600. ribald, obscene 2. salido

5601. provincial (adjective) or redneck, hick, country bumpkin (nouns) 3. paleta

5602. customer 4. el cliente, la clienta

5603. feisty 5. peleón, pelea

5604. soon 6. próximamente

5605. weekdays 7. días de diario, entre semana

5606. There's no excuse for rudeness. 8. La mala educación no tiene excusa.

5607. I wish! 9. ¡Ya quisiera!

5608. It's really common for/logical that 10. Es muy común que, es lógico que

SUBJUNCTIVE

5609. a cliché 11. un tópico

5610. to get out of the way 12. quitarse de en medio

5611. Get out of the way! 13. ¡Quítate de en medio!

5612. There was no alcohol involved. 14. No hubo alcohol de por medio. I think also: el alcohol no estaba involucrado

5613. I don't think we've got much in common. (I used to think this expression meant the opposite! That's what it says in word reference, or someone said it anyway.) 15. No creo que haya mucho de por medio entre tu y yo. HOW ABOUT EASY: No creo que tengamos mucho en común.

5614. emphasis 16. hincapié

5615. guardians, proxies 17. apoderados

5616. traffic jam 18. embotellamiento, atasco de tráfico

5617. congratulations, please accept my warmest 19. enhorabuena darle a alguien la enhorabuena, Reciba mi más cordial enhorabuena.

5618. box office 20. taquilla

5619. paranoid 21. paranoico

5620. protractor 22. transportador de ángulos

5621. portable computer, laptop 23. ordenador portátil

5622. I'm very excited about it. 24. Me ilusiona mucho.

5623. to build one's hopes up You shouldn't build your hopes up. 25. hacerse ilusiones No debes hacerte ilusiones.

5624. The child is really excited about going to the theater. 26. Al niño le ilusiona ir al cine.

5625. made for each other two of a kind birds of a feather 27. son tal para cual

5626. suffix, prefix 28. sufijo prefijo

5627. digress 29. divagar

5628. debris 30. escombros

5629. plunger 31. desatascador

5630. traffic signs 32. señales de tráfico

5631. incentive 33. incentivo

5632. Go ahead and buy it; stop dithering. 34. Cómpralo, no sigas dudando.  
5633. She can't make up her mind whether to buy or rent. 35. Está dudando entre comprar y alquilar.  
5634. No one has claimed responsibility for the attack. 36. Nadie ha reivindicado el atentado.  
5635. No one can yet claim victory. 37. Nadie puede cantar victoria todavía.  
5636. He claimed (that) he knew nothing about it. 38. Aseguraba (or afirmaba) no saber nada de ello.  
5637. They claim to have found the cure. 39. Dicen (or aseguran) haber encontrado la cura.  
5638. I don't claim to be an intellectual. 40. No pretendo ser un intelectual.  
5639. Don't hesitate to call me. 41. No dudes en llamarme.  
5640. Don't blame me. 42. No me eches la culpa a mí. No me culpes a mí.  
5641. Hitting below the belt is not allowed. 43. No se vale golpear por debajo del cinturón.  
5642. Keep the change. 44. Quédese con el vuelto.  
5643. internal 45. interno  
5644. The children gave an enchanting performance on stage. 46. Los niños hacían unas monadas sobre el escenario.  
5645. Don't monkey around! 47. ¡No hagas monadas!  
5646. Spanish speaker 48. hispano hablante  
5647. to sue 49. demandar a alguien  
5648. leave 50. abandonar  
5649. an ordinary car 51. un coche común y corriente  
5650. There's a draft coming in under the door. 52. Se cuela una corriente de aire por debajo de la puerta.  
5651. to be amazed, estar muy sorprendido por algo 53. alucinar Llegué y me dio dos besos y yo estaba alucinando. Digo, ¡madre mía, es la primera vez que me besa un hombre!  
5652. It's a small world. 54. El mundo es un pañuelo.  
5653. I'm crazy about you! 55. ¡Estoy loco/a por ti!  
5654. This cake is incredible. 56. Esta tarta está de muerte.  
5655. You are really fussy. 57. Eres un tiquismiquis.  
5656. You are a total pain! 58. ¡Eres un pesado!  
5657. You are really bossy! 59. ¡Qué mandón eres!  
5658. I'm hooked on I'm hooked on Judge Judy. I never miss it ever. 60. Estoy enganchado/a Estoy enganchada con Judge Judy. No me lo pierdo nunca.  
5659. police station 61. comisaría de policía  
5660. exhausted, exhaustion 62. agotado, agotamiento  
5661. a heated period of discusion, a heated discusion 63. un periodo acalorado, una discusión acalorada (no accent in periodo)  
5662. 2+3=5 64. dos más tres es igual a cinco  
5663. Let's see if they believe I'm twenty. 65. A ver si cuela que tengo veinte años.  
5664. You're entertaining yourself. 1. Estás entreteniéndote. Remember it's "entreTENER."  
5665. Yearning, longing 2. añoranza

5666. I missed him a lot. 3. Lo echaba de menos bastante.  
5667. I feel like... We feel like... 4. Me apetece... Nos apetece...  
5668. I can't do anything about it. 5. No puedo hacer nada al respecto.  
5669. Everyone talks about the weather but nobody does anything about it. 6. Todo el mundo habla del tiempo, pero nadie hace nada al respecto.  
5670. irrigation 7. riego  
5671. That dress isn't appropriate/suitable for the party. 8. Ese vestido no es propio/ adecuado para la fiesta.  
5672. Last night I had one too many. 9. Anoche tomé unacopa de más. Anoche tomé unas copas de más.  
5673. town hall/city hall 10. ayuntamiento  
5674. updated 11. actualizado  
5675. puts me in a bad mood 12. me pone de mala leche  
5676. a trip around Peru 13. un recorrido por Perú  
5677. habitual 14. consuetudinario  
5678. heated 15. calentado  
5679. It's disgusting. 16. Es asqueroso.  
5680. restless, restlessness 17. inquieto, inquietud  
5681. a fingernail clipper 18. el cortauñas  
5682. TP 19. papel higiénico  
5683. fingerprints 20. huellas digitales, huellas dactilares  
5684. murder, murderer 21. asesinato, asesino  
5685. The socks are in the dresser. 22. Los calcetines están en la cómoda.  
5686. They picked him up on the highway. 23. Lo recogieron en la carretera.  
5687. ready and able 24. dispuesto  
5688. an ordinary car 25. un coche común y corriente  
5689. skateboard 26. patineta  
5690. approve 27. aprobar  
5691. comfortable, cozy, welcoming 28. acogedor, acogedora  
5692. your niche 29. huequito  
5693. I won't comment. 30. Yo no voy a opinar.  
5694. out of tune 31. fuera de tono  
5695. not related The men aren't related. Anything related to films. He has contacts with the government. 32. relacionado Los hombres no son relacionados. Todo lo relacionado con el cine. Está relacionado con gente del gobierno.  
5696. professional training schools 33. colegios de formación profesional  
5697. conjugation 34. conjugación  
5698. hubcap 35. tapacubos  
5699. It makes me shudder. 36. Me produce escalofríos.  
5700. a summer house 37. una casa de veraneo  
5701. I hope there isn't a drought of that size. 38. Espero que no haya una sequía de esta magnitud.  
5702. a voucher A fifty percent voucher for each one! 39. un vale ¡un vale del cincuenta por ciento para cada uno!  
5703. ennui 40. tedio  
5704. illegitimate 41. ilegítimo

5705. in this case 42. en este caso  
5706. out there all those Catholics out there listening... 43. por ahí todos los muy católicos por ahí escuchando...  
5707. an escapee An escapee from a mental institution. 44. un fugitivo, un escapado un escapado de un manicomio  
5708. My suit is good for a wedding, a funeral, an interview... 45. Mi traje me vale para boda, funeral, entrevista...  
5709. champagne 46. champán  
5710. shampoo 47. champú  
5711. trays 48. bandejas  
5712. some snack dishes (dishes for snacking) 49. unos platos para picar (TAPAS might be better. I tried this and they said, "Tapas."  
5713. to emphasize, stress 50. remarcar Recalcar y remarcar  
5714. continuously 51. continuamente  
5715. far away (adjective -- two examples easy to confuse) 52. alejado, lejano  
5716. Like any good ole car with a motor in the back, it used to overheat too much. 53. Como buen coche con motor trasero se calentaba demasiado.  
5717. How long did the trip used to last? 54. ¿Qué duraba el viaje?  
5718. That's for sure. 55. Eso seguro.  
5719. better features/performance 56. mejores prestaciones  
5720. Ever since I can remember. 57. Desde que yo tengo uso de razón. OR Desde que tengo la suficiente edad como para acordarme de las cosas.  
5721. panties 1. pantis, bragas  
5722. I regret 2. Me arrepiento de Verbo: arrepentir  
5723. breast 3. seno  
5724. My career is as a 4. Me dedico a  
5725. It's no business of yours. 5. No es asunto tuyo.  
5726. Coffee maker 6. cafetera  
5727. rare (like a rare steak) 7. poco hecho  
5728. Let's take a walk. 8. Vamos a pasear.  
5729. Have fun! 9. ¡Diviértate!  
5730. The issue is... 10. El asunto es que...  
5731. I wonder... 11. Me pregunto si...  
5732. sautéed 12. salteado (seasoned is sazonado)  
5733. stressed 13. estresado  
5734. broccoli 14. brocoli  
5735. a lot of 15. un montón de  
5736. extremely 16. sumamente  
5737. Turn on the light. 17. Enciende la luz.  
5738. incident 18. suceso  
5739. We changed clothes. 19. Nos pusimos.  
5740. the light blinks, a blinking light 20. la luz parpadea, una luz intermitente  
5741. expectations 21. expectativas  
5742. incarcerated 22. encarcelado  
5743. assassination attempt 23. un atentado  
5744. at least three 24. al menos tres



5745. patrol 25. patrulla  
5746. bullet-proof, armored, reinforced 26. blindado  
5747. legal pardon 27. indulto  
5748. high blood pressure 28. altapresión  
5749. clogged 29. atorado  
5750. crowded We couldn't get into the place because it was jam-packed with people.  
30. abarrotado No pudimos entrar en el local, estaba abarrotado (de gente).  
5751. disposable 31. desechable  
5752. bailiff 32. alguacil  
5753. criminal activity 33. actividad delictiva  
5754. afterwards 34. posteriormente  
5755. expected 35. previsto  
5756. invested 36. invertido  
5757. clueless I'm really bad at remembering names. I was miles away/daydreaming.  
He hasn't quite found his feet yet. 37. despistado Soy muy despistado para los  
nombres Estaba or iba despistado. Todavía anda un poco despistado.  
5758. guidelines 38. directrices  
5759. shortcut Let's take the short cut. shortcut key, to take the easy way out, 39. un  
atajo Vamos por el atajo. atajo de teclado, echar or salir por el atajo  
5760. involved 40. involucrado  
5761. vacuum cleaner 41. aspiradora  
5762. belly 42. barriga, vientre, panza, tripa, abdomen, intestino, andorga, estmago,  
timba  
5763. job application 43. solicitud  
5764. dig 44. cavar  
5765. an average 45. un promedio  
5766. encourage 46. animar, alentar  
5767. entertainment 47. entretenimiento  
5768. temporary 48. temporal  
5769. a loan 49. un préstamo, an IOU is a pagaré  
5770. a debt 50. una deuda  
5771. a scallop scallops 51. vieiras un escalope, escalopes, vieiras  
5772. hair dryer/clothes dryer 52. secador de pelo/secadora  
5773. toothpaste Put the top back on the toothpaste tube! ("Close" the toothpaste  
tube!) 53. crema dental, pasta de diente ¡Cierra el tubo de pasta de diente!  
5774. razor 54. navaja de afeitar  
5775. toothbrush 55. cepillo de dientes  
5776. mouthwash 56. enjuague bucal  
5777. battery in a radio etc., battery in a car, to recharge the battery 57. pila, batería,  
cargar la batería  
5778. skindive, snorkel 58. bucear, esnórkel  
5779. My shoes hurt me. 59. Me hacen daño mis zapatos.  
5780. cellophane 60. celofán  
5781. raw, rare, lean 61. crudo, poco hecho/poco cocido, magro

5782. bumpy 1. lleno de baches desigual, con desniveles; we had a ~ flight el avión se movió mucho; it was a ~ ride and she felt sick se mareó con el traqueteo del autobús (or el coche etc)

5783. the clatter of the train 2. el traqueteo del tren

5784. The road was so bumpy that we all soon became dizzy. 3. Había tantos baches que enseguida nos mareamos.

5785. Make a mountain out of a mole hill 4. "hacer una montaña de una topera", pero se traduciría por "hacer una montaña de un grano de arena".

5786. a mole hill 5. una topera

5787. to beat sb to pulp 6. moler a alguien a palos

5788. ransack They ransacked my house. 7. registrar desvalijar Me habían desvalijado la casa.

5789. dumpling 8. bola de masa que se come en sopas o bola de masa hervida

5790. beast of burden 9. bestia de carga

5791. freight 10. carga

5792. in charge of something 11. al cargo de algo

5793. I feel sorry for them. 12. Siento lástima por ellos.

5794. a sliver I got a sliver! 13. "Me clavé una astilla" "Se me clavó una astilla."

5795. knock kneed 14. patizambo, zambo

5796. icing 15. glaseado, baño

5797. I dedicate this song to. 16. Dedico esta canción a mis amigos que compartieron conmigo las dificultades de mi camino hasta aquí.

5798. This next song is dedicated to mothers. 17. La siguiente canción va dedicada a todas las madres.

5799. prescription 18. receta

5800. I'm looking forward to the trip. I'm thrilled about the trip. 19. Me ilusiona el viaje.

5801. The parents have high hopes for their first son. 20. Los padres ilusionan mucho con el primer niño.

5802. one-handed 21. manco alguien que no tiene mano

5803. one-eyed 22. tuerto sin ojo

5804. One-legged 23. cojo no tienes pierna

5805. He's too sharp for you to get that story past him. 24. Es demasiado listo para que le cueles esa historia.

5806. Kindly don't cut in line. 25. Haga el favor de no colarse.

5807. The rain has soaked through the coat. 26. La lluvia ha calado el abrigo.

5808. to delve deeply into a matter 27. calar hondamente en un asunto

5809. I'm wise to you/I've got your number. 28. Te tengo calado.

5810. They've found me out. 29. ¡Me han calado!

5811. The lie was too ridiculous to wash 30. La mentira era demasiado ridícula para colar.

5812. That won't wash. 31. Esto no cuele.

5813. He tried to slip the bracelet through customs. 32. Trató de colar la pulsera por la aduana.

5814. to pass a counterfeit coin 33. colar una moneda falsa

5815. basque 34. vasco

5816. weasel 35. comadreja

5817. indoctrinate 36. adoctrinar, adoctrinamiento  
5818. fireworks 37. fuegos artificiales  
5819. He always goes around dressed like a slob! (pig) 38. El va hecho un guarro siempre! guarro = pig  
5820. fitting room 39. el probador  
5821. denim 40. tela vaquera  
5822. at full capacity 41. a pleno rendimiento  
5823. Enjoy your meal!, bon appétit! 42. ¡Que aproveche!  
5824. be smothered, stressed, overwhelmed She smothers you with kindness. This child is too much for me. I'm overwhelmed. 43. agobiado, verb: agobiar: "Te agobia con tanta amabilidad. Este niño me agobia. Estoy agobiado.  
5825. To go up quickly, for any kind of figure: a percentage 44. dispararse  
5826. a dummy 45. un pelele  
5827. I'm gonna call the cops on you. Report you to the police. tell on you 46. Te voy a denunciar. Denunciar - To report someone/a crime. (e.g.  
5828. in those days 47. en aquel entonces  
5829. to supply 48. abastecer  
5830. I'm going to have a lie-down. 49. Voy a echarme.  
5831. In hard times it's good to surround yourself with friends. 50. Rodear En tiempos difíciles es bueno rodearse de amigos.  
5832. The price of gas has gone up fast. 51. Se ha disparado el precio de la gasolina.  
5833. to tidy 52. ordenar  
5834. to make a mess. 53. desordenar  
5835. springs that tended to break 54. resortes que tendían A romperse  
5836. better performance 55. mejores prestaciones  
5837. stirrup, song chorus, a sling 56. estribo, estribillo, cabestrillo  
5838. alphabet 57. alfabeto abecedario  
5839. randomly 58. al azar aleatoriamente  
5840. mortgage 59. hipoteca  
5841. I got caught! 60. ¡Me pillaron!  
5842. an apartment, a flat 61. un piso  
5843. collection agency 62. servicio de reclamación  
5844. wheeling and dealing 63. trapicheo  
5845. seized, impounded 64. El banco me embargó mi cuenta.  
5846. After a joke: "Did you get it?" 65. ¿Lo has pillado? ¿Lo has cogido?  
5847. floor tile 66. baldosa  
5848. Tada! 67. ¡Taran!  
5849. It is not the ideal for youths to have an old house. 68. No es el ideal de los jóvenes tener una casa vieja.  
5850. swear words I have some dirty words for that sort of folks. 69. Tengo muchas palabrotas para gente de ese pelaje.  
5851. They came in search of gold. 70. Vinieron en búsqueda de oro. en busca de  
5852. The priority for me is to have a BMW. 71. lo prioritario para mí tener un BMW not DAD but tario!  
5853. colon (:) 72. dos puntos  
5854. We ended up in a rented room. 73. Acabamos en una habitación alquilada.

5855. a steep slope 74. una cuesta escarpada  
5856. guardians 75. apoderados  
5857. disaster 76. hecatombe  
5858. to fast I fasted for two months. 77. ayunar una ayuna Yo ayuné por dos meses.  
5859. glazed 78. glaseado  
5860. a lisp 79. un ceceo  
5861. tends to do 80. tiende A hacer algo  
5862. car trunk 81. maletero, in Mexico: baúl also cajuela (which isn't a cofre or arcón)  
5863. It was sticking out from between the pages 82. Asomaba por entre las páginas.  
5864. stick out Antonio stands out among the others. 83. sobresalir (SobresalTAR means to startle.) Antonio sobresale entre los demás por su buena educación y cortesía.  
5865. to store 84. almacenar  
5866. tuna, olive 85. atún, aceituna (one aceituna)  
5867. chiropractor 86. quiropráctico  
5868. chiropractic 87. quiropráctica  
5869. We'll resume (get back to "retake") this conversation another day. 88. retomar Retomaremos la conversación otro día.  
5870. back seat 89. asiento posterior  
5871. one-armed 90. manco  
5872. cobblestones 91. adoquines  
5873. It was also necessary to resort, sometimes, to the trick of turning on the heater although in the middle of the summer to make it overheat less. 92. También había que recurrir, a veces, al truco de poner la calefacción, aunque fuera pleno verano, para que se calentara menos.  
5874. hitchhike 93. hacer autostop  
5875. We started on our way back. 94. Emprendimos la vuelta.  
5876. a car with better features/performance 95. un coche de mejores prestaciones  
5877. I miss you (terribly). I miss taking walks in the country. 96. Te echo (muchísimo) de menos. Te extraño (muchísimo). (esp AmL) Echo de menos or (esp AmL) Extraño mis paseos por el campo.  
5878. Don't worry; I'll take care of it. 97. No se preocupe; me lo encargo.  
5879. papa 98. papi, papá  
5880. purple 99. (bluish) morado, violeta; (reddish) púrpura;  
5881. to hack (computers) 100. jaquear  
5882. take the bull by the horns 101. agarrar el toro por los cuernos/tomar el toro por las astas  
5883. If found guilty, the woman could face a penalty of five years in prison or a fine of 5000 dollars. 102. De ser encontrada culpable, la mujer podría enfrentar una pena de cinco años en prisión o una multa de cinco mil dólares.  
5884. our second season 103. nuestra segunda temporada  
5885. Make sure nobody comes in. 104. Encárgate de que no pase nadie.  
5886. You didn't miss much. 105. No te perdiste nada.  
5887. I wouldn't have missed it for anything. 106. No me lo hubiera perdido por nada (en el mundo).

5888. She doesn't miss a thing. 107. No se le escapa una.  
5889. The bullet just missed him. 108. La bala le pasó rozando  
5890. ignition key 109. llave de arranque  
5891. You can't miss it. 110. No tiene pérdida. Lo va a ver enseguida. No puedes no verlo.  
5892. The key's in the ignition. to put the key in the ignition 111. La llave está en el contacto. insertar/meter la llave en el contacto  
5893. thanks very much in advance for 112. de antemano muchas gracias por  
5894. of course 113. desde luego  
5895. John, of course, failed. 114. Desde luego, Juan reprobó.  
5896. a role model 115. modelo a seguir  
5897. weather forecast 116. previsión del tiempo  
5898. comfortable 117. acogedor  
5899. magician 118. mago  
5900. the star of Bethlehem 119. la estrella de Belén  
5901. wise men 120. hombres sabios  
5902. hubcap 121. tapacubos  
5903. I can't wait. 122. Me muero de ganas.  
5904. He contracted malaria. 123. Contrajo la malaria.  
5905. capo 124. capotasto, ceja  
5906. He laughs a lot. 125. Él se ríe mucho.  
5907. billiard ball 126. bola de billar  
5908. billiard table 127. mesa de billar  
5909. It's been a long time since I've had so much fun. 128. Hace mucho tiempo que no me divertía tanto.  
5910. people he wants to get even with 129. personas de las que el quiere vengarse  
5911. empathy 130. empatía  
5912. above all 131. sobre todo  
5913. In July it will have been 19 years since my mother died. 132. En julio hará 19 años que se murió mi madre.  
5914. I've studied Spanish for a long time. 133. Hace mucho tiempo que estudio español. Estudio español desde hace mucho tiempo.  
5915. wait for 134. esperar A  
5916. tend to 135. tiende A hacer algo not de  
5917. A person who tends to get sick is called sickly. 136. Una persona que tiende a enfermarse se llama enfermiza.  
5918. I missed the deadline. 137. Me pasó la fecha límite/tope.  
5919. italics 138. cursiva  
5920. the more the merrier 139. cuantos más (seamos), mejor  
5921. everyone around me 140. todos al mi alrededor  
5922. adultery 141. adultario  
5923. heal 142. sanar, curar  
5924. healing 143. curación  
5925. I ask your forgiveness. 144. Te pido perdón.  
5926. a deep cleansing 145. una limpieza profunda

5927. seductive, in a seductive way 146. seductor, en una manera seductora (seductiva may be wrong)  
5928. cursive writing 147. letra cursiva  
5929. parade 148. el desfile, la parada la cabalgata  
5930. to mount and ride a horse, to parade 149. cabalgar  
5931. wolverine 150. glotón (weasel is comadreja and a badger is tejón)  
5932. a pain in the ass a goddamned bore 151. un coñazo  
5933. You can't miss it. 152. No te lo puedes pasar. No puedes no verlo, No hay pérdida./No te lo puedes pasar. Es imposible no verlo.  
5934. sheriff, bailiff, dragonfly (libélula), jumping spider 153. alguacil  
5935. cargo, freight 154. carga  
5936. Snap out of it! 1. ¡Espabila! (espabilar) Despierta ya! Supéralo  
5937. Look on the bright side. 2. Mira el lado bueno.  
5938. gray area 3. zona gris  
5939. Corruption was rife. 4. Abundaba la corrupción.  
5940. In the country, corruption is rife. 5. En el país abunda la corrupción.  
5941. It's the same thing. 6. (rude) Es la misma vaina.  
5942. What a nuisance! 7. ¡Que vaina!  
5943. You should test the waters first, check this out first, feel it out first. 8. Debes tantear primero el terreno.  
5944. try to find by touch 9. buscar a tientas  
5945. He felt his way up the stairs. 10. Subió las escaleras a tientas.  
5946. He fumbled (or felt) around for his glasses 11. Buscó sus gafas a tientas.  
5947. This child's always kissing everybody. 12. Este niño es muy besucón.  
5948. Her boyfriend is always kissing her. 13. Su novio es un besucón.  
5949. driftwood 14. madera a/de la deriva (I like "a" because navegar uses it.)  
5950. adrift 15. a la deriva  
5951. to drift 16. navegar a la deriva  
5952. triviality, trifle, a drop in the bucket They argue over the slightest little thing 17. nimiedad (cosa insignificante) Discuten por cualquier nimiedad. SOUNDS LIKE "¡ni mi edad!  
5953. My family are all hugs and kisses. 18. Mi familia es muy besucona.  
5954. pretend, make believe 19. hacer de cuenta que  
5955. hamster 20. hámster  
5956. an open tab (in a restaurant) 21. cuenta abierta  
5957. wrong side of history 22. el lado equivocado de la historia  
5958. a knock-off 23. de imitación  
5959. loud and clear 24. alto y claro  
5960. We've taken the wrong bus. 25. Nos hemos equivocado de autobús.  
5961. goes before, is followed by: "Enjoy" is followed by the gerund. 26. va seguido: "Enjoy" va seguido del gerundio.  
5962. I'm amazing! 27. ¡Soy la leche!  
5963. cake This cake is to die for! 28. tarta ¡Esta tarta está de muerte!  
5964. to shorten the grip on the bat, to "choke up" 29. acortar el agarre del bate  
5965. baboon 30. babuino, zambo  
5966. in the process of 31. en el proceso de, en vías de

5967. at the verge of 32. a punto de  
5968. the last of the Mohicans 33. los últimos mohicanos, so I guess Yo soy el último de los mohicanos.  
5969. lineage He comes from an artistic family. (lineage/stock) 34. la estirpe Es de estirpe artística.  
5970. In order to get a divorce, he would have given his wife everything he had. He would have given his wife everything he had, just to get the divorce. 35. Con tal de conseguir el divorcio, le hubiera dado a su mujer todo lo que tenía.  
5971. skillful at 36. hábil para es es muy habil para los negocios/para negociar hábil CON las manos?  
5972. reluctantly 37. a regañadientes, de mala gana  
5973. It's on me. This time it's my treat. 38. Te invito yo. Esta vez te invito yo.  
5974. And you know what? 39. ¿Y sabes una cosa?  
5975. tire 40. neumático, llanta  
5976. fancy dress or costume 41. disfraz  
5977. bannister, railing 42. Barandal and barandilla are about the same.  
5978. resort to something, resort to force 43. recurrir a algo recurrir a la fuerza  
5979. What's up? 44. ¿Qué onda?  
5980. ditch 45. zanja (at roadside) cuneta (for irrigation) acequia  
5981. charades 46. Dígalos con mímica  
5982. parlor game 47. juego de salón  
5983. take out the trash 48. sacar la basura  
5984. I'm gonna pretend that 49. fingir, NO PREP: fingía saberlo, fingía ser, simular: ▶ simuló tristeza she feigned sadness, she pretended to be sad ARGENTINA: Voy a hacer de cuenta que  
5985. a wine tasting 50. una cata de vinos  
5986. Tell her! Tell her! 51. ¡Cuéntale ¡Cuéntele!  
5987. diacritics 52. diacriticos  
5988. Boy, was I wrong! 53. ¡Yo estaba muy pero muy equivocado!  
5989. I had been wrong about her. I had judged her wrongly. 54. La había juzgado mal.  
5990. I was wrong to abandon him. 55. Hice mal en dejarlo.  
5991. pigment 56. pigmento  
5992. creepy 57. escalofriante  
5993. a slope 58. una cuesta  
5994. to deny (not negar, de-lie) 59. desmentir  
5995. a beached whale 1. una ballena varada  
5996. movie cast 2. elenco  
5997. lullaby 3. canción de cuna/nana  
5998. a wedge or a bedpan (Could be a wedge of cheese!) 4. cuña  
5999. to be left stranded 5. quedarse varado (detenido) (also means to run aground)  
6000. to run aground 6. quedar varado  
6001. back seat 7. asiento posterior  
6002. laziness 8. pereza  
6003. It's for your own good. 9. Es por tu (propio) bien.  
6004. day 10. jornada  
6005. weather forecast 11. previsión del tiempo

6006. turtle or other shells 12. caparazones  
6007. elastic, elasticity 13. elástico, elasticidad  
6008. Tell her! 14. ¡Cuéntale ¡Cuéntele!  
6009. diacritics 15. diacríticos  
6010. I have a feeling or something tells me he isn't going to come. 16. Me late que no vendrá. (Méx fam) LATIR Also can mean to throb or beat as a heart beats. ALSO Me da a mí que no viene.  
6011. Do you feel like going to the movies? 17. ¿Te late ir al cine?  
6012. Who does he think he is? Tarzan's mother? 18. ¿Quién se cree? ¿La mamá de Tarzán?  
6013. withdrawal symptoms 19. síntomas de abstinencia  
6014. the little sunrises 20. los pequeños amaneceres  
6015. bathtub 21. la tina  
6016. to paddle, or to shovel (as one shovels snow) 22. palear, espalar, espalear For a canoe perhaps REMAR.  
6017. bow, stern 23. proa, popa  
6018. a pike (the fish) 24. un lucio  
6019. I feel guilty for having said it. 25. Me remuerde haberlo dicho.  
6020. So you finally passed the exam! 26. ¡Así que al final aprobaste el examen!  
6021. He was speaking in French, so I didn't understand him. 27. Estaba hablando en francés, así que no le entendí.  
6022. It was raining, so we decided not to go out. 28. Estaba lloviendo, así que decidimos no salir. ALSO POR LO QUE  
6023. I kept them in the first edition of the book. 29. Las mantuve en la primera edición del libro. (las historias)  
6024. We got held up in the traffic. 30. El tráfico nos retrasó.  
6025. Fog delayed the departure of the plane. 31. La niebla retrasó la salida del avión.  
6026. The train was/arrived late. 32. El tren se retrasó.  
6027. We are two months behind. 33. Llevamos dos meses de retraso.  
6028. He shook my hand. 34. Me estrechó la mano. Estrechar quiere decir hacer más estrecho también.  
6029. You're telling me! 35. ¡A mí me lo vas a contar!  
6030. even numbers, odd numbers 36. números pares, impares  
6031. count in tens 37. cuenta de diez en diez  
6032. What's that to do with me? 38. ¿Y a mí qué me cuentas?  
6033. junior lieutenant 39. teniente de fragata  
6034. boo 40. abuchear  
6035. a hick 41. paleta  
6036. a popsicle 42. paleta  
6037. procedure, negotiations He went through the procedure for adopting a child. 43. gestión, gestiones Hizo/Efectuó gestiones para adoptar un niño.  
6038. troubled, disturbed, a disorder 44. trastorno, un trastorno  
6039. tracking 45. rastreo rastreo agotador exhaustive tracking (But Google has the two together only rarely as opposed to the very common English "exhaustive tracking."  
6040. stir 46. remover, revolver  
6041. organic food 47. comida biológica, comida ecológica



6042. a few things that I needed 48. unas cuantas cosas que necesitaba  
6043. mashed potatoes 49. puré de papas  
6044. poll, an opinion poll, survey (two different words) 50. encuesta, una encuesta de opinión, un estudio  
6045. controversy 51. polémica  
6046. I traded a raccoon for a sack of flour. 52. Cambié un mapache por un saco de harina.  
6047. first stage 53. etapa primera  
6048. backlighting 54. contraluz  
6049. We uprighted the boat. 55. Enderezamos el bote.  
6050. the locals 56. los lugareños  
6051. they say Few, they say, understand. 57. según dicen Pocos, según dicen, entienden.  
6052. Who knows? 58. Vaya a saber.  
6053. The oars break. 59. Se parten los remos.  
6054. I decided to go. 60. Decidí ir. o Me decidí a ir.  
6055. bow tie 61. corbata de lazo, pajarita  
6056. a big bathtub-like tub 1. bañera  
6057. the exact figure 2. la cifra exacta  
6058. search engine 3. buscador  
6059. a tile 4. baldosa  
6060. atypical, typical 5. atípico, típico  
6061. horrified 6. horrorizado  
6062. The people don't value that. 7. La gente no valora eso.  
6063. host 8. anfitrión  
6064. This has a great aspect/look. Looking at a wound you'd say: That don't look so good. 9. Tiene buena pinta. Me da buena pinta. Tiene buen aspecto. Herida: No tiene buena pinta.  
6065. settlement (perhaps illegal ones) 10. asentamiento  
6066. walrus 11. morsa  
6067. I attract muggers. I attract bad people. 12. Yo atraigo a los asaltadores. Atraigo a la mala gente.  
6068. The city overwhelmed me a little. 13. Me abrumó un poco la ciudad.  
6069. The apple don't fall far from the tree. 14. de tal palo tal astilla  
6070. a little tub 15. tarrina  
6071. I'm a complete fool. 16. Soy un tonto de remate.  
6072. silly 17. tontito  
6073. Don't you have anything better to do? 18. ¿No tienes otra cosa que hacer?  
6074. speak alone 19. hablar a solas  
6075. rapture 20. arrobamiento  
6076. as soon as possible 21. cuanto antes  
6077. Well said! 22. así se habla  
6078. He made a angry (pouting?) face. 23. Hizo un mohín.  
6079. I have a bad omen. 24. Tengo un mal presagio.  
6080. off track 25. fuera de cauce  
6081. get undressed 26. desvestirse

6082. repress to repress repress her desire I can't suppress my panic attacks. He couldn't choke back his disappointment . 27. reprimir reprimir el deseo de ella  
No puedo reprimir mis ataques de pánico. No pudo reprimir su desilusión.

6083. courtship 28. noviazgo

6084. bride/groom 29. novia/novio

6085. lousy rubbish, junk, mess, crap 30. porquería La comida es una porquería. the food is dreadful o terrible de porquería lousy ¡Qué tiempo de porquería! what foul lousy weather!; ¡cómo me duele este diente de porquería! this damn tooth is killing me (colloq) (chuchería): no te comas esa porquería. don't eat that junk o (BrE) that rubbish

6086. It's imperative that you do it. 31. Es imprescindible que lo hagas.

6087. From head to toe. 32. De pies a cabeza.

6088. dreaded, feared 33. temido

6089. sobs 34. sollozos

6090. a sprinkler 35. una regadera

6091. He volunteered. 36. Él se ofreció.

6092. Frank fled the country to avoid being drafted. 37. Francisco se fue del país para evitar ser reclutado.

6093. John read the book from beginning to end. 38. Juan leyó el libro de cabo a rabo.

6094. from beginning to end 39. de cabo a rabo

6095. to scheme 40. tramar un complot

6096. treble clef/bass clef 41. clave de sol/clave de fa I think tono may be more common.

6097. a groove 42. ranura

6098. speech impediment 43. defecto del habla

6099. a traditional Mexican rice beverage with cinnamon 44. horchata

6100. jump start the car 45. se dice "hacerle un puente al coche" arrancarlo con pinzas también se usa "puentear"--> "me quedé sin batería y tuve que puentear el coche con el de mi hermano" "Hacerle un puente al coche " se utilizan un par de cables gruesos con sus respectivas pinzas (Jumpers) únicamente cuando la batería del auto se descarga.

6101. look forward to SIX WAYS: 46. 1. contar los días que faltan para: Cuento los días que faltan para mi próximo viaje. 2. tener muchas ganas de vtr: Tengo muchas ganas de hacer mi próximo viaje. 3. esperar ansioso: Espero ansioso que lleguen las vacaciones. 4. no ver la hora de loc verb: No veo la hora de que llegue el fin de semana. 5. Apenas puedo esperar a ver esa película. 6. me iluciona me hace ilusión 7. COMMON SAYS ROBERTO: ME HACE ilusión viajar a Hawaii. That's looking forward to.

6102. A is for apple... 47. M es para manzana. o M como en manzana "¿Cómo se deletrea su nombre, Mike?" "M de manzana."

6103. The strange thing is that... 48. Lo raro es que... +subjuntivo

6104. Ours was a love at first sight. find your perfect other half 49. Lo nuestro fue un flechazo. Encontrar (a) tu media naranja. (alma gemela)

6105. bump on your head 50. chichón (bulto en la cabeza a consecuencia de un golpe) bulto = a package or a bulge

6106. smooth sailing 51. Será coser y cantar de aquí en adelante.

6107. It looks delicious. 52. Qué buena pinta.

6108. It smells great. 53. Huele que alimenta.  
6109. It's finger-licking good 54. Está para chuparse los dedos -  
6110. handlebars 55. manillar (singular on one bici!)  
6111. kickstand 56. pata de cabra  
6112. cleavage 57. escote  
6113. marinate 58. adobar, marinar  
6114. overwhelmed 59. abrumado, agobiado  
6115. stop over in A ship stops over in a port. 60. hacer escala Un barco hace escala en un puerto. ¿Dijo que haríamos escala en Bogotá?  
6116. a loop He repeats the same thing constantly. We had traveled in a circle. 61. un bucle Not for streets or objects. Dice todo en bucle. Habíamos viajado en un bucle.  
6117. falter 62. desfallecer  
6118. wild beast 63. fiera  
6119. love birds (people) 64. tortolitos  
6120. frightening 65. aterrador  
6121. painfully 66. penosamente  
6122. The march was painful. 67. La marcha fue penosa.  
6123. onslaught 68. embate  
6124. sticker 69. pegatina  
6125. He became radicalized. 70. Él se radicalizó. Radicalizar  
6126. Where did you get stuck? 71. ¿Dónde te atascaste?  
6127. It's about time! 72. "¡Ya era hora!"  
6128. Don't get discouraged. 73. No te desanimes.  
6129. cookbook 74. libro de cocina  
6130. We'll have to keep an eye on that. 75. Vamos a tener que observar esto.  
6131. to do little by little Don't get discouraged. You're going to do it step by step. You'll see. 76. hacer de a poco, poco a poco of course No te desanimes. Ya lo verás. Vas a ir haciéndolo de a poco. Ya lo verás  
6132. Not everything went well. 77. No todo anduvo perfecto.  
6133. Things that make life sweet. 78. Cosas que le dan sabor a la vida...  
6134. In part it's because you're latino. 79. En parte se debe a que usted sea latino.  
6135. Latins have a higher risk of getting diabetes. 80. Los latinos tienen mayor riesgo de padecer diabetes.  
6136. You can rest easy. 81. Puedes estar tranquila.  
6137. the trigger of asthma 82. el desencadenante de asma  
6138. dust mites 83. ácaros de polvo  
6139. they narrow 84. se estrechan  
6140. long-range 85. a largo plazo ... en el largo plazo  
6141. You can't do it overnight. 86. No puedes hacerlo de la noche a la mañana.  
6142. I skipped breakfast. 87. Me salté el desayuno.  
6143. You'll see! 88. ¡Ya lo verás!  
6144. watercress 89. berro  
6145. weathervane 90. veleta  
6146. Don't get discouraged. 91. No te desanimes.  
6147. fawn 92. cervato  
6148. wheat tortillas 93. tortillas integrales

6149. deer 94. ciervo and of course venado  
6150. grand uncle 95. tío abuelo  
6151. There was no penicillin in those days. 96. No había penicilina en esos días.  
6152. The pigeons were pecking on the ground. 97. Los pichones picoteaban en el suelo.  
6153. My grandmother died before I was born. 98. Mi abuela se murió antes de que yo naciera.  
6154. pout 99. mohín (A funny face is a mueca.)  
6155. a funny face 100. mueca (A pout is a mohín.)  
6156. I'm out of gas. 101. Me he quedado sin gasolina. (Notice it's I who have run out.)  
6157. On the label is the composition and the washing directions. 102. En la etiqueta están la composición y las instrucciones de lavado.  
6158. If you fail again, they'll label you a loser. 103. Si vuelves a fracasar te etiquetarán de perdedor.  
6159. a whole bunch 104. Te amo un chorro. Un chorro de gente acudió a la plaza en cuanto se oyó la música. Esa chava (muchacha) me late un chorro (mucho) Water was pouring out of the crack. El agua salía a chorros por la grieta.  
6160. Latir (two ways) 105. 1. (presentir) Me late que va a llover hoy. ¿No te late como que algo va a pasar? 2. (gustar) Te late ir al cine? Esa chava (muchacha) me late un chorro (mucho) ¿Supiste que Pedro le dijo a Lilia que le latía mucho?  
6161. a close bond 1. estrecho lazo  
6162. I am aware of that. 2. Estoy pendiente de eso.  
6163. traitor 3. traidor  
6164. the little sunrises 4. los pequeños amaneceres  
6165. I grew up there. 5. Me crié allí.  
6166. pitchfork 6. horquilla, horqueta, horca  
6167. city councilman 7. un concejal de la ciudad  
6168. The bird's tail was pointing straight up. 8. La cola de un pájaro que apuntaba hacía arriba  
6169. Make sure nobody comes in. 9. Encárgate de que no pase nadie.  
6170. The clever roadrunner is well aware of this. 10. El listo correcaminos está plenamente consciente de esto. (Estoy pendiente de eso.)  
6171. weasel 11. comadreja  
6172. cold-blooded murder 12. muerte a sangre fría  
6173. So you finally passed the exam! 13. ¡Así que al final aprobaste el examen!  
6174. I wouldn't have missed it for anything. 14. No me lo hubiera perdido por nada (en el mundo).  
6175. disaster 15. hecatombe, disastre  
6176. My uncle told me that he felt very lucky to have left the café with his life. 16. Mi tío me dijo que se sentía con mucha suerte de haber salido del café con vida.  
6177. lying face up 17. tendido boca arriba  
6178. toothbrush 18. cepillo de dientes  
6179. A bump flipped the boat. 19. Un golpe dio la vuelta al bote.  
6180. tickles It tickles. to tickle someone 20. cosquillas Me hace cosquillas. hacer cosquillas a alguien  
6181. shallow water 21. agua poco profunda

6182. emphasis 22. hincapié  
6183. a big bathtub-like tub 23. bañera  
6184. a big bathtub-like tub 24. bañera  
6185. a loan 25. un préstamo  
6186. flat chested 26. chata de pecho  
6187. impostor 27. impostOR  
6188. a rouge, rougish 28. pícaro  
6189. pretend, make believe 29. Voy a hacer de cuenta que  
6190. at your own risk 30. por su cuenta y riesgo bajo su propia responsabilidad  
6191. pancake Flip a pancake. 31. panqueque, crepe Dar vuelta el panqueque.  
6192. That won't wash. 32. Esto no cuela.  
6193. It was sticking out from between the pages 33. Asomaba por entre las páginas.  
6194. denim 34. tela vaquera  
6195. Make a mountain out of a mole hill 35. "hacer una montaña de una topera", pero se traduciría por "hacer una montaña de un grano de arena".  
6196. be smothered, stressed 36. agobiado  
6197. a beehive 37. una colmena  
6198. It's nice out here. How does the water feel? 38. Se está muy a gusto. ¿Qué tal se está en el agua? (Se está means how it feels.)  
6199. A bump flipped the boat. 39. Un golpe dio vuelta al bote.  
6200. to paddle, or to shovel (as one shovels snow) 40. palear, espalar, espalear  
6201. thank goodness 41. menos mal  
6202. He's as evil as can be. She's as pretty as can be. 42. Es malo hasta más no poder. Es bella hasta más no poder. etc.  
6203. The other adolescent managed to escape and his whereabouts are not known. 43. El otro adolescente logró huir y se desconoce su paradero.  
6204. It's too loose. 44. Me queda nadando! Estos pantalones me quedan flojos.  
TIGHT: apretados  
6205. sinister 45. siniestro  
6206. stretch 46. estirar  
6207. It's nice out here. How does the water feel? 47. Se está muy a gusto. ¿Qué tal se está en el agua? (Se está means how it feels.)  
6208. The relationship seemed to be on track. 48. La relación parecía marchar sobre rieles/andar sobre rieles.  
6209. let bygones be bygones 49. lo pasado, pasado está  
6210. So you finally passed the exam! 50. ¡Así que al final aprobaste el examen!  
6211. wander, roam 51. vagar deambular recorrer errar pasearse viajar  
extraviarse errabundear andar perdido ir a la deriva  
6212. follower (like a follower on tweet too!) 52. seguidor, seguidora  
6213. to lose weight 53. adelgazar  
6214. Extraordinary claims require extraordinary evidence. 54. Afirmaciones extraordinarias requieren evidencia extraordinaria.  
6215. tickles It tickles. to tickle someone 55. cosquillas Me hace cosquillas. hacer cosquillas a alguien  
6216. tuition 56. matrícula  
6217. shallow water 57. agua poco profunda

6218. disaster 58. hecatombe  
6219. pitchfork 59. horquilla, horqueta, horca  
6220. sastre (female) 60. costurera  
6221. We uprighted the boat. 61. Enderezamos el bote.  
6222. sarcophagus 62. sarcófago (sepulcro)  
6223. moth 63. polilla, mariposa nocturna  
6224. belt buckle 64. hebilla  
6225. the locals 65. los lugareños  
6226. handicrafts 66. artesanía  
6227. You're under arrest. 67. Queda arrestado.  
6228. I wanted to know what I had. 68. Quería saber con qué contaba.  
6229. As good as can be 69. bueno hasta más no poder  
6230. Stop monkeying around! 70. ¡No hagas monadas!  
6231. sage (spice) 71. salvia  
6232. The team got its revenge. 72. El equipo se desquitó.  
6233. What's that to do with me? 73. ¿Y a mí qué me cuentas?  
6234. You can't miss it. 74. Lo va a ver enseguida. No tiene pérdida.  
6235. to build one's hopes up 75. hacerse ilusiones  
6236. blessed 76. bendecido  
6237. try to find by touch 77. buscar a tientas  
6238. The guy always went around dressed as a slob! 78. ¡el tío iba hecho un guarro siempre!  
6239. criminal activity 79. actividad delictiva  
6240. lineage He comes from an artistic family (lineage/stock) 80. estirpe Es de estirpe artística.  
6241. portable computer, laptop 81. ordenador portátil  
6242. fire hydrant 82. boca de incendio  
6243. I regret 83. Me arrepiento de  
6244. I was wrong about her. (I had judged her wrongly.) 84. La había juzgado mal.  
6245. weather forecast 85. previsión del tiempo  
6246. We started on our way back. 86. Emprendimos la vuelta.  
6247. excel 87. sobresalir  
6248. counselor, advisor 88. consejero  
6249. He's already too old for soccer. 89. Ya está entrado de edad para el fútbol.  
6250. skateboard 90. patineta  
6251. sharply, categorically, emphatically "I'm the king," he said sharply. 91. tajantemente "Yo soy el rey," dijo tajantemente.  
6252. drunkenness (two ways) 92. borrachera, embriaguez  
6253. Latir (two ways) 93. 1. (presentir) Me late que va a llover hoy. ¿No te late como que algo va a pasar? 2. (gustar) Te late ir al cine? Esa chava (muchacha) me late un chorro (mucho) ¿Supiste que Pedro le dijo a Lilia que le latía mucho?  
6254. Water was pouring out of the crack. 94. El agua salía a chorros por la grieta.  
6255. a blindfold, to blindfold, blindfolded un vendado, vendar, vendado 95. una venda, vendar, vendado  
6256. The boxer stepped onto the scale. Justice is represented by the goddess Themis holding a scale in her hand where she weighs justice. 96. El boxeador se subió a la

báscula. La justicia es representada por la diosa Themis sosteniendo una balanza en la mano, donde pesa el Derecho.

6257. the grim reaper 97. La Muerte, La Parca, La Huesuda o La Señora Muerte, la huesuda! Always female

6258. folder 98. carpeta

6259. I can't afford the luxury of quitting my job. 99. No me permito el lujo de dejar el trabajo. No puedo darme el lujo de dejar mi trabajo.

6260. exhaust pipe 100. tubo de escape Arg: caño de escape

6261. a ream of paper 1. una resma de papel

6262. a striped shirt 2. una camisa a rayas also franjas

6263. Villian! Villians! 3. ¡Villano! ¡Villanos!

6264. airtight 4. hermético

6265. warped 5. torcido combado deformado

6266. to graze 6. pacer

6267. make sense 7. tener sentido

6268. olive 8. aceituna

6269. take notes 9. tomar apuntes, apuntar

6270. give grades 10. poner notas

6271. two scoops of icecream 11. dos bochas de helado

6272. Get booted off the web. I got booted off of the internet 12. caerse de internet

6273. a reminder 13. un recordatorio

6274. spout 14. una boquilla (also a cigarette holder) o un pico o un pitorro.

6275. hypochondria 15. hipocondría

6276. The penalty for blasphemy/apostasy is death. 16. La pena por blasfemia/apostasía es la muerte. (My take on the Spanish.)

6277. apostasy 17. apostasía

6278. blasphemy 18. blasfemia

6279. solidarity 19. solidaridad

6280. New Zealand, New Zealander (s) 20. Nueva Zelandia nuevo zelandés zelandesa neozelandeses

6281. If you want to make the best use of your time... 21. Si quieres rentabilizar tu tiempo.

6282. I taught classes in Mexico. 22. Di clases en México.

6283. therefore 23. por lo tanto and of course por eso

6284. tart, tangy 24. ácido, astringente

6285. committee, committee meeting 25. comité, reunion de comité

6286. sponsored 26. patrocinado Endorse a check "endosar" (no R) Avalar is to endorse etc. endorsed avalado

6287. item 27. ítem

6288. Things have changed for the better/worse. 28. Las cosas han cambiado para bien (o para mal).

6289. the mark of an amateur 29. el signo de un amateur. Also consider: la muestra o la señal

6290. little notebook/notebook for music 30. libreta/libreto I use a libreta every day!

6291. wallow, wallow in self pity 31. regodearse regodearse en la autocompasión

ALSO revolcarse

6292. I feel as if a freight train had run over me 32. Me siento como si un tren de carga me hubiera pasado por encima.

6293. self indulgent 33. autoindulgente

6294. I've always said this clearly. 34. Siempre he dicho esto con toda claridad.

6295. diving board 35. trampolín para las caídas al agua

6296. antlers 36. cornamenta

6297. deist 37. deísta

6298. tour guide 38. guía turístico

6299. wild birds 39. las aves silvestres, salvajes

6300. mastermind 40. autor intelectual, genio, cerebro

6301. It was concluded that... 41. Se concluyó que...

6302. doctor's appointment 42. cita con el doctor

6303. feedback 43. comentarios, retroalimentación

6304. curlicue/curly cue 44. floritura

6305. It sucks! 45. ¡Apesta! Es pésimo. (abysmal) ó es malísimo/horrible" o "es una mierda/cagada

6306. pen pal 46. amigo por correspondencia

6307. The coffee's getting cold. 47. Se enfría el café. Se está enfriando.

6308. amicable 48. amigable

6309. switchblade 49. navaja de muelle

6310. at the end of September 50. a finales de septiembre

6311. jet planes 51. aviones a reacción

6312. vignette 52. viñeta

6313. to get high 53. para drogarse

6314. The loud feedback when the microphone got too close to the speaker hurt everybody's ears. 54. El agudo chillido del acople del micrófono cuando el locutor lo acerca demasiado a los labios, lastima el tímpano de toda la gente presente.

6315. pleasant, nice We had a nice time with the boss at dinner. 55. ameno Pasamos un rato ameno con el jefe durante la cena.

6316. DRAE 56. The Diccionario de la lengua española de la Real Academia Española or DRAE is the most authoritative dictionary of the Spanish...

6317. The forest was so thick that sunlight couldn't shine through it. 57. El bosque era tan espeso que la luz del sol no pasaba.

6318. Thick syrup is tastier than watery syrup. 58. El jarabe espeso es más sabroso que el aguado.

6319. I never miss it. (like a TV show, a regular event, etc.) 59. No me lo pierdo nunca.

6320. to pick My uncle picks a banjo. 60. Puntear Mi tío puntea un banjo.

6321. guitar pick 61. uña, púa

6322. a pink bow 62. un lazo rosa

6323. well-thought-of 63. bien reputado, de buena reputación

6324. I don't understand a single word. It might as well be written in Russian. 64. No entiendo ni una palabra. Podría estar escrito en ruso. No entiendo ni una palabra. Daría lo mismo que estuviese escrito en ruso.

6325. palindromes 65. palíndromos

6326. You should have gone.VS. You must have gone. 66. Debería haber ido/Debe de haber ido.



6327. The biggest living thing. 67. El ser vivo más grande. seres vivos son plantas y animales.

6328. traffic jam 68. embotellamiento

6329. tendency to use "de que" in place of "que" (eg "pienso de que") 69. dequeísmo

6330. boleto in Spain 70. billete

6331. Don't get me wrong. 71. No me malinterpretes. No me entiendas mal.

6332. Look out of the corner of your eye. 72. mirar de reojo

6333. quit your job, give notice 73. (quit: renunciar, of course and not reflexive) give your two-week preaviso

6334. jump for joy I'm not jumping for joy. 74. dar saltos de alegría No estoy dando saltos de alegría.

6335. Meet me at seven. Meet me at the office. 75. Veme/Véame a las siete. Reúneme o Reúne conmigo en la oficina/despacho.

6336. filthy 76. cochino

6337. spots like the spots on a rat's tail 77. granos

6338. post traumatic disorder 78. trastorno pos-traumático

6339. bay leaf 79. laurel

6340. the header/the heading (not titular) 80. encabezado

6341. make sense (not make!) 81. tener sentido

6342. squeeze as in a lemon 82. exprimir

6343. to cool off 83. refrescarse

6344. diminish and its weird conjugations The temperature lessens. It's diminishing... The 84. disminuir La temperatura disminuye. Está disminuyendo. Disminuyó

6345. twist tie 85. lazo de torcedura, sujetador de alambre o de metal, atadura de alambre

6346. exceed expectations 86. superar expectativas or more rarely rebasar

6347. the night before last 87. anteanoche

6348. a wannabe 88. un quiero y no puedo

6349. to tear, a torn tendon 89. desgarrar, un tendón desgarrado

6350. fish bowl 90. pecera

6351. What do you mean "you don't know?" 91. ¿Cómo que no sabes? o ¿Qué quieres decir con que no lo sabes?!

6352. a categorical no, a categorical "no" 92. un "no" tajante un no tajante

6353. I'm attaching the file that contains the list. (two ways) In the attached file... (Two ways) 93. Adjunto el archivo que contiene el listado ....Anexo el archivo que contiene el listado ....En el archivo adjunto ....En el archivo anexo ...

6354. satisfy 94. satisfacer

6355. speaking of ... 95. hablando de... a propósito de....

6356. a steer (castrated bull) 96. un cabestro

6357. I miss Guatemala. 97. extraño Guatemala, Te echo de menos como el desierto echa de menos la lluvia.

6358. I don't think there's anything wrong with... 98. No creo que haya nada de malo por INFINITIVE en NOUN.

6359. underworld 1. inframundo

6360. motto 2. el lema

6361. slideshow 3. presentación de diapositivas

6362. call in progress... 4. llamada en curso...

6363. make believe (noun) 5. fantasía

6364. That sound would unsettle anyone. 6. Este ruido altera a cualquiera.

6365. I'm stuck. 7. Estoy estancado.

6366. That's what I was referring to. 8. Eso es a lo que me refería.

6367. He's playing dead. 9. Se está haciendo el muerto.

6368. rot 10. pudrirse

6369. strum the guitar 11. rasguear la guitarra rasGuear

6370. He's behind me. 12. Él está detrás de mí

6371. a slide like in a playground 13. tobogán, resbaladera

6372. to access the web 14. acceder la red

6373. Register a copyright 15. Registrar Derechos de autor, de propiedad, el copyright los derechos de autor o de propiedad Registrar el copyright

6374. The setting on the thermostat was too cold, so she changed it. 16. El nivel del termostato estaba muy bajo, así que lo cambió. El ajuste del termostato estaba muy bajo, así que lo cambió.

6375. The diamond almost fell out of my wedding ring when the setting broke. 17. El diamante casi se soltó de mi anillo de boda cuando se rompió el engaste. El diamante casi se soltó de mi anillo de boda cuando se rompió la montura.

6376. He changed the settings to make the copier print in colour. 18. Cambió la configuración para que la impresora imprimiese en color. Cambió los ajustes para que la impresora imprimiese en color.

6377. The novel is set in... 19. El escenario de la novela es la Irlanda del siglo El marco de la novela es la Irlanda del siglo XV. La novela está ambientada en la Irlanda del siglo XV.

6378. events 20. eventos, sucesos, acontecimientos

6379. Scientists are trying to discover the triggering event that causes HIV to become AIDS. 21. Los científicos están tratando de descubrir cuál es el elemento disparador que hace que el VIH se transforme en SIDA. El hecho desencadenante de la guerra fue el asesinato del archiduque Francisco Fernando.

6380. front door/back door 22. puerta de enfrente puerta principal entrada principal/ puerta de atrás

6381. Besides my ordinary duties do I have to take on this task? 23. ¿Además de mis obligaciones habituales me tengo que encargar de este trabajo? Do I have to do this on top of my usual duties?

6382. I'm gonna start a trip around the world. I'm going to start back the twenty-fourth. ... I started back... 24. Voy a emprender un viaje alrededor del mundo. Empezaré la vuelta el veinticuatro. Empecé la vuelta.

6383. pros and cons 25. pros y contras ventajas y desventajas

6384. rudder or helm 26. timón

6385. a disorder 27. un trastorno

6386. show off, brag 28. presumir, alardear, jactarse

6387. driftwood 29. madera de deriva botada del mar despojo del mar

6388. The motor failed, and the boat drifted. 30. El motor falló y la lancha quedó a la deriva.

6389. manage your space 31. gestionar tu espacio

6390. The Leaning Tower of Pisa leans away from the sea. 32. La torre de Pisa se inclina en dirección opuesta al mar.

6391. wireless mouse 33. ratón inalámbrico

6392. to sue/to inform 34. demandar/denunciar

6393. shirt collar 35. cuello

6394. flirt 36. coquetear, flirtear

6395. a back-up 37. un RESPALDO, una copia de seguridad (not repuesto. different meaning)

6396. pedagogy 38. pedagogía

6397. mirages 39. espejismos

6398. sway (rock, in wind) 40. mecerse v prnl balancearse oscilar bambolearse

6399. Give him my warm regards. 41. Dale un cordial saludo. Dale un saludo caluroso.

6400. polka dots 42. lunares

6401. wildcats 43. gatos montés

6402. amateur/amateurs 44. aficionado/aficionados, amateur (NO SPECIAL FORM FOR PLURAL) Quienes la apoyan argumentan que el formato de tres rounds del boxeo olímpico beneficia a LOS AMATEUR, pues es un tren de pelea que no ...

6403. pie chart, bar chart, line chart 45. gráfica o diagrama de queso (David says not pastel), gráfica o diagrama de barras, y gráfica de línea.

6404. oblivious to He went into the jungle oblivious to the danger that surrounded him. 46. ajeno a Se internó en la selva ajeno a los peligros que encerraba.

6405. tumbleweed 47. arbusto rodante or cardo ruso

6406. bar chart 48. diagrama de barras

6407. Upside down 49. boca abajo

6408. nighthawk 50. chotacabras

6409. slide show 51. presentación de diapositivas

6410. bullets (as in •) 52. viñetas

6411. tabs/eyelashes template page break vertical flip 53. pestañas plantilla salto de página volteo vertical

6412. word processor 54. procesador de textos

6413. Saudi Arabia 55. Arabia Saudí Arabia Saudita

6414. Middle East 56. Oriente Medio

6415. to rumor/be rumored 57. rumorear se rumorea

6416. the Tin Man 58. Hojalata

6417. computer field (on the screen) 59. campo

6418. tonsils 60. amígdalas

6419. hood on your BBQ grill/car 61. capote for your grill. capó for the car but capote in Mexico

6420. hereditary 62. hereditario

6421. be stingy 63. mezquinar

6422. a lesbian bar 64. un bar lésbico

6423. petty, stingy 65. mezquino/tacaño

6424. His paintings certainly are colorful, aren't they? 66. Sus pinturas sí que son coloridas, no es verdad? de colores vivos

6425. licorice 67. regaliz

6426. How far away is... How much time does it take to get to... 68. ¿A qué distancia está el banco? (distance) ¿A cuánto está el banco? (time)

6427. How late did they arrive? 69. ¿Con cuanto retraso llegaron?

6428. leech 70. sanguijuela

6429. hairy Vs. hairless 71. peludo Vs. pelón/lampiño

6430. hiking 72. senderismo

6431. back up 73. hacer una copia de seguridad

6432. It gets the best of me. I will use my will power. 74. Me saca lo PEOR de mí. Usaré me fuerza de voluntad.

6433. clear your throat 75. aclararse la garganta

6434. running machine 76. cinta de correr.

6435. tribal/tribalism 77. tribal/tribalismo

6436. He's backing up, look out! 78. Está retrocediendo; ¡cuidado!

6437. Put in reverse 79. pónlo en reversa/retroceso.

6438. treadmill/running machine 80. cinta de correr cinta rodante

6439. a pigeon coop/dovecote 81. palomar

6440. It takes me one minute to get there. 82. Demoro un minuto para llegar allí. TARDO! or Tardo or Se tarda

6441. I should have gone. 83. Yo debería haber ido.

6442. Discovery 84. HALLAZGO not CO, descubrimiento

6443. You should have seen it. You must have seen it. You would have to see it. 85. Deberías haberlo visto. Debes de/Has de haberlo visto. Tendrías que haberlo visto. Tenías que haberlo visto.

6444. hoarse 86. ronco

6445. cartridge shell VS. slug cartridge shell 87. la base y the slug = punta

6446. provided that 88. con tal que and even con tal de que, siempre y cuando

6447. buckle 89. hebilla

6448. boil 90. sancochar

6449. ether 91. eter

6450. lean (as in lean meat or a lean salary) 92. magro

6451. SIMILIE: crystal clear, there is no doubt about it. 93. "claro como el agua"

6452. SIMILIE: To be nervous and shaky 94. "estar como un flan"

6453. SIMILIE: To be gorgeous (men or women) 95. "estar como un tren"

6454. SIMILIE: To be crazy 96. "estar como una cabra"

6455. SIMILIE: Talking a lot 97. "hablar como un loro" hablar por los codos

6456. SIMILIE to eat like a horse /eating a lot 98. "comer como una lima" Not so common. Un condenado?

6457. a cog 99. un engranaje, un engrane, una rueda dentada Cuando le das vuelta a la manija, la rueda dentada gira. Cuando le das vuelta a la manija, el engrane gira. Cuando le das vuelta a la manija, el engranaje gira

6458. There are three beats in each measure. 100. Hay tres tiempos en cada compás.

6459. simile 101. símil

6460. cane, walking stick 102. bastón

6461. ginger 103. jengibre

6462. crude 104. basto

6463. a barge 105. barcaza, un buque de carga (seems a little bigger)

6464. my meds, my medication, my medicine 106. mi medicamento, mi medicina  
 6465. burst into tears 107. romper a llorar/echarse a llorar  
 6466. a mechanical pencil 108. UN portamina  
 6467. accustomed to 109. acostumbrado A!  
 6468. to roll, rolls 110. Rodar, rueda...  
 6469. common sense 111. sentido común  
 6470. human nature 112. naturaleza humana  
 6471. soap bubble 113. pompa de jabón  
 6472. hounds 114. sabuesos  
 6473. to the marrow 115. hasta el tuétano  
 6474. crag 116. risco  
 6475. helpless 117. indefenso  
 6476. lloviznar 118. chispear  
 6477. daughter in law/son in law (different) 119. nuera, yerno  
 6478. health insurance 120. seguro de salud  
 6479. wattle 121. papada  
 6480. overestimate 1. sobreestimar  
 6481. a hinge 2. una bisagra  
 6482. deodorant 3. desodorante  
 6483. life expectancy 4. expectativa de vida  
 6484. It's a common misconception. 5. una idea equivocada (común?) Es un concepto erróneo común.  
 6485. An accent that we couldn't identify 6. deje Un deje que no podemos identificar.  
 6486. son-in-law 7. yerno  
 6487. Put yourself in my shoes. 8. Ponte en mi lugar.  
 6488. hair trigger 9. gatillo delicado  
 6489. a gag 10. una mordaza  
 6490. flash card 11. tarjeta didáctica tarjeta pedagógica.  
 6491. tease 12. burlarse, embromar  
 6492. vicarious 13. vicario  
 6493. from another angle 14. desde otra perspectiva/de otro ángulo  
 6494. retaliation/reprisals, retaliate 15. represalias, tomar represalias/contraatacar  
 6495. hover 16. cernerse, se cierne, se cernía, ecetera...  
 6496. "stick to the rules" 17. seguirlas al pie de la letra  
 6497. step by step, a little at a time 18. de a poco/hacer de a poco, poco a poco of course "No te desanimes. Ya lo verás. Vas a ir haciéndolo de a poco. Ya lo verás."  
 6498. flip out 19. flipar  
 6499. toronja in Spain 20. pomelo  
 6500. watercress 21. berro  
 6501. I feel better already. from the diabetes video 22. ¡Ya se me subió el ánimo!  
 6502. as far as I know As far as I know, the bank approved the loan. The boss is in his office, as far as I know. 23. según lo que sé yo (David) que superiera yo... BUT word reference: as far as I know adv (to my knowledge) por lo que sé, por lo que yo sé Por lo que sé, el banco aprobó el préstamo.Hasta donde sé, el banco aprobó el préstamo.Que yo sepa, el banco aprobó el préstamo.hasta donde yo sé loc interj DAVID WROTE según LO que sé yo

6503. a red wing 24. un ala roja  
6504. pick your teeth 25. Limpiarse los dientes con un palillo?  
6505. wattle 26. papada  
6506. germs 27. gérmenes  
6507. I ask you to be more considerate. 28. Te pido que seas más atento/considerado.  
6508. corkscrew 29. sacacorchos  
6509. by chance 30. por ventura (por casualidad of course) and perhaps acaso as in "Acaso tiene Ud. un destapador?"  
6510. short form 31. la forma abreviada  
6511. gaudy 32. chillón (also means shrill and piercing)  
6512. golf ball 33. pelota de golf/bola de golf  
6513. butter up, suck up to 34. hacer la pelota  
6514. scholarly performance 35. rendimiento escolar  
6515. yield 36. ceder el paso  
6516. flannel shirt 37. camisa de franela  
6517. squeak door/mouse 38. mouse chillar door chirriar chirridos chillidos this is in another notebook too...  
6518. butt of a joke/laughingstock 39. hazmerreir hazmeRRreir (broma)  
6519. a good sport 40. un buen perdedor  
6520. After the sun went down we didn't hear a single chirp. 41. Después de que se metió el sol, no volvimos a oír ni un simple pío.  
6521. dumbbell, weight, barbell 42. mancuerna, pesa, barra de pesas  
6522. It could be! 43. Puede que sí.  
6523. hood 44. capucha  
6524. crackle 45. crujir, crepitar (Crujir: paper, bones, teeth. Crepitar is for burning things.) Crackling sounds: crujidos  
6525. bathrobe 46. albornoz  
6526. to sponsor (two verbs) also: endorse 47. patronizar, esponsorizar (cognate) endorse: avalar  
6527. I'm going bald. 48. Me estoy quedando calvo.  
6528. a change for the better 49. un cambio para mejor (Remember, "Es por tu propio bien?" Su vida ha cambiado para bien desde que se mudó aquí.  
6529. On the way to... 50. de camino a...  
6530. Our bedroom faces east. My window faces the south. 51. Nuestro dormitorio mira hacia el este. Mi ventana mira hacia el sur.  
6531. operating room 52. quirófano  
6532. fetish 53. fetichismo  
6533. coercive 54. coercivo  
6534. anesthesiologist 55. anestesista anesthesiólogo  
6535. unethical 56. poco ético/inmoral  
6536. witch doctor/shaman 57. santero, hechicero, un chamán, curandero (quack)  
6537. xray picture 58. radiografía  
6538. The sun went down. 59. Se metió el sol.  
6539. foam rubber 60. gomaespuma  
6540. styrofoam 61. poliestireno  
6541. cartoon balloon with words 62. bocadillo

6542. That's really living! 63. ¡eso es vida!  
6543. rapists 64. violadores  
6544. lunatic 65. lunático, demente  
6545. In your birthday suit 66. en el traje de Adán Como Diós te trajo al mundo  
6546. scale (like a bathroom scale) 67. báscula  
6547. injured 68. lesionado  
6548. crippled 69. lisiado  
6549. at all costs 70. a toda costa cueste lo que cueste  
6550. falcetto 71. falcete  
6551. downfall 72. perdición  
6552. wiped out 73. agotado, rendido of course  
6553. Tomorrow I'm gonna wear a hat. 74. Mañana voy a ponerme un sombrero.  
6554. ditch 75. zanja  
6555. Good riddance! 76. ¡Vete con viento fresco! adiós muy buenas, ¡Adios y hasta nunca!  
6556. cross out 77. tachar  
6557. branch as in a business 78. cadena, franquicia  
6558. alien 79. alienígenas  
6559. dislocate(d) 80. dislocar dislocado  
6560. vinyl 81. vinilo  
6561. I don't mean a mere penny ante weakness. 82. No me refiero a una mera debilidad de poca monta.  
6562. use and throw away 83. usar y tirar NOT echar  
6563. mattress/cushion/bedspread 84. colchón/cojín/colcha  
6564. opossum 85. zarigüeya  
6565. weasel 86. comadreja  
6566. squeeze through a crack 87. escurrirse por una grieta  
6567. a first aid kit 88. un kit de primeros auxilios/botiquín  
6568. a tool kit 89. un kit de herramientas  
6569. The clothes don't match. 90. no pegan no pegan-- for clothes that don't MATCH  
6570. The pieces of that set don't match 91. Cuando se refiere a un juego se dice "No hacen juego." Ropa (dos prendas) No pegan.  
6571. You should put on these pants. 92. Debes ponerte estos pantalones.  
6572. a bedroom set 93. juego de dormitorio  
6573. reindeer 94. reno  
6574. epitaph 95. epitafio  
6575. to trade 96. hacer trueque, trocar  
6576. secular state 97. estado laico  
6577. bail (for crime) a bail (for a bucket) 98. fianza, un asa  
6578. conservative, progressive 99. conservador, progresista  
6579. to milk (a cow) 100. ordeñar  
6580. splint 1. férula/tablilla  
6581. once and for all 2. de una vez (por todas)  
6582. scalp 3. el cuero cabelludo  
6583. we're even 4. estamos a mano  
6584. blinding flashes 5. cegadores destellos

6585. foam rubber 6. gomaespuma  
6586. counselor 7. consejero  
6587. tear apart 8. destrozar  
6588. It's comfortable 9. se está muy a gusto (work for my arm?)  
6589. take notes 10. tomar apuntes, apuntar  
6590. take grades 11. poner notas  
6591. turn that down 12. Bájale el volumen  
6592. claim to fame 13. destacarse por  
6593. Perhaps this seems to you to be an outrageous claim. 14. Tal vez esto le parezca una afirmación atroz.  
6594. air raid shelter 15. refugio aereo  
6595. They named him after Winston Churchill 16. Le pusieron el nombre por Winston Churchill. (I checked and "de" instead of "por" is ALL RIGHT. POR adds the feeling of tribute.  
6596. Don't blame me. 17. No me eches la culpa.  
6597. teamwork 18. trabajo en equipo  
6598. bags under your eyes 19. ojeras  
6599. I'm thinking that... I'm thinking he's not coming back. 20. me da a mí que Me da a mí que no regresa.  
6600. Aztec was true to history. 21. fiel con la history  
6601. lawn mower 22. cortadora de césped  
6602. blinking light 23. luz intermitente, parpadeando?  
6603. enzyme 24. enzima  
6604. Don't get cold/hot/hungry/thirsty. I didn't put on my coat and I'm getting cold. 25. No pases frio/calor/hambre/sed. No me he puesto el abrigo y estoy pasando frío.  
6605. make a hole in one 26. hacer un hoyo  
6606. The very idea gives me a chill. 27. La sola idea de pensar en ello me estremece. (tiritar is from the cold)  
6607. dodge 28. esquivar  
6608. wart 29. verruga  
6609. the handle of a cup 30. un asa (also means a bail)  
6610. since third grade 31. desde tercero  
6611. aisle like in a supermarket 32. pasillo  
6612. I'm thinking that... I'm thinking he's not coming back. 33. me da a mí que Me da a mí que no regresa.  
6613. daily, daily speech 34. cotidiana ...el habla cotidiana  
6614. bold 35. osado  
6615. There's a fifty percent chance of rain. 36. Hay un cincuenta por ciento de probabilidad de lluvia.  
6616. proselytize 37. hacer proselitismo  
6617. chief medical officer 38. el director médico  
6618. a black mood 39. un humor negro  
6619. bold type 40. negrita (letras)  
6620. to thaw 41. descongelar  
6621. a Christmas carol 42. un villancico  
6622. a eunuch 43. un eunuco



6623. You hit the mark! (the nail on the head) 44. Diste en el clavo.  
6624. to curdle The snow sticks/sets on the ground. 45. cuajar  
6625. pan or casserole 46. cazuela  
6626. avoid at all cost 47. deben evitarse a toda costa  
6627. rapist 48. violador  
6628. I have a handicap. 49. Tengo una minusvalía.  
6629. the handicapped 50. Minusválidos  
6630. to match for sets/ to match for clothes They're different, friend. 51. hacer juego  
(para un juego) pegar No hacen juego. No pegan.  
6631. shoe laces 52. cordones  
6632. the opposite of nublado 53. despejado (cielo despejado)  
6633. weakest link 54. el eslabón más débil  
6634. I've missed the last train. Ah well, that's life! 55. Me perdí el último tren. Así es  
la vida.  
6635. At all costs 56. Cueste lo que cueste  
6636. chilli powder 57. chile en polvo/polvo de chile  
6637. squeeze through a crack 58. escurrirse por una grieta  
6638. cook, boil I cook; you cook; we cook. I'm not really sure what's cooking now but I  
don't know if it's anything good. 59. cocer cuezo, cuece, cocemos No sé muy bien  
lo que se está cociendo en este momento pero estoy seguro de que nada bueno será.  
6639. I stuck myself with a needle. 60. Me pinché con una aguja.  
6640. Before I knew it. 61. antes de darme cuenta/antes de enterarme  
6641. What if? 62. qué pasa si ¿y si...?  
6642. chain-link 63. alambrada (noun for wire fence--Cerca de alambre que se utiliza  
para rodear un lugar o cerrar un paso  
6643. give a fine 64. poner una multa  
6644. remote control 65. mando a distancia, control remoto  
6645. a coil 66. una bobina  
6646. fishing reel 67. carrete de pescar  
6647. sound hole 68. hueco de la caja  
6648. be all thumbs 69. ser un manazas (opposite of un manitas)  
6649. be a handy person/to have handy 70. ser un manitas antonym: un manazas/  
tener a mano: Sé que en muchas ocasiones locamente quisiera haber tenido una taza  
de cicuta a mano — para él, por supuesto.  
6650. a kitchen counter type counter 71. una encimera  
6651. wrap 72. envolver of course, also: enrollarse  
6652. to collect as in pick up 73. recoger and colectar too  
6653. I don't know what to wear. 74. No sé qué ponerme No sé que ponerme:  
(insecure) No sé que me voy a poner: (not sure )  
6654. When in Rome, do what the Romans do. 75. Donde fueres, haz lo que vieres.  
6655. performance (as in a car's performance) 76. rendimiento rendimiento escolar  
(Prestaciones is related.)  
6656. nothing of the kind 77. nada por el estilo Don't forget "algo por el estilo."  
6657. I used to go home to enjoy the comic book. 78. Iba a casa para gozar con la  
revista. (de historietas)

6658. The next day a hearse parked in front. 79. Al día siguiente Al siguiente día un coche fúnebre se paró frente a la casa. DON'T USE EL PRÓXIMO DÍA. doesn't work in the past that way.

6659. I must have been fourteen years old. 80. Debía de tener catorce años.

6660. respecto a (sinónimos) 81. en cuanto a, en referencia a

6661. How that grieves me. 82. Qué pena me da.

6662. conscience as in regaining it and conscience as in guilty conscience 83. conciencia/consciencia

6663. a spring would stick through the mattress. 84. Un resorte se clavaba por el colchón.

6664. She put it to my nose. 85. ...la puso en mi nariz.

6665. tiny letters of shame 86. chiquititas letras de la vergüenza

6666. Today it would cost an arm and a leg. 87. Hoy costaría un ojo de la cara.

6667. In a little while I realized that... 88. Al poco tiempo me enteré de que...

6668. I didn't recognize anything. 89. No me sentaba nada.

6669. ¡Me divertí tanto! ...Have fun! 90. Me lo he pasado muy bien. ¡Pásatelo bien! ¡Diviértete! ¡Qué te diviertes!

6670. corny 91. cursi

6671. old testament/new testament 92. antiguo testamento/nuevo testamento

6672. penicillin 93. penicilina

6673. He has confused my mother with my father. 94. Ha confundido a mi padre con mi madre.

6674. New Zealanders 95. Neo zelandeses, neozelandés, neozelandesa

6675. New Yorkers 96. neoyorquinos SEE: neozelandeses

6676. in the caption under the photo 97. al pie de foto El pie de la foto La leyenda

6677. You're so mean! 98. ¡Eres tan antipático! mezquino (which can also mean miserly) (poco amable)

6678. a grate 99. rejilla

6679. breast cancer 100. cáncer de mama

6680. We found a box full of old film reels in the loft. 1. Encontramos una caja de carretes viejos en el ático.

6681. apostrophe 2. apóstrofo

6682. You power this old camera by cranking the handle. 3. Enciendes esta cámara vieja girando de la manija.

6683. pulley 4. polea

6684. parasite 5. parásito

6685. swimmer 6. nadador

6686. horn (musical instrument) 7. trompa, which is French horn, trompa is an elephant's trunk too AND it means drunk too in Spain. Fun expression: Keep your mouth still because I'm going to kiss you. Para la trompa porque te voy a dar un beso.

6687. Elephant's trunk 8. trompa

6688. pretend to be a Texan 9. simular ser tejano

6689. carbon dioxide 10. bióxido de carbono o dióxido de carbono, co dos

6690. calcium carbonate 11. carbonato de calcio

6691. I digressed Or is it beat around the bush? Quite different meaning... 12. Me subí por las ramas. ir por las ramas/andar

6692. maritime 13. marítimo  
6693. shower/watering can 14. regadera  
6694. You're so mean! 15. ¡Eres tan malvado/a!  
6695. bumble bee 16. abejorro  
6696. movie projector 17. proyector  
6697. grate 18. rejilla  
6698. And THAT'S saying something 19. Y ya es decir...  
6699. gravy boat 20. salsaera  
6700. salt shaker, pepper shaker 21. un salero, un pimentero  
6701. whatever you want (sarcastically) 22. lo que usted mande a sus órdenes  
6702. Adam's apple 23. la nuez de Adán  
6703. to mate 24. aparearse  
6704. Your name gives you away. Her height gave her away 25. Tu nombre te delata. Su altura le delataba.  
6705. a welcome 26. la bienvenida (feminina!)  
6706. play jump rope 27. saltar a la comba están saltando a la comba  
6707. gas cylinder 28. bombona  
6708. worship 29. adorar, venerar, alabar  
6709. counterpart 30. homólogo  
6710. one-armed bandit 31. máquina tragamoneda, máquina tragaperras  
6711. stationed in France 32. afincado en francia  
6712. an apprentice 33. aprendiz  
6713. tattle 34. chivarse  
6714. expose 35. sacar a la luz, desvelar  
6715. inhaler 36. inhalador  
6716. You've got only yourself to blame. 37. Sólo puedes culparte a ti mismo.  
6717. features 38. características  
6718. seduce 39. seducir  
6719. wind a watch (I forgot!) 40. dar cuerda al reloj  
6720. a habit of mine. 41. una manía mía  
6721. craft beer 42. cerveza artesanal  
6722. crank 43. cigüeñal, manija  
6723. cartoons (animated ones on the screen) 44. dibujos animados  
6724. powerful 45. potente  
6725. the opening act (the person) 46. el telonero  
6726. I'm not even in his league! 47. ¡Ni siquiera estoy a su altura!  
6727. demonstration 48. demostración missing N  
6728. mistreat/abuse (look out; abuse can be sexual in Spanish.) 49. maltratar  
6729. pneumonia 50. neumonía  
6730. seasonal 51. estacional  
6731. metaphor 52. metáphora  
6732. take steps to do something 53. tomar medidas  
6733. inflate, deflate 54. hinchar OR infla (Joey se infló un poquito), pinchar  
6734. What's your major? 55. ¿qué carrera estás estudiando?  
6735. trade school 56. formación profesional FP

6736. take a look at 57. échale un vistazo, échate un vistazo is wrong: Maybe in the mirror!

6737. It's a (bad?) habit of mine. An obsession really 58. Es una manía mía.

6738. stray bullet 59. bala perdida

6739. time has flown 60. "For me, it is difficult to believe how much time has flown by until I walk through our classrooms and see how much our students have learned already this year." Instead of "para mí es difícil", I would suggest "me resulta difícil", maybe "asumir cuánto tiempo ha pasado volando" instead of "creer"

6740. foreigner VS stranger 61. extranjero/forastero, extraño or desconocido

6741. heat stroke 62. hipertermia

6742. to milk a cow 63. ordeñar

6743. baking soda, sodium bicarbonate 64. bicarbonato de sodio (de soda) baking powder: levadura en polvo (polvo de hornear)

6744. baking powder 65. levadura en polvo (polvo de hornear) (baking soda: bicarbonato de sodio/sodico

6745. bake 66. hornear

6746. Thanks for watching. 67. "Gracias por su atención".

6747. bad habit 68. mal hábito, mala costumbre

6748. mania, obsession 69. manía

6749. stub your toe 70. darse un golpe en el dedo

6750. I haven't seen him for two years. 71. No lo he visto desde haces dos años NOT A EL!!!

6751. Poland 72. Polonia

6752. I called her. 73. La llamé. (varón le!)

6753. vivacious 74. vivaz

6754. achievement 75. logro

6755. fickle 76. caprichoso (which also means capricious)

6756. chubby 77. regordete/a

6757. typist, keyboarder--to type, a keyboard 78. mecanógrafo--teclear OR escribir algo A máquina, un teclado

6758. redundant 79. redundante, superfluo

6759. BAIL OF HAY 80. 30K HITS bala de paja 9K HITS: paca de heno FARDOS, alpaca also

6760. diaper 81. pañal

6761. oppress The ruling class oppressed slaves with savage tyranny. 82. oprimir La clase dominante oprimía a los esclavos con una tiranía salvaje.

6762. I got stuck. 83. Me quedé atascado.

6763. plugged up (for liquids) 84. estancado, atorado

6764. I like the idea. I have a good feeling about this idea. 85. Me late la idea.

6765. hat rack 86. perchero

6766. interpolate 87. interpolar

6767. to straighten 88. enderezar

6768. colt, filly 89. potro, potra yegua joven

6769. stranded 90. varado, of course, but also tirado: El coche me dejó tirado y tuve que caminar hasta el taller mecánico.

6770. sunset 91. ocaso, puesta de sol

6771. outlaws 92. forajidos  
6772. on a diet/on vacation 93. a dieta/de vacaciones (Always plural here. Never de  
vaccación.) and it's DE rodillas too.1  
6773. to have guts 94. tener agallas  
6774. underwater 95. bajo el agua (not del)  
6775. clairvoyant, fortune teller 96. vidente, adivino  
6776. He speaks Polish. Poland. 97. Habla polaco. Polonia.  
6777. strap (on a backpack) 98. correa (which of course means dog leash too) also  
says Roberto tirantes (suspendors of course)  
6778. subjects in school 99. asignaturas  
6779. continental drift 100. deriva continental  
6780. con man 1. estafador  
6781. busy 2. ajetreado  
6782. It backfired on me. 3. Me salió el tiro por la culata.  
6783. I don't think much of it. 4. No me parece gran cosa.  
6784. the hollow of your palm 5. la cuenca de la mano  
6785. heart attack 6. infarto  
6786. Let's knock on wood. 7. Vamos a tocar madera.  
6787. puritanical 8. puritano  
6788. to settle somewhere John settled in New York. 9. radicar Juan radicó en New  
York.  
6789. My mother has gone completely over the top. 10. Mi madre se ha pasado tres  
pueblos.  
6790. The squeaky wheel gets the grease. 11. Quien no llora no mama.  
6791. to talk non-stop 12. hablar por los codos  
6792. What else is new? 13. "¡qué novedad!"  
6793. standard form 14. forma estándar  
6794. the lights were red 15. los semáforos estaban en rojo  
6795. to tutor 16. tutelar a  
6796. The police have good cars. 17. La policía tiene buenos coches.  
6797. A policeman stopped me. 18. Un policía me dio el alto", "Un policía me hizo  
parar", "Un policía me hizo pararme  
6798. without a trace 19. sin dejar rastro  
6799. overact 20. sobreactuar  
6800. resuscitate 21. resucitar  
6801. oversleep (stay asleep and get the sheets stuck on you) 22. quedarse dormido  
se me (le) pegaron las sábanas  
6802. panhandler beggar 23. mendigo  
6803. histrionic 24. histriónico  
6804. bow tie (two names) 25. pajarita, corbata de lazo  
6805. while you're at it 26. Ya que estás con eso...  
6806. magazine rack 27. revistero  
6807. the back window of a car 28. la luna trasera  
6808. bachelor's party 29. despedida de soltero

6809. scroll down/up 30. desplazarse hacia abajo/arriba "Desplzate hacia abajo en la pantalla" It's important that you say "en la pantalla" as we don't have in spanish a specific expression for "scroll down"

6810. a nuance 31. un matiz

6811. a minstrel, a troubadour 32. un juglar

6812. color blind 33. daltónico

6813. deferment, postponement 34. prórroga

6814. syringe (In another part of the database too.) 35. jeringue/jeringuía/jeringa

6815. grenade 36. granada

6816. nowhere to go I had nowhere (no place) to go. 37. ningún lugar adonde ir No tenía ningún lugar adonde ir.

6817. a key event in history 38. suceso clave de la historia

6818. color blind 39. daltónico

6819. The dogs barked at each other. They throw rocks at each other. 40. Los perros ladraron entre ellos. Se arrojan piedras el uno al otro/la una a la otra.

6820. run a red light, He ran a red light. The light/lights were red/green. 41. Pasó con la roja. Se saltó un semáforo en rojo. El semáforo estaba en en rojo/verde. Los semáforos estaban en en rojo/verde.

6821. twig 42. espiga

6822. a litter (dog's) 43. una camada

6823. hang him/gallows 44. colgarlo/horca

6824. Los hombres looked at each other and knew what they had to do." 45. Los hombres se miraron y se dieron cuenta de lo que tenían que hacer"

6825. Finish my tenth book 46. Terminar/acabar mi libro número diez.

6826. crave/craving I have a craving for ice cream. 47. tener antojo (ansiar is similar) "me muero por un helado" "me encantaría un helado" "me apetece mucho un helado" Tengo antojo de helado (UN antojo de ISN'T as common) ALSO: A veces se me antoja un chocolate.

6827. take a look (two words) 48. echar un vistazo/una ojeada

6828. I tripped over my sound equipment. 49. Tropecé con mi equipo de sonido.

6829. un toque de 50. una pizca de

6830. the best chance 51. la mejor probabilidad

6831. connect (Three words with different matices.) 52. conectar, juntar, ligar

6832. roll/rolled (as in rolling a cigarette) 53. liar/liado

6833. executioner 54. verdugo, ejecutor

6834. router 55. ruter

6835. They were on sale. 56. Estaban a la venta.

6836. safety pin 57. un imperdible

6837. I'm color blind. 58. SOY daltónico. (Estoy ciego. Naces daltónico.)

6838. goblet 59. copa balón.

6839. walk arm in arm 60. ir DEL brazo

6840. holding hands in a circle 61. cogiéndose las manos EN? un corro (Los niños juegan al corro dando vueltas agarrados de las manos.)

6841. a circle, A ring of journalists surrounded the actress. She got in the middle of the circle and began dancing. 62. Un corro de periodistas rodeó a la actriz. Se situó en el centro del corro y comenzó a bailar.

6842. He redeemed himself. 63. Él se redimió. redimir  
6843. a plaid shirt 64. una camisa de cuadros/una comisa escocesa (cuadro = painting)  
6844. dungaree overalls 65. un peto  
6845. a team vest that they wear 66. un peto  
6846. mitt without fingers an oven mitt/mitten, 67. manopla (guante sin dedos) guante de trapoo agarradera/  
6847. weigh myself 68. pesarme  
6848. chemicals 69. químicos  
6849. swallow 70. ingerir  
6850. a committee 71. un comité  
6851. lipsynch lip synch 72. hacer playback  
6852. terrified/afraid 73. aterrorizado/asustado  
6853. carrion 74. carroña  
6854. stork 75. cigüeña  
6855. It's driving me crazy. Me saca de quicio. 76. me está volviendo loca  
6856. Well, I'm back. 77. Bueno, estoy de vuelta.  
6857. improvise/improvisation 78. improvisar/improvisación  
6858. meatloaf 79. pastel de carne  
6859. I can't remember no matter what I do. Also, perhaps: Whatever you do, don't smoke. 80. Haga lo que haga no puede recordar. Sobre todo, no fumes.  
6860. Unsubscribe 81. suscripción Quiero darme de baja de su newsletter (boletín de noticias)  
6861. stool 82. taburete, banqueta  
6862. ( In a specific store) Furniture is sold. ¡Ojo! 83. venden muebles  
6863. In that store they sell furniture. 84. En esa tienda venden muebles.  
6864. the keyboard 85. el teclado  
6865. a computer key 86. una tecla  
6866. to be all ears 87. ser todo oídos  
6867. I felt sorry for myself. 88. me compadecía de mí mismo  
6868. I needed money and surprisingly my friend paid me a debt. This fell in my lap. 89. necesitaba dinero y sorpresivamente mi amiga me pagó una deuda. eso me cayó como anillo al dedo  
6869. This fit me to a T. Suits me fine. Is just right. OR OTHER TRANSLATIONS 90. eso me cayó como anillo al dedo  
6870. as if it fallen from heaven 91. fue como caído del cielo  
6871. ride bareback 92. montar a pelo  
6872. I shook his/her hand. 93. le ofrecí mi mano  
6873. We shook hands. 94. nos estrechamos la mano  
6874. punch bowl 95. ponchera  
6875. amphora 96. ánfora  
6876. bowl 97. tazón  
6877. military draft 98. reclutamiento  
6878. a deferment or and extension 99. prórroga  
6879. I/He had a deferment/extention for for more years. 100. tenía una prórroga por 4 años más  
6880. senior discount 101. descuento de la tercera edad

6881. wet powder or no powder 102. pólvora mojada o sin pólvora  
6882. slide show 103. diapositivas (la)  
6883. bobby pin 104. horquilla, pasador  
6884. slang 105. jerga  
6885. stool 106. banqueta, taburete  
6886. Wipe your feet on the mat. 107. "Límpiate los pies en el felpudo"  
6887. stepping stones I've placed some rocks in the stream to act as stepping stones.  
108. camino de piedras Acomodé unas rocas en el arroyo para usarlas como un camino de piedras.  
6888. a blender 109. licuadora  
6889. serious/ fuera de broma/ She became very serious after the kids started causing problems. 110. serio/en serio/Ella se puso muy seria cuando los niños comenzaron a dar problemas.  
6890. cartoon panel 111. viñeta also means bullet of course A panel can be a "cuadro" too.  
6891. It took her a year to do it. 112. Tardó un año en hacerlo. I think.  
6892. A high voz, a low voice 113. una voz aguda, grave  
6893. Get on a horse/his horse and gallop 114. Montar a caballo/en su caballo galopar trote y galope  
6894. Screw in 115. atornillar (I kept forgetting the A)  
6895. diaper 116. pañal (I forgot the word!)  
6896. A beaver has sharp teeth. 117. Un castor tiene los dientes afilados.  
6897. I get it. 118. Lo pillo. Lo cojo.  
6898. pixelated 119. pixelado  
6899. plaster 120. yeso (plastelina??)  
6900. The next day I went home. 121. Al día siguiente fui a casa. Perhaps: Fui a casa el siguiente día.  
6901. preterite conjugations of contraer 122. Contrajo cancer del esófago. contraje contrajiste contrajo contrajimos contrajisteis contrajeron contrajiste  
6902. pack of morons (from María's Facebook post on evangelists) 123. Sarta de tarados  
6903. contract (a disease)/suffer from a disease 124. Contraer Padecer is to suffer it. contraje contrajiste contrajo contrajimos contrajisteis contrajeron contrajiste  
6904. suffer from diabetes 125. padecer diabetes  
6905. You'll see! 126. ¡Ya lo verás!  
6906. a quart 127. cuarto de galón, dos pintas, un litro y pico  
6907. nosy 128. metiche  
6908. The next day we...(past) 129. el día siguiente/al día siguiente  
6909. plaster/plaster mold 130. yeso/molde de yeso  
6910. conjugation of conducir 131. conduje condujiste condujo condujimos condujeron condujiste  
6911. It took her a year to do it. to realize 132. Tardó un año en hacerlo. en darse cuenta.  
6912. floor mat 133. felpudo  
6913. notorious 134. de mala fama, de mala reputación, infame



6914. The old gift horse saying, but do it right. 135. A caballo regalado no se le mira los dientes. (no le mires los dientes)

6915. advise/counsel 136. aconsejar

6916. epiphany 137. epifanía

6917. It gave me a lump in the throat. (choked up) 138. Se me hizo un nudo en la garganta.

6918. up-close up close 139. de cerca junto

6919. to try your best 140. tratar de hacerlo lo mejor posible Yes with two lo's.

6920. pig 141. chancho, cerdo, puerco

6921. The owl flapped its wings and caught a mouse. 142. La lechuza se batió y atrapó a un ratón.

6922. Her complexion and eyes are fair/light-colored. 143. Su tez y sus ojos son claros.

6923. to pack (to travel etc.) to wrap a gift or package 144. empacar, hacer la maleta wrap a gift: EMPAQUETAR

6924. jump ship (leave the boat), flake, bail (out) 145. dejar el barco, apearse del barco

6925. bale like a bale of hay or drugs or package 146. un fardo

6926. lumberjack 1. leñador

6927. to wrap or package (like presents), to dump somebody on you We have to wrap these presents. My sister-in-law has dumped my mother-in-law on me. 2. empaquetar  
Tenemos que empaquetar todos los regalos. Mi cuñada me ha empaquetado a mi suegra.

6928. high blood pressure 3. alta tensión (sanguínea)

6929. I'm hot. 4. Tengo calor.

6930. hemophiliacs 5. hemofílicos

6931. catch a cold 6. coger un resfriado

6932. You're a crank. 7. Estás chiflado

6933. Me encanta (un poquito cursi) 8. Me chifla

6934. sand banks 9. bancos de arena

6935. a barge 10. un buque de carga

6936. paddle wheel 11. rueda de paletas

6937. Lie Here lies the body of the national hero. The girl lay unconscious on the floor. The defeated warrior lay on the ground. 12. Yacer Aquí yace el cadáver del héroe nacional. La muchacha yacía desmayada en el piso. El guerrero derrotado yacía en el suelo.

6938. to defeat to vanquish The defeated warrior lay on the ground. 13. derrotar El guerrero derrotado yacía en el suelo.

6939. pansy, violet, lily, lilac 14. pensamiento, violeta, lirio, lila

6940. I'm dying to go. VS I'm dying of ganas to go. 15. Muero por irme. Muero de ganas de irme.

6941. furnace 16. caldera

6942. The air conditioner cooled the house. 17. El aire acondicionado refrescó la casa. (enfrió)

6943. frugal He's frugal with his money, but I think he has plenty of it 18. frugal Es frugal con su dinero, pero creo que tiene bastante.

6944. shrink reflexive and not. The dryer shrunk/shrank my shirt. My shirt shrunk/shrank. 19. encoger. La secadora encogió mi camisa. Mi camisa se encogió.  
6945. pollster 20. encuestador  
6946. goatee 21. perilla  
6947. Omitting a required preposition and using only "que" is called... and adding an unnecessary preposition to "que" is called... 22. queísmo, dequeísmo  
6948. rag (Not harapo this time!) 23. trapo  
6949. a bale like a bale of hay or drugs 24. fardo  
6950. nature VS. nurture Is it nature or nurture? (Is it born or made?" 25. natura-nurtura ¿se nace o se hace?  
6951. manuscript 26. manuscrito  
6952. fig 27. higo  
6953. the car in front of me 28. el coche de delante  
6954. sea urchin 29. erizo  
6955. They walk among us. 30. Andan entre nosotros Ellos caminan entre nosotros.  
6956. a scolding but more like a reprimand 31. una regañina, regaño more for kids? O not A by the way  
6957. the beans legumes 32. las legumbres LAS  
6958. It surprised me. 33. Yo aluciné.  
6959. a two-lane road 34. un camino de doble sentido  
6960. Bring me the damage (check). 35. Tráigame la dolorosa.  
6961. to dent 36. abollar  
6962. socket, ball joint 37. articulación de rótula, rótula, enchufe Yo diría para ball and socket joint: articulación de esfera en cavidad  
6963. badlands 38. las tierras yermas  
6964. to scold like that lady did me at the meeting 39. echar la bronca a alguien  
6965. crybaby 40. llorón y llorona (incluso para varones yo creo)  
6966. scruff, nape 41. cogote  
6967. I'll wring your neck! 42. ¡Te voy a retorcer el pescuezo!  
6968. You can always count on me. 43. Siempre podrás contar conmigo.  
6969. artichoke and showerhead 44. alcachofa  
6970. moat 45. foso (Remember that fosa is pit or grave.)  
6971. attic/basement 46. ático/sótano Note the O for both  
6972. redneck 47. pueblerino in LA, paleta in Spain, on google translate: campesino blanco  
6973. a clone, also a knock-off 48. un clónico  
6974. a pin like an "I'm for Dewy" pin, also a pin with a stud that fastens through the shirt instead of a sharp pin 49. una chapa, un pin  
6975. diskette 50. disquete  
6976. the figures don't square 51. los datos no cuadran  
6977. a thrush 52. un tordo  
6978. janitor 53. conserje  
6979. the straw that broke the camel's back 54. la gota que colmó el vaso  
6980. snort 55. esnifar (informal)  
6981. to fold (but not doblar) for towels and junk 56. plegar  
6982. coffee grounds 57. posos de café

6983. bleachers 58. gradas  
6984. It was getting dark. It was still dark. It's getting dark. 59. Anochecer Tenemos que terminar la obra antes de que anochezca. Hicimos un picnic y al anochecer encendimos una fogata. Ya había anochecido. NOT REFLEXIVE Se estaba haciendo de noche. Estaba oscureciendo. Todavía estaba oscuro. Se está haciendo de noche. Está oscureciendo.  
6985. a sociopath 60. Un sociopata  
6986. a lunatic 61. Un lunático, un demente  
6987. empathy for others 62. empatía con los demás  
6988. You should eat your vegetables. 63. Más vale que te comas las verduras  
6989. He lost the habit. 64. Se le quitó la manía  
6990. Finesse is better than force. 65. Más vale maña que fuerza  
6991. belt loop 66. anilla  
6992. a disgrace 67. desgracia, deshonra, ignominia  
6993. thrive 68. prosperar, desarrollarse  
6994. semillas de girasol & de calabaza 69. pipas  
6995. 6.7 percent alcohol 70. 6.7 grados de alcohol  
6996. I was exercising. 71. Estaba ejercitándome  
6997. a pathological liar 72. un mentiroso patológico  
6998. a lower tide than usual 73. una marea más baja que de costumbre  
6999. quarrey, quarreymen 74. cantera, canteros  
7000. He has the empathy of a two-year-old when it's pulling the wings off of a fly. 75. Tiene la empatía de un niño de dos años mientras está arrancando las alas de una mosca.  
7001. The only man he ever approved of me dating. 76. El único hombre que me había aprobado saliendo.  
7002. The person I talked to. 77. La persona con la que hablé.  
7003. foggy, cloudy 78. neblinoso, brumoso cloudy of course: nublado antónimo: despejado  
7004. If I had even dared to whisper that word I would have been washing dishes for a month. 79. Si yo tan solo (Solo; Fernando doesn't like siquiera here!) me hubiera atrevido a susurrar esta palabra, habría estado lavando los trastes por un mes.  
ANOTHER FROM ONLINE: Te digo que si yo tan siquiera tratara de hacer hoy día la mitad de lo que hice en esos años más rápido que rápido terminaba a seis pies debajo de la tierra. Fernando doesn't like siquiera here!  
7005. oyster 80. ostra  
7006. In each was a single tiny hole like a pin prick. pin hole 81. En cada una había un solo agujerito igual al pinchazo de un alfiler.  
7007. a cast like for your broken arm 82. un yeso (which means plaster of course) but una escayola is what is said in Spain at least  
7008. a quartet 83. un cuarteto  
7009. by that time 84. para entonces  
7010. I'm roasting! 85. ¡Me estoy azando!  
7011. carbon dioxide 86. dióxido de carbono  
7012. carbon monoxide 87. monóxido de carbono  
7013. vote of no confidence 88. "voto de desconfianza"

7014. You turn around. 89. Te das la vuelta. I always forget la.  
7015. to holster/unholster a holster 90. enfundar desenfundar una funda  
7016. the straw that broke the camel's back 91. La gota que colmó el vaso.  
7017. We usually use "not resbaloso or resbaladizo but 'xxxx'" when we have an object and it is so slippery you cannot catch it in your hands (also use for people, for example, criminals when cannot be caught). 92. "escurridizo"  
7018. He refused VS. He denied. 93. Se negó. Negó  
7019. You turn around. 94. Te das la vuelta.  
7020. a claim, an assertion (like an outrageous one) 95. una afirmación  
7021. Past tense: in a little while/the next day Present Tense: in a little while/the next day 96. al poco tiempo/al día siguiente dentro de poco/el próximo día  
7022. darse cuenta/percibir 97. percatarse Mádame los erroes, porque a mí me sirve mucho para aprender aspectos lingüísticos de los que no me percato por el hecho de ser nativo.  
7023. I think of all that she did for me. VS. Is it for me? 98. Pienso en todo lo que hizo por mí. ¿Es para mí?  
7024. in search of-- The search for the mountain climbers hasn't been successful. Job search SEARCH BAR search engine 99. en busca de or en búsqueda de --- La búsqueda de los montañeros desaparecidos no ha dado resultado. búsqueda de trabajo Barra de búsqueda Motor de búsqueda  
7025. It wasn't my intention to give you homework. 100. No era mi intención darte tarea. No prep  
7026. As far as I'm concerned, that was the best film of the year. 1. en lo que a mí respecta  
7027. destroy an argument 2. desmontar un argumento  
7028. frost on fields etc. 3. escarcha  
7029. the straw that broke the camel's back 4. la gota que colmó el vaso  
7030. your inner pig 5. el cerdo que llevas dentro  
7031. a blind date 6. una cita a ciegas  
7032. power steering 7. dirección asistida  
7033. a mess 8. un apuro un embolado  
7034. hands of a clock 9. "manillas" and "manecillas"  
7035. dressing room (for actors/musicians) 10. camerino  
7036. I'm afraid that... 11. Me temo que...  
7037. I'm afraid so. 12. Me temo que sí.  
7038. I wish! 13. ¡Ya me quisiera!  
7039. Roman road 14. calzada  
7040. spotted, mottled 15. moteado  
7041. I rest my case. 16. He dicho.  
7042. I was wondering... 17. Me preguntaba  
7043. I wouldn't bet on it. (I wouldn't be so sure.) 18. No estaría tan seguro  
7044. a fitting room 19. un probador  
7045. barbituates 20. barbitúricos  
7046. hominids 21. homínidos

7047. scroll 22. desplazarse "Desplázate hacia abajo en la pantalla" It's important that you say "en la pantalla" as we don't have in Spanish a specific expression for "scroll down"

7048. NOUN: reptile ADJECTIVE reptilian 23. reptil adj: (characteristic of reptiles or belonging to a class) reptil or reptiliano Roberto said for the adjective: reptilio

7049. banquet 24. banquete

7050. felines/canines 25. felinos/caninos

7051. hump like on a camel 26. joroba

7052. camouflage 27. camuflaje

7053. a magic marker (used to highlight too?) 28. rotulador (Highlight or darken a word = resaltar)

7054. garage sale/yard sale 29. mercadillo

7055. for any thinking person (mind) 30. para cada mente pensante

7056. checkerboard 31. damero

7057. hot springs 32. aguas termales

7058. geyser 33. géiser

7059. loon (the bird) 34. somorgujo

7060. Well, I have to say... 35. Pues yo he de decir

7061. fragrant 36. fragante

7062. acquire 37. adquirir

7063. a deranged narcissist 38. narcisista trastornado

7064. unlettered 39. iletrado

7065. It gives us goosebumps. 40. Nos pone la piel de gallina.

7066. mentally ill 41. mentalmente enfermo

7067. right in the head 42. bien de la cabeza

7068. as mad as a March hare/a hatter 43. está como una cabra

7069. myopia 44. miopia

7070. his rambling discourse 45. su discurso serpentino

7071. his uncouth behavior 46. su comportamiento grosero

7072. to witness 47. ser testigos de

7073. We've felt it and WHAT'S MORE, we've felt it often 48. Hemos sentido recientemente este y ADEMÁS a menudo.

7074. rape 49. violación

7075. aboard 50. abordó de

7076. he has faced charges of rape 51. se ha enfrentado a cargos de violación

7077. Stupid is as stupid does. 52. Tonto es el que hace tonterías.

7078. dressing room 53. camerino

7079. throw in the air 54. voltear en el aire

7080. feces 55. las heces

7081. a tantrum a snit 56. berrinche

7082. to feast upon feasting 57. deleitarse deleitándose

7083. jellybeans 58. gominolas

7084. condescendingly 59. condescientemente

7085. I brought the boy. 60. He traído al joven.

7086. red-rimmed blue eyes 61. enrojecidos ojos azules

7087. Yes, but we named our boy William too. Very confusing. 62. Sí, pero hemos llamado a nuestro hijo William también. Muy confuso.

7088. on a Sunday afternoon 63. de la tarde del domingo

7089. I felt goosebumps on my face. 64. sentí un hormigeo en la cara

7090. I'd forgotten that I even had a son. 65. Se me había olvidado que yo ni siquiera tenía un hijo.

7091. Your inner pig. 66. el cerdo que llevas dentro

7092. Why should 52 American hostages and the loss of the lives of our soldiers who went to rescue them stand between such good friends? 67. ¿Por qué deben 52 rehenes y las vidas de los soldados que fueron a rescatarlos interponerse entre amigos tan buenos?

7093. make moist (eyes) 68. pone húmidos los ojos

7094. lay the groundwork 69. preparar el terreno

7095. bereft of these qualities 70. vacío de estas cualidades

7096. a pathological liar 71. un mentiroso patológico

7097. a cheat 72. un tramposo

7098. He refuses to pay. 73. Se niega a pagar.

7099. disconnected 74. desconectado

7100. naivete 75. ingenuidad

7101. lavishly adorned 76. adornado abundantemente

7102. conceited and elitist 77. engreído y elitista

7103. They deny science and reality. 78. Niegan la ciencia y la realidad.

7104. their surprising lack of understanding 79. su alucinante falta de comprensión

7105. We took them at their word. We trusted what they said. 80. Confiábamos en lo que decían.

7106. family values 81. valores familiares

7107. I demur. 82. Objeto

7108. What kind of conciliatory ablutions should we have performed? 83. ¿Qué clase de abluciones conciliatorias deberíamos haber realizado?

7109. Happy holidays! 84. ¡Felices fiestas!

7110. acts of terror 85. acciones de terrorismo

7111. I ponder. 86. Reflexiono. (sobre)

7112. the only terms of political correctness that occur to me 87. los únicos términos de lo políticamente correcto que se me ocurren

7113. come to mind 88. viene a la mente, Me viene a la memoria

7114. the backs of others 89. en las espaldas de otros

7115. protruding ribs 90. costillas marcadas

7116. to see the light at last 91. por fin comprender

7117. blindness 92. ceguera

7118. congenital disorders 93. trastornos congénitos

7119. grope 94. manosear

7120. I'm way ahead of you. 95. Estoy muy por delante de tí.

7121. The road veers to the right. Turns to the right. 96. El camino gira a la derecha.

7122. attention span 97. capacidad de atención

7123. great uncle 98. tío abuelo

7124. The book had good/bad reviews. 99. El libro tenía buenas/malas críticas  
RESEÑA is a review too

7125. butler 100. mayordomo

7126. weeping willow 1. sauce llorón

7127. bitter (a person) 2. amargado

7128. appearance 3. apariencia NOT apariencia aparIencia! I've been saying it wrong  
for 40 years and no one can hear the mistake.

7129. a speck of dust 4. una mota de polvo

7130. That's not the point. VS. Get to the point. 5. al caso (no tiene que ver/no trata de  
esto) al grano (la idea) o creía que esa piedra pudiera formarse así. Pero eso no venía  
al caso.

7131. There was a hole in my pocket. 6. Había un agujero en mi bolsillo.

7132. Reminder of some irregulars. I translated. I drove. 7. Traduje. Conduje.

7133. Ever since I was a child... 8. Desde que era niño...

7134. resentment 9. resentimiento

7135. What kind of conciliatory ablutions should we have performed? 10. ¿Qué clase  
de abluciones conciliatorias deberíamos haber realizado?

7136. my belated understanding 11. mi atrasado entendimiento

7137. bright red in color 12. de color rojo vivo

7138. an ordinary car/guy 13. normal y corriente

7139. I hesitated a moment before answering. 14. Yo titubeé un momento al  
responder.

7140. The song was playing over and over at the party. Again and again 15. La  
canción se estaba sonando una y otra vez en la fiesta. una y otra vez

7141. elated 16. exultante

7142. a verse of poetry 17. un verso de poesía O

7143. He named the fossil "Lucy." 18. Llamó al fósil "Lucy".

7144. bird watching 19. observación de aves avistamiento de pájaros

7145. He nodded yes. To shake one's head To nod 20. asintió (asentir) negó con la  
cabeza. To nod -asentir con la cabeza. Shake one's head: Negar con la cabeza.

7146. I have the flu. 21. Tengo gripe.

7147. records 22. anotaciones registros entradas

7148. the count (a bird count) 23. el recuento

7149. maggot 24. cresa

7150. first thing in the 25. en la mañana a primera hora.

7151. playful (not in the frisky way) 26. lúdico

7152. minority 27. minoría

7153. the back of the post card 28. la parte posterior/trasera de la postal

7154. desafortunadamente 29. desgraciadamente, lamentablemente

7155. go to the gym/exercise 30. ir al gimnasio/hacer gimnasia, ejercitar

7156. Joey returned home at the same time that Zula was preparing to leave. 31. Juan  
volvió a casa en el mismo momento en (él) que Alicia se estaba preparando para salir.

7157. depict 32. representar

7158. brown 33. marrón, café, pardo

7159. frosting 34. glaseado

7160. conceited and elitist 35. engreído y elitista

7161. not for an instante (two ways) 36. ni por un instante/ni por asomo  
7162. for once/once and for all 37. por una vez/de una vez para siempre 440K hits de una vez por todas 600K hits  
7163. in my time/in our time 38. en mis tiempos, en mi época/en nuestra época  
7164. How many minutes have we got left? 39. ¿Cuántos minutos nos quedan?  
7165. to strengthen 40. fortalecer also reforzar  
7166. to get cold feet He was getting cold feet about the wedding. IS THIS USED?  
41. Abatatar Se estaba abatando con la boda.  
7167. to humor somebody 42. From Word Reference "In Mexico, I believe " para seguirte la corriente" is closest to humoring someone,  
7168. strengthen 43. fortalecer  
7169. Rayas instead of quotes. RULES: —Ayúdame a arreglar el cuarto —mandó mi jefe —. Ya vienen los clientes. Rayas are flush with the unspoken insertion, on both sides. Then you don't use one unless another personaje speaks.Space as seen above is necessary. 44. Rayas instead of quotes. RULES: —Ayúdame a arreglar el cuarto —mandó mi jefe —. Ya vienen los clientes. Rayas are flush with the unspoken insertion, on both sides. Then you don't use one unless another personaje speaks.Space as seen above is necessary.  
7170. parakeet 45. periquito, perico  
7171. to paraphrase/to quote 46. parafrasear/citar  
7172. vain/conceited 47. engreído vanidoso  
7173. dotted with, splashed, studded, peppered, sprinkled with 48. salpicado de from salpicar splash un cielo salpicado de estrellas a sky strewn dotted o studded with stars un vestido salpicado de lentejuelas a dress dotted with sequins un texto salpicado de citas famosas a text peppered o sprinkled with famous quotations pequeños pueblos salpicados en un paisaje rural little villages dotted around a rural landscape  
7174. The dish is far from delicious. 49. Este plato dista mucho de ser una exquisitez. Este plato está lejos de ser una exquisitez. Este plato no está para nada delicioso.  
7175. rock 50. peña  
7176. a tasting like a wine tasting and a similar word meaning herd 51. cata hatos de cabras  
7177. small pox 52. viruela (Chicken pox is varicela.)  
7178. I don't give a damn if ... 53. No me importa un pimiento, un rábanote  
7179. at length He spoke at length. 54. largamente Habló largamente. Habló largo y tendido.  
7180. boulevard, avenue, mall, poplar plantation 55. bulevar, alameda  
7181. brush 56. cepillo Paint: brocha  
7182. fuzzy/frizzy 57. peludo rizado  
7183. I had a good time. 58. (Me) Lo he pasado muy bien. Yes the ME is correct  
7184. I'm glad. 59. Me alegro Me alegro mucho. Me alegro mucho de verte. Me alegro verte.  
7185. I appreciate your interest. I appreciate it. 60. Le agradezco su interés. Te lo agradezco.  
7186. Just imagine! 61. ¡Figúrese! ¡Figúrate!



7187. Five after five a quarter after five ten to five (Pretty basic, eh?) 62. las cinco y cinco las cinco y cuarto las cinco menos diez  
7188. radio station 63. estación emisora  
7189. I brush my teeth. 64. Me lavo los dientes.  
7190. Turn up the radio. 65. Poner la radio más.  
7191. We need a dictionary. 66. Nos hace falta un diccionario.  
7192. F's, C's, B's, A's 67. suspensas, aprodados, notables, sobresalientes  
7193. Dog tired 68. Muerto de sueño  
7194. in the morning, at night, in the afternoon 69. por  
7195. I'm so-so. 70. Estoy regular.  
7196. clock hands minute hand hour hand 71. manecillas (agujas) minutero horario  
7197. anvil 72. yunque  
7198. gland 73. glándula  
7199. recurring theme 74. leitmotiv, leit-motiv in English say, LIGHT MO TEEFS  
7200. bacon stash 75. Trump's disgusting body.  
7201. slug 76. babosa A  
7202. fog (two ways) foggy 77. niebla and neblina neblinoso nublado neblinoso, brumoso cloudy of course: nublado antónimo: despejado  
7203. I polished the furniture. 78. Pulí los muebles.  
7204. I stacked the boxes. 79. Apilé las cajas.  
7205. bastards 80. bastardos  
7206. annoyed 81. alterado Si te ntoas alterado.  
7207. ripples on the water 82. Ondulaciones en el agua  
7208. winter in hell 83. invierno en el enfierno  
7209. parsimonious 84. parsimonioso, avaro, frugal  
7210. I bled all over your seat. 85. Sangré por todo de tu asiento.  
7211. handle (various words) 86. mango of course but el asa, (AmL) manilla, manija manivela more like a crank handle on a carrete de pesca door handle AmL: pomo For a drawer: tirador  
7212. deadbolt 87. cerradura de seguridad  
7213. prepare TO + verb 88. preparar para Ellos se preparan para el examen.  
7214. the mumps 89. paperas  
7215. scholar, great orator 90. erudito  
7216. euphemism 91. eufemismo  
7217. melting pot 92. crisol  
7218. It became extinct. 93. se extinguió  
7219. The story that never ends. (You can't even finish something--like proofreading.)  
94. el cuento de nunca acabar  
7220. What's done is done. No use crying over spilled milk. a lo hecho, pecho You've made your bed and now you must lie in it. 95. a lo hecho pecho lo hecho, hecho está/lo pasado pasado está/  
7221. remove your gall bladder/spleen 96. extirpar la vesícula biliar/el bazo  
7222. a melanoma 97. un melanoma  
7223. shredded beef 98. machaca M = meat  
7224. young girl 99. chamaca ch= chick  
7225. opossum 100. zarigüeya

7226. predator 101. depredador  
7227. sergeant 102. sargento  
7228. crowd in He stacked the coins in piles of ten. The seven of us piled into the car.  
103. amontonan Amontonó las monedas en grupos de diez. Nos amontonamos siete personas en el coche para ir todos juntos.  
7229. blow your nose 1. sonarse  
7230. auscultación 2. examination with a stethoscope  
7231. the adjoining/adjacent room 3. la habitación contigua  
7232. perturbed 4. turbado  
7233. as red as a poppy 5. tan rojo como una ampola  
7234. He goes up the street. 6. Va calle arriba.  
7235. He gets soaked. 7. Se pone como una sopa.  
7236. I prefer solitude to the company of my friends. 8. Prefiero la soledad A la compañía de mis amigos.  
7237. He brought the book with him. 9. Se llevó el libro.  
7238. bell rings (noun) 10. campanadas el reloj dio las 12 campanadas the clock struck 12 2 (fam)(sorpresa): la noticia fue una campanada the news came like a bolt from the blue (colloq) dar la campanada to cause a stir  
7239. He toasts the bread. 11. Tuesta el pan.  
7240. I fly into the street. 12. Vuelo a la calle.  
7241. calcetines (of course) 13. socks  
7242. azorado 14. disturbed, excited, embarrassed  
7243. biceps 15. bíceps  
7244. bluejay 16. urraca  
7245. reinforce/strengthen 17. fortalecer....reforzar  
7246. slippery 18. resbaladizo, resbaloso also  
7247. very young man 19. mozo, chaval, jovenzuelo,  
7248. a precocious boy 20. un chaval precoz/ superdotado  
7249. scallop/mussel 21. vieira/mejillón  
7250. bail of hay 22. Una ALPACA=FARDO but for HAY only  
7251. hide and seek 23. escondite  
7252. roughing it 24. pasa penurias (perhaps)  
7253. I'm tired of this. 25. Ya me harté de esto. (of course: Ya me cansé de esto. Estoy hasta la coronilla de esto. Estoy harto de esto.  
7254. I cheated. 26. Hice trampa  
7255. underwear/longjohns 27. ropa interior/calzoncillo largo, calzoncillos largos  
7256. Go crazy! 28. ¡Alócate!  
7257. to lock up--like a differential on a car 29. trabarse (se trava...locks up/se trabó...locked up  
7258. A kid's braces. 30. Los frenos de un niño  
7259. stubby 31. achaparrado ?????  
7260. Take your time. 32. Tómate tu tiempo.  
7261. nosy 33. metiche  
7262. ladle or scoop 34. cucharón (Actually, that's rather flatter than a scoop for ice cream or punch, which is a CAZO.)

7263. zarpar 35. ONE L: levar anclas (not llevar) levar is to weigh anchor set sail, weigh anchor  
7264. picky picky 36. ser quisquilloso, ser un tiquismiquis  
7265. I regret having done that. 37. Lamento haber hecho eso.  
7266. The drought reduced (or: lessened) the harvest 38. La sequía mermó la cosecha.  
7267. He had been a regular at the bar for many years. 39. Era asiduo del local desde hacía muchos años.  
7268. a weirdo 40. un bicho raro Me miró como si fuera un bicho raro: he looked at me as if I was from another planet.  
7269. ephemeral 41. efímero  
7270. He was the second to marry. 42. Fue el segundo en casarse.  
7271. daffodil 43. narciso  
7272. It expresses conjecture. 44. Expresa conjetura.  
7273. a catchy tune 45. una melodía pegadiza  
7274. stopover 46. escala  
7275. station wagon 47. coche ranchera  
7276. go bowling 48. jugar a los bolos/ jugar boliche  
7277. bowling alley 49. boliche (MEX) bolera (SPAIN)  
7278. boxer shorts 50. Calzoncillos tipo boxer.  
7279. carbohydrates 51. Carbohidratos  
7280. He's a good poet. She's a good poet. 52. Es un buen poeta. Es una buena poetisa.  
7281. olive oil, olive tree, olive REVIEW 53. aceite de oliva, olivo, aceituna  
7282. a slob 54. un guarro, un cerdo  
7283. to come out in flying colors 55. salir airoso Has salido airoso.  
7284. a scoop (for icecream etc.) 56. un cazo Latin America: cacillo a ladle? With a ladle you can't scoop (A cucharón is flatter.)  
7285. punch (the drink)/punch bowl 57. ponche/ponchera  
7286. enjuiciar (similar word) 58. imputar  
7287. you sly son of a bitch 59. pendejo pillo  
7288. It's hard to believe September has arrived! 60. Parece mentira que haya llegado septiembre...  
7289. It's hard to believe that autumn is just around the corner! 61. Parece mentira que el otoño esté a la vuelta de la esquina...  
7290. a native of Oklahoma 62. oriundo de Oklahoma  
7291. He gave me a load of eyeball. 63. He gave me a load of eyeball.  
7292. a callus or a corn on you foot too I think 64. callo, wart=verruca of course  
7293. Still Life 65. bodegón  
7294. sliding door 66. puerta corredera/corrediza  
7295. plywood 67. madera contrachapada  
7296. fortune cookie 68. galleta de la suerte  
7297. snippets of paper/strips 69. tiras  
7298. the Fountain of Youth 70. la fuente de la eterna juventud  
7299. a saber-toothed tiger/a saber-toothed cat 71. un dientes de sable  
7300. to humor you 72. seguirte la corriente

7301. They evolved separately. 73. Evolucionaron por separado.  
7302. It was later that I learned that... 74. Fue más tarde cuanto me enteré de que...  
7303. selected stories 75. historias selectas  
7304. masterpiece/plural: masterpieces 76. obra maestra obras maestras  
7305. my first try 77. mi primera tentativa  
7306. a lost cause 78. una batalla perdida  
7307. suitable, appropriate, ideal 79. idonea La persona idonea (idóneo is fast track or something)  
7308. Rocky Mountain bighorn sheep (ram) 80. carnero de las Rocosas  
7309. to pant 81. jadear  
7310. mince words/beat about the bush 82. andar con rodeos  
7311. It's your right. It's my right! 83. Está en su derecho. ¡Estoy en mi derecho!  
7312. Yes, master. 84. Sí, mi amo.  
7313. sense of smell 85. sentido del olfato  
7314. I hadn't ever gone deep into the cave. 86. Yo nunca me había adentrado en la cueva  
7315. coin a phrase 87. acuñar el término  
7316. manure Man OOO er 88. abono  
7317. My clothes don't fit me well. 89. No me queda bien mi ropa  
7318. gall bladder 90. vesícula biliar  
7319. surprisingly similar circumstances 91. circunstancias sorprendentemente semejantes  
7320. We don't know what happened to him. 92. No sabemos lo que le pasó a/lo que pasó con  
7321. furrow as in a field 93. surco  
7322. 1.9 meters 94. uno noventa metros  
7323. smashed 95. triturado  
7324. on sale, for sale, a sale, Everything's on sale. 96. estar de venta ( La compré en liquidación.) , estar en venta, una oferta Todo est en oferta.  
7325. elusive 97. escurridizo, huidizo  
7326. heading 98. encabezado  
7327. headquarters 99. jefatura, sede  
7328. He's with himself in the movie. I like being with myself. 100. Está consigo mismo en la película. Me gusta estar conmigo mismo.  
7329. lone wolf 101. lobo solitario  
7330. navy 102. marina  
7331. medium (size) 103. tallar M  
7332. two thirds 104. dos tercios  
7333. braggart, loud mouth/loud mouthed 105. fanfarrón  
7334. to be correct 106. estar en lo cierto to be correct  
7335. It grieves me. Two ways... 107. Me da pena. Me apena.  
7336. morbid (a false cognate), gloomy 108. tenebroso, (Mórbido means OBESE.)  
7337. to slide 109. deslizar  
7338. a protest (like a war protest) 110. una manefestación  
7339. behind his back 111. por la espalda  
7340. a hiker 112. un senderista

7341. go bowling, bowling ball, tennis ball, golf ball, soccer ball, basketball two?, snowball 113. ir/jugar a los bolos, bola de boliche, pelota de tenis, pelota de golf (I say bola), balón de fútbol, balón de baloncesto/basket/bola de nieve  
7342. Beware of the dog. Be wary. 1. Ten cuidado con el perro. Sé cauteloso.  
7343. I'm gonna wring your neck. 2. Te voy a retorcer el pescuezo.  
7344. spiral horns 3. cuernos retorcidos  
7345. crooked horns 4. cuernos torcidos crooked horns  
7346. hind quarters 5. cuartos traseros (patas)  
7347. The captions reads... 6. El pie de foto dice... La leyenda dice...  
7348. In the caption you read... 7. Al pie de la foto se lee... En la nota al/de pie (la leyenda) se lee  
7349. I know that sounds gloomy. 8. Sé que esto suena tenebroso.  
7350. mating call 9. llamada de apareamiento  
7351. become partners/copulate a 10. aparearse (means copulate too I think but it's clean) copular  
7352. wring 11. retorcer retuerzo retuerce retorcí  
7353. twist 12. torcer/retorcer tuerzo tuerce torcí  
7354. vocation and calling 13. vocación VS cometido (para que está en este mundo)  
7355. tap dance 14. baile/bailar de claqué  
7356. the mechanical, physical threshold 15. perfil  
7357. We need a piece of wood with a thickness of ten centimeters. 16. Necesitamos una madera de diez centímetros de grosor.  
7358. shoulder of a road/ ditchlike road shoulder also sometimes the name for a ditch like zanja 17. arcén/cuneta  
7359. Welcome mat/doormat 18. felpudo  
7360. to call for an encore 19. pedir un bis/un encore un bis  
7361. a still life 20. un bodedón  
7362. flower pot 21. maceta/tiesto Maceta can mean mallet too. Mazo.  
7363. under the sun/under the yoke of Nazi tyranny 22. bajo el sol/bajo la tiranía del yugo nazi. NOT DEBAJO as these are concepts and thus have no DE preposition.  
7364. square dance 23. baile de cuadrilla  
7365. bowling ball 24. bola de boliche (Easy--BO-la BO-liche)  
7366. spleen 25. bazo  
7367. ivory 26. marfil  
7368. cicada 27. cigarra  
7369. leisure your leisure time a leisurely walk 28. ocio Tu tiempo de ocio un paseo ocioso  
7370. cot 29. catre  
7371. a top (that spins) 30. un trompo  
7372. down payment 31. enganche  
7373. to peel like your nose peeling Also, to tear you to shreds in criticism 32. despellejar  
7374. rust (noun) 33. herrumbre  
7375. to tan 34. broncear(se) Ana se bronceaba bajo el sol. Like limpiar, not reflexive here: La luz del sol broncea el cuerpo humano.  
7376. rosemary 35. romero

7377. owl 36. búho, lechuza, tecolote  
7378. snuggles He pet the dog. He felt the sun caressing his skin. She caressed the child's face. 37. caricias Le hizo una caricia al perro. Sentía la caricia del sol en su piel. Le hizo una caricia al niño. VERB ACARICIAR  
7379. muskrat 38. rata almizclera  
7380. RIP 39. q.e.p.d. que en paz descanse  
7381. overreact 40. reaccionar exageradamente  
7382. fish scales VS stopover 41. escama/escala (hacer escala)  
7383. water trough 42. abrevadero, pilón (Remember pila to mean kitchen sink in Spain.)  
7384. It was nothing more than a trick of my memory and imagination. 43. Era sino un engaño de mi memoria e imaginación.  
7385. a whip, a horse whip, to whip, a roof, a roof dog 44. un azoteo/látigo un látigo de caballo, azotear, una azotea, un perro de azotea  
7386. Yerno is son-in-law but what is DAUGHTER-in-law? 45. nuera  
7387. There's a deadline. 46. Hay una fecha límite.  
7388. To be good at. I'm good at sports. I'm good at guitar. 47. Darse bien. Se me dan bien los deportes. Se me da bien tocar la guitarra.  
7389. baby buggy 48. carrito de bebés  
7390. The figures don't add up. 49. Las cifras no cuadran.  
7391. waste money (a verb) 50. malgastar dinero  
7392. costume jewelry 51. Bisutería  
7393. heartbreaking 52. desgarrado  
7394. screen door (mosquito net) 53. puerta con tela metálica, mosquitera  
7395. chimpanzee 54. chimpancé  
7396. He found what all the hubbub was about. 55. Encontró de lo que trataba toda la emoción. Echó algo del tejado. "Uno de los niños había botado una pelota de semillas allí arriba." The DE preposition has to do with tratar DE.  
7397. sesame 56. sésamo, ajonjolí  
7398. rosemary (spice) 57. romero  
7399. thyme 58. tomillo  
7400. How long does it take to get to New York from here? 59. Cuánto tiempo se tarda en llegar desde aquí hasta nueva York?  
7401. How far is it from here to New York? 60. Roberto thought this was what they might say elsewhere: ¿Qué tan lejos está de Nueva York desde aquí?  
7402. Grilled. Grilled shrimp. 61. a la plancha Gambas a la plancha.  
7403. a delicacy the most exquisite delicacies 62. manjar los más exquisitos manjares  
7404. axis 63. eje  
7405. urinal 64. urinario  
7406. paperweight 65. pisapapeles  
7407. felt (the green fabric) 66. fieltro  
7408. mummy 67. momia  
7409. baby sitter 68. niñera

7410. He maintained that the shooter was wearing a black sweater. 69. Mantenía que el tirador llevaba puesto un jersey negro. Sostenía que el tirador llevaba puesto un jersey negro. Afirmaba que el tirador llevaba puesto un jersey negro.

7411. fuel 70. combustible

7412. Thanksgiving 71. Día de Acción de Gracias

7413. to hum 72. tararear

7414. psychodelic 73. sicodélico

7415. hallucinogenic 74. alucinógeno

7416. terrorize 75. aterrorizar

7417. gregarious 76. gregario

7418. catnip 77. hierba gatera

7419. It's that simple. 78. así de simple

7420. inkwell 79. tintero

7421. They are depending on me/They depend on me. 80. Dependen de mí.

7422. I was taking a shower. 81. Yo me daba una ducha

7423. I got rid of it! 82. ¡Me deshice de él!

7424. to whistle 83. silbar

7425. Don't you think? 84. ¿No es así? ¿No crees?

7426. soft toffee/caramel nutmeg 85. cajeta nuez moscada

7427. R.I.P. Rest in peace. 86. Q.E.P.D. Que en paz descance.

7428. slippers 87. zapatillas

7429. "It's just sour grapes!" 88. ¡Pura envidia!

7430. It slipped out of my hand. 89. Se me escapó de la mano.

7431. urgent care 90. atención inmediata Se me escapó de la mano.

7432. pancake, waffle 91. tortita VS gofre

7433. BACKGROUND 92. trasfondo, experiencia

7434. entourage 93. sequito

7435. a decline 94. mengua

7436. to polish 95. pulir

7437. trilogy, tetralogy 96. trilogía, tetralogía

7438. ice cube 97. cubito, cubo de hielo

7439. I'm waiting on hot coals. I can't wait. 98. Me tienes en ascuas. (I wrote this.) Estoy muriendo de ganas.

7440. I need a haircut. 99. Necesito un corte de pelo.

7441. water pipe (to smoke) 100. cachimba

7442. recessed 1. empotrado

7443. to butt 2. amochar

7444. blanks (as in bullets) balas de... 3. balas de fogeo

7445. road shoulder, road ditch/gutter, train platform 4. arcén, cuneta, andén andén

7446. surrealistic 5. surrealista

7447. the final round 6. última ronda

7448. artist's tour (I think it's mostly artists, musicians) The band's going on tour next month. Other tour: We toured Italy last summer. 7. gira La banda se va de gira el mes que viene. Hicimos un TOUR por Italia el verano pasado. excursión, recorrido, paseo, etcetera

7449. shuttle bus 8. autobus de enlace Space shuttle transbordador

7450. goose/swan 9. ganso/cisne  
7451. roll, bun, dinner roll (two words for all) 10. panecillo, pancito  
7452. hangdogging (ADJ) but it can mean cruel, mean, and other things 11. gacho  
7453. at point blank range 12. un disparo a quemarropa  
7454. during a hunt 13. durante una cacería  
7455. She took dictation. 14. Ella tomó dictado.  
7456. Make sure nobody comes in. 15. Encárgate de que no pase nadie.  
7457. an IOU 16. un pagaré  
7458. It's smooth sailing from now on. 17. coser y cantar de aquí en adelante.  
7459. belt loop/pigeon band 18. anilla  
7460. underwater 19. bajo el agua (not del)  
7461. I'm good at sports. 20. se me dan bien los deportes.  
7462. I had a good time 21. Lo he pasado muy bien.  
7463. butter up 22. hacer la pelota a alguien  
7464. to humor 23. seguir la corriente a alguien  
7465. I'm not valued/appreciated here. 24. No se me valora aquí.  
7466. I hit the nail on the head. I nailed it! You hit the nail... 25. Di en el clavo/Atiné  
diste en el clavo  
7467. I get it. 26. lo pillo, lo cojo  
7468. in the end... 27. a fin de cuentas  
7469. leisure time a leisurely walk 28. tiempo de ocio un paseo ocioso  
7470. It's that simple. 29. así de simple  
7471. jump start a car 30. hacerle un puente al coche" arrancarlo con pinzas  
también se usa "puentear  
7472. in cold blood 31. a sangre fría  
7473. Start the computer... 32. poner en marcha la computadora  
7474. I look like a bug. 33. me parezco a un bicho/parezco un bicho  
7475. I feel like.... 34. me apetece, me laten tus zapatos; no me late lo que estás  
diciendo.  
7476. I have a craving for chocolate. 35. tengo antojo de chocolate atajo is a shortcut  
7477. besides English I speak Spanish 36. además de inglés hablo español  
7478. convertible 37. descapotable  
7479. You flatter me. 38. Me halagas. Me das coba.  
7480. Greenland 39. Groenlandia  
7481. mink, ferret, weasel clue: vhc 40. visón hurón comadreja  
7482. bailiff 41. alguacil  
7483. tadpole 42. renacuajo  
7484. the fairy godmother 43. el hada madrina  
7485. face your errors 44. afrontar tus errores  
7486. predecessor 45. antecesor  
7487. a Greek word 46. una palabra griega  
7488. this dry area this sweet water 47. este área seca este agua dulce  
7489. There's no history or no previous case of the illness in my family. 48. No hay  
ningún antecedente de la enfermedad en mi familia.  
7490. Copenhagen 49. Copenague  
7491. unhealthy 50. insalubre



7492. what is done, is done ¿face your problems afrontar tu errores? 51. lo hecho, hecho está/lo pasado pasado está/a lo hecho pecho

7493. a delicacy 52. un manjar

7494. gymnastics 53. gimnasia

7495. capo for a guitar 54. cejilla, ceja

7496. hypothermia 55. hipotermia

7497. dusk 56. anochecer

7498. escuincle 57. escuintle (alternate form)

7499. to stack/to pile, a stack, a pile 58. amontonar/apilar, una pila, un montón

7500. He makes up for it with all of his good deeds. 59. Él compensa con su bien hacer, por todas las cosas malas que hizo anteriormente.

7501. a HAPPY fluke (if not happy just casualidad or suerte) 60. una chiripa (a HAPPY, lucky fluke) already implies lucky

7502. I'm serious or even I mean business... 61. Voy en serio...

7503. neither day nor night 62. ni de día, ni de noche

7504. synagogue 63. sinagoga

7505. coach 64. entrenador

7506. slimy 65. viscoso

7507. jigsaw puzzle 66. un rompecabezas, un puzzle/puzle

7508. to prevent (not evitar this time) 67. prevenir

7509. I mean, present company excluded, of course. present company excluded 68. Quiero decir, sin INCLUIR la actual compañía, claro. excluyendo los presentes

7510. do without I can live (or go or do) without eating out in restaurants but not a decent coffee on a terrace. 69. Puedo prescindir de las comidas en restaurantes pero no de un buen café en una terraza.

7511. She beats me easily. 70. Me gana fácilmente.

7512. Jeff wrote Tlaloc is always against me. (puts itself) 71. Tlaloc siempre se pone en mi contra.

7513. green beans (two words) 72. ejote, habichuela (elote is corn)

7514. Your better half 73. tu media naranja/tu alma gemela

7515. It was like a maze. 74. Era como un laberinto.

7516. quietly 75. en silencio, silenciosamente (hablar en voz baja)

7517. PS: 76. P.D.:

7518. quietly, to speak in a quiet voice, quiet 77. en silencio, silenciosamente (hablar en voz baja) Callado is for someone's personality/behavior usually. quiet is silencioso

7519. a lecher lecherous 78. un lascivo lascivo (lecher also: libertino)

7520. A wave hit me from behind. 79. Una ola me pegó por detrás.

7521. I'm in a hurry. I'm hurrying. 80. estoy de prisa is wrong Tener prisa tengo prisa HURRYING up of course is darse prisa: me doy prisa

7522. a diacritic 81. un signo diacrítico

7523. deck of cards 82. baraja

7524. sexist 83. machista

7525. Don't be disrespectful. 84. No seas irrespetuoso.

7526. crane (equipment) 85. grúa

7527. abecedario 86. alfabeto an illiterate: anafabeta

7528. the straits of Magellan. 87. los estrechos de Magallanes

7529. fishing line, string, rope 88. fishing line: sedal, string: cuerda/cordel (cordeles shoe strings), ROPE: cuerda/riata/soga  
7530. empire 89. imperio  
7531. yellow magic marker 90. marcador amarillo  
7532. olive grove, olive tree, olive, olives 91. olivar, olivo, aceituna, aceitunas  
7533. backpacker 92. mochilero  
7534. cheapo 93. cutre  
7535. Don't make a scene. 94. No montes un numerito. No me hagas una escena.  
7536. He chose to ignore the remark. 95. Prefirió ignorar or pasar por alto el comentario.  
7537. There's no such thing as a free lunch (a saying) 96. Nadie da duros a cuatro pesetas.  
7538. I'm a good cook, if I do say so myself. 97. Soy buen cocinero, si lo digo yo.  
7539. jam, syrup, jelly 98. confitura, jarabe, jalea  
7540. There are those who put a lot of stock in lineage 99. Hay quienes le dan mucha importancia a la alcurnia.  
7541. hepatitis 100. hepatitis